

## Los hogares segovianos tienen de media 3,16 integrantes

El nueve por ciento de las familias cuenta con personas que requieren cuidados

PÁG. 7

### 9/MUNICIPAL

#### Un estudio valora el arreglo de la avenida de la Constitución en 1,1 millones

El arreglo de la avenida de la Constitución, que suma más de 900 metros de firme de adoquín, entre la carretera de San Rafael y la Plaza Alto de Los Leones de Castilla, supondría una inversión cercana a 1.100.000 euros. Así lo refleja un estudio de valoración económica elaborado por los técnicos del Ayuntamiento de Segovia y remitido por el Consistorio a la Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León, administración titular de la vía y competente en la actualidad para acometer los trabajos de reparación. El propósito municipal pasa por firmar un acuerdo con la Junta de Castilla y León para que la administración regional traspase al Ayuntamiento la titularidad de la avenida de la Constitución acompañada de la consecuente partida económica para su arreglo. La Junta rechazó recientemente una propuesta no de ley planteada por el grupo del PSOE en las Cortes Regionales solicitando el arreglo de la avenida, que presenta un deficiente estado del firme, de adoquín, con numerosos baches y "parches de asfalto" que se incorporaron hace unos diez años y que se encuentran "totalmente descarnados".



La muestra recoge cincuenta obras que reflejan las diferentes etapas artísticas del pintor segoviano J.MARTIN

## El legado de Lope Tablada de Diego

### El Torreón de Lozoya acoge una muestra sobre el artista

El Torreón de Lozoya acoge hasta el próximo 6 de marzo una exposición sobre Lope Tablada de Diego. La muestra recoge cincuenta trabajos del artista de los

más de seiscientos catalogados hasta el momento. A la inauguración de la exposición acudieron ayer autoridades y familiares.

PÁG. 12-13

### ADEMÁS



### 19/JUSTICIA

La Junta reconoce la urgencia de unificar las sedes judiciales repartidas por la capital

### 11/EDUCACIÓN

El PSOE asegura que el PP retrasa de forma intencionada las obras del campus público

### 17/ECONOMÍA

Procese comercializó el pasado año unos 69.000 cochinitos con marca de garantía

### 27/NACIONAL

Conde Pumpido asegura que Batasuna no podrá presentarse a las elecciones vascas

### PROMOCIÓN

Los mejores cómic en Dvd:

Ultimate Darevill -

Electra Vol 1. 2,95 €



**AHORROS ENERGÉTICOS**  
C/ ALÓZANES, 84 - NAVE 90  
28942 FUERLABRADA (MADRID)  
Tel. y fax: 916 080 300 - Móvil: 659 422 825  
www.ahorrosenergeticos.com  
E-mail: info@ahorrosenergeticos.com

**Radio Iberpistas**  
COPE 100  
102.1 FM Castilla y León  
91.3 FM Madrid  
Todos los domingos y festivos por la tarde  
y en operaciones salida y retorno.  
Iberpistas  
aberti  
Su camino más seguro

SI TIENE TERRENOS QUE SE  
PUEDAN URBANIZAR, EN  
LA PROVINCIA DE SEGOVIA,  
PAGAMOS EL PROYECTO Y  
LO URBANIZAMOS  
EN APORTACION.  
TAMBIÉN DAMOS UN  
TERCIO EN EFECTIVO Y EL  
RESTO EN VIVIENDAS  
Telf. 617 38 71 78

EMPRESA  
NECESITA  
**CONTABLE**  
con experiencia  
APTO. 354  
40.080 SEGOVIA

## EDITORIALES DE PRENSA

**EL MUNDO** En el editorial "En las elecciones de Ibarretxe, quien más se la juega es Zapatero", EL MUNDO opina: "Ibarretxe tiene ya su primer referéndum, pues eso significan las elecciones del próximo 17 de abril, y ni siquiera él ocultó ayer ese simbolismo. Es mucho lo que se juega en esta votación, pero más si cabe es lo que se juega Zapatero, que ha decidido apostar toda su credibilidad a una carta tan arriesgada como las elecciones vascas".

**LA VANGUARDIA** En su editorial titulado "Planes electorales" afirma que "Ibarretxe ha echado mano de la única solución legal que le quedaba para ganar tiempo y dejar su proyecto de reforma en el aire. El resultado de las elecciones del 17 de abril dirá si debe enterrar definitivamente su plan para aceptar la vía que propone Zapatero o si la mayoría de la sociedad vasca apuesta por situarse en una posición de enfrentamiento".

**EL PAIS** En "La marcha de Ibarretxe" EL PAIS dice que las elecciones vascas, convocadas ayer por el lehendakari, "pueden ser, y hay que desear que sean, la ocasión para una salida democrática. En primer lugar, en el nuevo Parlamento habrá como mínimo dos propuestas, la del PSE y la del tripartito que ha respaldado a Ibarretxe. Sería lógico que la nueva Cámara buscara un acuerdo en torno a un texto que tuviera posibilidades realistas de ser refrendado por las Cortes".

**LA RAZON** En "La trampa del 'le-biscito'", LA RAZON se pregunta: "¿Qué se puede negociar con alguien que no tiene ninguna voluntad de hacerlo? ¿Qué sentido tiene hacerle el juego a un dirigente que devuelve el gesto con semejante 'portazo', por emplear su propia terminología, a la soberanía nacional? La realidad ha tardado sólo 24 horas en demostrar que Zapatero ha caído en la trampa del falso diálogo que le tendió Ibarretxe".

**ABC** En su editorial "Maniobra nacionalista", ABC considera que la decisión de Ibarretxe de adelantar las elecciones "ha conseguido trasladar a la opinión pública vasca una relación de causalidad entre la convocatoria anticipada y el rechazo del Congreso de la Diputados a su propuesta soberanista".

**elPeriodico** Su editorial titulado "Euskadi y Catalunya" afirma que "A diferencia del 'plan Ibarretxe', el texto que prepara el Parlament sí busca el consenso y se puede tramitar sin chocar contra la Constitución. La promesa de Zapatero de que Euskadi mejorará sus cotas de autogobierno si cumple precisamente estas condiciones potencia la viabilidad de lo que intenta pactar Catalunya."

## TRIBUNA

FERMÍN BOCOS

## Las prisas de Zapatero

CON EL REFERÉNDUM DEL 20-F está pasando como con 'Mar adentro': que los medios se pasan todo el día hablando de la película pero es poca la gente que va al cine a verla. Pese al subidón de publicidad, pese al innegable talento de Amenabar, pese al gancho de Bardem y pese a los focos de 'los Goya', lo cierto es que en el mes de enero pinchó en la taquilla. Algo así, ya digo, está pasando con el Referéndum del 20-F. Y no será por falta de publicidad. Contados en pesetas, más de mil kilos se están perdiendo en vallas, spots y anuncios que, la verdad, no marcarán un antes y un después en la historia de la creatividad. Las encuestas dicen que como mucho sólo cuatro de cada diez ciudadanos acudirán a votar el día 20. Si se confirma, una participación tan baja, la verdad es que restaría virtualidad al resultado. Quizá por eso es por lo que se empiezan a oír voces en el entorno del Gobierno que reflejan una

cierta preocupación.

Son reflexiones que desembocan todas en el mismo puerto y con la misma conclusión: el referéndum no era necesario. Fue un capricho del presidente Zapatero. Un capricho caro que, además, pone en evidencia la tramoya interna de la política. La mayoría de los españoles están satisfechos con la Unión Europea pero no les pida usted más, no les pida que sigan la boscosa legislación creada por la arborescente burocracia de Bruselas o Estrasburgo donde, también el Parlamento que preside el señor Borrell parece haber tomado carrerilla en la competición de haber quien crea más funcionarios, asistentes o asesores. Que Europa esté unida es lo mejor que nos ha podido pasar, pero la Constitución que nos proponen votar es un palimpsesto que consagra la idea del mercado como fin en sí mismo y sin límite, y ha perdido la ocasión de blindar las conquistas del Estado el

bienestar. Tiene otras muchas cosas interesantes que por sí solas ya justificarían apoyarla, pero para criticarla o para aplaudirla habría sido necesario un tiempo de debate con el que no hemos contado.

Con la Constitución europea va a pasar como con la desaparición del servicio militar obligatorio: fue liquidado sin debate en el Parlamento y en la sociedad y ahora algunos se llevan las manos a la cabeza porque no hay forma de completar todas las unidades, con el consecuente y peligroso adelgazamiento de nuestras Fuerzas Armadas. Pues aquí igual: si sale adelante el "sí" en el Referéndum del 20-F, será por los pelos y sin que la mayor parte de la gente tenga una idea cabal de lo que supone y a lo que nos compromete la Constitución que vamos a votar con lo que las prisas del ciudadano Zapatero le habrían hecho un flaco favor a la Europa que queremos constituir entre todos.

## DESDE LA LIBERTAD

RAMÓN PI

## Basta de Juan Palomo

ELECCIONES AUTONÓMICAS VASCAS convocadas para el 17 de abril. Bueno. Al fin y al cabo, el límite de la Legislatura en aquella Comunidad autónoma era mayo. Pero estas semanas de adelanto significan más titulares en los periódicos. Era, pues, previsible que los nacionalistas aprovecharan la ocasión. Además, este mínimo adelanto da pie a otra serie de comentarios (como éste mío, ¡cieelos!, estoy cayendo en la trampa) a propósito de la táctica electoral de unos y otros, del victimismo nacio-

nalista tradicional, etcétera. En el fondo, todo eso me parece que es hacer el caldo gordo al nacionalismo vasco, porque significa que vamos todos a remolque de sus iniciativas. Es lo que un colega escribía hace unos días, a propósito de Rodríguez, del que decía que carece de proyecto, porque ha aceptado discutir con los nacionalistas en los términos que ponen los nacionalistas.

Quizás sería hora de plantearnos en serio el dejar que los nacionalistas se cuezan en su propio jugo, y ellos mismos se pre-

gunten y se contesten, e ir la gente normal a las cosas reales. Lo digo porque estoy viendo que empezamos a caer en la dialéctica gangsteril del PNV y afines (y, obviamente, también de ETA), que consiste en crear un problema, anunciar que existe un problema, y ofrecer con la "mano tendida" la solución al problema, que consiste en darles a ellos la razón. Igualito que los que incendiaban una tienda, iban a continuación a ver al tendero y "protegerlo" contra los pirómanos por un precio. En otras palabras: nos estamos tomando en serio a Juan Palomo como interlocutor, cuando es un ejemplo de autista donde los haya. Cada vez está más claro que todo sería otra cosa sin ETA.

## ■ UMOR SIN ACHE / ALAMEDO DEL PARRAL Y DÍEZ

## Viene Europa, y yo con estos pelos...

Una.- ¿Por dónde te andas en la lectura del "Tratado por el que se establece una Constitución para Europa"?

Otra.- Me ando por el preámbulo de la página 11...

Una.- Pues hija, a este paso va a llegar el día de la votación y vas a estar pez.

Otra.- Hago lo que puedo mona. Es que tenía que ir a la peluquería y luego a visitar a mis padres que están ya muy mayores y luego a repasar la lec-

ción de ciencias naturales a Tomásín, y luego a tender la lavadora...

En fin, qué te voy a contar, no doy abasto... ¡No me cunde el día para tantas obligaciones y encima Paco no da palo al agua en las tareas domésticas!... Y para colmo, el dichoso tratado ese...

Una.- No digas lo de dichoso tratado, que Europa nos reporta grandes beneficios Purita. Mismamente ahí tienes lo de las

subvenciones a la agricultura y a la ganadería de nuestro país, los fondos Feder y todo eso...

Otra.- Ya pero yo no tengo vacas y por lo tanto no me caen esas subvenciones que dices tú.

Una.- Pues hija, cómprate una vaca a ver que pasa.

Otra.- ¿Qué me compra una vaca? ¿Y dónde la pongo? ¿En la terraza? Además, la señora que me ayuda tres veces a la semana en la casa pondría el grito en el cielo al ver la vaca, ino

quiero ni pensarlo!. Cuando me regalaron las gatas le sentó como un tiro, y fíjate la diferencia.

Una.- Llevas mucha razón, chata, bien mirado es así... ¡Lo que tiene una que aguantar!...

Bueno, pues no te compres vaca, estás mejor así. Pero de todas formas si no te das prisa en lo de la lectura del "Tratado por el que se establece una Constitución para Europa", va a llegar el día de la votación y vas a votar a tontas y a locas y sin funda-

mento o substancia.

Otra.- A propósito de substancia, ¿A que no sabes lo que le he echado hoy a la sopa del cocido?... ¿Tú cueces o enriqueces?...

Una.- Yo enriquezco, mona, porque me he casado con Enrique Martínez, mi marido, que es una plasta con corbata y entrada de fútbol en la mano.

Otra.- ¡Arrieros los malos!...

Una.- Ya, pero yo soy auxiliar administrativa, además.

## EL POSO DE LOS DÍAS

JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COSSÍO

# Que cada uno lo titule como quiera

¿PARADOJAS QUE NOS REGALA la vida? Un amigo médico al que le han concedido un premio por sus investigaciones en el campo de la microbiología, me envía un correo electrónico adjuntándome discurso y fotos. Al dar servidor a la tecla que me abriría el documento conteniendo la información de tan buena nueva, me veo fumigado, por delante de mis narices, por un virus que me ha dejado el ordenador temblando. Tan temblando que si en el artículo aparecen faltas de ortografía o una señora en pelotas de esas que se pasean por internet sin constiparse a pesar de que las ventanas estén abiertas de par en par, no le echen la culpa más que a la medicina bacteriológica que no ha encontrado el antibiótico idóneo para que estos animalitos electrónicos dejen de comerse la electricidad cuando ésta, educada en colegios de pago, la venden con consola y pantalla.

No abra usted correos más que de gente de mucha confianza, me dijo un día un informático.

No abra usted correos más que de gente de mucha confianza, me dijo un día un informático. Pues ni con esas, el que menos te lo esperas te endosa lo que no tienes y te quedas con la tecla en la mano sin saber como pulsarla y con una cara como de querer mirar para Alicante pero parpadeando antes en Arganda del Rey.

Lo que no se me apareció como paradoja, sino como un detalle digno de agradecer, fue la invitación que el otro día me hicieron los del Centro Segoviano de Madrid para que compartiera con ellos un cocido. Antonio Horcajo al que Segovia le transpira hasta por los conductos más sutiles de su alma, me estuvo contando, entre garbanzo y garbanzo, las distintas sedes que el Centro ocupó desde su fundación. Con pelos y señales, citando desde lejos nombres y fechas, me llevó hasta la Calle Mayor número uno cuando un dieciocho de Julio amaneció disfrazado de treinta y seis para poder pasar a la historia regado con todas las lágrimas que un pueblo puede derramar cuando se le manipula, se le engaña y se le mete en varas con camisas

nuevas o monos de currante haciendo juego con las alpargatas. ¡Cuánta madre pariendo esperanzas para que éstas fueran de golpe segadas entre los calores de los frentes de Extremadura y los fríos de Teruel. Todos los muertos de los unos y los otros que eran los de todos, lo último que contemplaron fue la tierra que los parió. El cielo era el mismo en el que de niños buscaban formas a las nubes para ponerlas los nombres de todo aquello que pudiera hacerles estirar dos palmos para que las chicas sonrieran al verles pasar... Al final, cuando la última lágrima se cristalizaba, antes de que el dolor de la herida sellase los ojos para que el alma no se escapara con el llanto, el nombre de España besaba sus oídos para que no confundieran la voz de la madre con el tableteo de los mosquetones y la cháchara de las ametralladoras... El Centro Segoviano, el de la Calle Mayor, se man-

tuvo abierto y respetado porque Barral primero y Agapito Marazuela después, lo calzaron con sus carnets de anarquista el uno y comunista el otro para que no se tambalease... A mi lado o yo al lado de él en el almuerzo, Antonio Linaje me explicaba los motivos del color de la piedra de Sepúlveda. Millones de millones de millones de millones de moluscos, una vez desaparecido el mar, tiñeron de rosa unas piedras para que Emiliano Barral tallara en ellas la verdad que los hombres con coraje conforman para no tener que ponerse de rodillas nada más que ante lo que su esfuerzo ha levantado. Agapito Marazuela, comunista viendo más por un ojo que con el otro, descubrió la ecuación que los surcos dibujan en los encerados del amanecer. El mástil de la guitarra lo convirtió en besana para que las cuerdas solamente sirvieran para hacer música y nunca para atar las libertades de un pueblo... ¡Ya sabía yo que el ordenador tendría hoy a ponerse de manos!... Y yo a agradecer a mis paisanos el que me recuerden y me dejen navegar, a los postres, con atenuados de naufrago, hablando de Segovia!

## TRIBUNA

MOISÉS OLMOS

# Por qué voy a votar a favor de la Constitución Europea

EMPECÉ A OÍR -no sin extrañeza- a ciertos conocidos tenidos por "muy de derechas" que ellos, iban a votar en contra de la Constitución Europea. A medida que se acerca la fecha, oigo igual cantinela a muchos afines al PP. Hoy mismo, una familia cercana a la extinta Fuerza Nueva, le ha dicho lo mismo a mi esposa que ella va a votar en contra... ¿Qué está pasando? ¿Quién o quienes están detrás de todo esto? Gente del PP no, porque bien alto piden el voto a favor. Del PSOE es menos probable, pues son los que han establecido la consulta, siempre desde una postura de aprobación. Mientras oigo a los de IU, con Llamazares a la cabeza, que ellos van a votar en contra. Ante tales despropósitos a uno le dapor pensar, y, tras aquello que reza que "Los extremos se tocan", empieza a buscar causas que les sean comunes, cosa o causas que, ideológicamente, no encuentren. Al no ser, claro, que, desde distintos posicionamientos, tengan en común la necesidad de que existan las patrias tradicionales en las cuales, ellos se manejan y se hacen notar y hasta

respetar. Lo que, en una Europa globalizada, no les es fácil. Atítulo de ejemplo: ¿Qué iba a hacer un Madrazo en un gobierno de la UE? Mientras en el de El País Vasco es una figura con buen sueldo e influyente que, además, sale en los medios como si fuera un importante líder.

He tenido ocasión de decirle a uno de los que lo tienen en duda: Yo votaré sí por coherencia con mi forma de pensar. Pero también concienciado por vuestro rechazo. Los extremos se contraen en la medida que el centro se expande. Y ahora, no hay duda de que aquellos -vuestra intransigencia conservadora y la izquierda comunista-, frente al centro que la UE representa, están en retroceso. Hay un axioma que reza: "Si tus planteamientos son atacados o rechazados por los de un extremo u otro, quizás sea la mejor forma de pensar que estás en la postura acertada. Esta reflexión creo conveniente llevarla al común de los ciudadanos, por si les convence e inclina su voto a favor de una Europa que ya nos ha dado mucho y puede seguir dándonoslo.

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA

**Edita**  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

**Editor-Director**  
Carlos Herranz Cano

**Subdirector**  
Aurelio Martín González

**Redactor Jefe**  
Jesús Martínez Calle

**Jefes de Sección**  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos

**Director Gerente**  
Javier Hernando Domingo

**Administración**  
Carlos Rebollos Herranz  
**Publicidad y Marketing**  
David Matarranz Casado  
**Administración de Publicidad**

Pilar Chousa Rincón

**Redacción, Administración y**

**Talleres**

C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)

40006 Segovia

Teléfono: 921 437 261

Fax 921 442 432

Oficina Comercial:

Plaza Mayor, 3, 2º

Teléfono: 921 461 212

40001 Segovia

Correo electrónico de redacción

adelantado@eladelantado.com

**Difusión controlada por la OJD**

En la vida, hay cosas que hasta que llegan no comprendes cuánto las habías esperado.



Acércate a conocerlo a SEGAUTO, S.A.  
Mercedes Clase A, sigue tu propia estrella.

- ▶ Acabado interior Clase C y maletero doble fondo.
- ▶ Líneas más deportivas y aerodinámicas, versión tres puertas.
- ▶ ESP, airbags delanteros y laterales, concepto sandwich.
- ▶ Desde 17.900 €\*



Mercedes-Benz

\*Precio corresponde a modelo A150 3p Classic, IVA, IM y transporte incluidos. Foto no corresponde con modelo ofertado. Consumo promedio desde 4,9 hasta 7,6 l/100 Km. Emisiones de CO<sub>2</sub> desde 128 hasta 179 g/Km.

**SEGAUTO, S.A.**

Concesionario Oficial Mercedes-Benz

Peñalara, 10. Pol. Ind. El Cerro. Tels.: 921 42 76 11 / 70 20. 40006 SEGOVIA  
www.segauto.mercedes-benz.es

## TELÉFONOS DE URGENCIA

### SERVICIOS DE SEGURIDAD

**POLICÍA LOCAL**  
SEGOVIA: 921 43 12 12  
**COMISARÍA DE POLICÍA:**  
921 41 47 00

**GUARDIA CIVIL:**  
062 y 921 42 63 63

**PROTECCIÓN CIVIL:**  
921 75 91 15

**INFORMACIÓN**  
**CARRETERAS:** 921 41 71 31

**BOMBEROS**  
SEGOVIA: 921 42 22 22  
COCA: 921 58 61 32  
SEPÚLVEDA: 921 54 00 00

### SERVICIOS SANITARIOS

**EMERGENCIAS: 061**  
**HOSPITAL GENERAL:**  
921 41 91 00

**HOSP. POLICLINICO:**  
921 41 91 00

**CRUZ ROJA:** 921 44 02 02  
Urgencias: 921 44 07 02

**INFOCÁNCER** (24 horas).  
900100036 (llamada gratuita)

### TRANSPORTES

**RADIO TAXI:** 921 44 50 00  
**ESTACIÓN RENFE:**  
902 24 02 02

**ESTACIÓN DE AUTOBUSES:**  
921 42 77 07

### OTROS

**EMERGENCIAS: 112**  
**INFORMACIÓN TURÍSTICA:**  
921 46 03 34

**OFICINA DE CORREOS:**  
921 46 19 49.

**INFORMACIÓN DE AYUDAS A LA VIVIENDA (JUNTA):** 902 22 88 88.

**INSTITUCIONES**  
**SUBDELEGACIÓN DEL GOBIERNO (CENTRALITA):**  
921 75 90 00

**JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN:**  
921 41 73 84

**DEPUTACIÓN:** 921 113300

**AYUNTAMIENTOS**  
SEGOVIA: 921 41 98 00

**PROVINCIA:**  
Ayllón: 921 55 30 00.  
Cantalejo: 921 52 00 01.  
Cantimpalos: 921 49 60 09.

**Carbonero el Mayor:**  
921 56 00 02.

**Coca:** 921 58 60 11.  
**El Espinar:** 921 18 17 00.  
**Fuentepelayo:** 921 57 40 00.

**Mozoncillo:** 921 57 73 92.

**Nava de la Asunción:**  
921 58 00 36.

**Navalmanzano:**  
921 575002

## REGISTRO CIVIL

### DEFUNCIONES

**Jueves, 3 de febrero:** Lucía García Rodríguez (91 años); José Pérez Gil (83); Juana Rodríguez Martín (92) y Leonor Gómez Herrero (80)

## EXPOSICIONES

### Bar Teide

— Muestra de cuadros de punto de cruz. Hasta el 7 de febrero.

### Café El Desván

— Obras de Francisco Orcajo. Hasta el 10 de febrero. (Juan Bravo, 58).

### Casa de los Picos

— Muestra "Kapa, fibra viva, ecos de hilos, texturas del tiempo", con obras de Martine Rivas y Juan Tomás Domínguez. Hasta el 17 de febrero.

### Claustro Galería de Arte

— Obras del pintor Cristóbal Guerra. Hasta el 27 de febrero.

### La Tahona de San Lorenzo

— Pinturas de Félix Sebastián Andrés. Hasta hoy, 3 de febrero.

### Librería Diagonal

— Ilustraciones de Mariona Cabassa. Hasta el 28 de febrero.

### Museo Esteban Vicente

— Muestra completa de la colección permanente de Esteban Vicente. Hasta el 3 de abril.

### Museo Zuloaga

— "Tiempo incandescente", del artista vallisoletano Julio Mediavilla. Hoy, a las 19,00 horas inauguración en el Museo Zuloaga.

### Pau D'Arara

— Pinturas de Teresa Vivanco y esculturas de Juan Vivanco. Hasta el 10 de febrero.

### Sala de fotografía Juan Luis Misis

— Exposición de fotografías de Laura Cantero "Pequeñas cosas". Hasta el 28 de febrero (Plaza Somorrostro 11, barrio de Santa Eulalia).

### Torreón de Lozoya

— "Tablada de Diego". Hasta el 6 de marzo.  
— Obras de Bene Gómez en

la Sala de las Caballerizas. Hasta el 20 de febrero.

### AGUILAFUENTE

#### Iglesia de San Juan B.

— Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

### RIAZA

#### Galería Fontanar

— Exposición 'Asignatura pendiente' de Luis Pérez y Antoni Socías. Hasta el mes de febrero.

### SAN ILDEFONSO

#### Museo Nacional del Vidrio

— Visitas al horno, de martes a viernes y domingos de 10,00 a 14,45 h. Sábados de 11 a 13,45 h., y de 16 a 17,45 horas.

— "Retrospectiva y encuentro 2004", pinturas y esculturas de Eduardo Osimani.

### Galería Garajarte

— Mañana, a las 19,30 h., inauguración de la muestra de Fabriela Fernández Espina. Hasta el 24 de febrero.

### Galería Zaca

— Colectiva de doce artistas con distintas técnicas: Obras de Dánae, José Aragoneses, M. Encinas ... Hasta el 27 de febrero.

### Calart Actual

— "Silencio", de Esther Villalobos. Hasta el 31 de marzo en la iglesia de San Juan Nepomuceno. En el coro, obra gráfica de Jorge Castillo y Bram Van Velde.

### VALSAÍN

#### Ceneam

— "Animales de piedra. La huella del pasado", muestra cedida por la Obra Social de Caja Madrid. Hasta el 10 de abril, sábados, domingos y festivos de 10,00 a 14,00 y de 16,00 a 18,00 h.; colegios y grupos, de lunes a domingo, previa reserva de visita.

## AGENDA SOCIAL



### CUMPLEAÑOS



Muchas felicitaciones **Cristhian**. Te deseamos en tu primer cumpleaños tus papás y tu hermano **Jonathan**. Te queremos

### CUMPLEAÑOS



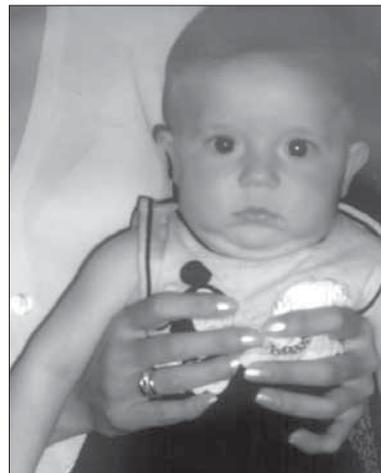
Hoy es el cumpleaños de **Mario Martín**. Este niño tan simpático cumple tres añitos y toda su familia quiere mandarle un beso muy muy grande, especialmente sus padres.

### SANTA ÁGUEDA



Deseamos a **Rosa y Elena**, alcaldesas del barrio de San Lorenzo, que lo pasen muy bien en las fiestas de Santa Águeda, de parte de vuestros maridos, hijos y nietos.

### CUMPLEAÑOS



Feliz cumpleaños a **Joel** por sus cinco años y a su hermano Saul por su primera añito, de parte de sus padres, abuelos y tíos.

**CONVOCATORIAS**

**HOY**

◆ **Corte de agua:** Con motivo de la reparación de una rotura en la red general de suministro de agua potable en las calles Juan Bravo e Isabel la Católica, se procederá al corte del suministro de agua potable mañana de 09.30 hasta la finalización de los trabajos que se prevén sobre las 11.00 h. Zonas afectadas: calle Juan Bravo números pares, calle Isabel la Católica números pares, calle La Alhóndiga, calle Sol, calle la Luna y calle Judería Vieja.

◆ **San Quirce:** Conferencia a cargo de Javier Alvarado Planas sobre "Nuevas perspectivas sobre el Fuero latino (1076)". A las 20,00 h., en la sede de la Academia de Historia, c/ Capuchinos Alta, 4.

◆ **Cine Club Studio:** Proyección de "El tiempo del lobo", en sesiones de 18, 20,30 y 23 horas, en la Escuela Universitaria de Magisterio.

◆ **Libro:** A las 19,00 h., presentación del libro "Costumbres y tradiciones populares. La fiesta de Santa Agueda en Zamarramala, Segovia" de Soraya Yrigoyen Fajardo, doctora en Antropología. Patrio de Columnas del Palacio Provincial.

◆ **Cáncer:** Con motivo de la celebración del Día Internacional del Cáncer, la Junta Provincial de Segovia pondrá una mesa informativa en la avda. Fernández Ladreda.

◆ **Ejercicios de tiro:** Unidades de las Fuerzas Armadas y de Orden Público realizarán ejercicios de tiro en el Campo de Matabueyes durante el mes de febrero; con armas portátiles, los días 4, 8, 10, 15, 16, 18, 23, 24, 25 y 28, de 08,00 a 14,30 h.; prácticas de

explosivos, el día 22, de 08,00 a 17,30 h.

◆ **Carnaval:** Actos organizados en **Cantalejo**. De 21,00 a 01,00 h., fiesta en la discoteca Home.

◆ **Música:** Concierto de Clara Serrano Trío (boleros y música latinoamericana) en el restaurante La Postal, en **Zamarramala**.

◆ **Educación vial:** Hoy último día, representaciones de teatro de títeres con contenidos de educación vial organizadas por la Jefatura de Tráfico de Segovia. Cada mañana, dos representaciones de "El cuento que no se contó" dirigidas a alumnos de Educación Infantil (3-5 años) y Educación Primaria (6-8 años) de los siguientes centros escolares: CRA de Riaza, CEIP San Juan Bautista de Carbonero el Mayor, y en Segovia, CEIP Carlos de Lecea, CEIP El Peñasal y CEIP Villalpando.

◆ **Santa Agueda:** Celebración de una misa solemne y cambio de montera, después, un vino en la parroquia de **Santo Tomás**: hoy, misa de difuntos. En el barrio de **San José**. A las 19,00 h., misa y segundo triduo dedicado a la caridad con la parroquia y difuntos de aguederas. En el barrio de **Nueva Segovia**: a las 17,30 h., las aguederas del barrio recorrerán las calles del barrio acompañadas de los dulzaineros

y repartiendo bollos y sangría.

◆ **Universidad de la Experiencia:** A las 18,00 h., charla-coloquio a cargo de José Luis López Reinoso sobre "Mesopotamia" (segunda parte). Centro Senior Corpus de Caja Segovia.

◆ **Cine:** Dentro del ciclo "El cine de los pintores", proyección de "Rembrandt", de Alexander Korda. A las 19,30 h., en el Museo Esteban Vicente.

**MAÑANA**

◆ **Santa Águeda:** El día 5, sábado, celebración de esta festividad en **Urueñas**. A partir de las 11,00 h., cambio de montera entre las alcaldesas, misa y procesión, comida de hermandad en el centro cultural, juegos tradicionales, baile y tradicional merienda de tortilla de patata entre las mujeres.

◆ **Espacio Alternativo:** Mañana sábado, a las 21,00 horas, Espacio Alternativo para Segovia, ha programado una cena-charla con la presencia del alcalde de la capital, Pedro Arahuetes en el Rancho de Aldehueta en Torrecaballeros. Los interesados que deseen acudir a este encuentro deben dirigirse al teléfono 921401060.

◆ **Malabares:** El sábado, de 17,00 a 20,00 horas, taller de malabares en el Club Deportivo Robledo. Más información e inscripciones en el teléfono 606-522-134.

**FARMACIAS DE GUARDIA**

■ **SEGOVIA**  
**HOY: Día y noche:** Atienza. José Zorrilla, 117.  
**Mañana: Día y noche:** Mateos Rodríguez. Calle San Francisco, 9.

■ **EL ESPINAR**  
 Hoy está de guardia el despacho en San Rafael.

■ **OTRAS LOCALIDADES**  
 Además, hoy están de guardia de 10,00 a 22,00 h., los establecimientos de Olmbrada, Aguilafuente, Santiuste y Zarzuela del Monte; las 24 horas, los despachos de Cantalejo, Riaza, La Granja y Pedraza.

**FIESTAS DE LOS PUEBLOS**

El día 5, festejan a Santa Bárbara en Basardilla, Mata de Quintanar, Martín Muñoz de la Dehesa y Montejo de la Vegueta de la Serrezuela.

**VARIOS**

◆ **Ayuda a Asia:** Unicef lanza una campaña de ayuda a los países afectados por el terremoto que ha sacudido las costas del Océano Índico. Todos aquellos que quieran ayudar al Comité Español de Unicef en la acción humanitaria por la infancia en esa zona pueden visitar la página web de Unicef [www.unicef.es](http://www.unicef.es) o llamar al tlf. 902 255505. Las cuentas para hacer los donativos son estas: BBVA 0182 5960 41 0000081243 (Gobernador Fernández Jiménez, 1) y Caja Segovia 2069 0001 94 0001027386 (Avda. Fernández Ladreda,8). Además, **Cáritas Diocesana** de Segovia pide solidaridad con los miles de afectados por este terremoto e informa que se pueden depositar donativos en las cuentas abiertas al efecto en Caja Segovia, Banco de Castilla, Caja Madrid, BBVA y Banco Atlántico. **Caja Segovia** ha abierto

una cuenta para recaudar fondos entre sus clientes y todos los segovianos, el nombre y número de la misma es "Ayuda Humanitaria Damnificados del terremoto en el sudeste asiático", número 2069 0053 43 0018415117. **Manos Unidas** también ha abierto una cuenta (2069 0023 22 0000052402) para recaudar donativos de ayuda a Asia. Más información: [www.manosunidas.org](http://www.manosunidas.org).

◆ **Tiempo libre:** La Escuela Diocesana de Educadores de Tiempo Libre de Segovia organiza una marcha de senderismo que tendrá lugar el sábado, 12 de febrero; inscripciones hasta el día 4. Además organiza cursos sobre "Recursos para educación infantil" y "Coodinador de tiempo libre" para los que hay que inscribirse antes del 10 de febrero. Más información, tlf.: 921461177.

**HORARIO DE MONUMENTOS Y MUSEOS**

- ALCÁZAR** - Tlf. 921 46 07 58: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.
- CATEDRAL** - Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,00h a 17,30h. De Abril-octubre de 9,00 a 18,30h.
- CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDEÍA** - Abierto todos los días de la semana, en horario de 10,00 a 14,00 horas, por la mañana, y entre las 16,00 y las 19,00 horas.
- CONVENTO SAN ANTONIO DEL REAL** - Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.
- IGLESIA DE LA VERACRUZ** - Tlf. 921 43 14 75: De martes a domingo de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.
- MONASTERIO DEL PARRAL** - Tlf. 921 43 12 98: Abierto todos los días de 10,00 a 12,30 h. y de 16,00 a 18,30 h.
- PALACIO EPISCOPAL** - Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.
- TORREÓN DE LOZOYA** - Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.
- MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE** - Tlf. 921 46 20 10: De martes a viernes de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; sábado, de 11,00 a 19,00 h.; domingo, de 11,00 a 14,00 h. Lunes cerrado.
- MUSEO DE SEGOVIA** - Tlf. 921 46 06 13: Cerrado por obras.
- MUSEO ZULOAGA** - San Juan de los Caballeros. Tifs. 921 46 33 48; 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.
- CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO** - Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.
- MUSEO RODERA-ROBLES** - Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.
- ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA** - Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.
- PALACIO DE LA GRANJA Y RIOFRÍO** - Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: Hasta el 31 de marzo de 2006: lunes, cerrado; de martes a sábado, de 10,00 a 13,30 h. y de 15,00 a 17,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. **Ermita de San Ildefonso, Jardines de la Partida de la Reina, Piscifactoría y Jardín de la Real Botica**, cerrados hasta el 15 de junio de 2006. Información en los tifs.: 921 47 00 19 y 921 47 00 20. **Museo de Tapices**, cerrado por obras de reforma.
- REAL FABRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO** - Tl. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. **HORNOS**: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.
- AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE** - De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.
- MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE** - Tlf. 921 198435. De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h.; sábados y domingos, de 12,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 18,00 h. Visitas guiadas con cita previa.
- CASTILLO DE COCA** - Tlf. 921 58 66 22: Laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 19,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 horas. Cerrado primer martes de cada mes.
- CASTILLO DE CUELLAR** - Tlf. 921 14 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Pusejár sábados y domingos y festivos, pasés a las 12,00 h. y 17,00 y 18,00 h. Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,30 h. Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 y de 16,00 a 19,30.
- CÁRCEL DE LA VILLA DE PEDRAZA** - Visitas los sábados, domingos y festivos de 11,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,00 h. Grupos contactar visitas en los tifs.: 921-509960 y 921-509955.
- CASTILLO DE PEDRAZA MUSEO IGNACIO ZULOAGA** - Tlf. 921 50 98 25: Cerrado lunes y martes; resto, de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 20,00 h.
- CASTILLO DE CASTILNOVO** - Tlf. 921 53 11 33: Visitas concertadas previa cita por tlf.
- CENTRO INTERPRETACIÓN ARQUEOLÓGICO DE PARADINAS** - Tlf. 609 11 43 06: Visitas todos los días previa cita por tlf.
- CENTRO INTERPRETACIÓN DE BOCA DEL ASNO EN VALSAÍN** - Tlf.: 921-120013. Abierto todos los días del año de 10,00 a 14,00 y de 15,00 a 19,00 h.
- CUEVA DE LOS ENEBRALEJOS DE PRADERA** - De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h.; sábado, domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 15,30 a 19,30 h. Lunes cerrado. Cerradas hasta el 25 de enero, inclusive.
- ENTORNO ARTÍSTICO DE MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS** - Iglesia de Nuestra Señora de la Asunción y Palacio del Cardenal de Espinosa. Previa cita en los telfs.: 920-311004 y 920-311190.
- CASTILLO DE TURÉGANO**: Visitas guiadas. Sábados, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,30 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.; entre semana, visita concertada para grupos en el tlf.: 921500000.
- MUSEO DE LOS ANGELES DE TURÉGANO**: De miércoles a domingo de 11,00 a 19,00 horas.
- MUSEO PEDAGÓGICO "LA ÚLTIMA ESCUELA" DE OTONES DE BENJUMEA**. Visitas todos los días, previa cita en los teléfonos 921434750 y 921501038.
- MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO OBISPO VELLOSILO. AYLLÓN**. Lunes cerrado. Domingo hasta 14,00 h. Obras de Lucio Muñoz, Genovés, Alcorlo... Tifs.: 660-881702 y 921-553000.
- CENTRO DE PETROGLIFOS DE DOMINGO GARCÍA**. Sábados y domingos de 12,00 a 14,00 horas.

**Audi Recambios Originales®, los que mejor se adaptan a su vehículo**

**Núñez Automoción**  
 Peñalara, 34 - 40006 Segovia  
 e-mail: [postventa@nunezautomocion.audi.es](mailto:postventa@nunezautomocion.audi.es)

Servicio Oficial de Postventa

**Comercial González**

**AUTOMOCIÓN**

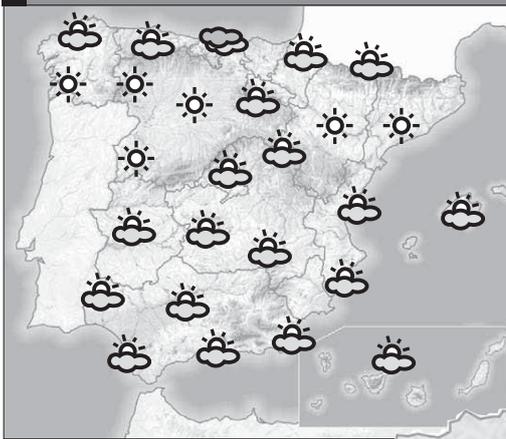
**Radalki segopi**

**Elevadores. Desmontadoras - equilibradoras ruedas. Puentes de lavado. Cabinas pintura. Herramienta neumática. Herramienta eléctrica. Herramienta chapa-pintura. Compresor tornillo-pistón.**

**SERVICIO TÉCNICO ESPECIALIZADO**

C/Guadarrama, 8 y 11. Pol. Ind. "El Cerro". 40006 SEGOVIA  
 Teléfonos: 921 42 31 62, 921 42 50 15 y 609 901 732. Fax: 921 44 03 77.

EN ESPAÑA



EN CASTILLA Y LEÓN

HOY

**Se acaban los días de mucho sol.** Aunque hoy será un día de mucho sol en toda la Comunidad a pesar de las nubes que aparecerán de nuevo por los principales sistemas montañosos, este fin de semana llegarán muchas nubes con algo de agua. Las temperaturas cambiarán muy poco.

AYER EN SEGOVIA

TEMPERATURA  
 ▲ máxima 2,2  
 16,30 h  
 ▼ mínima -4,7  
 07,30  
 HUMEDAD: 55%  
 VIENTO: W  
 \*LLUVIA: 0 L/Mz  
\*DESDE LAS 14:00 DE ANTEAYER A LAS 14:00 DE AYER.

TEMPERATURAS

CASTILLA Y LEÓN	Máx.	Min.
Burgos	5	0
Ávila	5	-5
León	9	-4
Palencia	7	-1
Salamanca	9	-4
Segovia	5	-4
Soria	6	-3
Valladolid	9	0
Zamora	9	-2

HOY

**Menos nubes en el norte, más en el sur.** Las nubes aumentarán por toda la mitad sur del país. No serán nubes demasiado importantes, por lo que no se esperan precipitaciones importantes. Por otro lado, en el norte se abrirán claros, aunque todavía con bastantes nubes. Las temperaturas tenderán a bajar ligeramente.

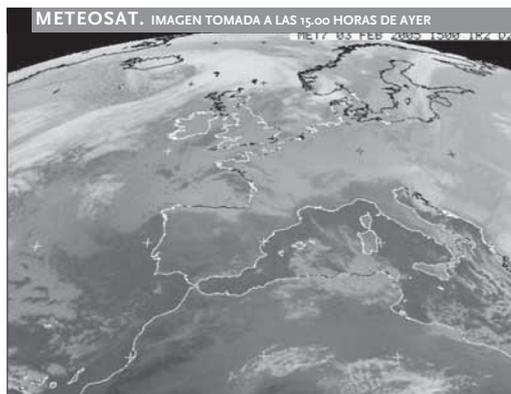
MAÑANA

**Primeras precipitaciones.** La presencia de aire frío en las capas altas del sudeste peninsular, harán aumentar la inestabilidad con precipitaciones en buena parte de la mitad este y sur del país. Por otro lado, las nubes aumentarán por el norte debido a la proximidad de un frente. Las temperaturas bajarán un poco más.



EN SEGOVIA

**Soleado.** Tras la niebla y el frío intenso de ayer, la jornada se presentará hoy en general muy soleada en toda la provincia a pesar de las nubes que todavía hoy se dejarán ver fundamentalmente por la sierra. Las temperaturas subirán respecto a las de ayer. Hará todavía frío, pero menos que ayer.



SÁBADO

**Todavía soleado.** No dejarán de aparecer nubes por el norte y este de la Comunidad. No serán nubes demasiado importantes de momento. Aún así, la jornada se mostrará todavía bastante soleada en todas las provincias. Las temperaturas bajarán ligeramente, aunque se notará muy poco.

DOMINGO

**Inseguro.** El fin de semana acabará con muchas nubes y con riesgo de precipitaciones en la mitad oeste de la Comunidad. Precipitaciones que de manera muy dispersa podrían registrarse también en otros puntos. Comienzan así unos días inseguros y de temperaturas un poco más bajas en general.

ONCE

Jueves 3 de febrero	16040
Miércoles 2 de febrero	66499
Martes 1 de febrero	00927
Lunes 31 de enero	16880
Domingo 30 de enero	61404
Viernes 28 de enero	08700

EL COMBO

Sábado 29 de enero	8	COMBOLA 04
Reintegro ...	7-2	
Doble .....	9-6-1	

## Atalaya

Avd. Fernández Ladreda, 20  
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54 40002 SEGOVIA

JOYERÍA  
RELOJERÍA  
PLATERÍA  
ÓPTICA  
AUDÍFONOS  
REGALOS

ZUSAN - 6

Avd. Fernández Ladreda, 14  
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA

SORTEOS

BOLOTO	BOLOTO	BOLOTO	BOLOTO	LOTERÍA PRIMITIVA	LOTERÍA PRIMITIVA	GORDO PRIMITIVA	EURO MILLONES
Lunes, 31 de enero	Martes, 1 de febrero	Miércoles, 2 de febrero	Viernes 28 de enero	Jueves 3 de febrero	Sábado 29 de enero	Domingo 30 de enero	Viernes 28 de enero
5 16 23 33 34 45	16 20 26 30 35 40	1 10 11 21 26 27	16 21 22 30 35 42	13 21 22 29 36 48	7 10 14 22 42 45	3 15 17 25 28 49	7 21 26 43 45
Compl. 35 Reintegro 6	Compl. 19 Reintegro 2	Compl. 35 Reintegro 6	Compl. 8 Reintegro 2	Compl. 17 Reintegro 4	Compl. 28 Reintegro 3	Compl. 26 Reintegro 9	Estrellas 5 7

■ **SOCIEDAD** EL NUEVE POR CIENTO DE LAS FAMILIAS CUENTA CON INTEGRANTES QUE REQUIEREN CUIDADOS

## Los hogares segovianos tienen una media de 3,16 personas

Una buena parte de los ingresos se sitúa entre los 900 y los 1.800 euros

CONCHI GARCÍA QUINTANA  
Segovia

Los hogares segovianos tienen una media de 3,16 miembros, según el estudio 'Condiciones de vida de la población de Castilla y León' elaborado por la Junta. Con esta cifra, la provincia se sitúa en el segundo lugar de la región por el mayor número de personas que integran los núcleos familiares, solo por debajo de Palencia, con 3,17, mientras que León se coloca en el último lugar (con 2,99), y por encima de la media de la Comunidad Autónoma (3,06). Los hogares segovianos tienen como mínimo, y según toda lógica, un miembro, y un máximo de ocho, mientras que en región esta última cifra suma diez.

El mismo estudio revela que la gran mayoría de los hogares segovianos están formados por una única familia, en el 92,5 por ciento de los casos, mientras que en otro 6,4 son dos los núcleos que integra. En este asunto, la provincia también se adelanta a seis provincias castellano leonesas y solo es superada por Ávila (93,1) y Burgos (92,7). Además, las familias que conviven bajo el mismo techo en Segovia tienen parentesco, en el 78,8 por ciento de las ocasiones.

Unos 55 hogares de cada cien en Segovia están formados por una pareja con hijos, mientras que la pareja sin hijos supone otro 17,8 por ciento. Más lejos se encuentra el porcentaje de un adulto con hijos (7,8); una persona sola de 65 años o más (6,8); una persona sola con menos de 65 años (5,9); y una pareja con hijos y personas mayores de 65 años (0,7). Apenas hay diferencias en estos datos entre los hogares urbanos y rurales. Mientras, en la mayoría de los hogares en los que residen los hijos, estos integrantes tienen edades comprendidas entre los 16 y los 24 años (en casi el 39 por ciento de las ocasiones) y entre 25 y 34 años (un 26,2 por ciento). En tercer lugar se encuentran los hogares con hijos de 11 a 15 años (un 11,5). Esta situación se repite en todas las provincias castellano leonesas, según el informe de la Junta.

En el caso de que los hijos sean pequeños, son atendidos,



Más de 42 por ciento de los hogares compra ropa y calzado cada temporada

JUAN MARTÍN

### AL DETALLE

PAREJA CON HIJOS	EDADES	PRESUPUESTO
Unos 55 hogares de cada cien están formados por una pareja con hijos, mientras que una pareja sin hijos supone otro 17,8 por ciento del total	En la mayoría de los hogares con hijos, éstos tienen edades comprendidas entre los 16 y los 24 años, en casi el 39 por ciento de los casos, y entre 25 y 34 años ( 26,2)	Cerca del 83 por ciento de las familias segovianas no se impone ninguna restricción presupuestaria; el 9,9 por ciento se pone límites al uso del teléfono

además de por sus padres, por los abuelos principalmente, en una de cada tres familias; otros familiares, en el 16 por ciento de los casos; y por el servicio doméstico, en un 5,3 por ciento.

En otro orden de asuntos, el 9,3 por ciento de los hogares segovianos tienen personas que requieren algún tipo de cuidado, sobre todo niños menores de cuatro años y mayores de 65 años, y con menor incidencia discapacitados físicos y psíquicos y, por último, ciudadanos con problemas de alcoholismo, drogadicción y ludopatía, entre otros.

Una buena parte de los hogares de la provincia cuenta con unos ingresos netos mensuales de 900 a

1.800 euros (un 26,7 por ciento del total), seguidos de aquellos núcleos con montantes entre 1.800 y 3.000 (un 11 por ciento); entre 600 y 900 euros (casi un 11 por ciento de los casos); entre 330 y 600 euros, un 7,4 por ciento. Con menos de 330 euros vive un 1,6 por ciento de los hogares segovianos; con cuantías entre 3.000 y 4.500, un 1,3; y con cantidades superiores a los 4.500 euros, un 0,1 por ciento.

El número medio de personas que aportan ingresos a los hogares se sitúa en Segovia en 1,65, y el máximo de integrantes con ingresos suma seis. El estudio de la Junta también revela que el 39,5 por ciento de los hogares sego-

vianos dispone de otra vivienda, situación que coloca a Burgos en el primer lugar (con el 46,7 por ciento) y a Ávila en el último (con 25,6).

Cerca del 83 por ciento de las familias segovianas no se impone ninguna restricción presupuestaria (por el 65,78 por ciento del conjunto de la región); el 9,9 por ciento se pone límites al gasto en el teléfono; el 8,8, en el ocio; y el 8,5, en el vestido y el calzado.

El 42,5 por ciento de los segovianos compra ropa y calzado en cada temporada; el 39,5, muy de vez en cuando; el 9,7 por ciento, mensualmente; y el 4,4, solo en las rebajas.

■ **MURALLA**

Domínguez presenta a la Junta el proyecto de Escuela Taller de Patrimonio

SERGIO ARRIBAS  
Segovia

El Ayuntamiento de Segovia aspira a recabar la ayuda de la Junta de Castilla y León para poner en marcha la futura Escuela Taller de Patrimonio que pretende la formación de unos 40 alumnos en el estudio, reparación y mantenimiento del tramo de la muralla próximo al Arco de San Cebrían. Con este propósito, la concejala de Patrimonio, Concepción Domínguez (IU) mantuvo ayer en Valladolid una reunión con el Gerente de Empleo de la Junta de Castilla y León, Carlos de Teresa.

El proyecto estaba enmarcado inicialmente en el convenio suscrito entre el Grupo de Ciudades Patrimonio de la Humanidad y el Ministerio de Trabajo. Sin embargo, como quiera que el Grupo prepara un nuevo proyecto —una Escuela Taller con 'ramificaciones' en todas las ciudades del Grupo— que impedirá la pronta materialización de la iniciativa municipal; el Ayuntamiento ha decidido presentar el proyecto sobre la muralla directamente a la Junta para recabar el 85 % de su financiación, unos 700.000 euros de un presupuesto de 885.000. Domínguez dijo que en el plazo de un mes, el Ayuntamiento presentará el proyecto con todos los requisitos que marca la ley para este tipo de iniciativas.



**GESTIÓN 10**  
¡EXCELENTE OCASIÓN!  
Con situación céntrica, espléndida **CASA EN VENTA** 4 dormitorios. Amplio salón. 2 baños. Patio de 50 mts. Carpintería de roble. A estrenar.  
**INFORMACIÓN PERSONAL**  
Teléfono 921 44 50 77

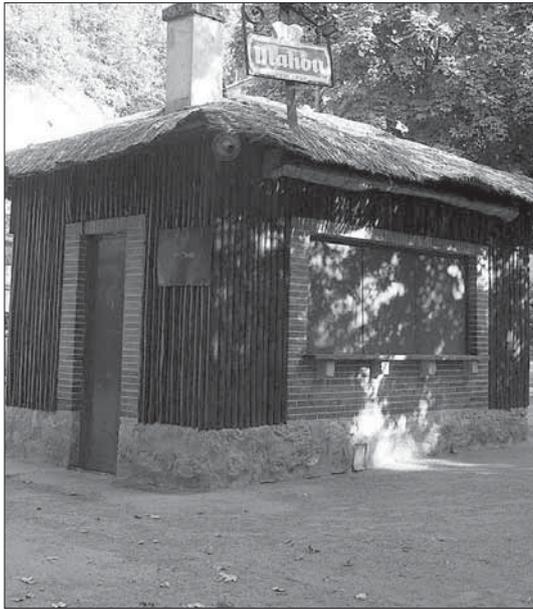


# AZULEJOS TABANERA

**ESPECTACULAR EXPOSICIÓN:**  
Avda. Principal Pol. Hontoria Tel: 921 44 18 18

Hidromasaje - Muebles de baño - Accesorios - Mamparas - Sanitarios

**MUNICIPAL** EL CANON DEL CONTRATO SE FIJA EN 12.000 EUROS POR UN AÑO DE EXPLOTACIÓN DE LA ACTUAL INSTALACIÓN



El quiosco será sustituido el próximo año por otro nuevo PEÑALOSA

# Sale a licitación pública el quiosco de La Fuencisla

El 15 de febrero finaliza el plazo de presentación de ofertas

S. A.  
Segovia

El Ayuntamiento de Segovia ha sacado a licitación pública el contrato de explotación del quiosco-bar de La Fuencisla, cuya concesión administrativa permanecía paralizada desde hace unos quince años. El Boletín Oficial de la Provincia (BOP) publica —en su número del 31 de enero— las condiciones para asumir la concesión, que se adjudicará por el procedimiento de subasta. Los interesados pueden presentar sus ofertas hasta el próximo 15 de febrero en el Registro General del Ayuntamiento, en la Plaza Mayor.

El canon del contrato se fija en 12.000 euros con una duración de

un año “improrrogable”; en sintonía con lo anunciado por el alcalde, Pedro Arahuetes, que explicó que la siguiente licitación del quiosco, en 2006, contemplará la adjudicación no solo de la explotación del puesto durante varios años sino también de las obras de adecuación del quiosco, en tanto que el actual será entonces sustituido por otro nuevo, al que se acompañarán otras instalaciones, como unos aseos públicos.

Con este propósito, el Gobierno municipal ha encargado ya a los técnicos municipales la redacción de un anteproyecto para remodelar el espacio y sustituir el próximo año la actual instalación.

La licitación del quiosco se

produce tras consumarse a finales del pasado año el desahucio de los ocupantes del quiosco, que no efectuaron ningún pago al Ayuntamiento desde hace tres lustros por la explotación del puesto, dado que la correspondiente concesión administrativa finalizó en 1989 y desde entonces el Consistorio no volvió a sacar a licitación pública la instalación. Los informes indicaron que las cantidades abonadas por los regidores del quiosco se derivaron únicamente del pago de las correspondientes obligaciones fiscales. Los antiguos ocupantes han presentado una demanda judicial contra el alcalde por atentar contra su derecho al honor.

**ESTE DOMINGO CON**

LIBROS: EL EFECTO ZP, EL TRIUNFO DEL TALENTE, CLINT EASTWOOD LA LEGENDA DE HOLLYWOOD, CÓMIC ART SPIEGELMAN BIBLIA CONTRA BUSH, MODA IDEAS PARA SAN VALENTÍN, ARTE LATINOAMERICANO EN ARCO, CINE EL REGreso DE BARBRA STREISAND

**magazine**

BUENAFUENTE HUMOR PARA CONQUISTAR LA NOCHE TELEVISIVA  
SABIDURÍA DE CÁDIZ LA CIUDAD QUE PLANTA CARA A TODAS LAS CRISIS

**LA AVENTURA DE LA EVOLUCIÓN**

EL SER HUMANO ESTÁ CADA VEZ MÁS CERCA DE DESCUBRIR SU ESLABÓN PERDIDO. ÉSTA ES LA HISTORIA DE LA BÚSQUEDA DEL ORIGEN DE LA ESPECIE

**LA AVENTURA DE LA EVOLUCIÓN**

EL SER HUMANO ESTÁ CADA VEZ MÁS CERCA DE DESCUBRIR SU ESLABÓN PERDIDO. ÉSTA ES LA HISTORIA DE LA BÚSQUEDA DEL ORIGEN DE LA ESPECIE

Descúbrelo este fin de semana en el Magazine de El Adelantado de Segovia

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**  
www.eladelantado.com

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

y además

**LIBROS: EL EFECTO ZP, EL TRIUNFO DEL TALENTE**

**EL RETO BUENAFUENTE**

**ART SPIEGELMAN**

**CÁDIZ: 3.000 AÑOS DE HISTORIA**

**MUNICIPAL**

## Aragoneses critica la “demagogia” y “la política de alarma social” del PP

S. A.  
Segovia

El concejal de Hacienda, Juan Cruz Aragoneses (PSOE), afirmó ayer que el PP practica la política “de la demagogia, la crispación y la alarma social”; un partido al que señaló como responsable de la crisis “política, financiera y fiscal” que padecía hace un año y medio el Ayuntamiento, antes de la entrada del actual Gobierno municipal. Aragoneses respondió así al anuncio del PP que distribuirá 25.000 ejemplares de un folleto para poner de manifiesto la subida de la presión fiscal desde que PSOE e IU accedieran al Gobierno municipal y que los populares cifran en un 23 por ciento.

Tras indicar que el PP hace una “utilización demagógica de los datos”, Aragoneses dijo que como re-

sultado de doce años de “mala gestión” del Gobierno municipal del PP, el Ayuntamiento estaba sumido en una grave crisis económica, que le impedía incluso hacer frente a sus gastos ordinarios, a lo que contribuyó la decisión de los populares de suprimir el IAE, una de las principales fuentes de ingreso. Para paliar esta situación, según dijo, “hemos tomado medidas de control del gasto corriente y medidas fiscales, aunque siempre bajo el criterio de distribución equitativa de la presión tributaria”.

En todo caso, el concejal recalcó que lo que los segovianos están pagando por tributos está por debajo de la media nacional, en niveles muy inferiores a ciudades del entorno, como Valladolid, Ávila o Salamanca, todas gobernadas por el PP.

**SOL INMOBILIARIA**

Avda/Fernández Ladreda 19  
www.solxclusivas.com 921 44 00 44

**Junto Via Roma**

- \* 3 DORMITORIOS
- \* 2 BAÑOS COMPLETOS
- \* ASCENSOR
- \* GARAJE Y TRASTERO
- \* REFORMADO
- \* 216.365 € (36.000.000 PTS)

REF: PV-7-029

**San Francisco 19 92142090**

**Triángulo Inmobiliaria**

G0062 -  
Zona centro:  
Ofrecemos plaza de garaje en inmejorable ubicación con ascensor. Pregunte en triángulo.

**Emisora de Radio Local PRECISA PARA SEGOVIA, EJECUTIVO DE CUENTAS**

- Se valorará conocimientos en Publicidad y RR.PP.
- No necesaria experiencia.

Enviar curriculum con foto reciente a Escultor Marinas, 3, 2º 40002 SEGOVIA.

**MUNICIPAL** LA VÍA, DE TITULARIDAD REGIONAL, PRESENTA NUMEROSOS BACHES EN SU FIRME DE ADOQUÍN

# El arreglo de la avenida de la Constitución cuesta 1,1 millones

## El Ayuntamiento no puede acometer las obras hasta que la Junta le transfiera la titularidad de la vía y la correspondiente partida económica de compensación

S.A.  
Segovia

El arreglo de la avenida de la Constitución, que suma más de 900 metros de firme de adoquín, entre la carretera de San Rafael y la Plaza Alto de Los Leones de Castilla, supondría una inversión cercana a 1.100.000 euros. Así lo refleja un estudio de valoración económica elaborado por los técnicos del Ayuntamiento de Segovia y remitido por el Consistorio a la Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León, administración titular de la vía y competente en la actualidad para acometer los trabajos de reparación.

El propósito municipal pasa por firmar un acuerdo con la Junta de Castilla y León para que la administración regional, que no ha dado muestras de querer afrontar los trabajos, traspase al Ayuntamiento la titularidad de la avenida de la Constitución acompañada de la consecuente partida económica para su arreglo; en la línea del reciente convenio suscrito por el Consistorio con el Ministerio de Fomento por el que el municipio ha asumido 10,5 kilómetros de travesías de la N-110 y la N-603 por 2,5 millones de euros.

La Junta rechazó recientemente una propuesta no de ley planteada por el grupo del PSOE en las Cortes Regionales solicitando el arreglo de la avenida; una decisión que ha dejado "perplejos" a los responsables municipales, ca-



El firme de la avenida de la Constitución presenta un lamentable estado de deterioro

JUAN MARTÍN

so del concejal de Obras, José Llorente, quien, a preguntas de esta Redacción, recordó ayer que la administración regional es la actual responsable de la reparación de la vía. No obstante, Llorente explicó que para el Ayuntamiento el arreglo de la avenida de la Constitución es un asunto "urgente para la ciudad", por lo que apostó porque

la Junta transfiera al Consistorio la titularidad de la vía para que éste pueda acometer los trabajos con los fondos de compensación que aporte la administración regional.

Llorente apuntó que es la calle que aglutina "más quejas ciudadanas" por el deficiente estado del firme, de adoquín sobre tierra

y "parches de asfalto" que se incorporaron hace unos diez años y que se encuentran "totalmente descarnados". Asimismo, el concejal recordó que la avenida de la Constitución, —una de las principales calles de entrada al centro de la ciudad, al menos en su primer tramo— carece también de alcantarillado.

### EDUCACIÓN

## La Junta recuerda a Llorente su responsabilidad en las averías del Domingo de Soto

EL ADELANTADO  
Segovia

La Delegación Territorial de la Junta ha recordado al concejal de Obras, José Llorente, que según marca la LOGSE es responsabilidad del Ayuntamiento solucionar las averías que se produzcan en un colegio, haciendo referencia concretamente a los problemas en el sistema de calefacción que sufre el centro "Domingo de Soto".

A través de un comunicado los responsables provinciales de la Junta han replicado al concejal que había asegurado que era competencia de la Administración autonómica intervenir en el problema que está afectando a los escolares. "Sería preferible —consta en la nota— que la Concejalía de Obras adoptara las medidas necesarias para resolver el problema de mantenimiento que precisa el CEIP Domingo de Soto, en vez de eludir sus responsabilidades trasladándolas mediante interpretaciones legales totalmente apartadas de la realidad".

San Francisco 19  
921412090

Triángulo Inmobiliaria

P1132 -  
Calle las Moras:  
San Cristóbal:  
Piso de 3 dormitorios,  
salón, cocina, baño,  
aseo. Pequeño jardín.  
Zonas comunes.

Un coche con todos los extras... por un precio de cuatro cifras... una menos que sus competidores.

Kia Rio por  
1.3 SOCH (81CV)  
**8.805€\***

Aire acondicionado · Doble Airbag · ABS · Elevavanas y retrovisores eléctricos · Equipo CD · Pintura metalizada · Cierre centralizado



**TECNOMOTOR**  
Carretera Valladolid, S/N  
La Lastrilla. SEGOVIA  
Tel. 921 44 41 13

www.kia.es

INFOKIA: 902 283 285

24 horas asistencia

Más de 160 Puntos Oficiales

**3** años de garantía de serie

**KIA**  
KIA MOTORS

**CULTURA**

Javier Alvarado Planas, en el Curso de Historia de San Quirce

EL ADELANTADO Segovia

Javier Alvarado Planas interviene esta tarde en el XXVI Curso de Historia de Segovia de la Real Academia de San Quirce, que este año centra su contenido en 'Sepúlveda, su historia, sus tierras y sus gentes'.

Alvarado Planas impartirá su ponencia, con el título de 'Nuevas perspectivas sobre el Fuero latino (1076)', en la sede de la Real Academia, en la calle Capuchinos Alta, número 4, a las ocho de la tarde. El curso de historia comenzó el pasado 21 de enero, con una conferencia de Andrés Díez Herrero, y concluirá el próximo 1 de abril.

**Triángulo Inmobiliario** San Francisco 19 921412090

P1131 - Palazoleros de Eresma. Apartamentos de 1 dormitorio, salón, cocina, baño, ascensor, garaje y trastero.

**CULTURA SÁEZ CREE QUE EL PSOE CON SU DENUNCIA "QUIERE SALIR DEL PASO POR EL ARCHIVO DE SALAMANCA"**

# La Junta afirma que el patrimonio de la provincia está protegido

El director general recuerda que desde que la Administración regional asumió estas competencias a 2004 ha realizado 423 declaraciones de BIC en la región

C.G.O. Segovia

El director general de Patrimonio de la Junta, Enrique Sáez, respondió a las críticas que vertió hace unas jornadas el procurador socialista en las Cortes regionales Ángel García Cantalejo, en las que afirmaba que la Consejería de Cultura tenía paralizada la declaración de 22 Bienes de Interés Cultural (BIC) en la provincia.

Sáez afirmó con contundencia que el patrimonio cultural de Segovia y del resto de Castilla y León "está totalmente protegido", al tiempo que acusó a García Cantalejo de "desconocimiento" sobre estos asuntos, ya que "la incoación de un expediente BIC no da por concluida la protección del bien del que se trate; por el contrario, sigue la misma protección".

Mientras, el director general aseguró que "es falso que con una declaración de BIC se proteja mejor de lo que se está" y recalzó que "en algunos casos es contrapro-

ducente". En referencia a este asunto, comentó que en ciertos casos una declaración BIC "puede limitar la actuación de ayuntamientos o particulares" sobre esta materia.

Respecto a los 22 expedientes BIC que no están concluidos en la provincia, según denunciaba el procurador del PSOE, el director general de Patrimonio afirmó que "el que no estén terminados no obedece a desidia; claro que se cree el señor García Cantalejo que 'el ladrón se cree que todos son de su condición', y no se da cuenta de que hay motivos que avalan el que no se hayan concluido los expedientes".

Entre las causas, Sáez citó que la Junta está buscando la fórmula de protección más adecuada para cada uno de los edificios, zonas o conjuntos. Desde hace dos años, con la nueva Ley de Patrimonio, las medidas de protección han variado e incluyen el BIC, como fórmula de máxima protección, y el

Inventario de Bienes Patrimoniales de Castilla y León.

Sáez explicó que los 22 expedientes de la provincia continuarán siendo analizados técnicamente y tendrán la protección más oportuna, aunque "no nos vamos a dar más prisa de la que se requiera, ni más protección que la que se precise". Puso como ejemplo la estación de ferrocarril de la capital y sus inmediaciones, que previsiblemente no será declarada BIC, aunque "sí tendrá otra protección que convenga".

La Junta ha emitido desde 1991, año en el que se hizo cargo de las competencias de protección de Patrimonio, y hasta finales de diciembre pasado 423 declaraciones BIC y ha incoado 240 expedientes. Mientras, desde 1986 (con la Ley de Patrimonio de 1985) hasta 1990, el Estado, que tenía las competencias incoó 50 expedientes y realizó una declaración BIC, según el director general.



Enrique Sáez JUAN MARTÍN

Sáez consideró que la denuncia del PSOE, similar a la de otros puntos de la región, "obedece a una consigna política" y los socialistas "quieren salir al paso y atacar la actitud del Gobierno regional por su posición ante el Archivo de Salamanca".

**MUNICIPAL**



JUAN MARTÍN

Los aseos públicos de la Plaza Mayor, cerrados desde hace una semana

Los aseos públicos de la Plaza Mayor permanecen cerrados desde hace algo más de una semana, hecho que ha causado el malestar entre los usuarios y que ha provocado que algunos de ellos incluso hayan orinado en la puerta de la instalación. Esta Redacción intentó ayer conocer, sin

éxito, el motivo de dicho cierre. Al parecer, y según fuentes consultadas, la clausura sería una medida de prevención ante el posible riesgo de roturas de canalizaciones debido a las bajas temperaturas. Sin embargo, otras fuentes apuntan a la existencia de una avería.

**PROMOCIÓN EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Sorteamos **10 entradas** (\*) para asistir en directo, en la Sala LA ESCUELA al concierto de **Despistas**

**Sábado 12 de febrero 23,00 horas**

Envía un mensaje de móvil (SMS) al **5558** con la palabra **ADELANTADO DESPISTAOS**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA) Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Organiza Concierto recomendado por **EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 10 entradas. El sorteo se celebrará el 11 de febrero a partir de las 12 horas. A los agradecidos se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (\*) Una entrada para cada ganador

**MOBILIARIO DE OFICINAS. PROYECTOS INTEGRALES. DECORACIÓN**

Dirección Puestos de Trabajo Sala Juntas Recepciones

**ALBERTO GONZALEZ MASEDA**  
Gremio de los Caldereros s/n Polígono Industrial de Hontoria 40195 HONTORIA (Segovia) Teléfono 921 43 19 74 glezmaseda@infonegocio.com

**EDUCACIÓN** EL PROCURADOR GARCÍA CANTALEJO ASEGURA QUE LOS POPULARES BUSCAN DAR UTILIDAD ELECTORAL A ESTAS OBRAS

# El PSOE culpa al PP de paralizar "con intención" el campus

## Piden a Fomento agilidad en la declaración de proyecto regional

P. BRAVO  
Segovia

El retraso que sufre la construcción del campus público de Segovia obedece a "intereses políticos del Partido Popular" y es una acción "intencionada" de la Junta de Castilla y León, gobernada por este partido, según declaró ayer el procurador del PSOE, Ángel García Cantalejo. "Al PP le gustaría que Segovia no tuviese universidad —afirmó García Cantalejo— para poder echárselo en cara al Ayuntamiento socialista en la próxima campaña electoral".

El procurador regional por Segovia intervino ayer en una rueda de prensa junto al secretario general de la Agrupación Local del PSOE, José Pablo Lozoya, pa-

ra manifestar su preocupación por la paralización del proyecto de ubicar las escuelas y facultades de la Universidad de Valladolid en el antiguo acuartelamiento "Alto de los Leones de Castilla", culpando únicamente de esta situación al PP y a la Junta.

José Pablo Lozoya aseguró que tanto Caja Segovia, como la Universidad de Valladolid y el actual equipo de Gobierno municipal "han cumplido con un notable alto, sobresaliente los deberes" marcados en el protocolo para el desarrollo del campus público de Segovia que fue firmado en junio del 1999, "mientras la Junta sigue sin hacer sus tareas".

Lozoya hizo referencia así a la declaración de proyecto regional



Las obras en el Regimiento están pendientes de recibir la declaración de proyecto regional

JUAN MARTÍN

que debe dar la Consejería de Fomento para eliminar las dificultades urbanísticas de las obras en las instalaciones militares. La petición de declaración se tramitó en mayo de 2004 y aún no ha habido respuesta. García Cantalejo considera que este retraso no puede responder a problemas burocráticos de las consejerías y si al interés de

utilizar este tema en las próximas elecciones municipales contra el Ayuntamiento de la capital (PSOE). El procurador aprovechará la celebración del próximo pleno de las Cortes regionales para exigir al consejero Antonio Silván que agilice la tramitación del expediente del campus como proyecto de interés regional.

**San Francisco 19**  
921412090

**Triángulo Inmobiliaria**

P1208 -  
Amplio piso de  
145 m<sup>2</sup>. 3 dormitorios,  
salón, cocina, baño, aseo,  
ascensor, garaje y trastero.  
Exterior. Los Ángeles  
de San Rafael.

### GAMA NISSAN DIESEL. PARA LOS QUE SIEMPRE QUIEREN MÁS.

### MÁS POTENCIA EN TODOS LOS DIESEL



**0% T.A.E. EN FINANCIACIONES A 24 y 36 MESES. 35% DE ENTRADA\*\***

PRIMERA 2.2 DIESEL ACENTA 140 CV por 22.450€ Plan Prever incluido y climatizador, 6 airbags, ABS+EBD+NBA, ESP, control crucero, cámara de visión trasera en color, llantas de aleación de 16", radio cd, ordenador de a bordo.

TIENES UN PRIMERA DESDE 17.350€ Plan Prever incluido

GAERANTIA 3+2 AÑOS NISSAN ASSISTANCE. ① 902 19 79 05 [www.nissan.es](http://www.nissan.es)



SHIFT\_expectations

\*PVPR Recomendado (incluye IVA, Impuesto Matriculación, Transporte, Nissan Assistance, Campaña Promocional y Plan Prever). 3 años de garantía ó 100.000 Km + 2 años opcionales de extensión con kilometraje limitado. 3 años de asistencia en carretera (Nissan Assistance) + 2 años opcionales. Precios válidos para Península y Baleares y unidades en stock hasta el 28 de Febrero de 2005. Condiciones para Flotas y Autónomos, diríjase a su concesionario Nissan. Consumo Primera diesel (l/100 Km): Urbano 8,1; extraurbano 5; mixto 6,1. Emisiones de CO<sub>2</sub> (g/Km): 164. \*\*Oferta Accordia España S.A. E.F.C. aplicable a particulares, autónomos y empresas no flotistas que adquieran un máximo de dos vehículos en stock. Tasa nominal 0%, comisión de apertura 0%. Válido en todo el territorio nacional hasta el 28 de Febrero 2005 para toda la gama Primera en todas sus versiones n° R.B.E. 279/05. Lubricantes de motor formulados en exclusiva para Nissan de marca Mobilizer.

CULTURA LOPE TABLADA DE DIEGO

El Torreón de Lozoya acoge desde ayer una muestra en memoria a Lope Tablada de Diego, uno de los pintores más destacados del panorama artístico contemporáneo en Segovia. A

través de cincuenta obras se pueden contemplar diversas etapas de este genio, hijo y padre de artistas. La exposición está organizada por la Obra Social y Cultural de Caja Segovia y

los beneficios de la misma, obtenidos por la venta de los catálogos, serán ingresados en la cuenta que la entidad ha abierto para colaborar con las víctimas del maremoto asiático.

# El recuerdo de un genio

El Torreón de Lozoya acoge una muestra dedicada a la figura del pintor Lope Tablada de Diego

MARÍA COCO HERNANDO  
Segovia

El Torreón de Lozoya acoge desde ayer una exposición dedicada a Lope Tablada de Diego, uno de los pintores más destacados del panorama artístico segoviano contemporáneo.

Con motivo del aniversario de su muerte, la Obra Social y Cultural de Caja Segovia ha incluido esta muestra dentro su programación al considerarla como "imprescindible para Segovia". Así lo explicó el director de la Obra Social y Cultural, Malaquías del Pozo, quien confirmó que el dinero recaudado a través de la venta de los catálogos, en los que se recogen los trabajos expuestos y notas bibliográficas del artista, será ingresado en la cuenta solidaria que la entidad abrió hace meses para contribuir con la reconstrucción de los países asiáticos afectados por tsunami.

Precisamente, y según destacó Lope Tablada Martín, hijo del pintor y tercer miembro de la popular saga de artistas, su padre, entre otras virtudes, destacaba por su inmensa solidaridad: "Siempre traía a alguien a casa para compartir nuestra cena de Navidad", por lo que, seguro, este gesto sería del agrado del popular pintor.

A través de las salas del Torreón se puede hacer un recorrido por sus distintas etapas: Desde los primeros trabajos, en los que aún no había definido su estilo, hasta su último lienzo, la obra que dejó incompleta antes de morir el 22 de agosto de 1974.

Durante la presentación de la muestra —que tuvo lugar ayer y que contó con la presencia del presidente de Caja Segovia, Atilano Soto; el delegado territorial de la



Uno de sus lienzos donde se puede contemplar el Castillo de Coca y a un hombre efectuando las labores del campo

JUAN MARTÍN

Junta, Luciano Mucio, así como numerosas autoridades locales y provinciales, el comisario de la muestra, Luciano Reinoso Robledo, explicó que la selección se ha efectuado entre casi seiscientos trabajos que, en la actualidad, están perfectamente localizados y que,

en su mayoría, pertenecen a colecciones privadas.

Sin embargo, el legado de este genio es mucho más amplio. Particulares de países como Canadá, Francia o Italia cuentan con lienzos creados por Lope Tablada de Diego: "Cuadros cuya localización

es muy complicada", explicó el experto.

Muchos de los trabajos del artista se encuentran en casa particulares de la capital y de varias localidades como La Granja o Sepúlveda. También son múltiples los mesones y restaurantes que pose-

en algunos de los lienzos de Lope Tablada de Diego, algunos de ellos relacionados con los monumentos y con los ciudadanos contemporáneos del artista.

"Mientras llega la Ciudad del Arte, he aquí una magnífica muestra del arte de la ciudad", senten-

**USA 2** Autocasión  
**COCHE DE LA SEMANA**  
**PEUGEOT 406 SVDT 115 CV**

- \* Climatizador
- \* Elevalunas eléctricos
- \* Cuero
- \* ABS, Airbag
- \* Llantas de aluminio
- \* Asientos eléctricos con memoria.
- \* Cierre con mando.
- \* Radio Cassette, ...

**9.990 €**

**¡¡OCASIÓN!!**

POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA  
GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42  
(JUNTO A VIVEROS HONTORIA)  
40195 HONTORIA (SEGOVIA)  
Telf. 921 44 53 26

**La Mesta**  
Santa Agueda no solo lo celebran las mujeres  
**ESTE SÁBADO DÍA 5**  
**La Mesta**  
**OFRECE MENÚ ESPECIAL A LOS CABALLEROS**

C/ San Roque, 40  
Telf. reserva: 921 50 70 62  
40.165 PRÁDENA (Segovia)

**Save the Children**

**AYUDA URGENTE A ASIA**

Miles de niños lo han perdido absolutamente todo. Necesitan de forma urgente alimentos, medicinas, un techo, protección... Save the Children ya está trabajando en las zonas más afectadas por el maremoto. Para ayudarles necesitamos tu apoyo.

**HAZ TU DONATIVO RÁPIDAMENTE:**  
Santander Central Hispano: 0049 0001 52 2410019194  
Caja Madrid: 2038 1004 71 6800009930  
La Caixa: 2100 1727 12 0200032834  
BBVA: 0182 5906 88 0010020207  
Aportaciones por teléfono: 902 013 224



Las inmensas panorámicas del artista recogen los principales monumentos de la capital y provincia, algunas de ellas se encuentran en mesones y restaurantes

JUAN MARTÍN

ció Atilano Soto durante la presentación de la muestra.

**SATISFACCIÓN FAMILIAR.**

Hijos, nietos y familiares del artista se dieron cita ayer en el Torreón de Lozoya para asistir a la inauguración de una muestra que, para ellos, supone "una satisfacción enorme y un merecido homenaje a la figura de Lope Tablada", así lo explicó su hija, Rosa Tablada que además indicó que su padre era muy querido en Francia.

El también pintor Lope Tablada Martín valoró la iniciativa de Caja Segovia y expuso su orgullo por la celebración de una muestra que recoge cincuenta trabajos de su padre y que, en su opinión, "refleja como era él".

Tablada Martín reconoció que alguna de las obras ahora expuestas eran desconocidas para él (muchas

de ellas pertenecen a particulares anónimos). Él ha efectuado las labores de restauración de varios cuadros ya que además de ser su mejor alumno y su más sincero admirador es la persona que mejor conoce su arte: "Me pasaba horas viéndole pintar. Recuerdo que dejaba sin acabar algunas figuras de sus cuadros para que las hiciera yo porque consideraba que hacía mejor el movimiento", recordó y alabó "sus lejanías, imposibles de igualar". "Somos muy distintos", subrayó.

Tablada Martín defendió que "en el arte no hay modas" y que es necesaria una formación e incluso, dijo, "saber pintar una botella" para incluirse más tarde en alguna corriente abstracta. Por ello, consideró necesaria esta exposición para que la pintura de Lope Tablada sea conocida por las nuevas generaciones.



La familia al completo acudió a la inauguración de la muestra en memoria de Lope Tablada de Diego J.M.



¿Qué opinan los segovianos sobre el Plan Ibarretxe?

¿Piensan que es el camino para la independencia del País Vasco? ¿Qué votarán en el referéndum de la Constitución Europea? Estas y otras preguntas las responden los segovianos en el último sondeo de Segovia Opina para El Adelantado.

**Domingo 6 de febrero**  
Sondeo de opinión en Segovia sobre el Plan Ibarretxe y la Constitución Europea.

**Lunes 7 de febrero**  
Sondeo de opinión en Segovia sobre los políticos municipales.

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

■ **SOCIEDAD** EL ALCALDE PEDRO ARAHUETES CUMPLIÓ CON EL RITO DE ENTREGA A LAS ALCALDESAS DE LA VARA DE MANDO

# Las zamarriegas recuperan la autoridad

Yolanda Llorente y Concepción Ramos visitaron ayer a las autoridades

M.GALINDO  
Segovia

Las alcaldesas de Zamarramala realizaron ayer la visita protocolaria a las autoridades segovianas para invitarles a los actos de la festividad de Santa Águeda, que se celebrará el próximo domingo, así como para recoger el bastón de mando de la ciudad de manos del regidor municipal Pedro Arahuetes en la propia Casa Consistorial.

En este encuentro, las alcaldesas de este año, Concepción Ramos y Yolanda Llorente, llegaron junto al párroco de Zamarramala, Jesús Hemangómez, vestidas con el traje de "invitar" o "avisar", con una falda centenaria, prestada por las mujeres del barrio, con toca y mantón de manila.

Siguiendo con la tradición, que se recuperó en 1999, después de dos décadas, las mujeres pidieron el bastón de mando a Pedro Arahuetes para ejercer la autoridad investidas con los atributos correspondientes.

En una breve intervención, las alcaldesas plantearon a Arahuetes

la necesidad de que se arreglen los baches de algunas calles del barrio y que el consistorio colabore el año próximo en la infraestructura necesaria para la organización de la fiesta.

En tono distendido, el alcalde se interesó por conocer si el domingo hará buen tiempo, al ser el día principal de la fiesta, a lo que el sacerdote respondió que en los 19 años que lleva como párroco nunca ha hecho malo, mientras que las alcaldesas expresaron su confianza en que les protegerá Santa Águeda porque, según dijo, "es una santa que protege mucho a las mujeres".

Las alcaldesas expresaron su deseo como mujeres de "vivir en un plano de igualdad sin ser superiores a nadie", a la vez que se declararon "feministas y no feministas", reiterando que "no odiamos a los hombres, porque ambas tenemos marido" y rechazando los casos de violencia doméstica que aún se siguen registrando.

Las alcaldesas se han entrevistado también con el presidente de



Arahuetes entregó a las alcaldesas el bastón de mando en la Sala Blanca del Ayuntamiento

JUAN MARTÍN

la Diputación Provincial, Javier Santamaría; con el delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Luciano Mucio, con el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo y con el general director de la Academia de Artillería, Luis Díaz-Ripoll.

En su visita a la Diputación, Javier Santamaría entregó a las alcaldesas unos ejemplares del libro "Costumbres y Tradiciones Populares, la Fiesta de Santa Águeda en Zamarramala, Segovia", editado por las instituciones segovianas, del que es autora la doctora en antropología la peruana Soraya Irigoyen Fajardo, que será presentado hoy.



Concepción Ramos y Yolanda Llorente, con Javier Santamaría

J.MARTÍN

■ **CULTURA**

La Asociación Plaza Mayor dedica su revista a la fiesta de Santa Águeda

EL ADELANTADO  
Segovia

La Asociación Cultural Plaza Mayor presentó ayer el último número de su revista cultural que en esta ocasión está dedicada monográficamente a la fiesta de Santa Águeda de Zamarramala. La presentación tuvo lugar en el Mesón de Cándido en un acto en el que el presidente de la Asociación, Francisco del Caño, dio a conocer las características más significativas de la publicación.

La revista, con 24 páginas, reúne una amplia colección de imágenes históricas sobre el devenir de esta tradicional fiesta a lo largo de los años, así como un amplio reportaje literario escrito por el periodista Carlos Alvaro. Con esta publicación, la asociación añade un aspecto más de la historia de la ciudad analizado por intelectuales, historiadores e investigadores locales.

■ **SOCIEDAD** LA CANTANTE RECIBIRÁ EL DOMINGO EL TÍTULO DE "MATAHOMBRES DE ORO" EN ZAMARRAMLA

## Cristina del Valle: "Hemos conseguido sacar de los hogares la violencia para hacerla pública"

M.G.  
Segovia

Las mujeres de Zamarramala decidieron este año conceder el galardón de "Matahombres de oro" a la cantante Cristina del Valle, la parte femenina del dúo "Amistades peligrosas", y una de las artistas españolas más comprometidas con la causa de la defensa de los derechos de las mujeres frente a la violencia doméstica.

La cantante y fundadora de la Plataforma de Mujeres Artistas contra la Violencia de Género recibió la noticia del galardón otorgado por las zamarriegas con "una mezcla de alegría y sorpresa", según sus propias palabras, y aunque reconoció desconocer inicialmente las características de una celebración con más de siete siglos de historia, valoró el hecho de que "un encuentro lúdico pueda seguir siendo algo comprometido después de tanto tiempo".

"Todos los premios que me dan las mujeres y que tienen que ver con la lucha contra la violencia y el machismo me parecen importantísimos por lo que significan simbólicamente de que haya una condena social contra una de las mayores lacras de este país y uno de los problemas más comprometidos con la causa de la defensa de los derechos de las mujeres frente a la violencia doméstica".

Del Valle considera que en los últimos años, las organizaciones y colectivos sociales dedicados a este cometido "hemos logrado sacar de los hogares la violencia y hacerla pública, lo cual es importante para sensibilizar; porque no podemos tener una democracia formal si no es real y para ello debe de pasar de los hogares a los despachos".

En este sentido, aplaudió la reciente aprobación de la Ley contra la Violencia de Género, a la que calificó como "un instrumento fundamental para luchar contra este



Cristina del Valle, distinguida por las zamarriegas

EL ADELANTADO

problema", así como resaltó el trabajo realizado por las expertas juristas en esta materia, pero señaló que todavía hay aspectos sociales y culturales que resolver como "las reticencias de sectores conservadores como la Iglesia o el Poder Judicial".

En cuanto a sus proyectos pro-

fesionales, Cristina del Valle explicó que para la primavera presentará un trabajo "Como Ellas" en el que colabora con otras mujeres cantantes como Irma Serrano o Mercedes Ferrer, y mantiene también viva la llama de aquel grupo emblemático como fue Amistades Peligrosas con un próximo disco.



# Monedas de Europa

Colección Exclusiva



Domingo  
**1ª ENTREGA 6**

entregas gratuitas



1.ª Entrega: Libro + moneda  
Gratis domingo 6 de Febrero

Colección:

España · Albania · Alemania · Austria · Bélgica · Bosnia Herzegovina · Bulgaria · Rep. Checa · Chipre · Croacia · Dinamarca · Eslovaquia · Eslovenia · Estonia · Finlandia · France · Georgia · Grecia · Holanda · Hungría · Irlanda · Islandia · Italia · Letonia · Lituania · Luxemburgo · Macedonia · Malta · Moldavia · Noruega · Polonia · Portugal · Reino Unido · Rumania · Rusia · Suecia · Suiza · Turquía · Ucrania · Yugoslavia

Patrocina:

**CAJA SEGOVIA**  
Obra Social y Cultural

una colección para toda la familia

Le presentamos la Colección Monedas de Europa, compuesta de cuarenta monedas acompañadas de un libro explicativo que contiene un estuche para coleccionarlas.

Cada día, de lunes a sábado, **GRATIS** con su periódico El Adelantado.

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

El diario de los segovianos

■ **GASTRONOMÍA** EN 2004 SE DIERON DE ALTA EN LA ASOCIACIÓN 24 NUEVOS OPERADORES, EN SU MAYORÍA DEL SECTOR GANADERO

# La marca de garantía calificó a 69.095 cochinitillos

## Procose celebra hoy su asamblea

**EL ADELANTADO**  
Segovia

Un total de 69.995 animales recibieron la calificación de marca de garantía del cochinitillo de Segovia durante 2004, frente a los 44.376 del año pasado, aunque de este año solo se contabilizaron diez meses, al haber comenzado a operar la calificación en marzo 2003. Según informaron fuentes de la Asociación para la Promoción del Cochinitillo de Segovia (Procose), el año pasado se dieron de alta 24 nuevos operadores, en su mayoría del sector de la ganadería, aunque también están representados los sectores de hostelería, mataderos y comercialización.

La asociación celebrará hoy viernes su asamblea anual, donde se pondrá de manifiesto que el balance ha sido muy positivo en cuanto a las acciones que ha venido desa-

rollando, tanto de gestión interna y de promoción del producto.

La cifra de socios inscritos se sitúa actualmente en los 108, incluidos algunos puntos de venta de Madrid y Valladolid, aunque es en Segovia donde la marca se encarga de vigilar todo el tránsito del producto, desde que el animal nace en la granja hasta que se sirve en el plato de los restaurantes asociados. El consumo en restaurantes se situó en los 29.565 animales en 2004, frente a los 21.555 de 2003.

En 2003, el porcentaje de animales descalificados para su comercialización bajo marca de garantía se situó en el 16,65 por ciento, cifra que se elevó al 28,11 por ciento el año pasado, en su mayoría por exceso de peso, lo que demuestra el alto grado de exigencia en cuanto a que los animales salgan al mercado con los



Un cochinitillo con la marca de garantía de calidad que promociona Procose

JUAN MARTÍN

adecuados parámetros de calidad, según Procose. Entre las características del típico producto segoviano, emblema de su gastronomía, se recogen aspectos como la alimentación de las madres a base de cereales; la edad, con un máximo de 21 días, y el peso del tostón, de 3,8 a 5,8 kilos en canal, o su forma de presentación, tanto en fresco como en asado.

Procose subraya que el acierto con que desarrolla su actividad, ha provocado que otras marcas de garantía o denominaciones de origen

pongan como ejemplo a esta asociación y llamen a sus directivos para que acudan a conferencias o

congresos, con el fin de explicar los pasos para proteger un producto tan singular de Segovia.

**GESTIÓN 10**  
¡¡INMEJORABLE OPORTUNIDAD!!  
**VENTA DE PARCELAS URBANAS EN HONTANARES DE ERESMA**  
Superficie de 350 a 400 mts.  
**ACÉRCATE POR NUESTRA OFICINA**  
Teléfono 921 44 50 77



**Albert Einstein pulverizó las leyes de la física en 3 pasos.**

**Nuevo 525d por 380 € al mes. Ojalá todo pudiera ser tan sencillo.**  
T.A.E. 6,89%. Entrada: 13.557,65 €. Plazo: 36 meses.  
35 cuotas de 380 € y cuota final de 22.844 €

Series 5  
520i (170 CV)  
520i (180 CV)  
520i (191 CV)  
520i (205 CV)  
520i (177 CV)  
520i (184 CV)  
520i (173 CV)

¿Te gusta conducir?  
Inmobiliaria

**A. Matesanz, S.A.**  
Navacerrada, 20  
Pol. Ind. El Cero  
Tel: 921 43 39 71 - 921 44 19 18  
Segovia

[www.bmw.es/matesanz](http://www.bmw.es/matesanz)

Ejemplo de financiación para el modelo BMW 525d, PVP impuestos y mantenimiento\* incluidos: 45.007,82 €. Entrada: 13.557,65 €. Plazo: 36 meses. 35 cuotas mensuales de 380 € y una cuota final de 22.844 €. T.A.E. 6,89%. Comisión de formalización (2,20%): 691,90 €. Importe a financiar: 31.450,17 €. Coste total de la operación: 50.393,55 €. Tipo nominal: 5,75%. Valor futuro garantizado (36 meses / 25.000 km. anuales): 22.464 €. En la última cuota puedes quedarte con el vehículo bien pagando la cuota final, bien abonando una cuota mensual y financiando el valor futuro garantizado (financiación sujeta a previa aprobación conforme a situación financiera y condiciones vigentes en el momento de solicitud), cambiándolo por uno nuevo o devolverlo (abonando una cuota mensual y siempre que se cumplan las condiciones del contrato y kilometraje pactado). Condiciones válidas hasta el 31/03/05. No acumulable a otras acciones promocionales. R.B.E. nº 3639/04. Financiación ofrecida por BMW Financial Services Ibérica EFC S.A.  
\* Incluye Contrato de Servicio Integral a 36 meses y 25.000 Km. anuales. Consultar condiciones para diferentes plazos o kilometrajes.

Emissiones de CO<sub>2</sub>: 179 g/Km. Consumo promedio: 6,7 l/100 Km.

■ **SUCESOS** DOS PERSONAS RESULTARON HERIDAS EN UNA COLISIÓN ENTRE DOS TURISMOS EN LA ANTIGUA CARRETERA DE ARÉVALO

# Muere un hombre en un accidente de tráfico

El fallecido era el jefe de la Abogacía del Estado del MAPA, Jaime Montero Casado de Amezúa

**EL ADELANTADO**  
Segovia

El jefe de la Abogacía del Estado del Ministerio de Agricultura, Jaime Montero Casado de Amezúa, falleció ayer a consecuencia de un accidente de tráfico ocurrido en la carretera N-VI, en el término municipal de El Espinar.

El suceso ocurrió sobre las 9:15 horas en el kilómetro 68,800 donde colisionaron un camión marca Renault matrícula 8850-CGX y el turismo, marca Mazda y matrícula 2372-BWF, que conducía el alto funcionario del Ministerio de Agricultura. Por su parte, el conductor del camión resultó ileso.

El hombre había quedado atrapado en el interior del turismo, por lo que en principio fueron avisados los bomberos de Segovia,

que finalmente no debieron intervenir. También se dio aviso a un helicóptero medicalizado, aunque se canceló su intervención, tras confirmar un médico del centro de salud de El Espinar el fallecimiento del herido.

El letrado se dirigía a una reunión de los abogados del Estado de los departamentos ministeriales convocada por la Jefatura General de la Abogacía del Estado y presidida por el jefe general de abogados del Estado, Joaquín de Fuentes, en el Centro de Formación de El Espinar y la cual fue suspendida tras el siniestro.

Tanto los responsables del Ministerio como el subdelegado del Gobierno en Segovia, Juan Luis Gordo, se trasladaron hasta el Tatorio San Juan de la Cruz, de Segovia, donde se le practicó la autopsia al cadáver.



Estado en que quedó uno de los vehículos accidentados en la carretera de Arévalo

KAMARERO

Nacido en Granada el 4 de septiembre de 1940, Jaime Montero Casado de Amezúa ingresó en el Cuerpo de Abogados del Estado el 13 de julio de 1971, siendo su primer destino la Abogacía del Estado de la Delegación de Hacienda y Tribunales de Teruel. El 19 de diciembre de 1974 ocupó destino en la Asesoría Jurídica del

Instituto Nacional de Investigaciones Agrarias, y en abril de 1987 fue nombrado Abogado del Estado Jefe en el Ministerio de Agricultura.

Por otro lado, también ayer hubo un accidente en la antigua carretera de Arévalo a las 9:30 horas, donde chocaron un Seat Ibiza y un Opel Astra. Los conductores

de ambos turismos, un hombre y una mujer, debieron ser trasladados hasta el Hospital General, donde quedaron ingresados.

También ayer, a las 15:15 horas, hubo una colisión en la carretera de Palazuelos, donde se vieron implicados un turismo y una motocicleta, y que se saldó con daños materiales.

**Teatro Juan Bravo**

DIPUTACIÓN PROVINCIAL DE SEGOVIA

902 10 12 12 TEL-ENTRADA  
telentrada.com CAIXA CATALUNYA

---

Sorteamos entre nuestros lectores **10 entradas**  
(2 para cada premiado), para la función del viernes 11 de febrero

## Concierto Orquesta Sinfónica de Castilla y León

NOMBRE.....  
APELLIDOS.....  
TELÉFONO..... DNI.....  
LOCALIDAD.....

ENVÍA TU CUPÓN A EL ADELANTADO DE SEGOVIA  
(Ref.: "C. O. S. de Castilla y León"). Calle Peñalara 3, 40006. Segovia.  
El sorteo se celebrará el día 10 de febrero

**Teatro Juan Bravo**

DIPUTACIÓN PROVINCIAL DE SEGOVIA

902 10 12 12 TEL-ENTRADA  
telentrada.com CAIXA CATALUNYA

---

Sorteamos entre nuestros lectores **10 entradas**  
(2 para cada premiado), para la función del sábado 12 de febrero

## "Mudéjar"

Cía Miguel Ángel Berná  
Espectáculo de Danza

NOMBRE.....  
APELLIDOS.....  
TELÉFONO..... DNI.....  
LOCALIDAD.....

ENVÍA TU CUPÓN A EL ADELANTADO DE SEGOVIA  
(Ref.: "Mudéjar"). Calle Peñalara 3, 40006. Segovia.  
El sorteo se celebrará el día 11 febrero

## ■ SOCIEDAD

### La Asociación contra el Cáncer instala hoy mesas informativas

**C.G.O.**  
Segovia

La Asociación Española contra el Cáncer instalará esta mañana dos mesas informativas, en la avenida Fernández Ladreda y en el centro comercial 'Luz de Castilla', en las que repartirá folletos y aportará la información y documentación que sobre esta enfermedad demanden los ciudadanos. Se trata, según explicó la voluntaria de la Aecc Lucía Serrano, de una de las actividades que la asociación desarrollará hoy, Día Mundial contra el Cáncer. La Aecc resaltó que cada 30 minutos muere de cáncer de pulmón una persona en España y que el 90 por ciento de los casos de esta enfermedad en varones están relacionados con el consumo del tabaco.

LA COMISIÓN RECTORA DE LA ENTIDAD URBANÍSTICA COLABORADORA "PINAR JARDÍN PÁRRACES 1ª FASE"

**CONVOCA**

**JUNTA GENERAL DE PROPIETARIOS**

Que se celebrará el próximo día 12 de marzo en el salón de actos del Ayuntamiento de Marugán a las 9:30 en primera convocatoria y a las 10:00 en segunda convocatoria.

■ **JUSTICIA** LA GERENTE REGIONAL DE JUSTICIA OFRECE SU APOYO PARA BUSCAR EDIFICIOS O SOLARES EN LA CAPITAL

# La Junta reconoce la urgencia de unificar las sedes judiciales

Felisa Herrero apoyará la creación de un nuevo partido judicial en El Espinar

M.GALINDO  
Segovia

La Junta de Castilla y León transmitirá al Ministerio de Justicia la "urgencia" de unificar todas las sedes judiciales de la capital en un único edificio, con el fin de garantizar un mejor servicio para la administración de Justicia en Segovia; según manifestó ayer en Segovia la Gerente Regional de Justicia, Felisa Herrero Pinilla.

La gerente culminó en la provincia la gira realizada por toda la región para conocer el estado de los servicios de administración de Justicia en la región; donde mantuvo un encuentro con el presidente de la Audiencia Provincial, Andrés Palomo, el Fiscal Jefe, Antonio Silva y el decano de los jueces en la provincia, Rafael Puente Moro.

En conferencia de prensa, Herrero aseguró que la situación de la Justicia en Segovia "corresponde fielmente a lo expresado en la memoria del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León" en cuanto a la evidente necesidad de unificar las distintas sedes judiciales en un sólo edificio.

Asimismo, se refirió a otra serie de carencias como las dependencias de los servicios médicos forenses, que en su opinión necesitan unas nuevas instalaciones.

Indicó que la Junta de Castilla y León "aún no tiene competencias para rastrear edificios o solares o idear dónde estaría me-



Felisa Herrero, durante el encuentro con los representantes judiciales en Segovia

JUAN MARTIN

por ese edificio, pero estamos dispuestos a colaborar con el Ministerio de Justicia en la idea de ubicar un nuevo Palacio de Justicia en la capital".

Además, indicó que las nuevas reformas legales obligarán a reestructurar todas las sedes judiciales, y puso como ejemplo la necesidad de crear un nuevo juz-

gado de primera instancia en Segovia dedicado exclusivamente a dirimir los casos derivados de delitos de violencia de género conforme a lo establecido en la nueva ley.

Asimismo, señaló que en su último encuentro con el Director General de Relaciones para la Administración de Justicia, "ex-

presé esta y otras necesidades, y le encontré abierto y receptivo a todas las ideas que desde la Junta puedan surgir para buscar soluciones".

Por otra parte, la gerente regional expresó el apoyo de la Junta a la creación de un nuevo partido judicial en la provincia, con sed en El Espinar.

## TRANSFERENCIAS

### Las instituciones retoman el diálogo

El Gobierno central ha entregado a la Junta de Castilla y León la documentación solicitada para iniciar el diálogo sobre la valoración del coste que supondrá el traspaso de competencias en materia de justicia para la comunidad. En el encuentro con los medios informativos, Felisa Herrero aseguró que el Gobierno central ha retomado la negociación con la Junta sobre el traspaso de competencias "después de un periodo de poca comunicación lógico y motivado por la adaptación del nuevo gobierno, aunque ya se había avanzado bastante antes de las elecciones del pasado año". Indicó que la pasada semana el Ministerio de Justicia remitió a la Junta la documentación que había solicitado sobre la valoración de los costes del traspaso competencial, que ya se encuentra en poder de la comisión mixta de transferencias para su análisis, y aseguró que el plazo para culminar este proceso "se mantiene como máximo en el final de esta legislatura". "Lo más importante en este momento es mantener el diálogo y la actitud de colaboración entre las dos administraciones para que el proceso culmine de la mejor manera para todos", precisó Herrero.

## METEOROLOGÍA



JUAN MARTIN

### Las previsiones indican un ligero descenso de las temperaturas

Según las previsiones del Observatorio Meteorológico, Segovia experimentará un ligero descenso de las temperaturas hoy y mañana. Una variación meteorológica que ayer ya fue notable al registrarse una temperatura mínima de seis

grados bajo cero minutos antes de las ocho de la mañana. Por otra parte, el próximo domingo y lunes se esperan nevadas en cotas inferiores a los 900 metros. Además, la persistente niebla registrada ayer también se repetirá estos días.

**PROMOCIÓN** EL ADELANTADO DE SEGOVIA

**8 SALAS DE CINE**  
C.C. LUZ DE CASTILLA

**Ven al Cine!**

CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA (JUNTO A EROSKI) • SEGOVIA

**CINEBOX LUZ DE CASTILLA**

**Envía un mensaje de móvil (SMS) al 5558 con la palabra CINEBOX**

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)  
Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Con la colaboración de **B-BOX** TU MUNDO

Entre todos los mensajes recibidos, sorteamos 15 entradas dobles\* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 31 de marzo de 2005. El sorteo se celebrará el 14 de febrero a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (\* Dos entradas para cada ganador)

■ **SANIDAD** SORIANO HA SOLICITADO UNA INVERSIÓN DE 30.000 EUROS PARA SUSTITUIR OTRO ELEVADOR

# El Sacyl afronta la reparación del ascensor del Policlínico

La Gerencia de Atención Especializada destina 6.000 euros al arreglo de la avería

P. B.  
Segovia

El gerente de Atención Especializada, Francisco Soriano, ha manifestado su intención de poner en funcionamiento los tres ascensores del Hospital Policlínico para evitar los problemas que sus averías están causando a los trabajadores y usuarios del centro sanitario.

Como actuación más urgente la Gerencia de hospitales ha asumido con su presupuesto los gastos de la reparación de uno de los tres elevadores, concretamente el que quedó paralizado el pasado mes de enero. La reparación requiere la sustitución de una pieza que costará 6.000 euros y que según Francisco Soriano "ya ha sido solicitada y en un plazo de

10 a 15 días esperamos que se reciba".

De forma paralela se seguirá observando el funcionamiento del elevador que sufre problemas de manera intermitente y que desde hace más de un mes es el único que está en uso. "Los técnicos creen que los cortes que se producen tienen relación con problemas eléctricos porque no detectan ninguna deficiencia, pero seguiremos observando hasta que estemos seguros de su adecuado funcionamiento", ha comentado el responsable del Complejo Hospitalario.

Además hay un tercer elevador que hace varios meses fue clausurado. Soriano no quiere prescindir de esta vía de comunicación entre plantas y asegura que ha realizado gestiones ante los ser-



Sólo un ascensor funciona y de manera intermitente

JUAN MARTÍN

vicios centrales de Sanidad de Castilla y León (Sacyl) para poder sustituirlo. "El pasado año pedí financiación al Sacyl para el poner uno nuevo —ha comentado Soriano— y me han dicho que la tendré, pero el dinero no me ha

llegado". En este caso la inversión se eleva a 30.000 euros. Soriano ha precisado que todos los gastos de mantenimiento del edificio de la calle San Agustín son asumidos por la Gerencia de Atención Especializada.

■ **SANIDAD**

## Herradón asegura que no habrá desabastecimiento en las farmacias

P. B.  
Segovia

El presidente del Colegio de Farmacéuticos de Segovia y también máximo representante del Consejo Autonómico, Javier Herradón ha negado que exista o vaya a producirse desabastecimiento en las farmacias tras la rebaja de precios de los medicamentos. "La población puede estar tranquila y no debe ser alarmada porque se han tomado medidas para que no haya problemas de suministro de medicamentos, y además los farmacéuticos no lo van a permitir aunque para ello tengan que perder dinero", ha precisado Herradón recomendando a los usuarios "que no vayan a las oficinas para hacer un acopio innecesario de medicamentos".

Desde el pasado martes, día 1 de febrero, los laboratorios farmacéuticos suministran los fármacos con el nuevo precio rebajado en un 4,2%, bien con nuevos cartones o reetiquetando los actuales, de acuerdo con el Real Decreto aprobado el 30 de diciembre por el Gobierno.

Teatro  
Juan Bravo

DIPUTACIÓN  
PROVINCIAL  
DE SEGOVIA



902 10 12 12 TEL·ENTRADA  
telentrada.com CAIXA CATALUNYA

Sorteamos entre nuestros lectores **10 entradas**  
(2 para cada premiado), para la función del domingo 13 de febrero

### "Adán y Eva"

CÍA P. CACHIVACHE.

NOMBRE.....  
APELLIDOS.....  
TELÉFONO..... DNI.....  
LOCALIDAD.....

ENVÍA TU CUPÓN A EL ADELANTADO DE SEGOVIA  
(Ref.: "Adán y Eva", Calle Peñalara 3, 40006. Segovia.  
El sorteo se celebrará el día 11 febrero



Medio centenar de delegados sindicales se concentraron, portando banderas negras

JUAN MARTÍN

■ **LABORAL** UNOS 50 DELEGADOS SE CONCENTRAN ANTE LAS PUERTAS DE LA FES

# Contra los accidentes

C.G.O.  
Segovia

Unos 50 delegados de UGT y de CCOO se concentraron en el mediodía de ayer en las puertas de la Federación Empresarial Segoviana (FES) para reclamar más medidas de seguridad y salud laboral. Durante media hora y en silencio, los delegados sindicales, que por-

taron banderas negras, mostraron su duelo por el aumento de accidentes laborales graves y mortales, según explicó el secretario provincial de UGT, Juan Carlos Marazuela. La concentración, que se incluyó en la tanda que los dos sindicatos celebran cada mes con el mismo motivo, también denunció el accidente laboral regis-

trado el pasado 13 de enero en un local de Burgos, en el que fallecieron diez trabajadores, algo que "no es comprensible", apuntó Marazuela. El secretario provincial ugetista insistió en la necesidad de que "la población tome conciencia sobre la lacra de los accidentes laborales" y pidió más inspectores de Trabajo.

■ **PRADALES** LA EMPRESA PROPIETARIA DE LOS AEROGENERADORES ANUNCIA QUE TRATARÁ DE SOLUCIONAR EL PROBLEMA

## Retevisión analiza los efectos del parque eólico

Varios municipios han tratado en sus plenos el empeoramiento de la recepción de la señal de televisión

F. DESCALZO  
Pradales

La empresa de telecomunicaciones Retevisión analiza estos días los posibles efectos que tiene el parque eólico y que al parecer provoca interferencias con las señales del repetidor que se envían a gran parte de la provincia.

Fuentes de la empresa Corporación Eólica (CESA) han reconocido que desde varios ayuntamientos se han puesto en contacto con ellos para manifestar las quejas de sus vecinos sobre el mal funcionamiento de sus televisio-

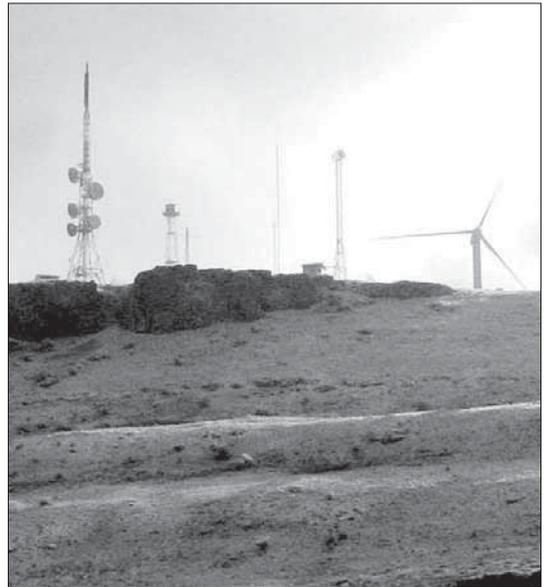
res y que achacan a los aerogeneradores levantados en la zona.

Aunque en principio indicaron desde CESA que les parecía "raro" que pudiera interferir en la señal de las televisiones aduciendo que no han empezado a funcionar, ahora han informado de que se han tomado las medidas oportunas para comprobar la situación y proceder a su solución una vez que finalicen los estudios de Retevisión.

El nuevo parque eólico, denominado 'Piedras del Alto', está situado en los términos municipa-

les de Pradales, Navares de Enmedio y Aldeanueva de la Serrezuela, y está formado por 40 molinos de viento. Los molinos comenzarán a generar electricidad en las próximas semanas, según las previsiones de la empresa.

Desde que algunos vecinos se quejaron de las incidencias en las televisiones de sus hogares, y que afecta a los canales públicos y los privados, varios ayuntamientos han tratado el asunto en sus respectivos plenos municipales, como Cantalejo, Urueñas o Cabezuela, entre otros.



Los aerogeneradores se encuentran cerca de los repetidores F. D.

El punto al que se ha llegado en la polémica por la contaminación de acuíferos en Muñoveros con la criminalización a un grupo de ganaderos de ganado porcino de poco menos que envenenar a sus vecinos, me hace romper una norma que me tenía bien aprendida: no entrar en polémicas sobre temas espinosos en los que está claramente posicionada y condicionada la opinión pública. Creo para ello que mi deber es identificarme: soy veterinario de la Federación de ADS de ganado porcino. Y por lo tanto voy a hablar desde la parcialidad, ya que soy uno de los muchos segovianos que indirectamente vivimos del porcino, pero creo modestamente que también desde el conocimiento, al menos mayor que el de muchos que están terciando en la polémica.

Lo primero que quiero es reconocer lo evidente, que la producción de cerdos lleva aparejadas molestias que sin duda la hacen ser considerada como una actividad especialmente incomoda para los vecinos y visitantes de las zonas productoras. Pero cuando se habla de contaminación de

### TRIBUNA

MARIANO HERRERO (VETERINARIO COORDINADOR DE FEASPOR)

## Nitratos, porcino y algo más

acuíferos por nitratos el tema es mucho más complejo y es importante matizar. Lamentablemente el binomio que todo el mundo utiliza como un dogma (producción porcina-contaminación por nitratos) no es del todo cierto. Y digo lamentablemente porque técnicamente el problema es mucho más complicado al contribuir a dicha contaminación otras muchas fuentes. La tan citada "Directiva de nitratos", traspuesta en España por el Real Decreto 261/96 sobre protección de las aguas contra la contaminación producida por los nitratos procedentes de fuentes agrarias, reconoce el carácter difuso y multifactorial de esta contaminación y la necesidad de controlar todos los aportes para poder evitarla o corregirla. Y textualmente dice que "de hecho, entre las fuentes difusas que contribuyen a la contaminación de las

aguas, la más importante actualmente es la aplicación excesiva o inadecuada de los fertilizantes nitrogenados en la agricultura". Entendiendo como fertilizantes tanto los abonos químicos como los orgánicos, incluidos los lodos de depuradora. Tal vez alguno de los agricultores de Muñoveros que ahora miran de reojo a sus vecinos productores de cerdos se sonrojarán al saber que sus aplicaciones de abonos químicos nitrogenados también pueden haber contribuido a los niveles actuales de nitratos en el agua. Algún urbanita de los que ya sólo vuelve al pueblo para las fiestas y los entierros, se podrá sorprender tal vez al saber que su abuelo también contribuyó a esas cifras cuando empezó a utilizar el nitrato de Chile. E incluso algún ganadero de otras especies también se podrán dar por aludidos ¿o es que por oler menos, tie-

nen menos nitrógeno el estiércol que produce?.

Ahora bien, este carácter multifactorial del problema no puede ser coartada tampoco para esconderse y pensar que la situación no puede y debe mejorarse. Es ahí donde se viene de lejos trabajando en la búsqueda de herramientas y sistema de gestión que permitan reducir los riesgos contaminantes de forma compatible con el mantenimiento de la producción ganadera. Tema no resuelto definitivamente en ninguna de las principales zonas productoras de España, ni de Europa, ni del mundo. Y en este sentido es paradójico lo que ocurre en el pueblo de Muñoveros donde algunos grupos se han significado por su oposición a la planta de tratamiento de purines construida en Turégano y que tenía previsto recibir, entre otros, a los purines producidos en la localidad

de Muñoveros. Los mismos que ahora se rasgan las vestiduras ante un problema son también unos de los que han bloqueado la posible solución.

El otro sambenito que arrastra la producción de porcino en esta provincia es que además de molesta es rentable. Personalmente pienso que afortunadamente para Segovia el cerdo ha sido rentable, hasta convertirse en uno de sus pilares económicos. Y esto no ha sido por carambola, ni por subvenciones que están prohibidas en este sector, sino por la profesionalidad de los ganaderos, técnicos y empresas que se han encargado de conseguirlo.

Sólo espero que ahora que se están pasando por tiempos muy difíciles para los productores de porcino por la larga crisis de precios y por los cambios importantes que se avecinan en el horizonte, esta profesionalidad permita mantener la competitividad y la actividad productora y económica de este sector en Segovia. Si no es así, y con las perspectivas de la nueva PAC pronto recuperaremos, como algunos evocan, los campos de Castilla sin cerdos..., pero también sin gente.

## PROMOCIÓN ESPIRDO

36 VIVIENDAS,  
GARAJES Y TRASTEROS

¡OBRAS YA COMENZADAS!

ENTREGA EN MARZO DE 2006  
EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES  
RESERVAS DESDE 5.000 €

PROMUEVE:



AVALA Y FINANCIA:

caja segovia

INFORMA Y VENDE:

GRUPO  
GMS

Plaza de Santa Eulalia, 10 • Tel: 921 41 32 32 • Fax: 921 43 32 86

■ **CANTALEJO** LOS PURINES, LA DEPURADORA, EL PUNTO LIMPIO Y LA ESCOMBRERA CENTRAN SUS CRÍTICAS

# El PSOE, preocupado por el estado del medio ambiente

Ponen de manifiesto su malestar en el último número de su boletín informativo

JOSÉ LUIS ACEBES CACHAFEIRO  
Cantalejo

La agrupación local del PSOE ha publicado el último número de su boletín informativo 'La gaceta de Cantalejo', en el cual los miembros de dicha agrupación, manifiestan su preocupación por el medio ambiente en el municipio, reflejada en cuatro aspectos: el vertido de purines, la depuradora, la escombrera municipal y el punto limpio.

En uno de los plenos del pasado año "presentamos una moción pidiendo que el Ayuntamiento elaborase una Ordenanza que regule debidamente el vertido de purines en el término municipal, que fue rechazada por el grupo de gobierno del PP con los votos de sus siete concejales, aunque en la argumentación, a nuestro juicio inconsistente, el señor alcalde reconoció los malos olores de los que disfrutamos los vecinos de Cantalejo, con cada vez más frecuencia", manifiestan en su gaceta.

## PUNTO LIMPIO

Respecto a este tema afirman: "Está muy bien contar con un punto limpio, pero si se gestiona mal no hemos conseguido nada". De la escombrera municipal, dicen que "está muy bien contar con una escombrera municipal, pero si se convierte en un basurero incontrolado no hemos logrado nada".

También hacen referencia al tratamiento de residuos sólidos urbanos, afirmando al respecto que "está muy bien transferir nuestros residuos sólidos urbanos a una planta de tratamiento, pero si parte de las basuras van a la es-



El Punto Limpio es una de las preocupaciones de la agrupación local socialista

JOSÉ LUIS ACEBES

combrera municipal... no hemos conseguido nada".

## LAGUNAS Y DEPURADORA

Otro asunto planteado por los socialistas en su revista es el referido a la depuradora y el tratamiento de las aguas residuales, para su envío a las lagunas. "Hace unas semanas —afirman— leíamos en la prensa que el Ayuntamiento quiere dar un valor turístico a las lagunas. Estupendo, pero no es una idea nueva, hace meses que la Consejería de Medio Ambiente viene actuando en este sentido. Esta noticia también se hacía eco de la insatisfacción del grupo so-

cialista de la localidad en el sentido de que la calidad de las aguas que salen de la depuradora no es la más idónea para la vida piscícola en las lagunas.

Sin embargo, la Alcaldía no opina de la misma manera y hace alguna afirmación un tanto "ignorante". El alcalde dice textualmente que "para que el agua (depurada, se entiende) fuera absolutamente potable habría que tratarla con cloro, pero ello haría inviable la vida natural". ¿Habrá pensado en lo que afirmó?", se preguntan en otro párrafo.

Piensen que la mejor solución para depurar el agua sería, "como

piden desde hace años distintos estudios, que pase por un tratamiento terciario para que alcance una mayor calidad y pueda ser vertida a las lagunas con garantías de permitir una correcta vida piscícola. Pero, o no se escuchan estas solicitudes o se hace oídos sordos por suponer un gasto económico extra", aseveran.

Como conclusión, los socialistas hacen una reflexión: "El Ayuntamiento pretende dar una imagen positiva de su actuación medioambiental, y no es malo. Claro, siempre y cuando las intervenciones realizadas sean realmente positivas".

**AGENDA DE CANTALEJO**

FARMACIA DE GUARDIA: M<sup>a</sup> Rosa Salcedo Madero

**CONVOCATORIAS**

Sábado, día 5 de febrero a las 20,30 horas: Gran desfile de Carnaval en el Pabellón Polideportivo. Domingo, día 6 de febrero a las 18 horas: Cine infantil, en el Centro Cultural "José Rodao", ofrecido por el Ayuntamiento

**TELÉFONOS DE INTERÉS**

**SERVICIOS DE SEGURIDAD**

GUARDIA CIVIL: 921 52 23 67  
POLICÍA LOCAL: 608 10 64 73

**SERVICIOS SANITARIOS**

CENTRO SALUD: 921 52 16 94  
C.SALUD (urgenc.): 921 52 00 85  
CRUZ ROJA: 921 52 02 51

**EDUCACIÓN**

COLEGIO "LOS ARENALES": 921 52 02 13  
I.E.S "HOCES DEL DURATÓN": 921 52 02 83 / 921 52 02 01  
CENTRO DE EDUCACIÓN DE PERSONAS ADULTAS: 921 52 20 18  
BIBLIOTECA: 921 52 11 99  
C. CULTURAL "JOSÉ RODAO": 921 52 11 99

**ORGANISMOS OFICIALES**

AYUNTAMIENTO: 921 52 00 01  
AGUAS: 921 52 07 05  
AGRIC. Y GANAD.: 921 52 17 47  
H. PENSIONISTA: 921 52 09 00  
CEAS DIPUTACIÓN: 921 52 06 69  
P. POLIDEPORTIVO: 921 52 02 74  
CORREOS: 921 52 03 34  
R. DE ANCIANOS: 921 52 20 51

**MÁS INFORMACIÓN**

AYUNTAMIENTO: 921 52 00 01  
921 52 02 70

■ **CANTALEJO** ENTRE SUS ACTIVIDADES MÁS IMPORTANTES SE ENCUENTRAN 'EL CANTAL', 'KARPANTA' Y 'ALBORADA MUSICAL'

## Las asociaciones culturales celebran sus asambleas anuales

J. L. A. C.  
Cantalejo

A lo largo de estos dos primeros meses del año, las diferentes asociaciones culturales, en cumplimiento de lo reflejado en sus respectivos estatutos, están celebrando sus asambleas anuales, en las que se hace un repaso de lo que se ha hecho a lo largo del ejercicio anterior y se planifican las actividades del nuevo año que ahora ha dado comienzo.

Entre estas asociaciones conviene destacar, por las actividades que realizan a lo largo del año al grupo de teatro 'Karpanta', a la asociación 'El cantal', que edita una revista bimensual, que lleva

ese nombre y a la asociación 'Alborada Musical en Cantalejo', que regula el funcionamiento de la Escuela de Música y organiza diferentes actividades, entre ellas un ciclo de conciertos anual.

Los asuntos sobre los que tratan las asambleas anuales se refieren a la aprobación de las cuentas y de la memoria del año anterior, a la aprobación del presupuesto y la programación para el presente año y, la renovación de los cargos directivos, que debe producirse cada dos años, aunque la nueva normativa contempla la posibilidad de que los cargos puedan renovarse por otros dos años, si la Asamblea lo aprueba.



La junta directiva de la asociación cultural "Karpanta", en una de sus reuniones

JOSÉ LUIS ACEBES

**■ CUÉLLAR** LA COFRADÍA CELEBRARÁ EL PRÓXIMO AÑO SU CENTENARIO EN EL QUE YA ESTÁN TRABAJANDO

# La virgen de Las Candelas fue agasajada por sus cofrades

El intenso frío hizo que el recorrido de la procesión tuviera que acortarse

**NURIA PASCUAL MAYO**  
Cuéllar

La Virgen de Las Candelas fue agasajada por los miembros de su cofradía en la noche del miércoles coincidiendo con la celebración de esta festividad. Los actos dieron comienzo a las 20.00 horas.

Tras la ofrenda a la Virgen por parte de los cofrades del tradicional bollo, dos palomas y unos cirios en el interior de la iglesia, tuvo lugar una oración y el encendido de las candelas; seguidamente se desarrolló la procesión que discurrió en torno al templo de San Andrés y seguidamente se celebró la misa. Durante ella los hermanos de la Cofradía danzan con unos pasos característicos que se han mantenido a lo largo de los años de generación en generación alrededor de la Virgen.

El intenso frío mermó la asistencia a esta celebración seguida cada año por un buen número de cuellaranos e hizo que la procesión fuera más breve y recortara su recorrido.

Concluida la misa los hermanos de la cofradía ofrecieron un refresco y bollos para todos los asistentes al acto.

El puesto de mayordomo ha sido ocupado este año por Cruz Suárez.



Un momento de la danza de los hermanos cofrades durante la celebración de la misa

GABRIEL GÓMEZ

La víspera de la fiesta los hermanos de la cofradía visten la imagen de la Virgen, una talla que data del siglo XII, con las ropas propias de la época de Carlos III cuando se impuso la tradición de

vestir las imágenes que estaban en los retablos. La ropa que se utiliza en la actualidad es una réplica de la que en aquel entonces vestían las grandes damas de la época.

Para el año 2006 la cofradía de Las Candelas prepara ya la celebración de su centenario. Efrén Pascual Bayón será para esta especial ocasión el mayordomo de la fiesta.

**■ CUÉLLAR** EL OBJETIVO ES MOSTRAR CÓMO ERA EL TRADICIONAL TRABAJO CON ESTA MATERIA PRIMA

## La Comunidad de Villa y Tierra estudia la puesta en marcha de una fábrica de resinas

**N.P.**  
Cuéllar

La Comunidad de Villa y Tierra estudia la puesta en marcha de una fábrica de resinas, a pequeña escala, que sirva para enseñar cómo era el trabajo de esta materia. De ser viable el proyecto se ubicaría en el polígono de la Comunidad.

La Comisión sexmera aprobó también ayudas, entre ellas 3.000 euros a Apadefim, y se acordó la adquisición al Ayuntamiento de Cuéllar de 200 catálogos del Concurso de Flora y Fauna regional. También colaborará con la recién creada Asociación de Hosteleros

para la organización de las Jornadas Gastronómicas que tendrán lugar en el mes de abril.

Por otro lado, dio el visto bueno la solicitud a la Junta de ayudas dentro del plan de empleo para acometer las podas y clareos de los montes de la Comunidad.

Asimismo aprobó los aprovechamientos forestales de la campaña de 2005: dos lotes del monte número 10, uno del 32, cuatro lotes del monte 48 y tres lotes del monte 180. El precio de tasación ascendía a 238.530 euros y el de adjudicación se elevó a 294.381 euros.



El polígono de la Comunidad acogería la fábrica de resinas

GABRIEL GÓMEZ

### AGENDA CULTURAL DE CUÉLLAR Y COMARCA

#### FARMACIA DE GUARDIA

◆ **F. J. Alcaraz**  
(C/ Resina hasta el 13 de febrero).

#### CONVOCATORIAS

##### ACTOS CARNAVAL 2005

**Sábado 5 de febrero**  
GRAN DESFILE DE CARNAVAL. Salida a las 00.00 horas de la Plaza de la Huerta Herrera. A continuación concierto de Gran Angular en la explanada de la Plaza de Toros.

**Domingo 6 de febrero**  
DESFILE INFANTIL. A partir de las 17.30 horas en la Plaza de la Soledad.

Acto Seguido en la Plaza de la Huerta Herrera III Concurso infantil de disfraces.

**Lunes 7 y martes 8 de febrero**

Fiesta infantil de carnaval de 17.30 a 19.30 horas en el Pabellón Polideportivo

**Martes 8 de febrero** Fiesta de Carnaval en el Centro de Día de Personas Mayores a las 17.00 horas. Pregón y murgas de carnaval, desfile de disfraces y baile de carnaval.

**Miércoles 9 de febrero**  
Entierro de la Sardina: a las 17.00 horas desfile del cortejo fúnebre, al que seguirá la quema de la sardina con dulzaina y tamboril, sardinaada refrescos y limonada. En el Centro de Día de Personas Mayores

**Diviértete por un euro**  
**Sábado 12 de febrero** proyección de la película "Monstruos S.A." para niños de 3 a 12 años en la Casa Joven a las 16.30 horas.

**Domingo 13 de febrero** juegos en la piscina para niños de 10 a 17 años de 11.00 a 13.00 horas en la piscina climatizada.

#### MONUMENTOS Y MUSEOS

**Oficina de Turismo:** Plaza de San Gil, 12

**Castillo de Cuéllar.** Visitas teatralizadas sábados y domingos a las 11.00, 12.00, 17.00 y 18.00 horas.

**Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín:** Sábados, domingos y festivos pases de 11.30 a 16.30. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

**Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco:** Visitas a las 13.00, 16.30 y 17.30 horas. Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros.

<b>INMOBILIARIA</b>  <b>SANTAMARINA</b>	<b>VENDE PISO</b> <b>3 dormitorios</b> <b>garaje</b> <b>bodega</b>	<b>COOP. SAN SEBASTIÁN</b> <b>CUÉLLAR</b> (JUNTO A MERCADONA) 	<b>VENDE</b> <b>MAGNÍFICO CHALE</b> <b>250 m<sup>2</sup></b> <b>EXCELENTE OPORTUNIDAD</b>	 <b>C/ Santa Marina, 8</b> <b>CUÉLLAR</b> Tlf/fax 921 14 26 96
	<b>VALDIHUERTOS (CUÉLLAR)</b>			

■ **AYUDAS** ESTIMAN QUE SÓLO UN 5 POR CIENTO DE LOS DATOS REMITIDOS A LOS AGRICULTORES SON CORRECTOS

## Asaja pide a la Junta que aplase la aplicación del Sigpac

La organización agraria asegura que el retraso "está totalmente justificado"

EL ADELANTADO  
Segovia

La Junta Directiva de ASAJA de Castilla y León ha acordado pedir a la Consejería de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León que solicite al Ministerio de Agricultura que aplase hasta la campaña 2006 la aplicación del Sistema de identificación geográfica de parcelas agrícolas (Sigpac).

En opinión de la organización agraria, la normativa comunitaria recoge esta posibilidad pues los estados miembros son los responsables de adoptar "las disposiciones legales, reglamentarias y administrativas necesarias" así como "las medidas administrativas, presupuestarias y técnicas" para garantizar la puesta en marcha del sistema.

Para Asaja, el aplazamiento está "totalmente justificado" en el caso del Sigpac, un sistema que "revolucionará la medición, usos y sistemas de explotación de las parcelas, y que ha llegado de forma absolutamente precipitada".

"No ha sido hasta estos días, en plena campaña de solicitud de la PAC, cuando miles de agricultores de la región han recibido en sus domicilios el sobre en el que se les informa de las características de las parcelas agrícolas que poseen, comparando el anterior sistema catastral con el nuevo, que realiza las mediciones vía satélite", argumentan desde Asaja.

Y añaden que según los datos remitidos hasta ahora en las nue-



Desde Asaja consideran que son pocas las coincidencias de los datos aportados hasta el momento. EL ADELANTADO

ve provincias "apenas hay un 5 por ciento de casos en los que ambos listados coincidan". "En algunos casos, se trata de pequeñas matizaciones de superficie, de unas pocas áreas; en otros, por el contrario, son ya cantidades estimables", denuncian a la vez que aseguran desde Asaja: "La incertidumbre es total entre los profesio-

nales, que se sienten presionados por la implantación de un sistema que desconocen y, además, por el escaso tiempo que existe para reclamar".

En este sentido ponen como ejemplo, el de un agricultor que se encontrara con que con el Sigpac pierde dos hectáreas hasta ahora reconocidas, se preguntaría

si le merece la pena encargar una medición a un técnico especializado (cuyo coste ronda los 240 euros). "Aunque éste confirmara que sí posee esas dos hectáreas, el agricultor seguiría dudando sobre el modo correcto de reflejarlo en su PAC, sin saber hasta el último momento si le reconocerán esa superficie", matizan.

■ **TEMPORAL**

## El Gobierno publicará un decreto de ayudas excepcionales en una semana

EFE  
Madrid

El Ministerio de Agricultura (MAPA) promulgará, probablemente en una semana, un Real Decreto-Ley con medidas excepcionales contra los daños causados por las heladas, que incluirá reducciones fiscales, moratorias en el pago a la Seguridad Social y créditos a bajo interés para los agricultores afectados.

Así lo anunció ayer el subsecretario del Ministerio de Agricultura, Santiago Menéndez de Luearca, tras la reunión con los representantes de la Comunidades en el marco de Oficina Permanente para situaciones de adversidad climática o medioambiental del MAPA. Menéndez de Luearca explicó que el Plan de Seguros Agrarios recoge que, en aquellos cultivos que pueden ser asegurados, no deben tomarse medidas extraordinarias directas, por lo que habrá medidas de índole fiscal (reducciones en los módulos de la declaración de la renta) y social (moratorias en los pagos a la Seguridad Social).

Indicó que a estas ayudas podrán acogerse todos los productores de los municipios y zonas afectadas, que se definirán mediante órdenes ministeriales, mientras que sólo los agricultores que dispongan de algún tipo de póliza para sus cultivos recibirán las correspondientes indemnizaciones directas.

Recalcó que "habrá generosidad" y se concederán indemnizaciones sin seguro en determinadas situaciones, como agricultores que habitualmente aseguran su producción y que estaban todavía dentro del plazo de formalización del seguro, o los productores de patata, cuyo seguro no cubre el riesgo de helada.

Detalló que el Real Decreto recogerá las medidas, aunque habrá cultivos cuya especificidad requerirá órdenes ministeriales que aporten medidas complementarias, como negociar ante la Comisión Europea el cumplimiento de los fondos operativos de las Organizaciones de Productores de Frutas y Hortalizas.

■ **ALIMENTACIÓN** EL SECTOR MANTIENE UNA REUNIÓN HOY ANTE LOS BAJOS PRECIOS EXISTENTES

## Las cooperativas advierten del excedente de vino y urgen la destilación de crisis

EFE  
Madrid

La Confederación de Cooperativas Agrarias de España (CCA) advierte de la crítica situación por la que atraviesa el sector del vino, con un excedente estimado para esta campaña de 7,5 millones de hectolitros, por lo que urgirá al Ministerio de Agricultura a solicitar la desti-

lación de crisis.

Fuentes de CCAE informaron de que hoy día 4, el sector productor se reunirá con responsables del Ministerio para abordar esta posibilidad, en un mercado en el que apenas hay operaciones y unos precios muy bajos.

El sector que hasta la fecha se había resistido a solicitar esta posi-

bilidad, reconoce que es necesaria una destilación de crisis (el vino que se destila por este mecanismo sale del mercado, ya que mayoritariamente se destina a carburantes) a unos precios interesantes, aunque suele ser a unos precios más bajos que el ofrecido por el mercado.

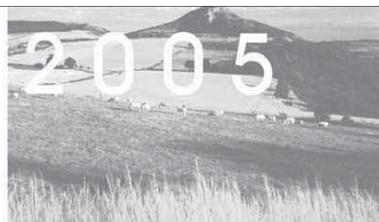
Sobre todo, tras conocer que España no podrá destilar todo el

volumen que había solicitado para alcohol de uso de boca —que se destina a la elaboración de brandy y licores— unos 7,8 millones de hectolitros, al haberse sobrepasado en el conjunto comunitario el volumen total previsto y aplicarse el prorrateo, por lo que España sólo podrá destilar 6,6 millones de hectolitros.

Muchos ven sólo campo,  
nosotros vemos esfuerzo.

P A C

2005



**ALIMENTACIÓN**

## Consejero catalán visita Leche Pascual para agradecer su compromiso

EFE  
Aranda de Duero (Burgos)

El consejero de Agricultura de Cataluña, Antoni Siurana, visitó ayer la factoría del Grupo Leche Pascual en Aranda de Duero (Burgos) con el fin de agradecer el compromiso de la empresa con Cataluña.

Siurana destacó "la inversión tan importante" que el grupo Leche Pascual está realizando en Cataluña, con la creación de una planta de leche en Gurb (Barcelona), donde la compañía tiene previsto invertir 40 millones de euros hasta 2006.

El consejero explicó que "el fenómeno empresarial que representa Tomás Pascual es muy importante" y se comprometió a apoyar a la compañía en la exportación de los productos alimenta-

rios de calidad. Por su parte, el presidente de la compañía, Tomás Pascual, aseguró que "estamos encantados de cómo nos están tratando en Cataluña" y apuntó que su situación es estratégica "para exportar a los países vecinos".

Pascual afirmó que "en Cataluña hay una ganadería muy buena, leche de mucha calidad y podemos tener un mercado muy importante en Cataluña, Levante y Aragón". Con respecto a la planta lechera de Gurb, Pascual confirmó que ya ha entrado en funcionamiento con una producción de 50.000 litros diarios y anunció que dentro de cuatro meses llegará a los 500.000 litros. La compañía prevé la creación de 100 empleos directos en la planta catalana, que estará dotada de una plataforma logística.

**AGRICULTURA**

## Las ventas de maquinaria agrícola subieron un 1,84 por ciento en 2004

EFE  
Valladolid

La venta de maquinaria agrícola representó el pasado año 41.669 unidades, lo que supone un crecimiento del 1,84 por ciento en relación a 2003, según los datos de Inscripción de Maquinaria Agricultura correspondientes a 2004 del Ministerio de Agricultura, a los que tuvo acceso Efe. Del total de ventas de maquinaria agrícola, casi el 48 por ciento correspondió a la comercialización de tractores, que registró un incremento del 4,31 por ciento hasta 19.881 unidades.

En el caso de las ventas de maquinaria arrastrada o suspendida,

9.896 unidades comercializadas, con un alza del 0,31 por ciento, destaca el crecimiento del 12,79 por ciento de los equipos de tratamientos, mientras que las de preparación y trabajo del suelo bajaron un 9,69 por ciento.

En 2004, la comercialización de remolques sumó 9.430 unidades, con un retroceso del 0,99 por ciento, en tanto que la de maquinaria automotriz representó 1.484 unidades, con un alza del 7,46 por ciento, y la de motocultores y motomáquinas subió un 0,39 por ciento hasta 769 unidades. Por Comunidades Autónomas, el mayor volumen de ventas correspondió a Andalucía.

**Cotizaciones de la Lonja Agropecuaria de Segovia**

3 de febrero de 2005

<b>Porcino</b>				
	Precio Semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en pesetas
Selecto	1,01	+0.03	1,04	173
Normal	0,99	+0.03	1,02	170
Graso +120 Kgs	1,08	+0.02	1,10	185
Cerdas desvieje extra	0,61	+0.01	0,62	103
Cerda desvieje primera	0,54	+0.01	0,55	92
Tipo Canal II	1,33	+0.04	1,37	228
Lechones 20 kgs. Selecto	2,150	+0.100	2,250	374
Lechones 20 kgs. Normal	2,100	+0.100	2,200	366
Lechón 20 Kgs. Selecto	43,00	+2.00	45,00	7487
Lechón 20 Kgs. Normal	42,00	+2.00	44,00	7321
Cochinillo de Segovia -Marca Garantía-	27,00	=	27,00	4492
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	21,00	=	21,00	3494
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	24,00	=	24,00	2993
Cerdo Ibérico pienso 150 Kg.	1,79	=	1,79	297

Kgs./vivo sobre granja

**COMENTARIO:** Una subida en los mercados europeos y un incremento de las exportaciones produce una subida de tres céntimos en el cerdo cebado y un céntimo en las cerdas de desvieje, que tienen menos ventas. Los cochinitillos, en un mercado apático, repiten.

**Vacuno**

Añojos Súper Extra 270 -320 kgs -E-	3,46	=	3,46	576
Añojos Extra 270 -320 kgs -U-	3,29	=	3,29	547
Añojos Primera 270 -320 Kgs R	3,11	=	3,11	517
Añojos Segunda 270 -320 Kgs O	2,70	=	2,70	449
Añojos Súper Extra 320 -370 kgs -E-	3,37	=	3,37	561
Añojos Extra 320 -370 kgs -U-	3,19	=	3,19	531
Añojos Primera 320 -370 Kgs R	3,04	=	3,04	506
Añojos Segunda 320 -370 Kgs O	2,68	=	2,68	446
Vacas extra -U-	2,13	=	2,13	354
Vacas primera -R-	1,60	=	1,60	266
Vacas segunda -O-	1,20	=	1,20	200
Terneras pienso extra	3,57	=	3,57	594
Terneras pienso primera	3,40	=	3,40	566
Terneras pienso segunda	3,14	=	3,14	523
Ternero cruce charolés macho	2,40	=	2,40	399
Ternero cruce charolés hembra s	1,83	=	1,83	305
Ternero del país	1,80	=	1,80	299

Kgs./vivo sobre granja

**COMENTARIO:** Las ventas son escasas debido a la cuesta de enero; esto se compensa con que las existencias de añojos y terneras en cebadero son mínimas; por lo tanto, estabilidad en los precios y repetición.

**Ovino**

Cordero lechal 10-12 Kg.	3,45	+0.35	3,80	632
Cordero lechal 12,1 -15 kg.	3,05	+0.20	3,25	541
Cordero recental 15,1 -19 Kg.	2,70	-0.10	2,60	433
Cordero pascual 19,1 -23 Kg.	2,60	-0.20	2,40	399
Cordero pascual 23,1 -25,4 Kg.	2,35	-0.20	2,15	358
Cordero pascual 25,5 -28 Kg.	2,25	-0.20	2,05	341
Cordero grande 28,1 -34 Kg.	1,90	-0.15	1,75	291
Ovejas desvieje Primera	0,30	=	0,30	50
Ovejas desvieje Segunda	0,15	=	0,15	25

Kgs./vivo sobre granja

**COMENTARIO:** El cordero lechal sa crificado en su mayoría en la zona de Castilla y León, ante una oferta muy corta incluido el cordero lacón que llega de Francia, permite una subida importante de este tipo de cordero; no así el cordero pascual que, influenciado por el precio de otras zonas, bajan sensiblemente.

**Cereales**

Cebada de 62 kg/Hl.	114,00	=	114,00	18,96
Trigo pienso 72 kg/Hl.	123,50	=	123,50	20,54
Centeno	114,00	=	114,00	18,96

**COMENTARIO:** Semana de repetición en todas las categorías, pocos movimientos en los mercados.

**LONJA AGROPECUARIA DE SEGOVIA**

**Adelántese a los mercados**



**807429946**

PRECIOS EN TIEMPO REAL  
PORCINO Y COCHINILLOS - OVINO -  
VACUNO - CEREALES - HORTALIZAS

**UNA SOLA LLAMADA, UNA BUENA OPERACIÓN**

**CAJA RURAL resuelve  
la PAC por usted.**

**P A C 2005**



**CAJA RURAL  
DE SEGOVIA**

► CONSEJO DE GOBIERNO

## Ruiz presidirá una comisión para crear riqueza en el medio rural

Este órgano establecerá estrategias para fijar población y desarrollará iniciativas para la diversificación económica de las rentas

• El Ejecutivo regional refuerza y amplía las funciones de la de Asuntos Económicos, que vigilará especialmente la evolución de los Fondos Estructurales de la UE.

ICAL / VALLADOLID

El Consejo de Gobierno de la Junta aprobó ayer un decreto por el que se crea la Comisión Delegada para el Desarrollo Rural, dirigida a aprobar planes estratégicos para el despegue integral del campo de la Comunidad, la creación de riqueza y empleo sostenibles y la fijación de población teniendo en cuenta las recomendaciones de la Comisión creada al efecto en las Cortes.

Asimismo, y según explicó el vicepresidente primera del Ejecutivo regional, María Jesús Ruiz, esta Comisión determinará actuaciones para la preservación de la riqueza natural, desarrollará estrategias para la diversificación económica de las rentas, coordinará la formulación de iniciativas y programas de desarrollo rural por parte de los agentes económicos y sociales, elaborará estudios e informes y coordinará a los distintos departamentos que incidan en la materia. Su objetivo es dar respuesta a la actual tendencia imperante en la UE, donde las actuaciones destinadas al desarrollo rural se han convertido en una de las políticas públicas fundamentales.

Ruiz precisó que la Comisión estará presidida por ella, como vicepresidenta primera, mientras que el consejero de Agricultura, José Valín, ocupará la Vicepresidencia. Asimismo, estará integrada por los consejeros de Presidencia, Hacienda, Fomento, Medio Ambiente y Economía y Empleo, sin perjuicio de que puedan entrar a formar parte de la misma cuantas personas se determinen.

También destacó que la Comisión, que responde a un compromiso del presidente, Juan Vicente Herrera, se reunirá la próxima se-

mana o la siguiente y tratará tres aspectos fundamentales, aunque no especificó de cuáles se trataba.

**ASUNTOS ECONÓMICOS.** Por otra parte, también se aprobó un decreto para reforzar la composición de la Comisión Delegada para Asuntos Económicos con el fin de aumentar sus funciones. La Comisión informará de las actuaciones de la Junta en materia económica y vigilará la política sobre Fondos Estructurales de la UE.

En concreto, sus funciones serán coordinar las actuaciones para promover el desarrollo económico y las actividades en materia de ayudas a la inversión pública. Además, aprobará criterios de adecuación entre política estructural comunitaria y la presupuestaria de la Junta y elaborará un informe anual sobre la ejecución de inversiones públicas.

En cuanto a su composición, junto al vicepresidente segundo, que la presidirá; la consejera de Hacienda, que será la vicepresidenta; y el consejero de Presidencia, se suman los titulares de Fomento, Agricultura, Medio Ambiente y el vicepresidente de Economía.



La portavoz de la Junta, María Jesús Ruiz, tras el Consejo de Gobierno. / ICAL

### ► OTROS ACUERDOS

► **Economía.** El Consejo de Gobierno aprobó un Decreto para regular los derechos de información y económicos de los usuarios de centros privados que imparten enseñanzas no regladas. La normativa regula, por primera vez, la información sobre las formas de pago.

► **Empleo.** Además, la Red de Orientación para el Empleo por Cuenta Propia se extenderá también a otras nueve localidades.

► **Educación.** La Junta invertirá 70 millones en nuevos centros de educación, 9,5 millones en la remodelación de los ya existentes, 10,1 en equipamientos, 2,6 en nuevas tecnologías y más de 3 para prevenir riesgos laborales.

► **Sanidad.** Habrá una partida de 8,2 millones para suministro de material y servicios sanitarios. 3,6 millones irán al hospital Clínico Universitario de Valladolid y a al General Yagüe de Burgos.

## Las máquinas recreativas no podrán incitar a la violencia

ICAL / VALLADOLID

El Consejo de Gobierno aprobó ayer el Reglamento que regula las máquinas de juego y de los salones recreativos de la Comunidad, la primera normativa integral sobre el sector de Castilla y León, y que presenta un conjunto de medidas «para proteger a los menores y a los jóvenes».

La portavoz de la Junta, María Jesús Ruiz, precisó que el Reglamento prohíbe de forma general la explotación de máquinas cuya utilización implique el uso de imágenes, mensajes u objetivos que

puedan perjudicar la formación de la infancia y la juventud. Asimismo, se prohíben las máquinas que inciten o hagan apología de la violencia, actividades delictivas o de cualquier forma de discriminación y, en especial, las que contengan elementos racistas, sexistas, pornográficos o contrarios a los derechos de la Constitución Española.

Asimismo, en las máquinas tragaperras y de los casinos debe aparecer la advertencia de que el juego abusivo perjudica la salud y puede generar ludopatía.

Además, las máquinas recreativas deberán identificar la edad recomendada de los juegos que incorporen y, por primera vez, se regula las grúas que dan el premio en especie.

También se regula el juego de ordenadores e internet, controlando el acceso a páginas que pudieran perjudicar a jóvenes. Además, se fijan los requisitos de los salones recreativos y de juego y el número de máquinas a instalar en los mismos. El Reglamento prohíbe, también, la instalación de máquinas en vías públicas.



### LA COMUNIDAD

Parte de las 80 fotografías que componen la muestra de Curtis.

### ► VALLADOLID

Curtis saca a la luz la vida de los indios de América

La vida, las costumbres y los ritos de los indios de América volvieron ayer a la luz gracias a una nueva exposición en la que se muestra el trabajo del «cazador de sombras», como se conoció a Edward Curtis, un fotógrafo que dedicó 30 años de su vida a retratar a los componentes de más de 80 tribus y su vida cotidiana. Esta muestra, organizada por Caja Duero, se inauguró ayer en Valladolid. Los *Indios de América del Norte* está compuesta por más de 80 fotografías, todas originales de la época menos una única reproducción actual.

### ► REGIÓN

BBVA e Iberaval concederán ayudas a las pymes

El BBVA e Iberaval firmaron ayer un convenio para financiar inversiones de entre 3.000 y 600.000 euros a las pequeñas y medianas empresas (pymes) de la región porque «son las que crean más riqueza y puestos de trabajo», destacó el director territorial de BBVA, Juan González Torralba, quien rubricó el acuerdo junto al director de Iberaval, Alfredo Herrero. González Torralba aseguró que la labor de las pymes «redunda en beneficio de todos» y mostró su deseo de que la línea de financiación «llegue al mayor número posible de empresarios».

### ► SORIA

‘Celtíberos 2005’ acogerá actividades sobre la muestra

La comisión de seguimiento de la exposición *Celtíberos* reunida ayer en Soria acordó constituir la marca *Celtíberos 2005* y posibilitar un marco en el que bajo la mencionada denominación puedan acogerse todas las iniciativas que, paralelamente a la muestra, enriquezcan las actividades de la misma, según informó ayer el delegado territorial de la Junta en Soria, Carlos de la Casa.

SI TE DUELE QUE MILES DE NIÑOS SUFRAN MALNUTRICIÓN, LLAMA AL MÉDICO

Llama al 902 250 902 o entra en msf.es y hazte socio.



# EL ADELANTADO

DE SEGOVIA

Viernes 4 de febrero de 2005

## Deporte escolar y aficionado



Los operarios del Ayuntamiento de Segovia tuvieron que trabajar muy duro para retirar la nieve de los campos de fútbol de la capital

JUAN MARTÍN

## La ola de frío obligó a suspender la mayoría de los partidos de fútbol



### FÚTBOL SALA

El Quintanar A benjamín aún no ha encajado un gol en las tres jornadas de liga que se han disputado en el grupo A por el título



### BALONCESTO

Con la victoria de Blues Baloncesto ante JPM por 53-52, son tres los equipos que comparten liderato en el grupo B

### POLIDEPORTIVO

Resultados de la jornada escolar, y calendario de actividades deportivas programadas hasta el mes de mayo



POLIDEPORTIVO

Juegos Escolares en la Capital

# Resultados de la tercera jornada de los Juegos Escolares

## FÚTBOL SALA INFANTIL MASCULINO Grupo A

Ezequiel González B, 4; María Moliner A, 1  
Cooperativa Alcázar, 8; Giner de los Ríos B, 2  
Mariano Quintanilla C, 4; Mariano Quintanilla A, 2

### Grupo B

Andrés Laguna B, 3; Giner de los Ríos A, 5  
Ezequiel González A, 8; María Moliner B, 2

## JUVENIL MASCULINO Grupo B

La Lastrilla, 3; Mariano Quintanilla B, 3

## VOLEIBOL INFANTIL/CADETE/JUVENIL FEMENINO

### Grupo único

Ezequiel González Juv, 2; Giner de los Ríos Inf., 0 (25/7;25/12)  
Ezequiel González Cad, 2; San Rafael Cad, 1  
(19/25;25/21;15/9)  
Cooperativa Alcázar B Juv, 2; Turégano Inf, 0  
Cooperativa Alcázar Cad, 2; Cooperativa Alcázar A Juv, 0 (25/8;25/21)

## BALONCESTO INFANTIL MASCULINO

### Grupo único

Hotel Los Arcos A, 50; Unami, C.P., 20

Concepcionistas, 46; Cuéllar B, 26  
Cuéllar A, 35; Andrés Laguna, 22

## INFANTIL FEMENINO Grupo A

Concepcionistas, 7; Andrés Laguna A, 28  
Unami, C.P. A, 35 / Cuéllar A, 6  
La Albuera, 17; Cantimpalos, 38

### Grupo B

María Moliner, 24; Hotel los Arcos, 23  
Unami, C.P. B, 80; Andrés Laguna B, 16

## CADETE MASCULINO Grupo único

Cuéllar, 44; Ezequiel González, 20  
Concepcionistas, 33; Andrés Laguna A, 47  
El Espinar, 25; Andrés Laguna B, 20

## CADETE/JUVENIL FEMENINO

### Grupo único

Cuéllar Cad, 14; Andrés Laguna Juv, 58  
Cantimpalos Juv, 20; Mariano Quintanilla Cad, 19  
Concepcionistas Cad, 22; Cuéllar Juv, 37

## JUVENIL MASCULINO Grupo único

Andrés Laguna, 45; La Albuera

A, 25  
El Espinar, 28; Cuéllar, 49  
San Rafael, 2; Mariano Quintanilla, 0  
La Albuera B, 5; Concepcionistas, 59

## ALEVINES FÚTBOL-SALA

### Grupo único (Masculino)

Santa Eulalia B, 5; Villalpando-Diego de Colmenares, 5  
Martín Chico A PL, 9; Santa Eulalia A, 2  
Cooperativa Alcázar, 12; Martín Chico B PL, 0  
Domingo de Soto B PL, 4; Domingo de Soto A PL, 2

### Grupo único (Mixto)

San José A, 2; Martín Chico Fem PL, 4  
La Lastrilla, 12; San José B, 1  
Elena Fortún PL, 6; Carlos de Lecea PL, 6  
El Peñascal, 3; Nueva Segovia, 5

## MINIBASKET

### Grupo único

Santa Eulalia Fem, 0; Claret, 31  
Jesuitinas, 2; Claret Fem, 56  
Santa Eulalia, 20; Concepcionistas C, 16  
Maristas, 72; Concepcionistas B, 6

# Calendario de la competición escolar

## EL ADELANTADO / SEGOVIA

El calendario de actividades de Juegos Escolares organizadas tanto por ayuntamiento de Segovia como por Diputación Provincial, se prolongará hasta el mes de mayo. Éstas son las principales citas deportivas:

### ENERO 2005

#### Sábado 15

Concentración Baloncesto Benjamín, 11 zonas

#### Domingo 16

2ª Jornada Cross Escolar, Cuéllar

#### Sábado 22

Concentración Baloncesto Alevín, 11 zonas

#### Domingo 23

1ª Dúatlón Escolar, Valverde del Majano

### FEBRERO 2005

#### Sábado 12

Concentración Fútbol Alevín, 11 zonas

#### Domingo 13

Final Escolar Campo a Través, Segovia

#### Sábado 19

1ª Concentración de Ajedrez Escolar, Carbonero el Mayor

#### Domingo 20

Final de Orientación Juegos Escolares, Segovia

#### Sábado 26

Concentración Fútbol Benjamín, 11 zonas

### MARZO 2005

#### Sábado 12

2ª Concentración de Ajedrez Escolar, San Ildefonso

#### Domingo 13

2ª Dúatlón Escolar, Cantimpalos

#### Sábado 19

1ª Marcha de Bicicletas de Montaña, Cuéllar

### ABRIL 2005

#### Domingo 3

3ª Dúatlón Escolar, San Ildefonso

#### Sábado 9

1ª Contracción Balonmano, El Espinar

(Nava-Turégano-El Espinar)

#### Domingo 10

1ª Jornada de Atletismo en Pista Escolar, Segovia

#### Sábado 16

Final Juegos Escolares por equipos, provincia, Cantalejo

#### Domingo 17

2ª Jornada de Senderismo Escolar, Otero de Herrerros

#### Sábado 23

Final Juegos Escolares por equipos, capital y provincia, Segovia

#### Domingo 24

2ª Jornada de Atletismo en pista Escolar, Segovia

### MAYO 2005

#### Sábado 7

2ª Concentración de Balonmano, Nava de la Asunción

(Turégano-El Espinar-Nava)

#### Domingo 8

Final Atletismo en Pista Escolar Benjamín-Alevín, Segovia

#### Sábado 14

3ª Jornada de Orientación Escolar, La Salceda

#### Domingo 15

Concentración de Tenis Escolar (Escuelas Deportivas), El Espinar

#### Sábado 21

2ª Jornada de Bicicleta de Montaña Escolar, El Espinar

#### Domingo 29

Legua Escolar, Carbonero el Mayor

#### 1ª Media Docena de Leguas, Carbonero el Mayor.



www.forumsport.com

# 2<sup>AS</sup> REBAJAS

# 30% 40% 50%

## DESCUENTO



**SPORTLAND**  
FORUM SHOPS

SPORTLAND SEGOVIA. C.C. Luz de Castilla

LLEVAMOS EL DEPORTE A TU TERRENO

División de Honor  
temporada 04/05

caja segovia

AYUNTAMIENTO  
DE SEGOVIA

DIPUTACION PROVINCIAL  
DE SEGOVIA

PATRONATO  
DEPORTIVO  
MUNICIPAL  
EDICION AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA

Patronato Provincial  
de Turismo

Junta de  
Castilla y León

C.D. La Escuela  
**CAJASEGOVIA** F.S.

Placa de Bronce al Mérito Deportivo



#### Partido de las Estrellas

El lunes por la tarde tuvo lugar el ya tradicional partido entre los medios de comunicación y la directiva del Caja Segovia.

Por parte de los medios jugaron los periodistas deportivos de los distintos medios de comunicación locales (El Adelantado de Segovia, El Norte de Castilla, Canal 4, Televisión Segovia, Onda Cero, Cope) que cubren las noticias del Caja y por parte del Caja jugaron diversos componentes del organigrama del Club, tanto directivos, como técnicos, a parte de la destacada actuación del entrenador, Jesús Fernández. Tras el encuentro, en el se impuso el Caja con un resultado de 9 goles a 3, tuvo lugar una cena en el Restaurante José, situado en la Plaza Mayor de Segovia, (restaurante oficial de Caja Segovia F.S.), en la que además de disfrutar de los excelentes platos de esta buena cocina segoviana, se departió acerca del partido jugado.

Como en cualquier competición que se precie, hemos elaborado el listado con los mejores del partido y son:

- Máximo goleador.**  
- Agustín (Caja Segovia F.S.)
- Jugador revelación.**  
- Fernando (Caja Segovia F.S.)
- Mejor jugador de baloncesto.**  
- Chema Conde (Caja Seg. F.S.)

- Mejor jugador de fútbol.**  
- Fco. Maroto (M. Comunicación)
- Mejor jugador "Extranjero".**  
- Paco (Medios Comunicación)
- Jugador "Mister Simpatía".**  
- Pablo (Medios Comunicación)
- Jug. "Mister Profesionalidad".**  
- Diego (Caja Segovia F.S.)
- Jugador "Pepto Piscinas".**  
- Carlos (M. Comunicación)
- Jugador "Olé la veterania".**  
- Susi Vega (Caja Segovia F.S.)
- Jugador "Pequeño Saltamontes".**  
- Cesar Arcones (Caja Seg. F.S.)
- Jugador "Metrosexual".**  
- Luis (Caja Segovia F.S.)
- Mejor Portero.**  
- Miguel (Caja Segovia F.S.)
- Jugador "Mister Elegancia".**  
- Remi (Medios Comunicación)
- Jugador "Mister Plumilla".**  
- Javi Martín (M. Comunicación)
- Jugador "Tragoncete".**  
- Chas (Medios de Comunicación)
- Jugador "Mister Creatividad".**  
- David (Medios Comunicación)
- Jugador**  
- "Es más difícil la práctica que la teoría".  
- Miguel Rodrigo (Caja Seg. F.S.)
- Premio**  
**Al colegiado "Menos Casero".**  
- Agustín

**MENTIÓN ESPECIAL y AGRADECIMIENTO.**- A todos los integrantes de los dos equipos por hacernos pasar un rato tan agradable a los 5000 espectadores o más congregados en el pabellón.



Noticia de portada



Clasificaciones y estadísticas de la competición.



El rival de hoy: LOBELLE DE SANTIAGO



Entrevista con " RUBEN "



De la empresa al deporte IBERPISTAS ABERTIS



Categorías inferiores



## Estadísticas individuales

**1 "Manu Delgado"**

P.JUGADOS	0
5 INICIAL	0
GOLES	0
T. AMARILLAS	0
T. AZULES	0

**"Ruben" 2**

P.JUGADOS	12
5 INICIAL	0
GOLES	2
T. AMARILLAS	1
T. AZULES	0

**3 "Isco"**

P.JUGADOS	19
5 INICIAL	18
GOLES	9
T. AMARILLAS	4
T. AZULES	0

**"IGOR" 4**

P.JUGADOS	2
5 INICIAL	0
GOLES	0
T. AMARILLAS	0
T. AZULES	0

**5 "Eli"**

P.JUGADOS	11
5 INICIAL	10
GOLES	10
T. AMARILLAS	1
T. AZULES	0

**"Izquierda" 6**

P.JUGADOS	5
5 INICIAL	0
GOLES	1
T. AMARILLAS	3
T. AZULES	0

**7 "Adeva"**

P.JUGADOS	11
5 INICIAL	11
GOLES	5
T. AMARILLAS	2
T. AZULES	0

**"Pascual" 8**

P.JUGADOS	3
5 INICIAL	3
GOLES	1
T. AMARILLAS	2
T. AZULES	0

**9 "Lukaian"**

P.JUGADOS	19
5 INICIAL	11
GOLES	8
T. AMARILLAS	9
T. AZULES	1

**"Francis" 10**

P.JUGADOS	7
5 INICIAL	3
GOLES	1
T. AMARILLAS	5
T. AZULES	1

**11 "Jesús García"**

P.JUGADOS	19
5 INICIAL	4
GOLES	5
T. AMARILLAS	3
T. AZULES	0

**"Juanlu" 12**

P.JUGADOS	19
5 INICIAL	19
GOLES	73
T. AMARILLAS	1
T. AZULES	0

**13 "Pedro"**

P.JUGADOS	0
5 INICIAL	0
GOLES	0
T. AMARILLAS	0
T. AZULES	0

**"Juanra" 14**

P.JUGADOS	17
5 INICIAL	1
GOLES	6
T. AMARILLAS	1
T. AZULES	0

## Clasificación LNFS tras la 19ª Jornada

EQUIPOS	Jug	Gan	Emp	Per	G.F	G.C	Ptos
1 EL POZO M. TURÍSTICA	19	15	02	02	107	63	47
2 BOOMERANG INTERVIU	19	14	03	02	94	63	45
3 PLAYAS CASTELLÓN	19	14	01	04	101	67	43
4 POLARIS W. CARTAGENA	19	10	05	04	76	54	35
5 LOBELLE DE SANTIAGO	19	9	04	06	75	73	31
6 MRA GVTARRA XOTA	19	8	04	07	71	70	28
7 DKV S.ZARAGOZA	19	7	05	07	78	84	26
8 MIRO MARTORELL	19	7	05	07	67	75	26
9 U.D.LAS ROZAS BOADILLA	19	6	04	09	78	80	22
10 AZKAR LUGO	19	7	01	11	66	76	22
11 CAJA SEGOVIA FS	19	6	04	09	53	73	22
12 BENICARLÓ	19	6	03	10	75	89	21
13 MUEBLES CALOTO	19	5	05	09	71	80	20
14 AUTOEXPERT CARNICER	19	5	03	11	74	74	18
15 U.R.J.C. MÓSTOLES	19	5	03	11	61	74	18
16 MARFIL SANTA COLOMA	19	1	02	16	51	103	5

## Mejor Afición

EQUIPO	ESPECT.
1 EL POZO MURCIA	30100
2 POLARIS W. CARTAGENA	25400
3 BOOMERANG INTERVIU	17500
4 AZKAR LUGO	15000
5 LOBELLE SANTIAGO	14700
6 BENICARLO	13800
7 CAJASEGOVIA	12300
8 MUEBLES CALOTO	11500
9 MRA XOTA	10700
10 PLAYAS CASTELLON	9985
11 URJ MOSTOLES	9577
12 DKV ZARAGOZA	8900
13 AUTOEXP. CARNICER	8300
14 MIRO MARTORELL	7500
15 BOADILLA LAS ROZAS	6850
16 MARFIL STA COLOMA	4300

## Goleadores

GOL	JUGADOR	EQUIPO
27	LENISIO	El Pozo Murcia
22	JAVI RDGUEZ.	Playas Castellón
20	KIKE	El Pozo Murcia
18	SCHUMACHER	Interviú Boomerang
18	ALEXANDRE	DKVS Zaragoza
17	BETAO	Lobelle Santiago
16	M.TOBIAS	Polaris W.Cartagena
15	PABLO	Playas Castellón
15	FERNANDAO	Miró Martorell
14	GUGA	Autoexpert Carnicer
14	MIÑAMBRES	URJC Mostoles
14	MINHOCA	Benicarilo

## Histórico de resultados durante la temporada regular

	A.CARNICER	AZKAR LUGO	BENICARLO	BOOMER.	CAJASEG	DKV ZAR	EL POZO MURC	LOBELLE	STA COLOMA	MARTORELL	MRA XOTA	M.CALOTO	CASTELLON	CARTAGENA	BOADILLA	MOSTOLES
AUTOEXPERT CARNICER		3-2	2-3	1-4	5-5		1-5	9-2				3-4	2-3	6-6	4-3	1-2
AZKAR LUGO			5-5	4-5		3-4		2-6		5-2	3-5	2-3	6-5	3-1		5-3
BENICARLÓ			7-4		3-7		4-5	3-4		3-5	3-5	8-5	5-2		5-4	
BOOMERANG INTERVIU		6-5			6-3	4-5			5-4	6-3	4-3	3-3			7-7	3-2
CAJA SEGOVIA FS		3-2	4-5	7-5	3-6		2-5				2-2	3-3				2-2
DKV ZARAGOZA			0-7	4-5				7-7	4-1		2-1					6-4
EL POZO M. TURÍSTICA			4-0		3-6	5-1			6-2	6-4	9-1	7-2		6-5		3-2
LOBELLE DE SANTIAGO		7-6		6-2	2-2	5-3	7-4	4-9		5-2	3-3	4-4			3-4	
MARFIL SANTA COLOMA		4-10	2-3	7-2			4-4	3-7				4-6	0-4	2-2	2-9	2-4
MIRO MARTORELL		1-0	6-2	5-5		2-4	5-5			7-2		4-1			2-3	5-3
MRA GVTARRA XOTA			2-2		5-3		7-0	7-5		5-1	4-4		6-2		1-2	6-5
MUEBLES CALOTO				6-3	3-7			3-7	4-6			9-1		3-4	5-5	1-3
PLAYAS CASTELLÓN		6-4	7-2		6-4	9-3	5-4	7-6	4-2	10-4	7-4	5-1				
POLARIS W. CARTAGENA				2-2	2-3	2-3		4-4	6-2		2-4	3-7	5-2	4-3		7-2
U.D.LAS ROZAS BOADILLA			4-3		1-5	3-5		2-4	4-4		9-2	5-4		4-4	3-6	4-4
U.R.J.C. MÓSTOLES		5-7		4-1		1-1		3-5	2-3			4-3	3-4	2-8	6-5	

# CASTILLA Y LEÓN ES VIDA

[turismocastillayleon.com](http://turismocastillayleon.com)

## El rival de Hoy : LOBELLE SANTIAGO



Galicia siempre ha sido una Comunidad importante para el fútbol sala y el año pasado se refrendó con la celebración de la Copa y la Supercopa en Santiago de Compostela. Su equipo, el Lobelle no decepcionó, al igual que no ha decepcionado en la recién celebrada edición de este año de la Copa, donde fueron eliminados en semifinales por los que a la postre se harían con el Trofeo.

El Lobelle cuenta esta temporada con un entrenador de reconocido trayectoria a la vez que es uno de los más laureados del sala nacional que regresa a su casa, pero esta vez sentado en el banquillo visitante, y que no es otro que José Venancio López, un técnico muy querido en

Segovia, ya que con él, el Caja entró a formar parte de la historia del deporte español.

Venancio cuenta con un gran equipo para esta temporada, donde quizás su buque insignia sea Alemao, uno de los jugadores con más calidad técnica de la Liga Nacional de Fútbol Sala, al que se ha unido Betao, que llegó a Santiago con el título de Campeón del Mundo de Clubes con el C. Barbosa como carta de presentación.

El resto de altas para la presente temporada han sido Cesar y Toni llegados del Playas de Castellón, el italiano/argentino Diego integrante de la Selección Argentina, y Miguel que llega de Las Rozas-Boadilla.

Por contra, en el capítulo de bajas, Víctor Méndez y Javi Santos que este año militan en el Leis Constucuatro, Fede en el Valencia Vijusa, Marquitos en el Galisec A Estrada, Valdo en el Pino Montano, y Fran, Ordoñez y Cuchi.

Plantilla 2004/2005

Nº	Nomb. Dep.	Nombre	Edad	Puesto	Nacion.
1	MARIMON	Luis Marimón Ordas	s.n	Portero	España
2	DAVID	David González Piñón	s.n	Ala	España
3	DIEGO	Diego Raúl Giustozzi	s.n	Ala cierre	España
4	YES	Augusto Carvalho Tavares	s.n	Aal pivot	España
5	GODA	Edson Fernandes	s.n	Cierre	Brasil
5	MIGUEL	Miguel Muñoz	s.n	Ala	España
7	CESAR	César Muñoz Martín	s.n	Ala	España
8	MANU	Manuel Barral Otero	s.n	Ala	España
10	PITU	Roberto García Carballo	s.n	Cierre	España
12	ALEMAO	Julio César Simonato	s.n	Ala	Brasil
13	TONI	Antonio Lodeiro Pazos	s.n.	Portero	España
14	BETAO	Adalberto Nunes da Silva	S.n.	Pivot	Brasil

Entrenador: JOSE VENANCIO LOPEZ HIERRO

### Posible 5 inicial



### Últimos resultados

Jº28 / 17 - 4 - 04	CAJASEGOVIA F.S. - LOBELLE SANTIAGO F.S.	6 4
Jº05 / 22 - 9 - 05	LOBELLE SANTIAGO F.S. CAJASEGOVIA F.S.	5 3

## Emparejamientos de la 20ª Jornada - 5 Febrero 2005

J20ª - Sab 5 -	MRA Gvtarra Xota	Azkar Lugo F.S.	13.45 Hs.	Pabellon Universitario	Sres. Blázquez Sierra y Rdquez. Vila
J20ª - Sab 5 -	Miró Martorell	Boomerang Interviu	16.30 Hs.	Pabellon Municipal	Sres. Esteban Salcedo y Miguel de Mena
J20ª - Sab 5 -	El Pozo Murcia Tur.	DKV Seg. Zaragoza	18.15 Hs.	Palacio de los Deportes	Sres. Cordero Gallardo y Linares López
J20ª - Sab 5 -	<b>CAJA SEGOVIA F.S.</b>	<b>Lobelle de Santiago</b>	18.30 Hs.	<b>Pab. Pedro Delgado</b>	<b>Sres. Bel Pascual y Jurado Rincón</b>
J20ª - Sab 5 -	Las Rozas Boadilla	Marfil Sta.Coloma	18.30 Hs.	Pabellon Municipal	Sres. Gracia Marin Y Muniz Carpintero
J20ª - Sab 5 -	Autoexpert Carnicer	Playas Castellon	18.30 Hs.	Parque Corredor	Sres. Garcia Moron Y Peña Gomez
J20ª - Sab 5 -	Benicarló	Polaris W.Cartagena	18.30 Hs.	Pabellon Municipal	Sres. Garcia Serrano y Sánchez Molina
J20ª - Dom 6 -	Muebles Caloto Tri.	URJC Móstoles	17.00 Hs.	Pabellon Municipal	Sres. Arce Ruiz Y De Juana Gonzalez

## Nuevo Pioneer P7600MP

Radio Cd de alta potencia con RDS



Diseño tecnológico de vanguardia, incorpora pantalla OEL de color blanco. Crea una inolvidable experiencia sonora gracias a la radio digital AM/FM D4Q y ofrece prestaciones tales como 3 salidas de alto voltaje que puedan utilizarse para instalar amplificadores y altavoces adicionales. Cómoda salida para display de salpicadero que permite enviar información básica a la radio.

C/ Obispo quesada 6-8 / SEGOVIA - Tels: 921.423.617 / 921.422.740

## TELSONID

Electrónica Toribio

DIGITAL AUDIO S.L.

DIGITAL  
AUDIO, S.L.



- Sistemas contra incendio y extinción
- Venta y mantenimiento de extintores
- Planes de evacuación

- Componentes electrónicos, accesorios
- Televisión Satélite y antenas de TV
- Digital Plus
- Porteros Automáticos
- Instalación, venta y mantenimiento de centralitas telefónicas.
- Sonido y megafonía
- Seguridad del automóvil
- Servicio Técnico: SONY, HITACHI, KENWOOD, CASIO
- Telefonía móvil

## Entrevista con los protagonistas: esta semana " RUBEN "

**cajasegoviaf.s.**




**temp 04/05**

**ficha técnica**

**datos**

**NOMBRE**  
Rubén Cozuejo Braojos

**EDAD**  
21 años

**NACIDO EN**  
Segovia (España)

**ESTATURA**  
1.70 mts

**PESO**  
67 kgs

**ESTADO CIVIL**  
Soltero

**PROFESION**  
Deportista profesional

**PROCEDENCIA**  
Caja Segovia F.S. 03/04 B - Filial

**TEMPS. CAJA SEGOVIA FS**  
3ª Temporada

**posición de juego**

**ALA PIVOT**

A día de hoy el que más ha significado ha sido el primero que marqué, ya que además fue el día de mi debut. Fue en el partido que nos enfrentó al Mostotes en el Pedro Delgado en la temporada 2002/2003 y que ganamos por 8 goles a 3.

**¿Qué te hizo decantarte por el Caja Segovia teniendo otras ofertas?**

Varias cosas, primero que el resto de ofertas no eran de División de Honor y preferí jugar en esta categoría, y segundo y no menos importante el estar en casa, cerca de mi familia y de mis amigos.

**¿Cuál es tu sueño en el mundo del fútbol sala?**

Primero seguir haciéndome tanto como jugador como persona dentro y fuera de la cancha, para así mantenerme en División de Honor. Por supuesto y siendo ambicioso también ganar títulos y como guinda llegar a la Selección Española y tener de compañero a mi gran amigo Lin, sería un gran orgullo.



**¿No aceptar una prima a terceros por ganar, ¿es de honrados o de tontos?**

Mi obligación como profesional es salir a ganar todos los partidos, ya que este es mi trabajo y es por lo que cobro, con lo cual si yo soy honesto a la hora de saltar a una cancha considero que es honrado aceptar una prima por haber hecho tu trabajo.

**¿Qué sobra en el fútbol sala**

**nacional? ¿Y qué le falta?**

Sobrarle como tal, yo creo que nada, en cambio opino que le faltan jugadores nacionales nuevos, ya que se está tirando mucho de los de afuera.

**¿Tienes alguna manía antes de salir a la cancha?**

Si. Primero santiguarme dos veces y después besar la medalla con la foto de mi abuela que siempre llevo colgada del cuello.

**¿Crees que la española es la mejor liga del mundo?**

Sin lugar a dudas. En nuestra liga si te fijas hay muchos jugadores de fuera que después son convocados por sus respectivas selecciones. Si por ejemplo vemos jugar a la Selección de Brasil es como si delante tuviésemos una "segunda versión" de la nuestra, ya que la mayoría de los jugadores de esta selección están jugando en España.

**¿Cuáles son tus características como jugador?**

A pesar de que creo que a esta pregunta no la debería de contestar yo, me considero un jugador con velocidad, regate y tiro; pero también reconozco que me cuesta un poco más defender.

**¿Qué se siente jugando en casa y ante la afición de tu ciudad?**

La verdad es que es algo muy especial, porque la emoción que siento es mayor, lo que hace que cada vez que salto a la cancha procuro entregarme en cuerpo y alma, aunque también estás un poco más nervioso o te sientes un poco más presionado porque no quieres defraudar a esa afición que te está aplaudiendo.

**¿Qué es lo mejor para relajarse después de un partido?**

Irse de marcha con los amigos y desconectar hasta el lunes.

**¿La concentración es igual en todos los partidos o depende del rival?**

La concentración si es igual en todos los partidos, pero es la presión la que depende del rival que tengas delante, ya que puedes estar más presionado cuando juegas contra un equipo como puede ser el Interiú por la calidad que tienen sus jugadores.

**¿Dime un ídolo que tengas en este deporte y a quién te gustaría parecerte?**

Parecerme a nadie, quiero ser yo mismo, y cómo ídolos tengo a muchos jugadores que me gustan bastante.

**¿Aparte del fútbol sala, de qué manera estás labrando tu futuro para cuando esto termine?**

En estos momentos estoy viviendo la etapa que me toca vivir de la cual quiero aprovechar al máximo, pero sin descuidar el futuro, para lo cual dentro de mis proyectos está el seguir estudiando.

**Haz una valoración del partido del sábado pasado frente al Mostoles.**

Sinceramente creo que fue un partido malo, es más, yo diría que fue el peor partido que hemos jugado desde la llegada de Miguel Rodrigo.

**¿Por último, un pronóstico para el partido del sábado?**

4-2



restaurante **José** Plaza Mayor 4 - SEGOVIA

Restaurante Oficial de Caja Segovia F.S.

Televisión CASTILLA Y LEÓN SEGOVIA

gráficas **ceyde**

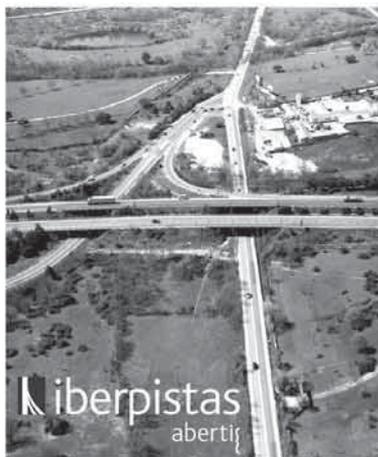
**ROD** Rotulación y Diseño  
921.428191  
**ROD** Rotulación y Diseño

venta **aguila** hostel + restaurante

**segur segovia**

CORREDURIA DE SEGUROS  
caja segovia

## De la Empresa al Deporte: "IBERPISTAS ABERTIS"



2.- Autopista de Peaje Villacastín-Ávila (23 km).- Inaugurada el 6 de noviembre de 2002.

3.- Tercera calzada entre Enlace de San Rafael y Enlace del Valle de los Caídos.- En ejecución actualmente.

4.- Ampliación tercer carril, tramo Enlace de Villalba-Enlace del Valle de los Caídos.- En ejecución actualmente.

5.- Ampliación cuarto carril, tramo Las Matas-Villalba.- En ejecución actualmente.

Con objeto de cumplimentar lo dispuesto en este Decreto, el 25 de noviembre de 1999 se constituyó la sociedad CASTELLANA DE AUTOPISTAS, siendo su único accionista IBERPISTAS.

noviembre de 1999 se constituyó la sociedad CASTELLANA DE AUTOPISTAS, siendo su único accionista IBERPISTAS.

En 2004, se aprueba la fusión de la Sociedad con su accionista mayoritario **abertis**, mediante su absorción por ésta última, constituyéndose en el primer grupo privado europeo por capitalización bursátil y de recursos propios, líder mundial en infraestructuras de comunicación, gestionando el 70% de las autopistas de peaje de España e introduciéndose de forma lenta pero segura en el sector del transporte aeroportuario. De esta forma, IBERPISTAS queda constituida como cabecera de la dirección Centro Norte del Grupo **abertis**.

Como consecuencia de esta fusión surge la nueva imagen de marca **iberpistas-abertis**.

### **Iberpistas-abertis EN LAS AUTOPISTAS AP-6, AP-51 Y AP-61**

El objetivo de **iberpistas** en lo referente a sus autopistas AP-6 (Villalba-Adanero), AP-61 (San Rafael-Segovia) y AP-51 (Villacastín-Ávila), es garantizar la seguridad y la comodidad de los usuarios, manteniendo el servicio en las

autopistas durante las 24 horas del día y los 365 días del año.

Para ello cuenta con medios humanos y técnicos de contrastada profesionalidad y eficacia. Más de 280 personas se encargan de la gestión, mantenimiento y conservación de la autopista y sus instalaciones, y en especial de la vigilancia, atención y asistencia personal, mecánica y sanitaria permanente a los usuarios.

En la localidad segoviana de San Rafael está instalado el Centro de Control y Explotación. Operativo durante las 24 horas del día, este Centro realiza un seguimiento minucioso de la circulación de la AP-6, AP-61 y AP-51 mediante modernos medios técnicos para controlar el tráfico en las autopistas: cámaras de televisión a través de circuito cerrado, postes S.O.S y paneles de mensajería variable, que permiten a los conductores visualizar la información del estado de las autopistas en tiempo real.

El trazado de las autopistas requiere especial atención por parte de los Servicios de Vialidad de **iberpistas**, con el fin de posibilitar la circulación a pesar de los días de hielo y nieve, propios del entorno. Los medios para conseguir el correcto estado de las calzadas se encuentran repartidos por los puntos neurálgicos de las autopistas.

Desde junio de 2004, el sistema de telepeaje ya está funcionando en la AP-6, AP-51 y AP-61, de acuerdo con la normativa europea y adoptado por todas las autopistas de peaje nacionales. Integrado junto al resto de modos de pago, tarjeta de crédito o efectivo, el telepeaje permite abonar el peaje de una manera cómoda y rápida sin necesidad de detener el vehículo.

Las áreas de servicio disponen de todo aquello que resulta necesario para los viajeros y sus vehículos: combustible, restaurantes, cafeterías, servicios, tiendas, cajeros, etc.

El futuro de las autopistas pasa por la mejora del corredor noroeste, facilitando la comunicación entre Madrid y Castilla León. El proyecto

de ampliación de las carreteras A-6 y A P - 6 consiste, en la construcción de un cuarto carril (M-50-Villalba) y un tercer carril (Villalba-Enlace de Los Caídos), que servirá para descongestionar el tráfico en esos tramos.



### **iberpistas-abertis Y LA RESPONSABILIDAD SOCIAL**

Fiel a su compromiso con la sociedad de los términos municipales por los que transcurren sus autopistas, **iberpistas-abertis** lo explicita a través de colaboraciones con las Instituciones locales en diferentes proyectos: formativos, deportivos, culturales, sociales, etc. y entre ellos figura el patrocinio del Club Caja Segovia fútbol Sala, en sus categorías de fútbol base.

Es en estos proyectos en los que **iberpistas-abertis** es más sensible a la responsabilidad social, impulsando aquellas actividades que enriquecen mas a la sociedad, mejorando la calidad de vida de las personas, cuidando el medio ambiente y potenciando la cultura en sus diferentes facetas.

El ámbito geográfico de las actuaciones del tercer túnel de Guadarrama, comprende 13,3 kilómetros, comenzado en el enlace Valle de los Caídos y finalizando en el enlace de San Rafael. Consiste en la construcción de una tercera calzada que transcurrirá en paralelo a la calzada actual en sentido Madrid. Incluye un tercer túnel y dos viaductos y operará en sentido Madrid, permitiendo que la actual calzada en ese sentido, pueda ser utilizada como reversible en función de la demanda de tráfico.

Comprometida la empresa con el medio ambiente, uno de los principios rectores de todas sus actuaciones es la minimización del impacto medioambiental.



### LA EMPRESA

Nace en 1967 con el objeto de construir, conservar y gestionar el tramo de la autopista AP-6 entre Villalba y Adanero, iniciado por su antecesora Canales y Túneles, S.A. de acuerdo con los Decretos de adjudicación 129/1968 de 18 de enero y 2583/1972, de 18 de agosto.

En 1972 se puso en servicio el primer tramo de la autopista Villalba-Adanero incluyendo el 2º túnel de Guadarrama, culminándose la totalidad de la autopista a finales de 1976 (69,5 Km).

Mediante el Real Decreto 1724/1999 de 5 de noviembre, se adjudica a IBERPISTAS la "Concesión administrativa para la construcción, conservación y explotación de los tramos de autopista: Autopista de Peaje A-6, conexión con Segovia y Autopista A-6, conexión con Ávila, y para la conservación y explotación de la autopista A-6, tramo Villalba-Adanero, a partir del 30 de enero del año 2018".

La adjudicación de la concesión llevaba implícita la realización de las siguientes obras:

1.- Autopista de Peaje San Rafael-Segovia (28 km.).- Inaugurada el día 7 de abril de 2003.

### La próxima jornada en Segovia

### De nuevo, parón liguero

# futbolSALA

PABELLON POLIDEPORTIVO PEDRO DELGADO



**SABADO**  
**5**  
febrero  
**18.30hs**

## CAJA SEGOVIA F.S.

## LOBELLE Santiago

La liga de fútbol sala se vuelve a parar, esta vez con motivo de la disputa por parte de la Selección Nacional del Europeo de Selecciones que se celebrará en Ostrava, localidad de la República Checa del 14 al 20 de febrero.

Los hombres de Javier Lozano, tras proclamarse el pasado mes

de diciembre en Taiwan Campeones del Mundo, tratarán de repetir la hazaña cosechada hace cuatro años, cuando obtuvieron en la misma temporada un doblete histórico: el Campeonato del Mundo en Guatemala 2000 y el Campeonato de Europa en Moscú 2001. Para ello en un primer lugar deberán pasar la 1ª Fase en la que tendrán como rivales a Hungría,

Portugale Italia, y debutarán el lunes 14 ante Hungría en el que será el encuentro inaugural del torneo.

Portanto, el próximo partido que se dispute en el Pedro Delgado no tendrá lugar hasta el 5 de marzo, coincidiendo con la jornada 22 y que enfrentará al Caja contra el Playas de Castellón.

### España, elegida mejor selección del año 2004.

Los premios que cada año otorga la web internacional Futsal Planet a los protagonistas más sobresalientes del fútbol sala mundial y que son elegidos por más de 30 expertos en la materia, entre los que se encuentran técnicos, dirigentes, árbitros y periodistas de 70 países, han distinguido a la Selección Española que dirige Javier

Lozano como Mejor Combinado Mundial de 2004.

España se ha alzado con el galardón gracias a los 1374 puntos obtenidos, que la han colocado por delante de Brasil e Italia con 941 y 902 puntos respectivamente.

Además, España será distinguida en la 1ª Gala del Deporte de Guadalajara como "Mejor Selección

Española 2004", un premio que según palabras de Javier Lozano: "Es un orgullo para nosotros recibir este reconocimiento, sobre todo teniendo en cuenta que este año ha habido éxitos muy importantes en otros deportes como el obtenido por el equipo nacional de tenis la Copa Davis".

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

[segoviamobiliaria.com](http://segoviamobiliaria.com)



Digital Century S.L.

Pisos

Chalets

Locales

Solares

Oficinas

Fincas

Naves

Promociones

## Noticias de nuestra cantera a fondo

### 1ª División Regional Cadete. Batiendo records.

El Cadete Regional de Caja Segovia sigue manteniéndose tercero de la clasificación a pesar de volver a golear en la jornada 16 al Puertas Deyma de León en un partido en el marcaron 19 goles y no recibieron ninguno, batiendo así el record de goles en un partido en esta temporada.

Como demuestra el marcador fue un partido cómodo, claramente dominado por el Caja ante un rival, que a pesar de haber perdido también por goleada

en el partido de ida, vino a Segovia a jugar fútbol sala y a no cerrarse atrás como la mayoría de equipos, fruto de lo cual se llegó al descanso con un contundente 12 a 0.

El partido sirvió al Caja para aumentar su renta goleadora de la temporada en la que es el tercer máximo goleador con 134, y que a su vez también uno de los equipos menos goleados con 45 goles. Esto hace situarse a los de Marco y Carmen en una cómoda tercera posición a

tan sólo un punto del segundo y a cuatro puntos del líder, mientras que por detrás está el Cuellar con cuatro puntos de desventaja respecto al Caja. Nuestros cadetes mantienen opciones para poder conseguir el título de liga, ya que no dependen de sí mismos, sino del resultado que salga del encuentro entre los dos primeros.

La clasificación es la siguiente:

Nº	EQUIPO	PTOS	J	G	E	P	GF	GC
1	ATCO. BENAVENTE	44	16	14	2	0	159	31
2	A.D. VALLADOLID COVARESA	41	16	13	2	1	155	35
3	CAJA SEGOVIA F.S.	40	16	13	1	2	134	45
4	C.D. INDEPENDIENTE CUELLAR	36	16	12	0	4	130	57
5	C.D. SANTA MARIA	31	16	10	1	5	103	66
6	A.D. TIERNO GALVAN	26	16	8	2	6	76	67
7	RUTA LEONESA F.S.	24	16	8	0	8	55	60
8	C.D. TRES COLUMNAS	21	16	7	0	9	72	105
9	A.D.C. OBISPO MERIDA	18	16	6	0	10	76	89
10	A.D. MARISTAS LA INMACULADA	16	16	5	1	10	79	103
11	A.D. PEÑALBA	13	16	4	1	11	60	112
12	F.S. ZAMORA	11	16	3	2	11	73	109
13	CLUB PONFERRADA XXI	6	16	2	0	14	41	189
14	PUERTAS DEYMA F.S.	3	16	1	0	15	37	163

### Liga Nacional Juvenil. Recuperan el liderato

El Caja Juvenil han recuperado el liderato tras vencer en las dos últimas jornadas de la Liga Juvenil de Fútbol Sala.

El pasado sábado venció al Puertas Deyma de León por 6 goles a 1 en el Pedro Delgado. Siguen por tanto con todas las

opciones, ya que dependen de ellos mismos, de cara a la consecución del título. La clasificación es la siguiente:

Nº	EQUIPO	PTOS	J	G	E	P	GF	GC
1	CAJA SEGOVIA F.S.	39	15	13	0	2	120	44
2	RUTA LEONESA	39	15	13	0	2	93	47
3	AD. VALLADOLID COVARESA	37	15	12	1	2	124	56
4	C.D. SANTA MARIA	34	15	11	1	3	117	65
5	F.S. ZAMORA	27	15	9	0	6	91	74
6	A.D. MARISTAS INMACULADA	22	15	7	1	7	67	74
7	ATCO. BENAVENTE	20	14	6	2	6	82	73
8	CUELLAR COJALBA	15	15	4	3	8	76	102
9	AD. PEÑALBA	15	14	5	0	9	76	116
10	C.D. TRES COLUMNAS	13	15	4	1	10	44	74
11	A.D.C. OBISPO MERIDA	11	15	3	2	10	58	111
12	PUERTAS DEYMA F.S.	9	15	3	0	12	65	104
13	CLUB PONFERRADA XXI	1	14	0	1	13	34	107

### Equipos de Base. Jornada 10ª

#### CADETES.-

FECH	EQUIPO LOCAL	EQUIPO VISITANTE	RESULTADO
30/01/05	CONCEPCIONISTAS	CAJA SEGOVIA B	3-9
30/10/05	CAJA SEGOVIA C	A.D.C. MARISTAS	7-6

N	EQUIPO	P	J	G	E	P	GF	GC
2	CAJA SEGOVIA B	20	10	6	2	2	63	34
4	CAJA SEGOVIA C	13	10	4	1	5	53	53

#### INFANTILES.-

##### GRUPO A. FASE PRIMERA

FECH	EQUIPO LOCAL	EQUIPO VISITANTE	RESULTADO
29/01/05	CAJA SEGOVIA A	A.D. APA ERESMA	10-5

N	EQUIPO	P	J	G	E	P	GF	GC
1	CAJA SEGOVIA A	21	8	7	0	1	77	19

##### GRUPO B. FASE PRIMERA

FECH	EQUIPO LOCAL	EQUIPO VISITANTE	RESULTADO
29/01/05	CAJA SEGOVIA C	CAJA SEGOVIA B	5-0

N	EQUIPO	P	J	G	E	P	GF	GC
3	CAJA SEGOVIA C	12	8	4	0	4	53	26
5	CAJA SEGOVIA B	0	8	0	0	8	16	55

#### ALEVINES.-

##### GRUPO A. FASE SEGUNDA

FECH	EQUIPO LOCAL	EQUIPO VISITANTE	RESULTADO
29/01/05	CAJA SEGOVIA A	CAJA SEGOVIA C	6-2
29/01/05	CAJA SEGOVIA D	A.D.C. MARISTAS A	1-4
29/01/05	DESCANSO	CAJA SEGOVIA B	

N	EQUIPO	P	J	G	E	P	GF	GC
3	CAJA SEGOVIA A	6	3	2	0	1	12	6

##### GRUPO B. FASE SEGUNDA

FECH	EQUIPO LOCAL	EQUIPO VISITANTE	RESULTADO
30/01/05	A.D.C. MARISTAS B	CAJA SEGOVIA B	4-10

N	EQUIPO	P	J	G	E	P	GF	GC
6	CAJA SEGOVIA B	4	3	1	1	1	18	16

##### GRUPO C. FASE SEGUNDA

FECH	EQUIPO LOCAL	EQUIPO VISITANTE	RESULTADO
29/01/05	CAJA SEGOVIA D	UNAMI C.P. C	9-3

N	EQUIPO	P	J	G	E	P	GF	GC
1	CAJA SEGOVIA D	9	3	3	0	0	20	10

##### GRUPO D. FASE SEGUNDA

FECH	EQUIPO LOCAL	EQUIPO VISITANTE	RESULTADO
29/01/05	C.D. APA CLARET D	CAJA SEGOVIA C	1-6

N	EQUIPO	P	J	G	E	P	GF	GC
5	CAJA SEGOVIA C	3	3	1	0	2	10	13

#### PREBENJANINES.-

##### GRUPO B. FASE SEGUNDA

FECH	EQUIPO LOCAL	EQUIPO VISITANTE	RESULTADO
30/01/05	CAJA SEGOVIA A	S.D. Gº SEGOVIANA B	0-9
29/01/05	C.D. SAN CRISTOBAL A	CAJA SEGOVIA C	2-3
30/01/05	CONCEPCIONISTAS	CAJA SEGOVIA B	11-3

N	EQUIPO	P	J	G	E	P	GF	GC
1	CAJA SEGOVIA C	9	3	3	0	0	25	8
6	CAJA SEGOVIA B	1	3	0	1	2	15	24
7	CAJA SEGOVIA A	1	3	0	1	2	11	33

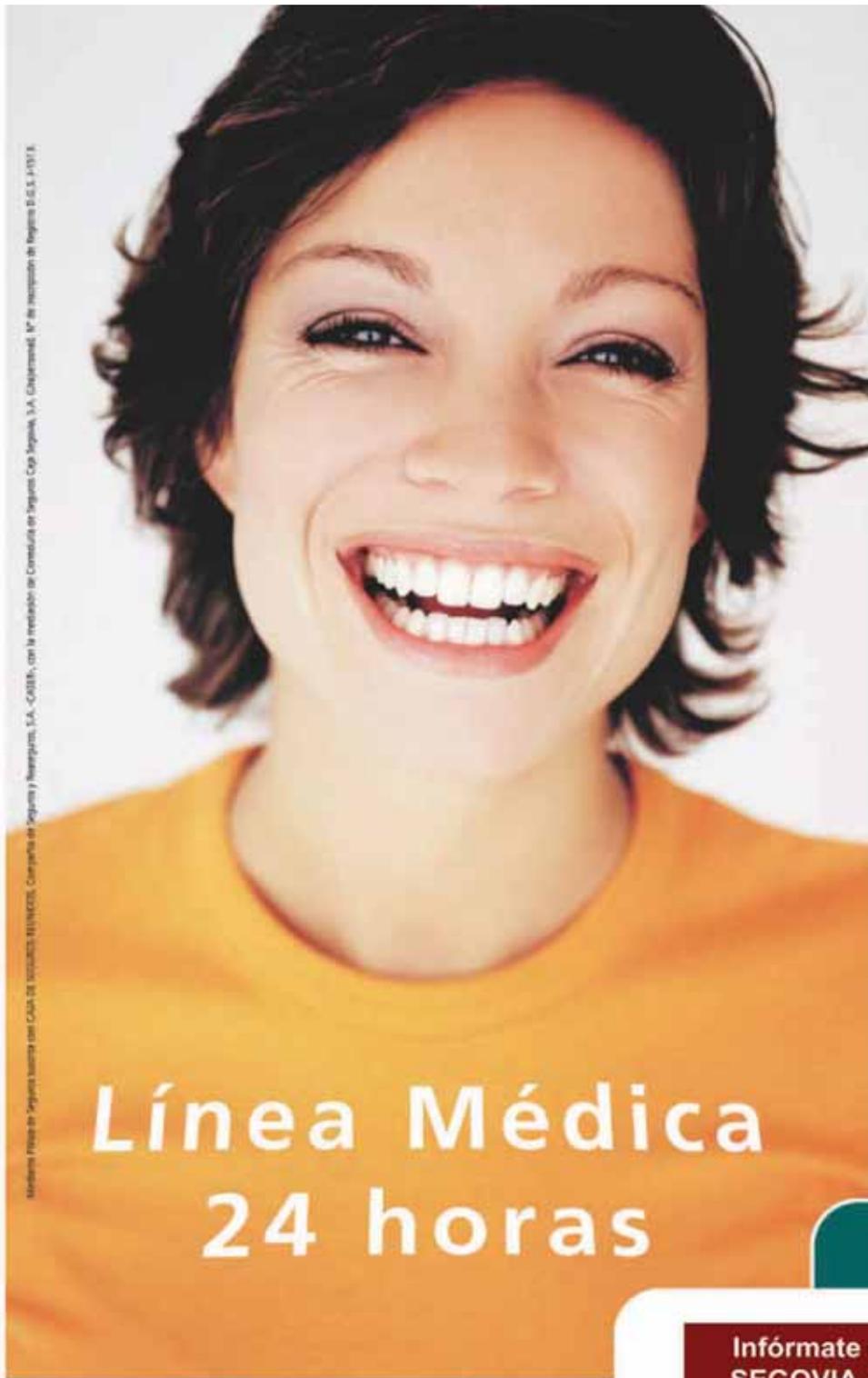


# iberpistas

# abertis

Patrocinador Oficial de las Categorías Inferiores de Caja Segovia F.S.

Modelo Plan de Seguro salud del CAJA DE SEGUROS ECONÓMICO. Con póliza de Seguro y Reservas, S.A. -COSEB, con la mediación de Comedisa de Seguros Cía Seguros, S.A. -COSEB, con la mediación de Comedisa de Seguros Cía Seguros, S.A. -COSEB. Nº de inscripción de Seguros E.E.S. 1-0373.



Línea Médica  
24 horas

Tenemos muchas  
**más razones**  
para que elijas  
una sanidad  
privada de  
primer orden.

**¿Cuál  
es la tuya?**

- ¿Segunda opinión médica en todo el mundo?
- ¿Plan Dental Infantil?
- ¿Las mejores Clínicas Privadas?

CONDICIONES VALIDAS PARA EL 2005

**Caser Salud**

Infórmate en tu Oficina de CAJA SEGOVIA o llama al 921 41 50 65

VIVIR  
EN  
POSITIVO



caja  segovia

**CORREDURIA DE SEGUROS**

FÚTBOL SALA

Juegos de Edad

PRIMERA PREBENJAMÍN

GRUPO A

C.D. Quintanar "C" 0 - A.D.C. Maristas "A" 8  
 Unami C.P. "A" 3 - C.D. Rácing Castilla 4  
 D.I. Jesuitinas 2 - C.D. Quintanar "A" 10  
 S.D. Gª Segoviana "A" 1 - C.D. Apa Claret 5

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Quintanar "A"	9	3	3	0	0	30	5
2 ADC Maristas "A"	7	3	2	1	0	16	3
3 C.D. Apa Claret	7	3	2	1	0	11	4
4 Rácing Castilla	6	3	2	0	1	20	9
5 D.I. Jesuitinas	6	3	2	0	1	12	17
6 Unami C.P. "A"	0	3	0	0	3	7	17
7 Segoviana "A"	0	3	0	0	3	6	16
8 Quintanar "C"	0	3	0	0	3	4	35

JORNADA 4 (2ª FASE).

05/02/05

Sábado, 10:45 H, Pab. Jesuitinas  
 Cd Rácing Castilla / Di Jesuitinas  
 Sábado, 13:30 H, Pab. Claret  
 Apa Claret / Cd Quintanar "C"  
 Domingo, 12:15 H, Pab. Maristas  
 Adc Maristas "A" / Unami Cp "A"  
 Domingo, 13:30 H, Agustín Fernández  
 Cd Quintanar "A" / G. Segoviana "A"

GRUPO B

Caja Segovia "A" 0 - S.D. Gª Segoviana "B" 9  
 C.D. San Cristóbal "A" 2 - Caja Segovia "C" 3  
 Concepcionistas II - Caja Segovia "B" 3  
 Descansó: C.D. Quintanar "B"

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Caja Segovia "C"	9	3	3	0	0	25	8
2 Segoviana "B"	4	2	1	1	0	14	5
3 Quintanar "B"	4	2	1	1	0	10	9
4 Concepcionistas	3	3	1	0	2	14	12
5 San Cristóbal "A"	3	2	1	0	1	5	3
6 Caja Segovia "B"	1	3	0	1	2	15	24
7 Caja Segovia "A"	1	3	0	1	2	11	33

JORNADA 4 (2ª FASE).

05/02/05

Domingo, 9:45 H, Agustín Fernández  
 G. Segoviana "B" / Concepcionistas  
 Domingo, 10:30 H, Agustín Fernández  
 Cd Quintanar "B" / Caja Segovia "A"  
 Domingo, 11:15 H, Agustín Fernández  
 Caja Segovia "B" / San Cristóbal "A"  
 Descansa: Caja Segovia "C"

GRUPO C

C.D. San Cristóbal "B" 2 - Unami C.P. "C" 5  
 Unami C.P. "B" 2 - A.D. Apa Eresma "A" 4  
 Unami C.P. "D" 4 - A.D. Apa Eresma "B" 4  
 Descansó: A.D.C. Maristas "B"

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Apa Eresma "A"	6	2	2	0	0	12	8
2 Unami C.P. "C"	5	3	1	2	0	7	4
3 Unami C.P. "B"	4	3	1	1	1	10	6
4 San Cristóbal "B"	3	2	1	0	1	8	6
5 ADC Maristas "B"	3	2	1	0	1	13	12
6 Unami C.P. "D"	2	3	0	2	1	6	11
7 Apa Eresma "B"	1	3	0	1	2	9	18

JORNADA 4 (2ª FASE).

05/02/05

Domingo, 12:00 H, Agustín Fernández  
 Apa Eresma "B" / San Cristóbal "B"  
 Domingo, 12:45 H, Agustín Fernández  
 Apa Eresma "A" / Unami Cp "D"  
 Domingo, 13:00 H, Pab. Maristas  
 Adc Maristas "B" / Unami Cp "B"  
 Descansa: Unami Cp "C"



El Soterraña consiguió frenar la marcha del APA Claret, líder de la categoría cadete, aunque no pudo derrotarle / EL ADELANTADO

# La categoría infantil entra en su fase decisiva

Los cinco mejores equipos lucharán por el título en el grupo A

EL ADELANTADO / SEGOVIA  
 Como quiera que el mal tiempo impidió la disputa de la casi totalidad de los encuentros de fútbol, la atención se centró en los partidos de fútbol sala, que sí pudieron celebrarse. Destaca sobre todos la

competición infantil, que cerró su primera fase. Tres equipos se han clasificado dentro del grupo A, por los del B, que serán los que al final se jueguen el título en una nueva liguilla a doble vuelta.  
 Nuevamente el equipo más

destacado de la jornada es el Quintanar A benjamín, que aún no ha encajado un gol en las tres jornadas de liga que ha disputado. Pese a ello, no es líder, ya que ese puesto lo ocupa la Segoviana A, con mejor diferencia de goles.

CLASIFICACIÓN INFANTIL

GRUPO A

Caja Segovia "A" 10 - A.D. Apa Eresma 5  
 Soterraña F.S. "Fem" 1 - F.S. La Granja 5  
 Descansó: Unami C.P. "Fem"

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Caja Segovia "A"	21	8	7	0	1	77	19
2 Unami C.P. "Fem"	16	8	5	1	2	55	24
3 F.S. La Granja	16	8	5	1	2	39	24
4 A.D. Apa Eresma	6	8	2	0	6	30	65
5 Soterraña "Fem"	0	8	0	0	8	16	85

J.1 (2ª FASE). 05/02/05

Domingo, 10:15 H, Pab. Pedro Delgado P-1  
 Unami Cp "Fem" / F.S. La Granja  
 Domingo, 11:00 H, Pab. Cuéllar  
 Cd Indep. Cuéllar / Caja Segovia "A"  
 Descansa: Apa Claret

GRUPO B

Caja Segovia "C" 5 - Caja Segovia "B" 0  
 Soterraña F.S. "A" 2 - C.D. Apa Claret 7  
 Descansó: C.D. Independientes Cuéllar

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Indep. Cuéllar	22	8	7	1	0	42	14
2 C.D. Apa Claret	19	8	6	1	1	48	14
3 Caja Segovia "C"	12	8	4	0	4	53	26
4 Soterraña FS "A"	6	8	2	0	6	21	71
5 Caja Segovia "B"	0	8	0	0	8	16	55

J.1 (2ª FASE). 05/02/05

Domingo, 10:15 H, Pab. Pedro Delgado P-2  
 Caja Segovia "B" / Caja Segovia "C"  
 Domingo, 11:15 H, Pab. Pedro Delgado P-2  
 Apa Eresma / Soterraña "A" (Jornada 6ª)  
 Descansa: Soterraña Fs "Fem"

CLASIFICACIÓN ALEVÍN

GRUPO A

A.D. Apa Eresma 0 - Independientes Cuéllar 2  
 Caja Segovia "A" 6 - Caja Segovia "C" 2  
 Caja Segovia "D" 1 - A.D.C. Maristas "A" 4  
 Descansó: Caja Segovia "B"

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 ADC Maristas "A"	7	3	2	1	0	11	7
2 Indep. Cuéllar	6	2	2	0	0	9	1
3 Caja Segovia "A"	6	3	2	0	1	12	6
4 Caja Segovia "C"	6	3	2	0	1	9	6
5 A.D. Apa Eresma	1	3	0	1	2	4	9
6 Caja Segovia "D"	0	2	0	0	2	2	8
7 Caja Segovia "B"	0	2	0	0	2	1	11

J.4 (2ª FASE) 05/02/05

Domingo, 9:30 H, Pab. Pedro Delgado P-1  
 Caja Segovia "B" / Ad Apa Eresma  
 Domingo, 9:30 H, Pab. Pedro Delgado P-2  
 Caja Segovia "C" / Caja Segovia "D"  
 Domingo, 12:00 H, Pab. Cuéllar  
 Cd Indep. Cuéllar / Caja Segovia "A"  
 Descansa: Adc Maristas "A"

GRUPO B

Caja Segovia "E" 5 - Concepcionistas 5  
 D.I. Jesuitinas 4 - A.D.C. Maristas "C" 7  
 Soterraña F.S. 3 - C.D. Apa Claret 3  
 Descansó: A.D.C. Maristas "B"

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Soterraña F.S.	7	3	2	1	0	18	10
2 ADC Maristas "C"	6	2	2	0	0	11	7
3 C.D. Apa Claret	4	3	1	1	1	10	7
4 ADC Maristas "B"	3	2	1	0	1	6	5
5 D.I. Jesuitinas	3	3	1	0	2	12	19
6 Caja Segovia "E"	1	2	0	1	1	4	21
7 Concepcionistas	1	3	0	1	2	14	21

J.4 (2ª FASE) 05/02/05

Viernes, 18:45 H, Pab. Maristas  
 Adc Maristas "C" / Soterraña Fs  
 Sábado, 12:00 H, Pab. Claret  
 Apa Claret / Caja Segovia "E"  
 Domingo, 11:30 H, Pab. Maristas  
 Adc Maristas "B" / Di Jesuitinas  
 Descansa: Concepcionistas

CLASIFICACIÓN CADETE

JORNADA 10

RESULTADOS

Caja Segovia "C" 7 - A.D.C. Maristas 6  
 Concepcionistas 3 - Caja Segovia "B" 9  
 Soterraña F.S. 2 - C.D. Apa Claret 2

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 C.D. Apa Claret	21	10	6	3	1	42	32
2 Caja Segovia "B"	20	10	6	2	2	63	34
3 Soterraña F.S.	19	10	6	1	3	59	43
4 Caja Segovia "C"	13	10	4	1	5	53	53
5 A.D.C. Maristas	7	10	2	1	7	46	46
6 Concepcionistas	6	10	2	0	8	26	81

JORNADA 11

05/02/04

Sábado, 14:00 H,  
 Pab. Pedro Delgado P-1  
 Caja Segovia "B" / Adc Maristas  
 Sábado, 14:00 H  
 Pab. Pedro Delgado P-2  
 Caja Segovia "C" / Apa Claret  
 Domingo, 11:15 H,  
 Pab. Pedro Delgado P-1  
 Concepcionistas / Soterraña Fs

PRIMERA PROVINCIAL BENJAMÍN

GRUPO A RESULTADOS

Caja Segovia "A" 2 - A.D.C. Maristas "A" 4  
 Concepcionistas "A" 0 - C.D. Quintanar "A" 10  
 Gª Segoviana "A" 17 - Independientes Cuéllar 0  
 Soterraña F.S. 3 - C.D. Quintanar "C" 5

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Segoviana "A"	9	3	3	0	0	34	2
2 Quintanar "A"	9	3	3	0	0	30	0
3 ADC Maristas "A"	6	3	2	0	1	11	11
4 Caja Segovia "A"	3	3	1	0	2	15	17
5 Soterraña F.S.	3	3	1	0	2	12	16
6 Quintanar "C"	3	3	1	0	2	7	25
7 Indep. Cuéllar	3	3	1	0	2	6	28
8 Concep. "A"	0	3	0	0	3	9	25

J.4 (2ª FASE). 05/02/05

Domingo, 10:45 H, Pab. Maristas  
 Adc Maristas "A" / Concepcionistas "A"  
 Domingo, 12:45 H, Pab. Cuéllar / Soterraña Fs  
 Domingo, 12:15 H, Pab. Pedro Delgado P-1  
 Cd Quintanar "A" / G. Segoviana "A"  
 Domingo, 13:00 H, Pab. Pedro Delgado P-2  
 Cd Quintanar "C" / Caja Segovia "A"

GRUPO B

A.D.C. Maristas "B" 4 - Caja Segovia "B" 10  
 C.D. Apa Claret "B" 10 - A.D. Apa Eresma "A" 3  
 Unami C.P. "A" 3 - C.D. San Cristóbal "A" 2  
 D.I. Jesuitinas "A" 5 - C.D. Apa Claret "A" 3

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Unami C.P. "A"	9	3	3	0	0	22	8
2 San Cristóbal "A"	6	3	2	0	1	20	8
3 Apa Claret "A"	6	3	2	0	1	17	6
4 D.I. Jesuitinas "A"	6	3	2	0	1	12	10
5 Apa Claret "B"	4	3	1	1	1	15	9
6 Caja Segovia "B"	4	3	1	1	1	18	16
7 ADC Maristas "B"	0	3	0	0	3	5	25
8 Apa Eresma "A"	0	3	0	0	3	6	33

J.4 (2ª FASE). 05/02/05

Sábado, 10:00 H, Pab. Jesuitinas  
 Caja Segovia "B" / Di Jesuitinas "A"  
 Sábado, 11:30 H, Pab. Jesuitinas  
 Ad Apa Eresma "A" / Adc Maristas "B"  
 Sábado, 11:00 H, Pab. La Granja  
 Cd. San Cristóbal "A" / Apa Claret "B"  
 Sábado, 12:45 H, Pab. Claret  
 Apa Claret "A" / Unami Cp "A"

GRUPO C

A.D.C. Maristas "C" 3 - Unami C.P. "B" 3  
 Caja Segovia "D" 9 - Unami C.P. "C" 3  
 C.D. Quintanar "B" 1 - S.D. Gª Segoviana "C" 4  
 Gª Segoviana "B" 7 - Concepcionistas "B" 0

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Caja Segovia "D"	9	3	3	0	0	20	10
2 Unami C.P. "B"	7	3	2	1	0	16	5
3 Gª Segoviana "C"	6	3	2	0	1	11	12
4 ADC Maristas "C"	4	3	1	1	1	14	7
5 Gª Segoviana "B"	3	3	1	0	2	12	11
6 Quintanar "B"	3	3	1	0	2	8	12
7 Concep. "B"	3	3	1	0	2	11	16
8 Unami C.P. "C"	0	3	0	0	3	6	25

J.4 (2ª FASE). 05/02/05

Domingo, 13:45 H, Pab. Pedro Delgado P-1  
 Unami Cp "B" / Cd Quintanar "B"  
 Domingo, 13:45 H, Pab. Pedro Delgado P-2  
 Unami Cp "C" / G. Segoviana "B"  
 Domingo, 14:30 H, Pab. Pedro Delgado P-1  
 Concepcionistas "B" / Adc Maristas "C"  
 Domingo, 14:30 H, Pab. Pedro Delgado P-2  
 G. Segoviana "C" / Caja Segovia "D"

GRUPO D

A.D. Apa Eresma "B" 2 - San Cristóbal "B" 7  
 C.D. Apa Claret "D" 1 - Caja Segovia "C" 6  
 C.P. Monteresma 0 - C.D. Rácing Castilla 10  
 D.I. Jesuitinas "B" 7 - C.D. Apa Claret "C" 2

	Pt	J	G	E	P	GF	GC
1 Rácing Castilla	9	3	3	0	0	23	1
2 San Cristóbal "B"	6	3	2	0	1	12	6
3 D.I. Jesuitinas "B"	6	3	2	0	1	17	15
4 Apa Claret "C"	6	3	2	0	1	8	9
5 Caja Segovia "C"	3	3	1	0	2	10	13
6 Apa Eresma "B"	3	3	1	0	2	7	12
7 Apa Claret "D"	3	3	1	0	2	3	10
8 C.P. Monteresma	0	3	0	0	3	3	17

J.4 (2ª FASE). 05/02/05

FÚTBOL SALA LIGA PROVINCIAL

# FS Valverde y Aupisa se destacan en Primera

**RESULTADOS Y CLASIFICACIÓN PRIMERA PROVINCIAL**

**RESULTADOS**

Panad. Pascual 2 - C.D. Hogar 6  
 Madrona Gorma 2 - Sangarcía 3  
 San Lorenzo 5 - Aupisa 6  
 Vital Dent 3 - Vicente Leal Vargas 6  
 F.S. La Granja "B" 3 - C.González 3  
 Marugán C.F.S. 2 - F.S. Valverde 4  
 Rácing Espirido 8 - FS Ortigosa "A" 3  
 F.S. Santiuste 8 - Bar Envero 4

**PRÓXIMA JORNADA**

F.S. Ortigosa "A"-C.D. San Lorenzo  
 C. González-Panad.Pascual  
 Sangarcía-Rácing Espirido  
 Vicente Leal Vargas-Madrona Gorma  
 Bar Envero-Vital Dent  
 D.I. Aupisa-Marugán C.F.S.  
 F.S. Valverde-F.S. La Granja "B"  
 Hogar Tapicerías-F.S. Santiuste

	Pt.	J	G	E	P	GF	GC
1.F.S. Valverde Del Majano	34	14	11	1	2	63	39
2 D.I. Aupisa Volkswagen	33	14	11	0	3	80	45
3 C.D. Hogar Tapicerías	29	14	9	2	3	61	32
4 F.S. La Granja "B" Ad Fuenc	29	14	9	2	3	70	45
5 C.D. San Lorenzo	28	14	9	1	4	75	54
6 C.D. Madrona - Gorma	27	14	8	3	3	78	56
7 F.S. Ortigosa Del Monte "A"	23	14	7	2	5	68	62
8 Panadería Pascual	22	14	7	1	6	80	69
9 F.S. Santiuste	18	14	6	0	8	58	74
10 Marugán C.F.S.	17	14	5	2	7	57	65
11 San Bart. Sangarcía	16	14	4	4	6	45	50
12 Rácing Espirido	13	14	4	1	9	60	69
13 Bar Envero	9	14	2	3	9	48	75
14 Comercial González	9	14	2	3	9	38	72
15 Vicente Leal Vargas	8	14	2	2	10	36	60
16 Vital - Dent	7	14	2	1	11	41	91

**RESULTADOS Y CLASIFICACIÓN SEGUNDA PROVINCIAL**

**RESULTADOS**

Puntales Otero 9 - F.S. El Bustar 4  
 F.S. Ortigosa "B" 4 - San Cristóbal 2  
 C.D. Cauense 2 - Autoes. Pinar 5  
 Bar Indian Uva 4 - A.D.G. Esparta 6  
 Torrecaballeros 2 - Quintanar 3  
 C.D. Nava Luzco 5 - Atrio Bar 7  
 Bar Campus 5 - Rácing Santiuste 6  
 Soterraña F.S. 7 - Bar El Refugio 4

**PRÓXIMA JORNADA**

Atrio Bar-Soterraña F.S.  
 Esparta-Torrecaballeros  
 Autoes.El Pinar-Bar Campus  
 Bar El Refugio-F.S. Ortigosa "B"  
 Quintanar-Nava Luzco  
 San Cristóbal-Puntales Otero  
 F.S. El Bustar-Caucense  
 Rácing Santiuste-Bar Indian Uva

	Pt.	J	G	E	P	GF	GC
1 C.D. Quintanar	35	14	11	2	1	69	44
2 Auto. Pinar&Henar Cuéllar	33	14	11	0	3	91	43
3 Rácing Santiuste F.S.	32	14	10	2	2	82	65
4 C.D. Puntales Otero	31	14	10	1	3	95	49
5 Atrio Bar - Deportes Lalo	26	14	8	2	4	76	54
6 C.D. Nava F.S.- Luzco	25	14	7	4	3	88	67
7 A.D.G. Esparta	22	14	7	1	6	66	65
8 F.S. El Bustar Carbonero	21	14	6	3	5	57	65
9 C.D. Cauense	20	14	6	2	6	68	69
10 C.D. San Cristóbal	19	14	5	4	5	71	64
11 F.S. Ortigosa Del Monte "B"	13	14	4	1	9	59	80
12 Soterraña F.S.	12	14	3	3	8	64	93
13 Bar Campus Buenavista	10	14	3	1	10	51	70
14 C.D. Torrecaballeros	10	14	3	1	10	68	95
15 Bar Indian - Uva	10	14	3	1	10	59	89
16 Bar El Refugio	3	14	1	0	13	50	102

FÚTBOL SALA LIGA INTERPABELLONES

# A Cuatro Patas ya no es líder

**CLASIFICACIÓN**

Cárnicas Pedro Gómez 5 - Las Protegidas.com 12  
 Bar La Mascara 7 - Bar Friends/D.A a la Carrera 5  
 Automóviles Matesanz 6 - Bar El Patio 3  
 Hotel de la Vila/M.Ramiro 2 - El Corral de la Joaquina 4  
 C.V. A Cuatro Patas 8 - Farnasalud/A.Tabanera 1  
 Hiper del Calzado 1 - La Galería 0  
 Bar Compás 6 - Emperador Teodosio 6  
 MRW Maribel 5 - Universidad SEK 6  
 Punto y Aparte 5 - Merino S.L. 1  
 Bar Menorá 8 - Driver Pack 42, 1  
 Descanso: Pescadería Riomar

	Pt.	J	G	E	P	GF	GC
1 Las Protegidas.com	24	9	8	0	1	54	27
2 Hiper. del Calzado	22	9	7	1	1	41	22
3 C.V.a Cuatro Patas	21	8	7	0	1	51	20
4 Universidad SEK	21	9	7	0	2	59	41
5 Emperador Teodosio	20	9	6	2	1	59	25
6 Bar Compás	18	9	5	3	1	60	37
7 Bar Menorá	18	9	6	0	3	62	38
8 Punto y Aparte	15	9	4	3	2	46	31
9 MRW Maribel	15	9	5	0	4	34	32
10 El Corral de la Joaquina	13	8	4	1	3	34	28
11 Bar friends/D.a la Carrera	13	8	3	2	3	36	35
12 Bar La Mascara	12	7	4	0	3	37	36
13 Merino S.L.	10	9	3	1	5	31	47
14 Automóviles Matesanz	9	7	3	0	4	31	42
15 Cárnicas Pedro Gómez	9	9	3	0	6	38	52
16 Driver Pack 42	5	9	1	2	6	25	60
17 Pescadería Riomar	3	8	1	0	7	23	48
18 Hotel del la Villa/M.Romero 3	8	1	0	7	20	50	
19 Farnasalud/A.Tabanera	1	7	0	1	6	15	38
20 Bar El Patio*	0	8	1	0	7	30	44
21 La Galería***	0	9	2	0	7	22	30
22 Canal 4 TV (D)	X	X	X	X	X	X	X

(\*) Tres puntos menos por sanción  
 (D) Descalificado

E. Teodosio - MRW Maribel  
 Universidad SEK - Hiper. del Calzado  
 La Galería - Bar Menorá  
 Las Protegidas.com - Punto y Aparte  
 Farnasalud/A.Tabanera - Hotel de la Vila/M.Ramiro  
 Bar El Patio - C.V.A Cuatro Patas  
 Bar Friends/D.a la Carrera - Automóviles Matesanz  
 El Corral de la Joaquina - Cárnicas Pedro Gómez  
 Pescadería Riomar - Bar LA Mascara  
 Merino S.L. - Bar Compás  
 Descansa: Driver Pack 42



Cárnicas Pedro Gómez no pudo con el líder/JUAN MARTÍN

BALONCESTO

# Clasificaciones de la competición provincial

**GRUPO A**

Viajes Patiño 75 - C.B.S. 58  
 Myc Myc 51 - Eufón Cuéllar 60  
 Venta Magullo 61 - Espinar San Rafael 42  
 Climasa Calefacción 64 - U.D.S. 76  
 Farmacia San Millán 49 - Gasóleos Martín 76  
 Espinar San Rafael 36 - Universidad S.E.K. 40

	J	G	P	PF	PC
1-Gasóleos Martín	9	8	1	604	443
2-Viajes Patiño	9	7	2	603	466
3-Venta Magullo	8	6	2	508	414
4-C.B.S.	8	5	3	537	454
5- Myc Myc	8	5	3	489	445
6- U.D.S.	8	5	3	528	514
7-Eufón Cuéllar	8	4	4	448	416
8-F. San Millán	8	3	5	403	530
9-Climasa Calef.	8	1	7	403	530
10-Univ. S.E.K.	8	1	7	257	568
11-Espinar SR	8	0	8	257	568

**GRUPO B**

Fusión Dominek 56 - U.V.A. La Facultad 40  
 C.B. Cantimpalos 56 - Casa Fabio 25  
 Segursegovia 52 - Baloncesto Cauense 68  
 Blues Baloncesto 53 - J.P.M. 52  
 Panadería Marín - Dibaq Diproteg (Aplazado)  
 Descansa: Yellow Art Club

	J	G	P	PF	PC
1-J.P.M.	7	6	1	562	385
2-Fusión Dominek	7	6	1	463	339
3- Blues Balon.	7	6	1	444	327
4-Fusión Dominek	9	7	2	581	503
5-Dibaq Diproteg	7	4	3	416	351
6-Balon.Cauense	8	4	4	466	454
7-Casa Fabio	7	2	5	329	399
8-P. Marín S.José	7	2	5	317	437
9-Segursegovia	8	2	6	419	487
10-La Facultad	7	1	6	312	462
11-Yellow Art Club	8	1	7	347	426

**GRUPO A**

05/02/05, 16:00, Agustín Fernández U.V.A. La Facultad - C.B. Cantimpalos  
 05/02/05, 16:30, El Espinar Espinar San Rafael - Climasa Calef.  
 05/02/05, 17:30, Agustín Fernández Myc Myc - Segobasket Venta Magullo  
 05/02/05, 19:30, Cuéllar Eufón Cuéllar - C.B.S.  
 05/02/05, 19:00, Agustín Fernández Universidad S.E.K. - Viajes Patiño  
 Descansa: Gasóleos Martín

**GRUPO B**

06/02/05, 13:00, Emperador Teodosio J.P.M. - Panadería Marín San José  
 05/02/05, 16:00, Coca B. Cauense - Blues Baloncesto  
 06/02/05, 10:00, Emperador Teodosio Casa Fabio - Segobasket Segursegovia  
 06/02/05, 11:30, Emperador Teodosio U.D.S. - Farmacia San Millán  
 05/02/05, 20:30, Agustín Fernández Yellow Art Club - Fusión Dominek  
 Descansa: Dibaq Diproteg

deporte base

deporte aficionado

deporte para tod@s

actividades para mayores

► COMICIOS AUTONÓMICOS DEL 17 DE ABRIL

# La Fiscalía impedirá a Batasuna presentarse a las elecciones vascas

El fiscal general del Estado, Cándido Conde-Pumpido, asegura que la formación abertzale ilegalizada no podrá concurrir a las urnas «con ese nombre o con cualquiera otro»

• El CGPJ considera que la cuestión primordial para impedir el concurso de los independentistas vascos es su relación con ETA y que hasta ahora «no se ha desmarcado de la violencia».

OTR-PRESS / MADRID

El fiscal general del Estado, Cándido Conde-Pumpido, aseguró ayer con rotundidad que impedirá que Batasuna «con ese nombre o con cualquiera con el que se presente» pueda presentarse a las elecciones autonómicas vascas del 17 de abril. Con esta rotundidad, Conde-Pumpido respondió a las inquietudes que en este sentido se escucharon ayer desde el mundo político e incluso desde el judicial. Desde el Consejo General del Poder Judicial (CGPJ), varios de sus vocales instaron al Fiscal General a actuar si se presentaran plataformas sucesoras de Batasuna.

«Si se presentan listas que representen a Batasuna, cualquiera que sea su nombre, siempre que los candidatos sean sus sustitutos y si representan al mismo grupo político, la Ley impedirá que actúen». Con esta rotundidad, Conde-Pumpido dejó claro que la formación abertzale ilegalizada no podrá luchar por mantener los siete escaños en el Parlamento vasco que logró en 2001. «Y con ello desaparecerá del mundo político», sentenció.

Según explicó, todas las decisiones que ha adoptado la Fiscalía General contra Batasuna han prosperado, evitando así su presencia en las últimas elecciones municipales, generales y al Parlamento Europeo. Todavía no se han tomado nuevas medidas, añadió, porque es algo que se hará cuando se presenten las candidaturas para que decida finalmente el Tribunal Supremo. Conde-Pumpido



El presidente del Parlamento Vasco, Juan María Atutxa (I), junto al conseller en cap catalán, Josep Bargalló. / EFE

aseguró que Aralar, formación escindida de Batasuna, sí podrá presentarse porque «no apoya la violencia».

El fiscal general pone voz a la casi completa unanimidad en el mundo judicial para impedir a

Batasuna que se presente a las elecciones. Dos vocales del CGPJ para el País Vasco, Juan Pablo González y Javier Martínez Lázaro, así lo atestiguan. El primero cree que la Fiscalía tendría la obligación de recurrir si se constituye

una plataforma electoral que «pretenda ocupar la posición política de Batasuna, que hasta ahora no se ha desmarcado de la violencia».

**RELACIÓN CON ETA.** Para Martínez Lázaro, «no se trata de que Batasuna se disfrace», sino que «el problema es quién es Batasuna, cuáles son sus objetivos y si mantienen su relación con ETA».

El portavoz de Jueces para la Democracia, Edmundo Rodríguez Achútegui, recordó que el Supremo «impide que Batasuna o cualquiera de sus sucesores concurren a las elecciones, sea de la forma que sea», aunque recordó que «no hay ningún inconveniente» a que «agrupaciones de electores independientes que condenen la violencia y que no tengan nada que ver con Batasuna puedan presentarse».

## Los abertzales denuncian «ilegitimidad»

Batasuna, que no podrá presentarse a las elecciones vascas por ser un partido ilegal, ha comenzado ya a denunciar que, a su juicio, el Parlamento vasco que salga de las urnas será ilegítimo. El dirigente abertzale Joseba Álvarez criticó el adelanto electoral, porque un mes habría sido «de oro» para lograr este objetivo. A su juicio, el lehendakari ha demostrado que la ilegalización de Batasuna es para él un problema secundario y que lo principal es «meterse en campaña electoral desde la ola que se produjo en el Congreso de Madrid». «Nosotros sí queremos tomar parte en las elecciones autonómicas», dijo Álvarez, quien explicó que su ausencia de anteriores citas con las urnas se debió a que «PSOE y PP apoyaron una Ley de Partidos Políticos que lo impide». En cualquier caso, el batasuno advirtió que la izquierda abertzale «seguirá existiendo, independientemente de que nos permitan presentarnos o no a las elecciones».

## Atutxa cree que sería «deseable» que todas las fuerzas políticas fueran a las urnas

EUROPA PRESS / VITORIA

El presidente del Parlamento vasco, Juan María Atutxa, aseguró ayer que sería deseable que todas las fuerzas políticas pudieran presentarse en las próximas elecciones autonómicas del 17 de abril, para que «todos los ciudadanos de este país tuvieran opción de elegir». En este sentido, se mostró «totalmente de acuerdo» con las declara-

ciones del miércoles del lehendakari Ibarretxe, en las que consideró «muy importante» que en los próximos comicios puedan estar representadas todas las opciones políticas vascas, ya que, en su opinión, «nadie puede quedar excluido».

Atutxa hizo estas declaraciones tras recibir al conseller en Cap de Catalunya, Josep Bargalló, quien

también subrayó que es un «fundamento democrático que todas las ideas y proyectos tienen derecho a presentarse», pero recalco que «aún es más importante que todos los ciudadanos puedan elegir la opción que quieren».

Preguntado sobre la devolución de los fondos económicos al grupo parlamentario de Sozialista Abertzaleak, Atutxa recordó que

él no tiene capacidad para tomar esa decisión, sino que corresponde al Ejecutivo central.

Así, indicó que la legislación vigente fue «alterada por la puerta de atrás por el Gobierno del PP», lo que, según denunció, «hace imposible» en este momento que la Mesa del Parlamento pudiera allegar cantidad alguna al grupo liderado por Arnaldo Otegi.

Rajoy explica que no hay «puntos intermedios para que España sea o deje de serlo»

AGENCIAS / MADRID-BILBAO

El PP no ha perdido tiempo y ya arremete contra el Gobierno y contra el PSOE menos de 24 horas después de que el lehendakari Ibarretxe, convocara las elecciones autonómicas vascas. Desde Madrid, su presidente, Mariano Rajoy, advirtió ayer a Zapatero que no existe un punto intermedio que pueda negociar con Euskadi entre que «España sea España o deje de serlo». Y su portavoz parlamentario, Eduardo Zaplana, exigió al presidente que desvele ya «sus verdaderos planes» y si está dispuesto a abrir un nuevo proceso constituyente.

Rajoy replicó la afirmación que hizo en los pasillos del Congreso el presidente del Gobierno en relación a que su discurso era de futuro y el del líder popular del pasado. «Mi discurso sirve para siempre. Yo ya sé que alguien dijo ayer en una cafetería, quizá porque tenía mala conciencia de algunas cosas en las que yo no voy a entrar porque no me corresponde juzgarlo, alguna otra cosa relacionada con el pasado, el presente y el futuro», dijo el líder de la oposición.

Lo más importante para Rajoy es que «en las Cortes la inmensa mayoría de los españoles derrotaron al Plan Ibarretxe». Y también lamentó que Zapatero hablara de una etapa nueva con Euskadi. «Yo quiero decir una cosa con meridiana claridad: Entre que España sea España o deje de ser España no hay puntos intermedios, y eso es muy bueno que todos lo tengamos claro», sentenció un Rajoy, que consideró negativo que el PSOE haga una política de acercamiento al PNV y de alejamiento de los partidos no nacionalistas.

Zaplana cree que al hablar de «un gran acuerdo histórico», Zapatero se mueve con «ambigüedad calculada». «¿Dónde nos quiere meter? Que nos lo diga porque nosotros le vamos a apoyar en todo, como ha dicho Mariano Rajoy, lo que sea el orden de convivencia y el orden constitucional», explicó.

**SOSPECHA DE PACTOS.** Desde el País Vasco, la candidata a lehendakari, María San Gil, considera «más que posible» que Zapatero ya haya pactado con Ibarretxe una reforma distinta del Plan rechazado. «En esas cuatro horas de reunión, yo creo que lo que Zapatero le dijo al lehendakari es: Plan Ibarretxe no, porque es demasiado inconstitucional, pero ya buscaremos una solución para dejarlos contentos a los nacionalistas», apostilló.

► ETA

La Audiencia de Madrid aprobó redenciones para De Juana sin competencias

EFE / MADRID

La Audiencia Nacional ha dictaminado que la Audiencia de Madrid aprobó «numerosas redenciones» a favor del etarra José Ignacio de Juana Chasos sin tener competencias para ello. Los beneficios hubieran permitido al terrorista, condenado a más de 3.000 años de cárcel, salir a la calle el próximo 9 de febrero, si la excarcelación no hubiera quedado paralizada por dos nuevas causas que se le imputaron el pasado 10 de enero.

El auto afirma que se ha constatado «que existen numerosas redenciones, tanto ordinarias como extraordinarias, en el periodo de 16 de enero de 1987 al 11 de abril de 1993, que fueron aprobadas» por decisión de la Sección Quinta del tribunal madrileño el 19 de febrero 1999, «órgano que carecía de competencia para ello».

La decisión tomada por la Sala de lo Penal respalda la petición del Ministerio Fiscal quien solicitó a ésta que no se aprobara el licenciamiento «al existir dudas razonables sobre la regularidad de las redenciones concedidas al interno». El total del periodo máximo afectado que podría haber reprimido De Juana entre 1987 y 1993 sería de entre 1.300 y 1.400 días.

► MANIFESTACIÓN

Alonso niega que hubiera consignas para detener a militantes del PP

EFE / MADRID

El ministro del Interior, José Antonio Alonso, negó ayer que hubiera consignas políticas para detener a dos militantes del PP por su posible implicación en la agresión denunciada por el ministro de Defensa, José Bono, durante una manifestación en Madrid el pasado 22 de enero.

Alonso aseguró que la Policía actuó «de oficio» y que lo hizo de modo «profesional, autónomo y sin interferencia del poder político», después de que el portavoz del PP, Eduardo Zaplana, denunciara que ha existido una «detención ilegal» y una «posible prevaricación» en este caso.

«Ni el ministro del Interior ni nadie de la estructura política del Gobierno dirigió ninguna orden ni consignas relativas a la investigación policial, ni mucho menos la de detener o dejar de detener a alguien», zanjó Alonso, tras constatar que Zaplana había hecho una afirmación «extremadamente grave».

► TERRORISMO DE ETA

## El fiscal denuncia a Garzón por revelar secretos judiciales en sus memorias

Fungairiño cree que ha cometido un delito al opinar sobre casos de ETA que aún se juzgan

• El juez de la Audiencia Nacional califica la denuncia de «demencial» y asegura que al no haber instruido los procesos que comenta no puede haber revelación de secretos.

AGENCIAS / MADRID

El fiscal jefe de la Audiencia Nacional, Eduardo Fungairiño, confirmó ayer que ha remitido una denuncia ante la Sala de lo Penal de esta instancia judicial, con copia a la Fiscalía General del Estado, para que se investigue la presunta revelación de secretos en la que podría haber incurrido el juez Baltasar Garzón en su libro *Un mundo sin miedo*, en el que señala que ETA «no buscó una carnicería en la estación de Chamartín» (Madrid), donde se produjo un intento de atentado en la Nochebuena de 2003.

«A mi entender un juez no se puede pronunciar y dar sus opiniones con respecto de asuntos que todavía están *sub iudice* y para los que se piden, en el caso de la tentativa del atentado en Chamartín, 187 penas, una por cada uno de los posibles fallecidos», dijo. Fungairiño realizó estas manifestaciones en Madrid tras unas jornadas sobre terrorismo islamista.

Explicó que la Fiscalía «no puede permanecer callada ante valoraciones del tipo de las realizadas por Garzón, por lo que se ha enviado un escrito al presidente de la Sala Penal, Javier Gómez Bermudez «diciendo que ha podido ha-

ber una revelación de secretos y que puede existir responsabilidad, y que el presidente estime lo que considere oportuno».

Garzón, que no ha sido el instructor de este caso, señala en su libro en relación con los atentados del 11-M, que «en contra de lo que mantenían desde el Interior, ETA no había preparado un atentado con mochilas bomba en la estación de esquí de Baqueira Beret en las navidades de 2003», y que «tampoco buscó una carnicería en la estación de Chamartín durante la Nochebuena de 2003».

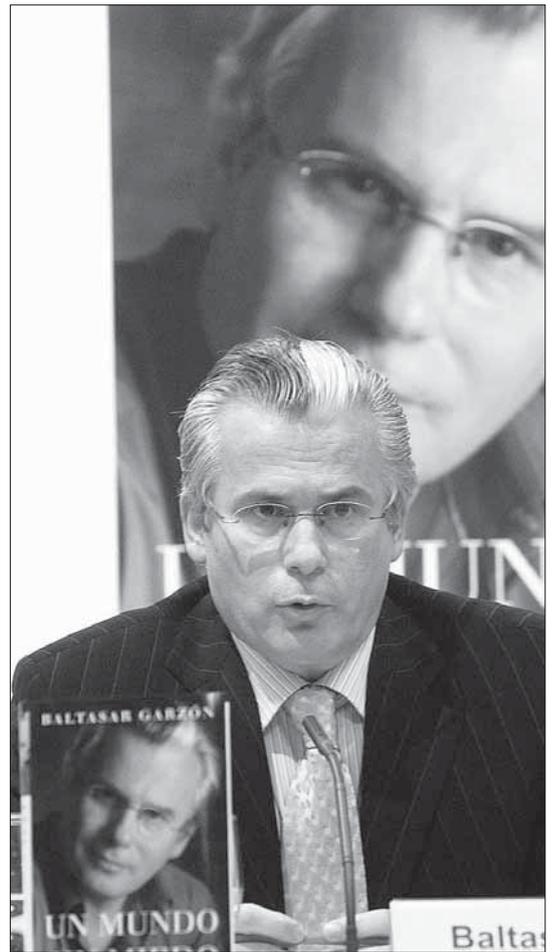
«La intención de los terroristas, según consta en los informes policiales, era hacer estallar el explosivo cuando el tren estuviera fuera de servicio -señala Garzón en su libro-. Por último, también era incierto que la organización terrorista quisiera cometer una matanza en la capital con los explosivos que iba a colocar a primeros de marzo, ya que iban a hacerlos explotar de madrugada, cuando los edificios industriales estuvieran desalojados», explica en el libro de memo-

rias.

«DEMENCIAL». Por su parte, Baltasar Garzón calificó de «demencial» la denuncia presentada por Fungairiño. En la presentación de sus memorias, el juez dijo que se tendrá que informar de «quién» ha preparado la denuncia y anunció que «a lo mejor sorprende» saber de quién se trata.

Asimismo, el juez se mostró sorprendido de que la Fiscalía actuara el miércoles contra él ante la Fiscalía General del Estado y la Presidencia de la Sala de lo Penal

En su libro *Un mundo sin miedo*, señala que ETA «no buscó una carnicería en Chamartín»



El juez de la Audiencia Nacional, Baltasar Garzón, presentó sus memorias. / EFE

### Antecedentes

No es la primera vez que Garzón es denunciado por una posible revelación de secretos de sumario. En 2001, se le abrió un expediente disciplinario por revelar datos procedentes de distintos párrafos en el libro de la periodista Pilar Urbano *Garzón: el hombre que veía amanecer*. Sin embargo, la Comisión Disciplinaria del CGPJ decidió archivar el caso.

Además, en 2003 Garzón volvió a sufrir la misma situación por un artículo publicado en el diario *El País* en el que atacó al Gobierno por la participación de España en la guerra de Iraq. Finalmente, también se archivó el expediente.

de la Audiencia, antes incluso de que el libro hubiera sido presentado oficialmente. «Es un absoluto despropósito, máxime sin haber leído el libro, a lo mejor me denuncian por otra cosa». «No me voy a callar», sentenció.

En cualquier caso, negó que en su libro hubiera cometido cualquier tipo de revelación de secretos, porque se trata de «las opiniones de alguien al que al menos se debe reconocer que lleva 17 años trabajando en la Audiencia Nacional». Explicó que al no haber sido instructor de las causas que usa de ejemplo para negar que los atentados del 11 de marzo de 2004 tuvieran relación con ETA, como aseguraba el Ejecutivo del PP, no puede haber cometido un delito.

## Del Olmo promete que la Justicia dará respuesta a los que han sufrido por el 11-M

OTR-PRESS / MADRID

El juez de la Audiencia Nacional Juan del Olmo habló ayer por primera vez en público de la investigación de los atentados del 11-M. Lo hizo en unas jornadas sobre terrorismo islámico y lo hizo con un discurso de carácter muy emotivo, dirigido especialmente a las víctimas y en el que no reveló ningún dato del sumario. Del

Olmo, dirigiéndose a una joven que sufrió daños en los atentados, le dijo que «la Justicia va a dar respuesta a muchas cosas» por «todos los que han sufrido».

Del Olmo no pudo evitar emocionarse al dirigirse de forma personal a Laura Jiménez, una joven herida el 11-M. «Laura, la Justicia va a dar respuesta a muchas cosas, de eso no te quepa duda. No

nosotros individualmente, sino la suma de todos lo va a conseguir, por tí y por todos los que han sufrido», sentenció. Esta víctima había pedido mayor agilidad a la Justicia y «especial tacto» a los medios con el aniversario del 11-M, porque muchas víctimas «tienen miedo a ese día».

El magistrado no dio detalles sobre la investigación y realizó

una intervención muy emotiva. Dijo que se sintió «orgulloso de ser ciudadano español» cuando vio las imágenes de la reacción popular a los atentados.

Lo sorprendente es que aseguró que vio esas imágenes dos meses después del 11-M porque no tiene televisión en su casa. «Esperemos que no olvidemos lo que sucedió», dijo.

► GIBRALTAR

# España protesta ante Londres por la llegada de un submarino nuclear

El Reino Unido ha garantizado que el 'Sceptre', que sufre «una pequeña avería» que no afecta al reactor atómico, estará fondeado en el Peñón por un periodo máximo de seis días

• El ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, telefonó a su homólogo británico, Jack Straw para trasladarle la «firme protesta» del Gobierno español.

EFE / MADRID

El submarino nuclear británico *HMS Sceptre* llegó ayer a mediodía a la base naval de Gibraltar para ser reparado de una avería que no afecta a su sistema nuclear y permanecerá en el Peñón un máximo de seis días, según garantizó el Reino Unido al Gobierno español, que ha transmitido a Londres su protesta por el suceso.

Así lo afirmó anoche el ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos, quien descartó que este caso sea comparable al del *Tireless*, el submarino nuclear británico que llegó en mayo de 2000 tras sufrir una avería en el sistema de refrigeración de su reactor nuclear y que permaneció un año en el Peñón.

En una declaración a los medios informativos tras la que no admitió preguntas, Moratinos explicó que expresó ayer a su colega británico, Jack Straw, su «firme protesta» tras la llegada del *Sceptre* y que le ha pedido que sea el último submarino que se repare en Gibraltar.

El jefe de la diplomacia española reclamó a Straw que «no haya más submarinos nucleares» que lleguen a aguas de la Bahía de Gibraltar con «este tipo de reparaciones, de averías, sea cual sea el contenido o la dimensión» y que España y el Reino Unido puedan «recuperar en un futuro la tranquilidad de lo que es una cooperación que queremos sea lo más fructífera posible».

**INFORMACIÓN TARDÍA.** Hace una semana, el Gobierno británico informó a España de la escala en Gibraltar de este submarino «para



Fotografía de archivo del submarino británico de propulsión nuclear *HMS Sceptre*, que llegó ayer a Gibraltar. / EFE

una serie de trabajos de mantenimiento y una pequeña avería», en palabras del ministro, pero no fue hasta ayer cuando la embajada británica precisó al secretario de

Estado de Exteriores, Bernardino León, «el tipo de avería», cuando el *Sceptre* ya había atracado en la base naval. Al recibir la primera información sobre el alcance real de

la avería una vez que el *Sceptre* ya había fondeado en el puerto gibraltareño, León convocó al embajador británico y Moratinos telefonó a Straw para trasladarle la «firme protesta» del Gobierno español.

Según comunicó el Reino Unido, el problema afectaba «exclusivamente al nuevo sistema de refrigeración del motor diesel» y «en ningún caso, al sistema nuclear del submarino», explicó Moratinos.

El portavoz de la asociación Verdemar Ecologistas en Acción, Antonio Muñoz, había asegurado ayer en Algeciras (Cádiz) que el *Sceptre* tenía la misma avería en el sistema primario de refrigeración en la zona nuclear que el *Tireless*.

La llegada del *Sceptre* a Gibraltar se produce casi cinco años más tarde de la del *Tireless*, que atracó en el Peñón el 19 de mayo de 2000, tras sufrir una avería en la refrigeración de su reactor nuclear.

## Un 'gigante' atómico de 82 metros

El submarino nuclear *HMS Sceptre*, que llegó ayer a Gibraltar, es el quinto de la clase Swiftsure (SSN), tiene unos 82 metros de longitud y puede transportar entre su armamento torpedos y misiles del tipo Tomahawk. Construido en 1976 por la empresa Vickers, en la localidad británica de Barrow in Furness. La incorporación de este submarino a la marina real supuso la puesta en marcha de una nueva generación de los submarinos accionados por propulsión nuclear.

El *Sceptre*, considerado un gigante comparado a sus precursores, lleva sensores de alta tecnología y periscopios de ataque y de búsqueda ante la guerra electrónica. Los submarinos de este tipo tienen una capacidad incomparable para buscar y para destruir otros submarinos que puedan plantear una amenaza a cualquier fuerza inamistosa. Sus sistemas de vigilancia incluyen fotografía subacuática, a veces de los buques de guerra superficiales, que serán casi inconscientes de su presencia.

El *Sceptre* utiliza para su propulsión, entre otros, un reactor nuclear presurizado Rolls Royce de agua; dos turbinas; un alternador del diesel de Paxman y un motor impulsor de emergencia.

# PP y PSOE logran un acuerdo básico sobre la reforma del reglamento del Congreso

EUROPA PRESS / MADRID

Los portavoces de los grupos parlamentarios del PSOE y del PP, Alfredo Pérez Rubalcaba y Eduardo Zaplana, respectivamente, comunicaron ayer el principio de acuerdo alcanzado entre ambas formaciones para la reforma del reglamento del Congreso, de la que afirmaron que «no será excluyente», con el resto de grupos

parlamentarios y que no incluirá «cambios sustantivos que no lleven la firma de ambos grupos», según manifestó Rubalcaba.

Ambos portavoces se han comprometido a que la reforma del reglamento este aprobada antes de final de año lleven la firma de ambos grupos.

Además de este acuerdo entre ellos, que está pendiente desde

hace quince años, socialistas y populares buscarán el consenso con los partidos minoritarios. Saben, en cualquier caso, que será difícil por el escollo fundamental del uso de las lenguas cooficiales en la Cámara Baja.

Los dos partidos se han fijado un calendario que ellos mismos consideran ambicioso. La idea es que antes de las vacaciones de Se-

mana Santa, a finales de marzo, esté desarrollado el decálogo pactado para que haya un acuerdo en ponencia antes de que acabe el actual periodo de sesiones, en el mes de junio. Esto permitiría aprobar definitivamente el Reglamento antes de que acabe al año.

«Habrá Reglamento», dijo Zaplana, «y habrá consenso de todos», apostilló Rubalcaba.

BREVES

**GALICIA**  
**Fraga asegura que no «defenestrará» a Palmou ni adelantará las elecciones**

■ El presidente de la Xunta de Galicia, Manuel Fraga, aseguró ayer que no existe «absolutamente ningún proyecto para defenestrar» a Jesús Palmou, secretario general del PP gallego, antes de las próximas elecciones autonómicas. Este fue uno de los nombres que más sonó durante la crisis que vivieron los *populares* gallegos hace pocos meses. Fraga, en cambio, afirmó que no modificará su Ejecutivo antes de la cita con las urnas, que no adelantará y se celebrará por tanto en otoño, como está previsto.

EMPLEO PÚBLICO

**El Gobierno convoca 26.500 plazas, un 13 por ciento más que en 2004**

■ El Gobierno dará luz verde en la reunión del Consejo de Ministros de hoy a la convocatoria de 26.500 plazas de empleo público, lo que supone un 13 por ciento más que en pasado año. Del total, 9.100 corresponderán a los Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado (Policía Nacional y Guardia Civil), 9.000 a las Fuerzas Armadas, 4.600 a la Administración del Estado, y el resto se repartirán entre Justicia y Administración Local.

FINANCIACIÓN AUTONÓMICA

**CiU ve «vergonzoso» que Zapatero desautorice las cifras del déficit fiscal**

■ El portavoz de CiU en el Congreso, Josep Antoni Duran Lleida, considera «vergonzoso» que José Luis Rodríguez Zapatero considere erróneas las cifras del déficit fiscal apuntadas por la Generalitat, y le ha exigido «coherencia» con lo que defendía desde la oposición sobre la publicación de las balanzas fiscales. Así, Duran ha salido al paso de las afirmaciones hechas el miércoles por el presidente del Gobierno sobre las conclusiones del grupo de expertos en Cataluña, que fijó el déficit fiscal catalán, entre 1986 y 2001, en el 7,6% del PIB de esta Comunidad.

POLÍTICA EXTERIOR

**En marzo habrá un paso peatonal entre Ceuta y Marruecos**

■ La Delegación del Gobierno en Ceuta anunció ayer que el nuevo paso peatonal en la frontera, que separa la ciudad de Marruecos, estará listo el próximo mes, lo que permitirá normalizar el comercio transfronterizo entre ambos países y mejorar las relaciones comerciales. Las obras, que permitirán habilitar un paso en la frontera sur con Marruecos en el conocido puente de Biutz, se están ejecutando al ritmo esperado y se prevé su conclusión en marzo.

**BREVES**

**DIVORCIO**  
**Las mujeres piden que se descarte la custodia compartida sin acuerdo**

Las organizaciones de mujeres pedirán a los grupos parlamentarios, ante la actual tramitación de la Ley de Divorcio, que descarten durante el proceso de enmiendas la posibilidad de que la custodia compartida pueda ser decretada por un juez sin el consentimiento y mutuo acuerdo de las partes. La presidenta de Mujeres Juristas Themis, Angela Alemany, señaló que si la reforma de la ley del divorcio impone la custodia compartida «es previsible un aumento de la litigiosidad».

**RELIGIÓN**  
**Un cardenal suizo, a favor del uso del preservativo**

El cardenal ginebrino George Cottier se pronunció a favor de la utilización del preservativo cuando el acto sexual podría conllevar la muerte, pero subrayó también que la Iglesia Católica está en contra de su uso cuando el objetivo es impedir la concepción de una vida. El diario *La Tribune de Gêneve* publicó ayer unas declaraciones de Cottier en las que el cardenal católico indica que en situaciones de enfermedad o de epidemia como el sida en África es legítimo su uso.

## Juan Pablo II evoluciona de una forma muy favorable

El anciano Pontífice había reposado bien durante toda la noche y los análisis realizados han dado un resultado satisfactorio • La Santa Sede confía en que sea dado de alta en pocos días

• El portavoz vaticano, Joaquín Navarro Valls, señaló que las condiciones generales y respiratorias del Obispo de Roma evolucionan positivamente y que la crisis remite».



Un joven reza frente al hospital donde se halla el Santo Padre. / EFE

EFE / ROMA

Las condiciones generales de salud del Papa Juan Pablo II, de 84 años, mejoran y no han vuelto a reproducirse los episodios de laringo espasmo que obligaron a su hospitalización de urgencia, afirmó el portavoz vaticano, Joaquín Navarro Valls.

Navarro dijo también que el Pontífice ha pasado su segunda noche en el Policlínico Agostino Gemelli de Roma «bien» y que los análisis que se le han realizado «dan resultados satisfactorios».

«Las condiciones generales y respiratorias del Santo Padre evolucionan positivamente. La laringotraqueítis aguda está en fase de regresión y no han vuelto a repetirse los episodios de laringo espasmos que

motivaron su hospitalización de urgencia. El Papa ha transcurrido una noche de tranquilo reposo», manifestó Navarro en un breve comunicado. El portavoz de la Santa Sede precisó que el próximo boletín sobre la salud del Obispo de Roma, el tercero, será emitido hoy a mediodía. Joaquín Navarro, el español que

lleva 20 años al lado del Pontífice, acudió de nuevo al *Gemelli* para ver la evolución de la enfermedad del Papa. Pasó más de una hora en el apartamento que ocupa Juan Pablo II en la décima planta del centro sanitario y a su salida se le vio sonriente y tranquilo, muestra de que todo «va bien».

A preguntas de las decenas de periodistas que desde la noche del martes pasado montan guardia en el centro sanitario, Navarro manifestó que el anciano Pontífice había reposado «bien durante toda la noche» y que los «análisis que le han sido realizados han dado un resultado satisfactorio». Respecto a cuánto tiempo permanecerá en el *Gemelli*, Navarro, que es médico, dijo que su experiencia personal, «habiendo pasado también yo la gripe, es que un proceso de este tipo se cura en siete días». «Se cura en siete días o una semana», dijo, bromeando, demostrando una vez más que la situación de peligro ha pasado y que el Papa se recupera satisfactoriamente.

En la Santa Sede existe la confianza de que Juan Pablo II sea dado de alta en pocos días, tal y como dijo a últimas horas del miércoles el cardenal secretario de Estado vaticano, Angelo Sodano, que aseguró que Juan Pablo II podía incluso haber recibido tratamiento en el Vaticano pero que se optó por hospitalizarle por precaución.

0		1		2		3		4		5		6		7		8		9		
Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	
58100.....300		58101.....300		58102.....480		58103.....300		58104.....300		58105.....330		58106.....300		58107.....330		58108.....300		58109.....300		
58110.....300		58111.....300		58112.....330		58113.....300		58114.....300		58115.....330		58116.....300		58117.....330		58118.....450		58119.....300		58120.....300
58121.....300		58122.....300		58123.....300		58124.....300		58125.....300		58126.....330		58127.....300		58128.....330		58129.....300		58130.....300		58131.....8.100
58132.....300		58133.....8.100		58134.....300.000		58135.....8.100		58136.....300		58137.....330		58138.....300		58139.....330		58140.....300		58141.....300		58142.....300
58143.....300		58144.....300		58145.....330		58146.....300		58147.....300		58148.....330		58149.....300		58150.....330		58151.....300		58152.....300		58153.....300
58154.....300		58155.....300		58156.....330		58157.....300		58158.....300		58159.....330		58160.....300		58161.....300		58162.....300		58163.....300		58164.....300
58165.....300		58166.....300		58167.....330		58168.....300		58169.....300		58170.....300		58171.....300		58172.....300		58173.....300		58174.....300		58175.....300
58176.....300		58177.....300		58178.....300		58179.....300		58180.....300		58181.....300		58182.....300		58183.....300		58184.....300		58185.....300		58186.....300
58187.....300		58188.....300		58189.....300		58190.....300		58191.....300		58192.....300		58193.....300		58194.....300		58195.....300		58196.....360		58197.....330
58198.....300		58199.....360		86200.....300		86201.....330		86202.....330		86203.....300		86204.....300		86205.....330		86206.....300		86207.....330		86208.....300
86209.....300		86210.....300		86211.....300		86212.....330		86213.....300		86214.....450		86215.....330		86216.....300		86217.....330		86218.....300		86219.....300
86220.....300		86221.....300		86222.....300		86223.....300		86224.....300		86225.....330		86226.....300		86227.....330		86228.....300		86229.....300		86230.....300
86231.....300		86232.....300		86233.....480		86234.....300		86235.....300		86236.....330		86237.....300		86238.....300		86239.....300		86240.....300		86241.....300
86242.....300		86243.....300		86244.....300		86245.....300		86246.....300		86247.....4.695		86248.....60.000		86249.....4.665		86250.....300		86251.....300		86252.....300
86253.....300		86254.....300		86255.....300		86256.....300		86257.....300		86258.....300		86259.....300		86260.....300		86261.....300		86262.....300		86263.....300
86264.....300		86265.....300		86266.....300		86267.....300		86268.....300		86269.....300		86270.....300		86271.....300		86272.....300		86273.....300		86274.....300
86275.....300		86276.....300		86277.....300		86278.....300		86279.....300		86280.....300		86281.....300		86282.....300		86283.....300		86284.....300		86285.....300
86286.....300		86287.....300		86288.....300		86289.....300		86290.....300		86291.....300		86292.....300		86293.....300		86294.....300		86295.....300		86296.....360
86297.....330		86298.....300		86299.....360		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones
9670.....750		6801.....750		8132.....1.230		102.....180		132.....480		32.....180		72.....90		2.....30		214.....150		795.....180		926.....150
		9241.....750													334.....150		5.....30		946.....150	
																			96.....60	
																			1017.....780	
																			7.....30	
																			118.....150	
																			369.....150	
																			409.....300	
																			99.....60	

ESTE SORTEO ADJUDICA 2.127.000 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 12.600.000 EUROS

PREMIO ESPECIAL	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
1.170.000 € Núm. 58132 PRIMER PREMIO	10.ª	1.ª	1.200.000 €

Los datos relativos a premios incluidos en esta página tiene carácter meramente informativo. En consecuencia, deberá consultarse la Lista Oficial de Premios de la Lotería Nacional, o bien acudir a los puntos de venta autorizados de L.A.E., para conocer los resultados oficiales de los sorteos y concursos de pronosticos en los que se haya participado.

## ► POSGUERRA IRAQUÍ



Soldados de EEUU limpian los restos de un coche bomba que explotó ayer en la carretera del aeropuerto de Bagdad. / MOHAMMED MUSARA (EPA)

# Los resultados preliminares dan la victoria a los chiítas confesionales

La Comisión Electoral informó de que tras el recuento de votos en seis ciudades la Alianza Iraquí Unida es la que cuenta con más apoyos • La AIU dice que cuenta el 55% del respaldo

• Al menos 14 personas murieron y a 36 policías se les dio por desaparecidos ayer, el día en que la violencia reapareció tras un par de jornadas de aparente calma.

EFE / BAGDAD

Los resultados preliminares en seis ciudades iraquíes otorgan la victoria a la lista de la Alianza Iraquí Unida (AIU), integrada por los principales grupos chiítas confesionales y apoyada por el gran ayatolá Ali Sistani.

Según anunció ayer la Comisión Electoral Independiente (CEI), se trata de los resultados preliminares en Bagdad, así como en las ciudades sureñas de Nayef, Kerbala, Dhi Qar, Al Muzana y al Qadisiya, donde se indica que la Lista Iraquí, del primer ministro interino, Iyad Alawi, ocupa el segundo lugar.

En una conferencia de prensa, Safuat al Rashid, miembro de la CEI, aseguró que la comisión «ha finalizado el recuento de 1.600.000 votos», de los cuales dijo que la AIU obtuvo 1.164.770 y la Lista Iraquí 274.669, mientras que la Lista Iraquí, del presidente interino, Ghazi Al Yawar, consiguió

10.945 votos. También señaló el Movimiento de los Democráticos Independientes, de Adnan Bachachí, obtuvo 4.676 votos, mientras que el resto de los votos escrutados los consiguieron «otros grupos» iraquíes.

Rashid insistió en que la CEI «no considera que estos resultados son los finales debido a que el recuento de votos en todo el país aún no ha finalizado».

Por su parte, la Alianza Iraquí

Unida (AIU), integrada por los principales grupos chiítas confesionales, aseguró que «tiene información» de que su lista obtuvo al menos el 55 por ciento de los votos en las elecciones generales del pasado domingo en Iraq, según declaró Haidar al Musai, portavoz del Congreso Nacional Iraquí, miembro también de la AIU. «Esperamos que la CEI cuando anuncie los resultados no diga que nuestra lista obtuvo menos

que el 55 por ciento», añadió Musai.

**VIOLENCIA.** El asesinato de doce soldados iraquíes en Kirkuk puso ayer fin a dos días de relativa calma, mientras que el primer ministro Iyad Alawi reconoció estar en contacto con grupos suníes para formar un nuevo gobierno.

Los doce soldados murieron la noche del lunes al caer en una emboscada tendida por un grupo de insurgentes cerca de la ciudad de Kirkuk (250 kilómetros al norte de Iraq), según un comunicado del Ejército iraquí.

Además, al menos dos policías murieron, catorce resultaron heridos y 36 han sido dados por desaparecidos tras una emboscada tendida por un grupo de insurgente en un conflictivo área al oeste de Bagdad, informaron fuentes policiales.

Por otro lado, siete soldados británicos serán sometidos a una corte marcial por la muerte de un civil iraquí en mayo de 2003, según anunció ayer el fiscal general del Reino Unido, Peter Goldsmith.

Los siete soldados, que pertenecen al Tercer Batallón del Regimiento de Paracaidistas, serán juzgados por asesinato y también por un cargo de desórdenes.

### El director del programa 'Petróleo por alimentos' socavó la integridad de la ONU

EFE / NUEVA YORK

El director del programa humanitario de la ONU para Iraq *Petróleo por alimentos*, Benon Sevan, incurrió en un «grave conflicto de intereses» y socavó seriamente la integridad de la organización, según un comité independiente investigador.

En un informe divulgado ayer en la ONU, el comité dice que «la investigación demuestra que Sevan pidió repetidamente asignaciones de petróleo» para la compañía África Middle East Petroleum, una firma radicada en Suiza que, según se denunció tras la caída de Saddam Husein, le pagó comisiones, aunque él lo ha negado reiteradamente.

El documento agrega que oficiales iraquíes aceptaron concederle el petróleo a fin «de obtener su apoyo» en algunas cuestiones. En especial, menciona «el deseo de las autoridades iraquíes de obtener fondos para reparar y reconstruir la infraestructura petrolera».

Con esta investigación, solicitada por las Naciones Unidas, el comité intenta determinar si hubo corrupción en la gestión del programa humanitario, que movió entre 1996 y 2003 un total de 67.000 millones de dólares.

El programa, destinado a aliviar las sanciones impuestas a Iraq permitía al país vender crudo para comprar productos de primera necesidad, pero todos los contratos debían ser aprobados por el comité de sanciones de la ONU.

Tras la caída de Saddam surgieron acusaciones de que algunas personalidades y empresas obtuvieron petróleo de forma legal y dinero desviado del programa a cambio de prestar favores al régimen.

Las investigaciones todavía no han permitido determinar hasta qué punto Sevan u otros funcionarios de Naciones Unidas se beneficiaron.

El documento señala que, entre septiembre de 1998 y agosto de 2001, esa empresa obtuvo 7,3 millones de barriles de petróleo y los revendió por 1,5 millones de dólares más que de lo que había pagado.

El comité subraya en un comunicado que Sevan incurrió en un grave «conflicto de intereses» y que su conducta no solo fue éticamente inapropiada sino que además «socavó seriamente la integridad» de las Naciones Unidas.

Los investigadores también critican la asignación de contratos a tres entidades: Banque National de Paris, Saybolt Eastern Hemisphere y Lloyd's Register Inspection Limited.

## La CIA entregará documentos sobre Iraq

Un juez estadounidense ordena a la CIA cumplir con la legislación vigente y entregar a una asociación civil los documentos relacionados con el trato dado a prisioneros en Iraq, Guantánamo (Cuba) y Afganistán.

La decisión del juez responde a una demanda de la Unión para las Libertades Civiles de Estados Unidos (ACLU, por sus siglas en inglés) y otras organizaciones, que hace más de un año invocaron el Acta de Libertad de Información para obtener los documentos.

El juez Alvin Hellerstein rechazó los argumentos de la Agencia Central de Inteligencia (CIA) de que no puede asumir la carga administrativa que supondría buscar los documentos relativos a los prisioneros.

Para mantenerlos secretos, la CIA se ha acogido a una disposición del Acta de Libertad de Información que permite retener documentos vinculados a temas de seguridad nacional y secretos de estado.

La decisión del juez es el último capítulo de una batalla legal que comenzó en octubre de 2003 cuando varias organizaciones invocaron el Acta de Libertad de Información para obligar a la CIA y otras instituciones del gobierno, incluido el Departamento de Defensa, a dar acceso a documentos sobre los abusos a prisioneros. En septiembre pasado, Hellerstein emitió una orden que pedía a las agencias del gobierno nombradas en la demanda de esas organizaciones buscar y revisar sus archivos para responder a la petición, explica la ACLU en un comunicado. EFE

## ► CRISIS EN NEPAL

El Gobierno asegura que si la guerrilla no dialoga «tomará otras medidas»

EFE / KATMANDÚ

El nuevo gabinete nepalí amenazó ayer con adoptar «medidas alternativas» si la guerrilla maoísta no accede a negociar la paz con el rey Gyanendra, después de que los rebeldes rechazaran dialogar con el monarca y convocaran una huelga general en contra del estado de emergencia declarado el martes.

El nuevo ministro del Interior, Dan Bahadur Sahi, reiteró ayer el llamamiento que hizo ayer a los rebeldes para «acudir a la mesa de negociaciones y resolver la crisis política».

Sahi, que fue designado el miércoles para formar parte del gabinete de diez ministros presidido por el propio monarca, agregó que, si los maoístas no acuden, tendrán que pensar medidas alternativas, que no precisó, aunque parecía una referencia clara a la fuerza.

## ► CONTROL INFORMATIVO.

Una férrea censura informativa y el corte de las comunicaciones telefónicas y por internet han aislado a Nepal del mundo y mantienen a los ciudadanos ignorantes de muchos de los sucesos ocurridos en su país desde que, el martes pasado, el rey Gyanendra declaró el estado de excepción. Sólo las comunicaciones por satélite, a las que muy pocos tienen acceso, mantienen en contacto Nepal con el exterior, mientras la mayoría de la población apenas conoce la versión oficial de las medidas adoptadas por el monarca, difundida por la radio y televisión estatales y por los periódicos, sometidos a censura militar.

El mismo martes, los directores de periódicos y radios de la capital nepalí fueron convocados a una reunión en el Palacio Real y se les hicieron serias advertencias de que no debían difundir informaciones contrarias a las medidas adoptadas por Gyanendra.

Oficiales del Ejército fueron enviados a todos los medios para censurar su información y se avisó a los periodistas que estaban suspendidos los derechos constitucionales, entre ellos los de libertad de expresión y de prensa.

«Debe haber disciplina en los medios», dijo ayer por la radio estatal el nuevo ministro de Información, Tanka Dhakal, un ex funcionario de la monarquía absoluta desbancada en 1990 por el sistema constitucional, que anunció la prohibición de la difusión de noticias políticas durante los próximos seis meses.

## ► DISCURSO SOBRE EL ESTADO DE LA UNIÓN

## Bush sostiene que las tropas seguirán en Iraq sin una fecha de retirada

El presidente estadounidense dedica más de la mitad de su discurso a la política exterior

• Respecto a los temas internos de Estados Unidos la oposición demócrata calificó de «muy conservadora» la intervención, a pesar de que Bush trató de mostrarse dialogante.

EFE / WASHINGTON

Aunque las elecciones en Iraq han abierto una «nueva fase», las tropas de EEUU permanecerán en ese país, sin un calendario de salida que pueda «alentar a los terroristas», afirmó en la madrugada del jueves el presidente norteamericano George W. Bush.

En su discurso sobre el Estado de la Unión, que sienta las bases para la acción del Gobierno durante el año, Bush dedicó la mitad de su alocución a la política exterior, en la que abordó no sólo la situación en Iraq sino también la paz entre israelíes y palestinos «al alcance de la mano», dijo - y las reformas en Oriente Medio.

Bush repitió el mensaje lanzado hace exactamente dos semanas, en su discurso de investidura: que EEUU se dedicará a expandir la democracia en el mundo - y especialmente en Oriente Medio - frente a la tiranía y el terrorismo para garantizar la paz y la prosperidad de las naciones.

Las recientes elecciones en Iraq y los territorios palestinos son prueba de la «fuerza de la libertad» y la necesidad de extender la democracia como antídoto contra la tiranía y el terrorismo, según el presidente estadounidense.

Bush aseguró que EEUU «se alinearán con los aliados de la libertad para apoyar los movimientos democráticos en Oriente Medio y más allá, con la meta última de poner fin a la tiranía en el mundo».

«Nuestro compromiso generacional con el avance de la libertad, en especial en Oriente Medio, se está poniendo a prueba y se está cumpliendo en Iraq», aseguró el presidente en su discurso.

## ► REFORMA DE LAS PENSIONES.

A pesar de que Bush se esforzó por mostrarse dialogante, el programa de Gobierno en el terreno nacional que presentó fue muy conservador, según los demócratas.

Bush hizo su presentación más amplia de su plan para privatizar parcialmente las pensiones de la Seguridad Social, pidió la reforma del sistema fiscal y anunció un recorte de programas del Gobierno para tratar de contener el déficit, tres viejos objetivos de los sectores más conservadores.

El presidente hizo un gran esfuerzo para tratar de tranquilizar al país, al asegurar que las actuales prestaciones están garantizadas para todos aquellos que tengan 55 años o más. Además, dejó claro en varias ocasiones que busca mantener un diálogo constructivo con la oposición del Partido Demócrata. «Debemos unirnos para reforzar y salvar la Seguridad Social», afirmó.

Sin embargo, la respuesta demócrata fue muy fría. El líder de la oposición en el Senado, Harry Reid, acusó a Bush de jugar a «la ruleta de la Seguridad Social». Reid indicó que el plan de Bush añadiría otros 2 billones de dólares a la deuda nacional en la forma de cotizaciones que la Seguridad Social dejaría de recibir.

Bush, además, reiteró su apoyo a las cuestiones sociales que más entusiasman a la base conservadora que le ha llevado dos veces a la Casa Blanca: la oposición al matrimonio homosexual y a la investigación con células madre así como al aborto.



El presidente Bush flanqueado por Dick Cheney (i) y Dennis Hastert. /J.L. (EPA)

## ► LAS FRASES DEL DISCURSO

## ► IRAQ

«Las tropas regresarán cuando el país sea democrático, representativo de toda su población, en paz con sus vecinos y capaz de defenderse»

## ► IRÁN

«Irán sigue siendo el principal país patrocinador del terrorismo del mundo, buscando armas nucleares a la vez que privando a sus ciudadanos de la libertad que buscan y merecen»

## El Sinn Fein asegura que el IRA no utilizará las armas para retomar la guerra

EFE / BELFAST

El Sinn Fein, brazo político del Ejército Republicano Irlandés (IRA), aseguró ayer que la decisión de la banda de abandonar el proceso de desarme no implica la vuelta a la «guerra» contra las fuerzas de seguridad en el Ulster.

Según el «número dos» de la formación, Martin McGuinness, el IRA tiene intención de mantener la

tregua decretada en 1997 y continúa comprometido con el proceso de paz en Irlanda del Norte.

El IRA anunció el miércoles que abandona el programa de desarme propuesto por los Gobiernos británico e irlandés tras la firma del histórico acuerdo del Viernes Santo (1998).

La organización terrorista explicó en un comunicado que su de-

cisión es consecuencia de la falta de compromiso de Londres y Dublín con el proceso de paz y su posición respecto al robo de más de cerca de 40 millones de euros cometido en una sucursal del Northern Bank, de Belfast, el pasado diciembre.

Los gobiernos irlandés y británico restaron ayer importancia al abandono del IRA del proceso de

desarme y parecen remisos a excluir a su brazo político, el Sinn Fein, de las conversaciones sobre el futuro del Ulster.

Por su parte, el IRA avisó ayer en un nuevo comunicado a los gobiernos británico e irlandés de que «no subestimen» la «gravedad de la situación» que se crea con el abandono por su parte del proceso de desarme.

FÚTBOL SALA

JESÚS FERNÁNDEZ MARTÍN • PRESIDENTE DEL CD LA ESCUELA

## “Estamos en situación delicada”

Los problemas deportivos tienen su base en “las lesiones que padecemos”, lo que conlleva a una situación económica muy “complicada” con un importante déficit

• No es ésta la única temporada en la que la directiva del CD La Escuela ha de tomar decisiones importantes, pero en esta campaña lo ha sido con más motivo por las muchas bajas por lesión y por cambio de entrenador.

JOSÉ M. MARTÍN / SEGOVIA

**Pregunta.**— ¿Cómo sería el análisis de la temporada desde la óptica de la directiva?

**Respuesta.**— Estamos pasando por una situación delicada. Vamos a sufrir mucho desde ahora hasta el final de campaña, por más que siempre quede la ilusión de que las cosas pueden cambiar, por ejemplo recuperando los jugadores que hay lesionados.

**P.**— ¿El mayor problema pudo surgir desde el momento que no se ha podido confeccionar un equipo hasta casi el comienzo de la segunda vuelta?

**R.**— Ahí es donde comenzó la base de la situación actual, uniendo a ello la mala suerte de que jugadores como André y Adeva, base de nuestro equipo, no han podido jugar con normalidad. Todo ello hizo que no se pudiera trabajar con un conjunto.

**P.**— ¿Está siendo la actual una de las temporadas del club con más dificultades?

**R.**— Yo creo que en ese aspecto es la peor. Tanto en lo deportivo como en lo económico. Momentos críticos hemos pasado porque las decisiones se han debido tomar casi de forma constante. Cabe recordar que el arranque de temporada fue horrible con la presencia de nuestro equipo en la zona de descenso, y de ahí cuesta mucho salir. Ahora estamos viendo un poco la luz.

**P.**— La temporada se planifica con unos determinados medios económicos y los números no cuadran. ¿De dónde sale el “maná” para seguir?

**R.**— Está muy claro, llega de los préstamos que tenemos que pedir a la Caja y que hna de ser avalados por los directivos. Ahora tenemos en plantilla diecisiete jugadores y eso significa una nómina de las más altas del club en toda su historia. El descalabro económico va a ser importante y lo asumiremos los directivos.

**P.**— La temporada no comenzó nada bien. ¿Quién tomó la decisión de que se comenzara de la forma que se hizo en el equipo?

**R.**— Era una situación nueva y también nosotros teníamos ciertos recelos, porque era una plantilla nueva, y si bien el cuadro téc-



Fernández habla claro en tono a los problemas que suscita un club que pasa por dificultades deportivas //JUAN MARTÍN

nico también lo era, nosotros depositamos nuestra confianza en ellos. Pero las cosas no salieron bien porque esto es deporte y no matemáticas, y lo que crees que va a salir bien no sale. Nos equivocamos y los planteamientos nos salieron mal.

**P.**— ¿Por la mente de los directivos planeó la posibilidad de que el equipo podría descender?

**R.**— En deporte esa hipótesis no se puede descartar. Pero también afirmo que si ello hubiera sucedido, en División de Plata habríamos continuado trabajando por este club y por conseguir llevarlo de nuevo a la División de Honor. Pero eso no va a suceder. Tenemos un buen equipo y hemos acertado con el técnico.

**P.**— ¿Han considerado en alguna ocasión la posibilidad de que en la directiva del club entre

savía nueva?

**R.**— No sería la primera vez que hayamos hablado los directivos de marcharnos. Pero yo como presidente considero que tengo que ser honrado con mi deporte y también con mis compañeros. La situación ahora es mala en el equipo y no es el mejor momento para dejarlo, porque si este barco se hunde, yo me hundo con él. Si el rumbo del barco cambia a mejor, habrá que pensar en esa posibilidad. Y deajo constancia de que la experiencia que tenemos ha sido fundamental para que este equipo continúe en División de Honor.

**P.**— Para un proyecto de futuro se necesita un entrenador de futuro. ¿Qué pondrá sobre la mesa el club para que Miguel Rodrigo se quede?

**R.**— El máximo que podamos.

El entrenador ha dicho que quiere saber cuanto antes los proyectos del club, y nosotros estamos dispuestos todo lo que podamos para que siga. Su proyecto me recuerda mucho al de Venancio.

**P.**— ¿Cómo se explica que los directivos se impliquen tanto en el club si la mayoría de lo que reciben son sinsabores?

**R.**— Los directivos están aquí para poner dinero, no viven del deporte y sí para el deporte. De ello solo viven jugadores y técnicos. Nosotros trabajamos para que disfruten los aficionados. Yo podré dejar de ser presidente, pero no dejaré este deporte, aunque ello conlleve tener que aguantar malos modos en determinados momentos. Por más que lo que no aceptaré nunca sean los insultos. Eso es lo que peor llevo porque afectan a mi familia.

“No es éste el mejor momento para dejar el equipo. Si el barco se hunde me hundiré con él”

“Los directivos de este club están para poner dinero, no para vivir del deporte”

“Al comienzo de temporada nos equivocamos en los planteamientos y salieron mal”

“Los créditos avalados por directivos irán a paliar el descalabro económico”

“Ver al equipo en zona de descenso fue para nosotros un palo muy importante”

“Yo podré dejar de ser presidente, pero continuaré apoyando este deporte”

“Me podrán criticar porque el equipo esté mal, pero no aceptaré nunca los insultos”

BALONCESTO PRIMERA NACIONAL A

# La UDS ha pedido a la Federación la fase de ascenso para Segovia

Desde el club se planifica ya la próxima temporada, si bien reconocen las muchas dificultades deportivas que van a encontrar para conseguir el ascenso

«Desde la directiva de la Unión Deportiva Segovia la planificación que se realizó de la temporada ha dado sus frutos, pese a que aún, dentro del aspecto deportivo, la clasificación del equipo no no esté garantizada.

JOSÉ M. MARTÍN / SEGOVIA

La segunda vuelta de la liga en la primera nacional A de baloncesto comenzará este fin de semana y la UDS habrá de desplazarse a Ponferrada, donde jugará uno de los encuentros más importantes de la liga. En El Toralín, sede habitual del equipo berciano, habrá medio centenar de seguidores del club segoviano apoyando a su equipo.

En la directiva, y de ello hemos dialogado con Jorge Sanz, secretario del club, se mantiene el mismo principio de ilusión que surgió al comienzo de la temporada, "porque en lo deportivo la marcha del equipo, con la excepción del partido que perdimos en casa con Juncos, motivado por las lesiones, la campaña está dentro de lo que preveíamos".

Tanto es así, tanta confianza tienen en el futuro al final de temporada, que ya están planificando la próxima, "sea cual fuere la categoría en la que estemos es necesario saber con lo que vamos a contar". Pero en ningún caso ello va en detrimento de lo actual. De tal forma que han solicitado de la Federación Española de Baloncesto que la fase de ascenso se celebre en Segovia. "Para ello hemos contactado con el apoyo del Ayuntamiento y otras instituciones".

Más, y para que ese momento llegue, para que se pueda jugar para ascender, el equipo ha de clasificarse entre los dos primeros, "y ahora tenemos la clasificación un tanto complicada". Ahí sí se han visto sorprendidos, "porque pensamos que el esfuerzo que habíamos realizado estaba por encima del de otros equipos", pero hubo otros, Ponferrada, Zarzuela y Maderas Peralta, que también lo han realizado, incorporando destacados jugadores a sus filas.

Les duele en lo deportivo el resultado negativo con el Universidad de Salamanca, "porque dejamos una gran ocasión de haber conseguido los puntos". Y era un encuentro vital para los propósitos del equipo. Claro que ya piensan en que en esta segunda vuelta "todos los equipos de arriba habrán de pasar por nuestra cancha".

Se han puesto mimbres a servicio del entrenador Arturo Álva-



Jugador importante Mingorria para el equipo. El entrenador está deseando que vuelva / JUAN MARTÍN

**"Perdimos el encuentro con Juncos por las lesiones y en Salamanca dejamos pasar una gran ocasión de ganar al equipo universitario"**

**"Pensamos que nuestro esfuerzo en fichar jugadores había sido único en el grupo, pero hay otros que lo hicieron mayor que nosotros"**

**"Si nuestros deseos de ascender no se cumplen prepararemos el aval que pida la Federación por si quedan plazas libres para la LEB"**

rez, con el que ya se habló sobre la posibilidad de incorporar algún jugador más si se considera que es necesario para la fase de ascenso, "si ese paso lo tenemos que dar haremos todo lo posible por conseguir un buen jugador".

Pero con ser difícil entrar en uno de los dos primeros lugares de la clasificación, el ascender también tiene serias dificultades. Del grupo de cuatro que se forme solo asciende a la liga LEB el primero. El segundo habrá de jugar otra fase con el grupo gallego para lograr la otra plaza. Una criba demasiado tamizada.

"Ante la posibilidad de que no se ascienda, pese a que vamos a intentarlo todo, prepararemos de nuevo el aval económico que pida la Federación por si quedara alguna plaza libre". Demostrando con ello que el programa que comentaron va en serio. Que el ascenso es el tema estrella de su gestión. Los jugadores, la plantilla, habrán de ser quienes refrenden el esfuerzo realizado por los directivos, que en lo económico ha sido de gran importancia.

FÚTBOL SALA DIVISIÓN DE HONOR

## También Venancio tiene problemas de lesiones en Lobelle

J.M.M. / SEGOVIA

Uno de los jugadores estrella del equipo gallego es el brasileño Betao. Tanto que su lesión, esguince de tobillo que se causó en la copa, hizo que no pudiera jugar el pasado sábado y que su equipo perdiera frente a Zaragoza. De ese esguince aún no está recuperado, y continúa con molestias en dicha articulación en uno de sus tobillos, lo que le ha llevado a no entrenar al mismo ritmo que sus compañeros. Pese a ello hay seguridad en que jugará el próximo encuentro, el de mañana en Segovia.

Otro jugador que tampoco

se encuentra físicamente bien es César Muñoz. El ex capitán del conjunto de Caja Segovia no ha podido reintegrarse al grupo en toda la semana al no superar las molestias que sufre en la espalda, consistentes en un bloqueo articular en la zona lumbar.

En ambos casos será Venancio quien decida si ambos pueden jugar. En todo caso son dos jugadores importantes en el esquema de juego del técnico vasco, que, por cierto, será la primera vez que dirija desde el "otro" banquillo en el Pedro Delgado en competición de liga a un equipo "diferente".

FÚTBOL

## Soriano formará parte de la directiva de la Federación

J.M.M. / SEGOVIA

Con la presencia de Ángel María Villar se llevará a efecto hoy en Valladolid la presentación de la nueva junta directiva de la Federación Regional, que preside de nuevo Marcelino Maté. Entre los miembros que la componen estará José Soriano, presidente de la Gimnástica Segoviana.

FÚTBOL SALA

## Resultados y clasificaciones de los equipos segovianos

J.M.M. / SEGOVIA

En la primera división nacional B el Cuéllar, por más que aún se encuentre retrasado, está subiendo posiciones, al igual que Espinar Arlequín, que ha salido de la zona de descenso directo.

Resultados de la jornada 16ª  
Ropasa 7-Arroyo 5  
Hernán Cortés 8-Santa Ana 2  
Cuéllar M. Rico 2-Deyma 2  
Juventud 3-Castilla 8  
Agustinos 4-Espinar Arleq. 7  
Vegazana 8-Santa María -2  
Toreno 5-Aldeamayor 5  
D. Gómez 6-Albense 2

Clasificación

1. Puertas Deyma	.....37
2. Ropasa	.....32
3. Vegazana	.....30
4. Arroyo	.....28
5. D. Gómez	.....28
6. Albense	.....25
7. Toreno	.....24
8. Santa María	.....24
9. Cuéllar M. Rico	.....22
10. Castilla	.....21
11. Agustinos	.....21
12. Espinar Arleq.	.....20
13. Aldeamayor	.....19
14. Santa Ana	.....13
15. Juventud	.....13
14. Hernán Cortés	.....12

NACIONAL JUVENIL

La Escuela y Ruta Leonesa continúan en el mismo camino. Lo ganan todo.

Resultados jornada 16ª  
Ruta Leonesa 9-Cuellar M. Rico 2  
O. Mérida 2-T. Columnas 4  
Zamora 6-Benavente 4  
Covaras 9-Ponferrada 0  
CD La Escuela 6-P. Deyma 1  
Santa María 5-Maristas 1

Clasificación

1. La Escuela	.....39
2. Ruta Leonesa	.....39
3. Covaras	.....37
4. Santa María	.....34
5. Zamora	.....27
6. Maristas	.....22
7. Benavente	.....20
8. Cuéllar M. Rico	.....15
9. Peñalba	.....15
10. T. Columnas	.....13
11. O. Mérida	.....11
12. Puertas Deyma	.....9
13. Ponferrada	.....1

FÚTBOL  
PRIMERA DIVISIÓN

# César: «No me cierro ninguna puerta, decidiré lo mejor para mí»

El portero del Real Madrid afirmó que se marchará sin rencor a pesar de jugar pocos minutos

EFE / MADRID

César Sánchez, guardameta del Real Madrid, declaró ayer que tras su marcha el próximo 30 de junio cuando acabe su contrato, puesto que el club ya ha anunciado que no renovará, no se cierra ninguna puerta, aunque también se refirió a una posible aventura en el extranjero.

Al jugador del Real Madrid se le preguntó si tendría inconvenientes en aceptar una oferta del Fútbol Club Barcelona.

«Si existe la posibilidad real, no tendría problemas en comentarlo aunque es mejor no hablar de esto ahora por sensibilidad. Aquí todos me merecen respeto. Hablar sobre hipótesis no me parece correcto. A partir del 30 de junio intentaré decidir lo mejor para mis intereses sea donde fuere», declaró el guardameta.

«Estoy abierto a cualquier posibilidad. Me apetece jugar en la Liga Española... lo que me apetece es jugar. El Valladolid va a ganar la Copa del Rey y va a subir a Primera División», declaró tras el entrenamiento de ayer en la Ciudad del Fútbol de Las Rozas.

Pese a todo, dejó claro que todavía no ha negociado con ningún club pese a que la normativa se lo permite. «Es prematuro para hablar de ofertas. Tengo respeto por el club que me paga y aquí llevo cuatro años. Aunque FIFA permite negociar contratos no es el momento de hablar de eso».

El guardameta madridista, tras cuatro temporadas en el equipo blanco, admitió que se marcha sin ningún rencor pese a no haber disputado apenas minutos en las dos últimas temporadas. «No estoy triste. Son cuestiones del fútbol y es algo normal. Voy a seguir con la misma ilusión hasta que acabe la temporada».

«Cuando las personas tienen diálogo y están alejadas las posturas, lo



César Sánchez en una de sus intervenciones como cancerbero madridista. / EFE

## Zidane vuelve al equipo

Zinedine Zidane, centrocampista del Real Madrid, reanudó ayer los entrenamientos al margen del resto de sus compañeros, tras la gastroenteritis que ha sufrido esta semana, y dijo que confía en llegar a tiempo para enfrentarse al Espanyol mañana. El francés, que el miércoles no se ejerció, trabajó ayer al margen de sus compañeros junto a José Luis San Martín, recuperador del equipo, con el objetivo de sudar y superar los problemas estomacales. Al finalizar el entrenamiento, destacó que confía en poder disputar el partido en el Bernabéu. «Estoy mejor y ya no tengo fiebre. Me he entrenado para sudar un poco y ponerme a punto. Creo que podré estar el sábado si todo va bien», afirmó Zidane.

# La UEFA exigirá en 2006 un mínimo de canteranos

La nueva normativa se aplicará a los clubes en competición europea

La UEFA también ha pedido a las 52 federaciones europeas que consideren aplicar la misma normativa a sus competiciones nacionales, como la Liga o la Copa.

Con esta nueva medida se pretende paliar algunos efectos negativos que se venían detectando en el fútbol europeo, como la falta de identidad de los clubes con sus países y la falta de equilibrio entre clubes grandes y pequeños.

Según el comunicado de la UEFA, «la iniciativa tiene como objetivo aportar más incentivos a los clubes

para que apuesten más por sus canteranos y, de este modo, restauren el equilibrio competitivo, primero a nivel de competiciones de clubes de la UEFA, y luego a nivel nacional, si las federaciones aceptan poner en práctica las recomendaciones de la UEFA».

**PROCESO DE CONSULTA.** La iniciativa ha sido propuesta tras un largo proceso de consulta entre la UEFA, los clubes, las ligas, las federaciones nacionales, los sindicatos de jugadores, los entrenadores y las autoridades políticas europeas. «Pensamos que es

mejor es darse la mano y no enturbiar las relaciones. Lo mejor es cómo ha sucedido y cada uno sabe lo que tiene que hacer», agregó el portero madridista.

César se queda de su experiencia en el Real Madrid con los dos primeros años. «Lo mejor fueron los dos primeros años y la Copa de Europa que conquistamos. He aprendido mucho en este club y me llevo grandes vivencias».

Además, dijo que no siente haber perdido el tiempo pese a la titularidad de Iker Casillas. «No me siento desaprovechado. Cuando firmas un contrato nadie te garantiza la titularidad. Lo importante es estar dispuesto y demostrar al club que estás ahí».

**GUTI, POSIBLE TITULAR.** José María Gutiérrez «Guti», centrocampista del Real Madrid, se perfila como titular en el encuentro contra el Espanyol de mañana si Zinedine Zidane no se recupera de la gastroenteritis que arrastra, tras lo visto ayer en el entrenamiento.

Vanderlei Luxemburgo, técnico del conjunto blanco, tiene claro quién será el sustituto del futbolista francés, que el miércoles no se entrenó con el resto de sus compañeros.

Así, Guti formó ayer parte del once titular que ensayó el técnico brasileño para recibir al conjunto blanquiazul en el Bernabéu, respetando casi por completo el resto del equipo que se enfrentó al Numancia el pasado domingo.

La única novedad junto a Guti en el once será la vuelta a la punta de ataque de Ronaldo, que en Soria no jugó ya que viajó a Brasil por la enfermedad de su hermano.

En caso de que Zidane no llegue a tiempo, Luxemburgo alineará a Casillas; Salgado, Walter Samuel, Helguera, Roberto Carlos; Beckham, Gravesen, Figo, Guti; Raúl y Ronaldo.

BREVES

ATLÉTICO DE MADRID

Fernando Torres, orgulloso por el interés del Barça

■ Fernando Torres, delantero del Atlético de Madrid, solo le abre la puerta como hipotético destino futuro en España al Barcelona, del que se ha apuntado un supuesto interés por incorporarlo la próxima temporada. Torres explicó que, si algún día debe abandonar su club, su preferencia sería el equipo barcelonista. «Cualquier salida diferente en España no sería un paso adelante en mi caso», subrayó el delantero, quien se declaró orgulloso por el supuesto interés del Barcelona «estando como está este año, que está arrasando».

VALENCIA

Ayala estará cuatro semanas de baja

■ Fabián Ayala, defensa argentino del Valencia, sufre una fractura en el cartilago intercostal, por lo que estará alrededor de cuatro semanas de baja, según confirmó ayer Jorge Candel, jefe de los servicios médicos valencianistas, tras evaluar las distintas pruebas que se le han realizado al jugador. El capitán de la selección argentina se lesionó el pasado domingo, en el transcurso del encuentro ante el Athletic, y en un principio se diagnosticó una fisura en las costillas, por lo que se aventuró que podría estar entre tres y seis semanas de baja.

ESPANYOL

Soldevilla: «Para frenar a Ronaldo hay que atarlo»

■ El jugador del Espanyol Toni Soldevilla valoró ayer la dificultad de enfrentarse mañana al Real Madrid y de frenar a su delantero centro, el brasileño Ronaldo, de quien espera que «no tenga su mejor día». Con muchas posibilidades de ocupar el eje de la defensa, Soldevilla recordó que el equipo blanco «siempre es peligroso porque tiene una plantilla excelente». Preguntado sobre la mejor manera de detener a Ronaldo, el jugador se mostró irónico. «Para eso hay que atarle, porque se trata de un jugador de enorme calidad técnica y de mucha velocidad», dijo.

VALLADOLID

Hornos quiere volver cuanto antes

■ Germán Hornos, delantero uruguayo del Valladolid que sufrió un grave accidente de tráfico el pasado 25 de diciembre, dijo ayer que su objetivo «es continuar trabajando en la rehabilitación para volver cuanto antes». «Voy mejorando y estoy haciendo muchas cosas, y ahora tengo que pensar en seguir por esta línea para volver a jugar cuanto antes», señaló el jugador.

EFE / NYON (SUIZA)

La UEFA requerirá a los clubes europeos que incluyan al menos cuatro jugadores de la cantera en sus plantillas para las competiciones continentales a partir de la temporada 2006 - 2007.

Según este nuevo reglamento hecho público por la UEFA, dos de estos cuatro canteranos deberán haber sido entrenados por el propio club en sus categorías inferiores, mientras que las otras dos plazas podrán ser ocupadas por canteranos de otros clubes del país.

A estos efectos, se considerará canterano a los jugadores de entre 15 y 21 años que hayan estado un mínimo de tres años en el club.

Además, para la temporada 2008-2009 se prevé que estas plazas para jóvenes se incrementen hasta un mínimo de ocho por club, es decir, cuatro para los jugadores procedentes de la entidad deportiva y otras cuatro para los procedentes de otros clubes nacionales.

BALONMANO MUNDIAL DE TÚNEZ

# España vence a Noruega y luchará por las medallas por tercera vez

El equipo de Pastor se mantuvo infranqueable en defensa y certero de cara a la meta rival

ESPAÑA	NORUEGA
31	24

**ESPAÑA:** Hombrados, Rocas (4,1p), Garabaya (3), Garralda (4), Lozano (-), García (2), Rodríguez (-) -equipo inicial- Entrerrios A. (5), Uríos (7), Hernández (-), Pérez (-), Romero (6,1p), Ortega (-).  
**NORUEGA:** Ege, Solberg (-), Tvedten (1p), Vildalen (-), Lauritzen (3), Jensen (-), Skjaervold (5,2p) -equipo inicial- Loke (5), Hagen (5), Kjelling (3), Riise (1), Lund (1)

**ÁRBITROS**  
Arnaldsson y Vidarsson (Islandia). Excluyeron a Entrerrios, Rocas, Garabaya (2) y Pérez, de España, y a Jensen (3), de Noruega.

**PARCIALES**  
1-2, 4-3, 5-5, 8-9, 11-12, 15-12 (descanso), 20-14, 22-16, 25-17, 26-18, 29-21, 31-24.

EFE / NABEUL (TÚNEZ)  
España apabulló a Noruega en el partido de mayor magnitud que ha disputado en el Mundial de Balonmano de Túnez y se embolsó la anhelada plaza para las semifinales, mañana en la localidad tunecina de Rades.

España mató dos pájaros de un tiro. Ganó a Noruega en un partido de capital importancia y se coló en las semifinales de un campeonato del mundo por tercera vez en su historia.

Noruega se hizo acreedor de un puesto en la fase final con una impresionante trayectoria en esta segunda fase a la que accedió con un punto. El triunfo sobre Croacia y la victoria ante Suecia, la habían convertido en la gran revelación del torneo, pero los españoles arruinaron su deseo.

La de ayer era una confrontación sin claro favorito. España se encargó de despejar las dudas con transparencia en la segunda parte.

Todos los jugadores tuvieron minutos en la primera mitad. Un ten con ten caracterizó el primer período, junto con el buen hacer de Hombrados que detuvo dos penaltis a Skjaervold, además de otras acciones a Solberg y a Riise.



Iker Romero (f) intenta controlar el balón ante la oposición del noruego Glenn Solberg. / EFE

Aunque la faceta ofensiva era irregular, la defensa trabajó bien. A Loke no le llegaban balones en el pivote (marcó 3), mientras que los extremos noruegos se fueron inéditos, salvo Skjaervold desde los 7 metros (2).

**SIN ERRORES.** España salió remozada en la segunda mitad después de irse al descanso con una renta de tres goles. Era consciente de que no podía volver a caer en sus últimos errores que le costaron el partido con los serbios.

Los españoles encarrilaron su ataque con una primera línea formada por Garralda, Entrerrios y Romero, en el pivote Uríos, y

García y Rocas en los extremos.

Un cortafuegos con Pérez y Romero en el centro de la zaga, fue la retaguardia que concedió a España una renta de 7 goles al iniciar la segunda parte, y alcanzar la máxima ventaja en el 13 (25-17).

Entre tanto, el ataque noruego se enquistó y un fenomenal Hombrados dio la puntilla. Con esa diferencia en el tanteador, brotaron las mejores jugadas españolas.

España ha disputado en dos ocasiones las semifinales mundiales, en Egipto'1999, campeonato en el que perdió frente Rusia y en Portugal'2003 donde cayó frente a Croacia después de tener que disputar dos prórrogas.

LAS DECLARACIONES

►HOMBRADOS  
«Hemos ganado en defensa»

José Javier Hombrados, portero de la selección española, dijo que el partido de clasificación para semifinales contra Noruega «se ha ganado en defensa». «Hemos ido desmoronando a Noruega y a partir de ahí nos ha costado menos el ataque. Ha sido duro, pero en la segunda parte hemos logrado un gran parcial y el partido se ha roto», afirmó.

BALONCESTO

## Triunfo sin premio del Estudiantes ante el Madrid

90	ESTUDIANTES
84	REAL MADRID

**ADECCO ESTUDIANTES:** Miso (10), Suárez (15), Jiménez (6), Iturbe (8), Garcés (19) -cinco inicial-, Loncar (14), Vidaurreta (3), Patterson (5), Rodríguez (10) y Azofra (-).

**REAL MADRID:** Bennett (8), Stojic (10), Gelabale (19), Bueno (7), Reyes (16) -cinco inicial-, Sonko (5), Burke (8) y Hervelle (11).

**ÁRBITROS**  
Pitšilkas (GRE), Colucci (ITA) y Lopes (POR). Sin eliminados. Señalaron técnica a Iturbe (m. 40).

**PARCIALES**  
20-17, 22-22, 22-19, 26-26.

EFE / MADRID

Las victorias contra el Real Madrid siempre saben mejor que cualquier otra en el vestuario del Estudiantes aunque no haya nada en juego y los colegiales no pudieron resistirse a darse el gusto de tumbar al equipo de Maljkovic en un derbi para la anécdota que Bullock, Herreros y Fotsis vieron desde el banco.

Carlos Suárez fue el mejor de la noche. El cuarto enfrentamiento madrileño de la temporada, nació huérfano de objetivos por la eliminación consumada de los colegiales para la segunda fase y la cita que ambos equipos tienen el próximo 18 de febrero en la Copa del Rey, un buen motivo para esconder las tácticas, pero esos detalles pasaron desapercibidos para el joven estudiantil.

Suárez, una de las últimas incorporaciones de la cantera del Ramiro de Maeztu, aprovechó su presencia en el cinco titular para dar fe de su ambición y del deseo de trazar un camino en la elite.

**SIN FORZAR.** El empuje de jugadores como Suárez y Miso, ávidos de pisar el parquet, hizo más incisivo al Estudiantes. El Madrid asumía la situación con tranquilidad. Poca rotación y la sensación de poder forzar la máquina si las cosas se ponían feas quitaron aliento a los blancos.

Los colegiales, no obstante, les hicieron salir del letargo. Diez puntos de diferencia mediado el segundo cuarto exigían respuestas para evitar malas situaciones.

El Estudiantes, después de tres derrotas consecutivas frente al enemigo blanco, vislumbró la ocasión de darse una alegría y en el último tramo ya no dio opción de redimirse a su huésped, que le buscó las vueltas desde el triple (76-71 m.36).

Al margen de la intrascendencia del resultado, el Madrid encajó un marcador muy por encima de su media. Las consecuencias no pasan de la felicidad que eso repartió entre los seguidores estudiantiles.

FÚTBOL COPA DEL REY

# El Athletic logra el pase a semifinales

Al Valladolid le faltó pegada y un poco más de riesgo ante la presión de conjunto bilbaíno

0	VALLADOLID
1	ATHLETIC

**VALLADOLID:** Lledó, Rafa, Mateo, Jonathan, Marcos, Moré (Victor, min. 66), Inaki (Diego Mateo, min. 61), Zarandona, Álvaro, Losada (Sousa, min. 61) y Adúriz.

**ATHLETIC DE BILBAO:** Lafuente; Murillo, Gurpegi, Prieto, Del Horno (Casas, min. 76); Iraola (Solabarrieta, min. 91), Orbaiz, Tiko, Yeste; Etxeberria (Guerrero, min. 89) y Zquerro.

**ÁRBITRO**  
Ramírez Domínguez, colegio andaluz. Mostró la cartulina amarilla a los locales Losada (min. 33) y Diego Mateo (min. 77) y a los visitantes Del Horno (min. 39) y Casas (min. 77).

GOL

01 min. 73 Yeste, de penalti.

EFE / VALLADOLID

El Athletic sentenció la eliminatoria con su triunfo mínimo gracias a la picardía de Etxeberria que forzó un penalti y puso en ventaja a su equipo, ya que el Valladolid, aunque lo intentó, no pudo con la férrea defensa visitante.

Al cuadro local le faltó algo más de pegada para conseguir ese tanto que le hubiera dado el pase a semifinales.

El Valladolid trató de sorprender al Athletic desde el pitido inicial y a punto estuvo de marcar el

ariete Adúriz tras recibir un pase largo de Zarandona que, tras recortar a Murillo, lanzó alto.

Sin embargo, la iniciativa correspondió al conjunto bilbaíno, que trianguló bien en el centro del campo desde donde lanzaba constantemente balones a Etxeberria y Ezquerro, poniendo el serio apuros a la zaga local.

**AL CONTRAGOLPE.** El conjunto blanquiuoleta retrasó sus líneas para controlar a los hombres más peligrosos del Athletic, tratando de buscar el contragolpe para sor-

prender a Lafuente en alguna incursión que no llegó a producirse.

Tras el descanso fue el Valladolid el que intentó dominar la situación, aunque le costó rebasar la presión sometida por parte de los jugadores visitantes.

Cuando daba la sensación de que el Valladolid podría inaugurar el marcador, llegó un balón hacia la banda izquierda por donde entró Etxeberria para forzar el penalti encarando a Rafa, que picó en el anzuelo, y transformó Yeste, sentenciando la eliminatoria.

**OLIMPISMO**  
MADRID 2012

Los examinadores de la candidatura madrileña, en un momento de la primera reunión mantenida ayer. / EFE

# Madrid empieza la carrera

La candidatura olímpica ofrece un proyecto seguro y con el apoyo unánime de todo el país

EFE / MADRID

La unión de toda España en torno al proyecto olímpico, que en su momento, si llega, estará blindado con la máxima seguridad y participado financieramente por las tres administraciones, han sido algunos de los activos que la candidatura madrileña presentó ayer a la comisión de evaluación del COI.

Así lo pusieron de manifiesto tanto el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, como el alcalde de la capital, Alberto Ruiz-Gallardón, y la presidenta de la Comunidad, Esperanza Aguirre, que en su primer contacto con la delegación del COI, ante la que intervinieron como ponentes junto al presidente del COE, José María Echevarría, transmitieron un mensaje inequívoco de unidad porque, aseguró el jefe del Ejecutivo, «nada une más a España que Madrid».

Los doce miembros del COI que desde ayer analizan todos los recovecos y propuestas de la candidatura de Madrid para organizar los Juegos de 2012 se mostraron especialmente interesados en estas primeras horas de examen, según dijo el alcalde de la capital, Alberto Ruiz-Gallardón, en la seguridad que puede ofrecer la ciudad y de qué manera se llevará a cabo la construcción de las infraestructuras necesarias.

**SEGURIDAD.** Sobre la primera cuestión, Ruiz-Gallardón les explicó que la seguridad estará en manos del Ministerio del Interior y que durante las semanas que duren las competiciones «Madrid será la ciudad más segura del mundo», algo en lo que insistió el ministro del Interior, José Antonio Alonso, quien indicó que se prevé movilizar 62.000 efectivos.

Respecto a la segunda preocupación, las infraestructuras deportivas y de transporte, el alcalde detalló que el consorcio encargado de su realización será público y participado por las



Alberto Ruiz-Gallardón, alcalde de Madrid, habló a los examinadores del COI. / EFE

**Durante cuatro maratónicos días, los miembros del COI evaluarán todas las instalaciones deportivas que ofrece el proyecto olímpico de Madrid 2012**

tres administraciones, aunque se buscará el patrocinio de empresas privadas.

Por el hotel Eurobuilding, en el que hasta el domingo tendrán lugar las reuniones de la delegación del COI, también pasaron ayer como invitados el secretario de Estado para el Deporte, Jaime Lissavetzky, quien llamó la atención sobre el carácter

«suave» con el que han venido los examinadores, pero directos «al grano», en referencia, precisamente, al interrogatorio al que sometieron al alcalde.

El duque de Palma, Iñaki Urdangarín, como vicepresidente del Comité Olímpico Español, manifestó que la candidatura de Madrid «está respondiendo a las expectativas que tienen» los integrantes de la comisión.

**ASISTENTES A LA REUNIÓN.** Tampoco se perdieron la cita los portavoces municipales del PSOE y de IU, Trinidad Jiménez e Inés Sabanés, quienes destacaron el apoyo al proyecto olímpico.

Mientras Jiménez se mostró convencida de que «Madrid está preparada» para competir por los Juegos, Sabanés hizo hincapié en el alto «compromiso» manifestado por Rodríguez Zapatero y Aguirre con la iniciativa olímpica.

Igualmente, asistieron a la reunión todos los miembros españoles del COI, como la infanta Pilar de Borbón y Juan Antonio Samaranch Salisachs, junto con el ex presidente Samaranch, que dirigió el COI entre 1980 y 2001.

La Comisión de Evaluación, que preside la ex atleta marroquí Nawal el Moutawakel, visitará durante estas cuatro jornadas las distintas sedes e instalaciones que ofrece Madrid para defender su candidatura, que ya pasó el primer «corte» el 18 de mayo pasado.

Así, el anillo olímpico y el estadio de La Peineta, el centro acuático, el Santiago Bernabéu y el Vicente Calderón, el hipódromo, el Palacio de los Deportes y las conexiones con el aeropuerto de Barajas serán sometidas a un riguroso examen, cuyo resultado no será vinculante, aunque sí importante para la votación final del 6 de julio en Singapur.

**LAS DECLARACIONES**

► **RODRÍGUEZ ZAPATERO**  
«Nada une más a España que Madrid 2012»

«La situación económica española avala unos Juegos «brillantes»

► **RUIZ-GALLARDÓN**  
«La inmensa mayoría de los ciudadanos de España apoya a Madrid»

«La Corona está intensamente comprometida con el proyecto»

► **JAIME LISSAVETZKY**  
«Los examinadores van al grano»

► **IÑAKI URDANGARÍN**  
«Estamos respondiendo a las expectativas que tienen»

► **JOSÉ M. ECHEVARRÍA**  
«Ellos hacen su trabajo e insisten en las cuestiones que más les preocupan»

► **JOSÉ A. ALONSO**  
«La seguridad estaría garantizada por una perfecta coordinación por parte del Ministerio del Interior»

«Los miembros del COI han sido receptivos»

## Los constructores urgen al Ejecutivo a licitar obras para tener actividad

La patronal Seopan plantea la ejecución de los tramos del AVE paralizados para garantizar el trabajo. El sector creció un 4% en 2004 y generó una producción de 144.700 millones

• El presidente de la organización, Enrique Aldama, sostiene que en ese periodo se generaron 106.500 empleos, hasta superar la barrera de los dos millones de trabajadores.

OTR/PRESS/ MADRID

El sector de la construcción generó el pasado año una producción de 144.700 millones de euros lo que supone un crecimiento del 4% respecto al año precedente, según informó ayer la patronal de grandes constructoras Seopan. Para mantener este dinamismo, que le sitúa en uno de los primeros sectores de la economía española, los constructores urgen al Ministerio de Fomento a impulsar los planes de carretera y los tramos del AVE paralizados con el objetivo de garantizar la actividad en 2005.

La construcción aporta ya más del 18% del total del Producto Interior Bruto de España, frente al 14% que generaba hace una década convirtiéndose así en uno de los sectores más importantes de empuje económico del país. Esta actividad generó 106.500 nuevos empleos, el 23% del total de puestos creados el pasado año, hasta superar la barrera de los dos millones de trabajadores, explicó en rueda de prensa el presidente de la patronal, Enrique Aldama.

La obra civil y la construcción de vivienda constituyeron los principales motores del sector, dado que representaron el 24% y el 33% de la actividad, respectivamente, un 6% y un 5% más. La otra fuente de negocio siguió siendo la obra pública. Los proyectos de la Administración, principalmente autonómica y local, generaron el 23% de la producción, y se elevó un 6%, frente al crecimiento del 4% de la demanda privada.

Andalucía, Castilla-La Mancha, Extremadura y Murcia fueron



La construcción sigue siendo uno de los principales motores de la economía española. / LUIS LÓPEZ ARAICO

las regiones donde la construcción creció por encima de la media nacional, mientras que, por contra, en Baleares, Canarias y Castilla y León, el sector creció por debajo.

**BUENAS PERSPECTIVAS.** La patronal confía que este año el sector también crezca, registrándose incrementos de entre el 3,5% y el 4,5%, aunque para ello es necesario que se pongan en marcha de forma inmediata los proyectos anunciados por el Ejecutivo.

Por ello el presidente de la patronal reclamó el «urgente» desarrollo del plan de carreteras presentado por Fomento por valor de 2.500 millones destinados a financiar por el denominado método alemán (el Estado retrasa el pago de la obra al momento de su

### Record de pisos

La construcción de nuevas viviendas alcanzó un nuevo récord en 2004, cuando se empezaron a construir 675.000 pisos, que además superan en un 7% los que se iniciaron en el ejercicio precedente. El subsector de la edificación residencial representó una tercera parte (33%) de la producción total, esto es, unos 47.800 millones, con un crecimiento además del 5% respecto a 2003. Para la patronal, estos datos refrendan el «vigoroso» dinamismo que el mercado de la vivienda registra desde 1995, que, a su juicio, se «justifica» por un conjunto de factores socioeconómicos que impulsaron la demanda.

recepción ejecutada), así como la licitación de los proyectos de ferrocarril de Alta Velocidad (AVE) que el departamento de Magdalena Álvarez «paralizó» para cambiar los sistemas de contratación, valorados en 1.294 millones.

De igual forma, reclamó medidas para aplicar los proyectos de infraestructuras que las empresas de la CEOE se ofrecieron a financiar, presupuestadas en 9.500 millones más. También solicitó al Ministerio de Medio Ambiente que «acelere» la anunciada inversión en desaladoras. Además, pese a valorar positivamente el Plan Estratégico de Infraestructuras de Transporte (PEIT) elaborado por Fomento, la patronal estima necesaria una «mayor concreción respecto a su inversión y ejecución» durante la actual legislatura.

### ASTILLEROS PÚBLICOS

Izar convocará una junta de accionistas para aprobar su liquidación

EUROPA PRESS/ MADRID

El consejo de administración de Izar acordó ayer convocar una junta de accionistas a finales de marzo o principios de abril para aprobar la liquidación ordenada del grupo, ante la notificación de Bruselas de la devolución por los astilleros públicos de 854 millones de euros en concepto de ayudas 'ilegales', informaron fuentes del grupo naval.

En la reunión del máximo órgano administrativo de la sociedad, los consejeros analizaron la notificación de los dos expedientes de Bruselas que llevarán a Izar a un proceso de liquidación ordenada, de manera que según establece la Ley de Sociedades Anónimas, hay un plazo máximo de dos meses para convocar a la junta de accionistas, que será la que dé luz verde al proceso de liquidación.

En este sentido, el accionista universal de Izar, la Sociedad Estatal de Participaciones Industriales (SEPI) aprobará la disolución de los astilleros públicos españoles a finales de marzo o principios de abril. No obstante, dichas fuentes afirmaron que todavía no se ha fijado una fecha en concreto.

Así, Izar que cuenta con los centros de actividad civil de Sevilla, Gijón, Sestao y Manises entrarán en liquidación, por lo que se procederá a su venta de forma conjunta a inversores privados. No obstante, la SEPI y los sindicatos acordaron que la estructura societaria de la nueva sociedad civil cuente con la aprobación de ambas partes.

### FINANZAS

FCC compra Santos y se crea el segundo grupo logístico español

OTR/PRESS/ MADRID

El grupo constructor y de servicios FCC ha adquirido el grupo logístico Santos (GLS) por un importe de 128 millones creando así el segundo grupo logístico español, tras Logista, con un volumen de negocio de 325 millones. La adquisición, que tiene una gran complementariedad sectorial y geográfica, permitirá crear un grupo de 4.000 empleados y 64 centros.

La compra fue acordada por el Consejo de FCC del 22 de diciembre y es la primera gran operación de la constructora después de la última reestructuración accionarial.

## Fomento renegociará la concesión de Aldeasa por los 'privilegios' que dio el PP

EUROPA PRESS/ MADRID

La ministra de Fomento, Magdalena Álvarez, justificó ayer la pretensión de Aeropuertos Españoles y Navegación Aérea (AENA) de renegociar los términos de las concesiones de Aldeasa para la explotación de tiendas en los aeropuertos españoles por las «condiciones privilegiadas» de que disfrutaba la compañía, de las que res-

pensabilizó al anterior Gobierno del PP. «Aldeasa está utilizando las instalaciones -de los aeropuertos españoles- en condiciones privilegiadas porque así se las dio el PP», aseguró la ministra en declaraciones a Antena 3 recogidas por Europa Press. «Si Aldeasa tiene un trato privilegiado y AENA pierde ingresos, pierden los ciudadanos españoles y se benefician los

propietarios de Aldeasa», explicó.

AENA ha comunicado a Aldeasa su intención de renegociar las cláusulas contractuales de las concesiones de las tiendas aeroportuarias con el objetivo de modificar el sistema retributivo vigente y mejorar la remuneración que actualmente percibe el ente público. Álvarez trató de desvincular esta pretensión de la presen-

tación en las últimas semanas de tres ofertas compra -GEA, Advent y Autogrill- para tomar el control del grupo de retail aeroportuario, subrayando que AENA inició los contactos con Aldeasa «antes del verano». La ministra «descartó cualquier injerencia» por parte de Fomento y AENA para favorecer alguna de las ofertas públicas de adquisición (OPA) presentadas.

**BOLSA DE MADRID**

MAXIMO 994,98  
MINIMO 991,82

**DIFERENCIAS**

DIARIA  
1,14  
(0,11)

**INDICE DE BOLSAS EXTRANJERAS** Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

N. YORK Dow Jones	TOKIO NIKKEI	LONDRES FT-100	FRANCFORT DAX	PARIS CAC-40	MILAN MIBTEL
10.569,24	11.389,35	4.908,30	4.281,64	3.928,94	31.917,00
03-02-05	03-02-05	03-02-05	03-02-05	03-02-05	03-02-05

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Bienes de Consumo</b>							
A. Dominguez	18,34	0,77	6.484	18,34	18,01	18,34	17,00
Adeasa	34,73	-1,25	137.639	35,00	34,56	35,17	30,30
Altadis	33,58	-0,09	1.791.108	34,00	33,45	33,82	31,94
Barón de Ley	37,6	-1,57	156.220	37,75	37,18	38,20	36,02
Bodegas Rioja	9,43	-0,53	6.011	9,44	9,29	9,59	9,28
Camproffio	12,34	0,98	54.336	12,37	12,23	12,34	11,64
Cortefiel	13,55	-0,73	194.754	13,67	13,51	13,65	11,25
CIVNE	10,96	0,55	2.653	10,96	10,90	11,00	10,32
Dogi Int. Fabrics S.A.	4,74	2,16	233.821	4,75	4,63	4,74	4,08
Ebro Puleva SA	11,54	-0,94	810.717	11,73	11,51	11,84	10,51
Faes Fama	15,85	2,26	99.384	15,90	15,52	15,85	13,76
Inditex	22,31	2,25	3.817.325	22,55	21,77	22,31	20,97
Natra	6,12	1,86	117.314	6,15	6,01	6,37	5,08
Natraceutical S.A.	0,86	-2,27	2.299.588	0,89	0,85	0,88	0,77
Paternina	6,57	2,66	1.778	6,57	6,57	6,60	6,08
Pescanova	17,87	0,68	15.548	17,90	17,51	17,87	15,65
Serv. Point Solut.	0,56	1,82	4.797.294	0,57	0,55	0,56	0,48
Puleva Biotech	2,89	-0,34	57.942	2,93	2,88	2,90	2,68
SOS Cuétara	37,75	0,27	70.480	37,90	37,50	37,75	32,86
T. Algodonera	3,43	0,29	52.559	3,45	3,42	3,43	3,15
Vidrala	16,65	-1,13	16.843	16,95	16,51	16,84	15,04
Viscofan	8,24	1,48	203.522	8,29	8,06	8,24	7,46
Zelitia	5,7	-1,38	1.152.446	5,78	5,67	5,78	5,22

**Mantener el tipo**

La bolsa española mantuvo hoy el tipo frente a la adversa evolución que padecían las plazas internacionales, por la publicación de resultados empresariales y de estadísticas económicas perjudiciales, y acabó subiendo el 0,04 por ciento. La octava jornada consecutiva de ganancias de la bolsa española le permitió mantener la cota de 9.300 puntos conquistada ayer y lograr un nuevo máximo en este ejercicio, 9.310,4 puntos, que le otorgan una revalorización del 2,53 por ciento respecto al cierre de 2004. La bolsa asimilaba por la mañana las ganancias que obtuvo Wall Street en la sesión precedente, que también había guardado la compostura después de que la Reserva Federal - banco central estadounidense- elevara el precio del dinero 0,25 puntos, hasta el 2,5 por ciento, y mandara un mensaje tranquilizador al mercado. El esperanzador diagnóstico que efectuaba la Reserva Federal sobre la economía estadounidense y el anuncio de que continuaría aplicando con mesura nuevas subidas de tipos sostenían el moderado avance de la bolsa por la mañana. Los adversos resultados empresariales publicados -Amazon, Alcatel o BNP Paribas- pugnaban contra el alza del mercado, así como el cansancio acumulado tras siete días de ganancias.

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
Eurogestas	5,44	0,18	90.676	5,50	5,43	5,44	5,14
Fadessa Inmobiliaria	17,9	0,56	619.057	18,16	17,65	17,90	14,71
Funespaña	8,22	-0,84	5.554	8,23	8,09	8,34	7,85
Iberia	2,7	-1,46	6.304.671	2,74	2,69	2,74	2,48
Inbesis	4,75	0,21	2.075	4,75	4,67	4,75	4,52
IndoInternac.	6,82	1,0	9.373	6,82	6,50	6,82	5,81
G. Inmocaral S.A.	2,52	2,02	331.195	2,54	2,48	2,56	2,18
Logista	43,25	-1,23	36.778	44,27	42,75	44,00	39,10
Metrovacesa	38,52	0,08	1.274.689	38,65	38,28	39,27	35,15
NH Hoteles	10,47	-0,48	931.708	10,58	10,36	10,52	9,67
Prosegur	15,3	-0,84	82.940	15,34	15,20	15,59	14,00
Sacyr-Valle	12,62	1,45	1.179.267	12,67	12,36	12,62	11,99
Sol Meliá	8,61	2,5	303.553	8,74	8,43	8,61	7,28
Sotogrande	11,9	-	1.032	11,90	11,90	12,25	10,50
Telepizza	1,77	0,57	3.469.393	1,80	1,76	1,77	1,53
Teisa Inmuebles	16,3	2,26	5.462	16,30	16,00	16,30	15,70
Trans Azkar	6,8	-	18.827	6,85	6,80	6,88	6,18
Utas	0,8	1,27	709.438	0,81	0,79	1,11	0,67
Urbis	12,61	0,96	213.303	12,64	12,46	12,61	10,71

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Bienes de Inversión e Intermedios</b>							
Acerinox	12,47	3,83	4.665.783	12,47	12,10	12,47	11,30
CIE AUTOMOTIVE	12,36	1,48	24.265	12,36	12,25	12,36	11,45
Arcelor S.A.	17,53	-0,34	1.451.120	17,80	17,39	17,59	16,15
Azkoyn	7,04	-2,09	88.496	7,24	7,00	7,19	6,27
C. Portland	50,95	-0,2	9.632	51,20	50,60	51,05	47,79
CAF	7,6	0,66	5.759	7,80	7,60	7,60	6,175
Duro Felguera	8,1	-	50.037	8,14	7,99	8,10	7,88
EADS	23,23	-1,78	50.762	23,63	23,09	23,75	21,03
Ence	24,52	-0,41	69.793	24,80	24,35	24,85	22,60
Eros	0,79	-1,25	6.122.681	0,81	0,78	0,80	0,58
E. del Zinc	1,84	-	0,00	1,84	1,84	1,84	1,84
Europac	4,12	-0,24	120.653	4,17	4,10	4,13	3,63
Gamasa	10,85	-1,36	2.008.510	11,04	10,78	11,05	10,53
Global Steel	2,84	8,4	112.452	2,84	2,75	2,84	2,23
Iberpapel	17,17	0,29	7.539	17,17	17,07	17,82	15,35
Lingotes	4,95	0,41	8.170	4,95	4,95	4,95	4,80
Mecalux	10,3	-1,62	17.244	10,49	10,28	10,59	7,70
Miquel y Costas	36,33	-0,44	28.629	36,60	36,31	40,70	35,40
Nicolás Correa	3,6	0,28	14.900	3,60	3,58	3,60	2,68
Reno de Medici	0,77	-	148.833	0,79	0,77	0,84	0,75
Seda Bama	2,52	0,8	465.285	2,55	2,46	2,52	2,23
Sriace	1,13	2,73	3.310.258	1,17	1,11	1,14	0,77
Talasa	1,53	-	1.578.318	1,56	1,52	1,53	1,44
Tubacex	2,13	-0,47	369.461	2,15	2,12	2,14	1,91
Tubos Reunidos	7,5	-	6.201	7,50	7,50	7,50	7,15
Tudor	7,47	1,08	4.402	7,47	7,47	8,15	7,39
Uralita	4,06	1	570.394	4,07	4,03	4,06	3,65
Volkswagen	36,52	0,05	2.314	37,47	36,30	37,16	34,00
Zardoya Otis	20,05	0,5	115.026	20,19	19,90	20,05	18,90

Fecha	Dif.%	Dif.	Último
03/02/2005	0,04%	3,40	9310,40
02/02/2005	-	-	9307,00
01/02/2005	-	-	9257,00
31/01/2005	-	-	9223,90
28/01/2005	-	-	9139,40

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Construcción</b>							
Acciona	70,05	0,65	176.898	70,30	69,40	70,05	64,70
ACS	19,5	-	3.039.470	19,90	19,44	19,50	16,98
FCC	38,36	0,47	684.042	38,55	38,22	38,36	34,39
Ferrovial	46,49	1,31	338.971	46,80	45,75	46,49	39,56
OHL	7,6	1,88	323.482	7,62	7,48	7,80	6,31

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Energía</b>							
Bayer	24,51	-	331	25,00	24,41	25,30	23,50
Cepsa	30	0,64	62.278	30,01	29,85	30,00	29,79
Enagas S.A.	12,85	-1	1.177.782	13,15	12,81	12,98	11,53
Endesa	17,74	0,34	5.989.436	17,81	17,68	17,74	16,74
Gas Natural	22,69	-	966.965	22,77	22,60	22,72	21,70
Hullas C. Cortés	9,9	-	1.310	9,90	9,90	10,00	9,81
Iberdrola	19,25	0,1	4.902.552	19,30	19,16	19,25	18,40
Red Eléctrica	18,7	1,63	1.070.736	19,00	18,26	18,70	16,33
Repsol	19,69	-0,1	5.851.721	19,74	19,60	19,74	18,55
Unión Fenosa	21,36	-0,84	1.251.605	21,65	21,25	21,54	19,09

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Comun. y Serv. Información</b>							
Ariena3TV	57,75	0,35	211.226	58,15	57,25	59,95	54,25
Amper	4,62	2,21	692.716	4,65	4,54	4,62	4,03
Avanzit	1,8	-	223.337	1,83	1,80	1,97	1,49
Indra	13,2	-0,23	788.567	13,28	13,13	13,23	12,17
Jazztel	0,77	-	4.967.866	0,78	0,76	0,78	0,74
Prisa	15,35	0,2	628.097	15,43	15,21	15,70	14,36
Recelotes	7,2	0,28	58.288	7,20	7,18	7,20	7,16
Sogecable	31,7	0,32	1.141.988	32,18	31,50	33,34	28,00
Tele 5	16,19	-1,76	1.700.692	16,52	16,12	16,81	15,37
Telefónica	13,96	-0,43	35.229.871	14,04	13,88	14,03	13,44
Telefónica Móviles	9,81	-1,21	1.842.189	9,98	9,78	10,12	9,18
Terra	3,1	-	457.640	3,12	3,09	3,14	2,89

Titulos	Cierre(Euros)	Dif.%	Vol(Titulos)	Día		Año	
				Máx.	Min.	Máx.	Min.
<b>Servicios Financieros</b>							
Alba	29,5	1,72	66.160	29,50	29,00	29,50	25,85
Andalucía	71,4	0,07	2.004	71,40	71,00	71,40	69,05
Galicia	20,94	-	150	20,94	20,88	21,29	20,40
Popular	50,45	-0,2	2.167.999	50,85	50,25	50,90	47,61
Banc Sabadell	19,12	-0,42	2.127.434	19,29	19,08	19,58	17,12
Valencia	25,6	0,83	16.402	25,65	25,16	25,60	23,00
Banesto	11,54	-1,04	1.209.509	11,57	11,35	11,61	10,70
Bankinter	39,73	-0,38	308.630	39,88	39,25	39,88	37,91
BBVA	13,12	0,15	19.813.826	13,20	13,03	13,13	12,51
Castilla	16,8	-	1.060	16,80	16,80		

## FONDOS DE INVERSION

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
<b>AHORRO CORPORACION</b>					
AC Acciones	RV	17,52	0,00	6,96	289.075,359
AC Dinerplus	D	8,16	0,00	0,54	1.420.934,821
AC Divisa		6,99	0,00	2,46	26.860,384
ACLargo FT	RF	11,51	0,00	0,59	185.760,425
Ahorrofondo	MRV	43,25	0,00	3,70	417.367,573
Ahorrofondo 20	MRF	7,32	0,00	1,72	68.272,170
Caja Segovia Rentla	RFC	10,53	0,58	0,58	4.465,308
<b>BANCO ATLANTICO</b>					
Atlantico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533,740
Atlantico Euroaccion	RV	4,28	0,00	1,28	10.175,235
Atlantico Plus	GRV	9,55	0,00	0,25	69.509,645
Bolsatlantico	RV	12,10	0,00	6,96	49.445,754
Dineratlantico	D	14,78,49	0,00	0,18	83.464,387
Fondatlantico	RFC	17,45	0,00	0,19	54.212,276
<b>BANCO POPULAR</b>					
Eurovalor Bolsa	RV	209,94	0,00	5,00	357.643,292
Eurovalor Dinero	D	1587,72	0,00	0,19	1.198.844,927
Eurovalor Global Asegurado	GRV	83,60	0,00	0,92	106.278,757
Eurovalor Interindex	GRV	75,63	0,00	0,74	156.688,428
Eurovalor Mixto 15	MRF	75,20	0,00	0,81	59.888,931
Eurovalor Mixto 70	MRV	2,74	0,00	1,91	309.998,898
Eurovalor Renta Fija	RF	6,23	0,00	0,15	291.270,096
Eurovalor RF Conto	RFC	78,39	0,00	0,18	188.510,304
Eurovalor RF Intern.	RFC	95,73	0,00	0,27	53.369,133
Eurovalor Tesoreria	D	814,69	0,00	0,17	509.278,081
<b>BANCO SABADELL</b>					
SBD Garantía Anual 3	GRF	9,85	0,00	0,33	58.257,217
Solbank Bonos Euro	RF	9,31	0,00	1,21	15.093,080
Solbank Dinero	D	8,24	0,00	0,22	16.748,892
Solbank Interes Euro	RFC	12,76	0,00	0,18	42.251,601
<b>BANKINTER</b>					
BK Bolsa Europa	RV	27,17	0,00	3,91	75.164,091
BK Dinero	D	1223,80	0,00	0,20	152.618,368
BK Dinero 97	D	71,91	0,00	0,20	85.184,107
BK Fondo Bonos	RF	888,19	0,00	1,74	94.172,893
BK Mixto Europa 20	MRF	69,56	0,00	0,82	43.900,858
Cuenta Fiscal III	RFC	1011,23	0,00	0,27	24.587,260
<b>BBVA</b>					
BBVA Bolsa 2	RV	19,17	0,00	5,83	457.420,368
BBVA Bolsa Europa	RV	65,31	0,00	3,65	546.768,318
BBVA Bolsa Internacional	RV	11,43	0,00	2,93	170.986,350
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052,667
BBVA Bono 2005	GRF	14,66,34	0,00	0,20	140.840,236
BBVA Bono 2006 A	GRF	844,57	0,00	0,40	248.606,883
BBVA Bonos Internacional	RF	12,68	0,00	1,18	109.523,281
BBVA Deuda FT	RF	158,37	0,00	0,69	213.854,220
BBVA Dinero	D	1914,07	0,00	0,19	7.331.907,807
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	2.240,220
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,49	0,00	0,05	10.207,108
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334,787
BBVA RF Conto	RFC	16,30	0,00	0,12	1.245.704,434
<b>BETA MEESEPIERSON</b>					
Beta Acciones	RV	131,10	0,00	6,56	21.850,038
Beta Dinero	D	1482,44	0,00	0,23	36.994,743
Beta Europrime Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971,238
Beta Renta	RF	17,55	0,00	0,31	26.307,812
Global Assets Fund	MRV	6,59	0,00	2,56	4.871,877
<b>BNP PARIBAS</b>					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790,133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735,741
BNP Global 15-85	MRF	9,10	0,00	0,91	85.585,408
BNP Global 50-50	MRV	11,35	0,00	2,26	143.231,558
<b>CAJA ESPAÑA</b>					
Fondoespana 2002	GRV	94,62	0,00	1,50	52.389,694
Fondoespana Bolsa	RV	90,59	0,00	6,15	51.663,931
Fondoespana FT	RFC	76,50	0,00	0,53	105.417,486
Fondoespana Futuro	RF	81,69	0,00	0,67	46.759,022
Fondoespana Global	MRF	75,97	0,00	1,04	93.523,009
Fondoespana Int VI	GRV	71,10	0,00	0,06	37.141,046
<b>CAJA SALAMANCA Y SORIA</b>					
Fondueiro Bolsa	RV	364,40	0,00	3,66	20.663,662
Fondueiro Dinero	D	1021,88	0,00	0,21	235.176,410
Fondueiro Garantizado	GRV	393,55	0,00	1,77	31.726,583
Fondueiro Plus	MRV	467,97	0,00	2,77	21.101,977
Inveibonos	MRF	11,61	0,00	1,26	51.867,412
<b>CITIGROUP</b>					
Citicasht Fund	D	992,64	0,00	0,30	144.323,695
Citidiner	D	744,64	0,00	0,26	117.593,746
Citifondo Premium	RFC	1080,21	0,00	0,10	17.224,261
Citifondo RV	RV	28,57	0,00	6,29	57.306,557
Citimoney	D	1294,28	0,00	0,18	67.304,277
<b>DEUTSCHE BANK</b>					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378,055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418,056
DB Diner	D	1185,88	0,00	0,21	513.795,260
DB Invest	RFC	12,17	0,00	0,42	72.770,389
DB Mixta	MRV	18,88	0,00	2,40	129.336,020

C: Convertibles; D: Dinero; GA: Gestión Alternativa; GM: Garantizados Mixtos; GRF: Garantizados RF; GRV: Garantizados RV; I: Inmobiliarios; MD: Mixtos Dinamicos; MRF: Mixtos Flexibles; MRV: Mixtos RV; RF: R. Fija; RFC: RF Corto Plazo; RV: R. Variable; W: Warrants.

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143,643
<b>LA CAIXA</b>					
Fonc. 17 Mixto Internacional	MRV	9,57	0,00	1,36	17.367,507
Fonc. 18 RV Mixto Internacional	MRV	8,40	0,00	1,36	7.166,446
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	14,95	0,00	0,21	262.813,125
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,43	0,00	0,48	70.707,069
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,83	0,00	0,11	120.916,132
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,34	0,00	0,20	53.357,223
Foncaixa Ahorro 34	RFC	9,71	0,00	0,32	76.074,511
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,26	0,00	0,21	16.976,370
Foncaixa Ahorro 7	RFC	16,61	0,00	0,31	1.599.594,344
Foncaixa Bolsa 5	RV	22,60	0,00	2,56	704.851,988
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228,331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,33	-	2,15	22.025,310
Foncaixa Mixto 25	MRF	7,55	0,00	0,92	260.116,935
Foncaixa Mixto 28	MRF	7,56	0,00	0,92	323.313,490
<b>MORGAN STANLEY</b>					
MS Bolsa	RV	24,86	1,17	4,32	211.942,275
MS Bolsaplus	RV	17,85	0,98	1,84	396.627,047
MS Dinerplus	RFC	1415,03	0,01	0,10	106.075,923
MS Divisa	RFC	8,34	-0,13	1,01	11.152,569
MS Euro Acciones	RV	6,79	0,93	1,91	214.714,699
MS Euro Deuda	RF	8,19	0,14	1,02	17.344,842
MS Euro Global	MRV	7,69	0,36	0,95	275.121,938
MS Euro Selección	RV	8,32	0,84	3,66	35.829,689
MS Eurofondo 1	GRV	9,94	0,32	1,07	28.118,199
MS Fva	MRF	17,10	0,25	0,66	131.985,651
MS Fondo 19	MRV	17,53	0,32	1,10	620.214,193
MS Fondo 25	D	885,57	0,01	0,14	477.678,080
MS Fondos Agresivo	MRV	8,47	0,73	1,53	-
MS Fondos Conservador	MF	9,99	0,19	0,64	-
MS Fondos Moderado	MF	9,11	0,48	1,17	-
MS Latinoamérica	RV	5,69	2,07	5,92	52.501,983
MS Multigestión Agresivo	RV	15,76	0,00	1,75	-
MS Multigestión Conservador	RF	12,22	0,00	0,82	-
MS Multigestión Moderado	RF	13,40	0,00	1,39	-
MS Multigestión RV	RV	5,89	0,39	1,55	164.317,700
MS Renta Internacional	RF	17,63	-0,07	2,08	301.421,166
MS Tesoreria Plus	RFC	11,63	0,02	0,26	64.797,715
MSS Asian Equity A	RV	16,94	-0,53	5,35	22.318,684,100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	14,44	0,56	5,79	32.030,298,300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	28,36	0,11	1,11	21.062,940,700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	11,01	0,18	0,36	81.113,004,800
MSS European Value Eq A	RV	25,21	0,96	2,56	50.996,800,200
MSS Global Bond A	RF	21,85	-0,05	2,92	24.875,839,600
MSS Global Brands A	RV	31,44	0,45	3,08	44.500,247,600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	21,57	1,36	4,40	111.567,617,000
MSS Global Value Eq A	RV	28,97	0,28	2,08	89.358,974,300
MSS Japanese Value Eq A	RV	6,55	0,31	2,50	29.297,325,200
<b>SCH</b>					
Banesdeuda FT	RFC	616,60	0,00	0,16	118.373,749
Banesto Dinero	RFC	15,45	0,00	0,10	822.168,582
Banesto G Bolsa Eur 2003A	GRV	9,40	0,00	2,47	61.124,449
BCH 2004	GRF	93,04	0,00	0,18	15.134,265
BCH 5 A	GRF	95,63	0,00	0,11	30.745,222
BCH Acciones	RV	12,19	0,00	6,22	270.658,965
BCH Bonos Fondosoro	RF	765,20	0,00	0,83	118.292,798
BCH Fondimo 1	D	1801,48	0,00	0,18	765.086,637
BCH Fondimo 2	D	1183,78	0,00	0,20	415.382,267
BCH Int. Acciones	RV	93,02	0,00	2,77	61.271,396
BCH Interes Diario	RFC	7,76	0,00	0,04	381.274,848
BCH Internet	RV	27,99	0,00	-3,81	83.824,438
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892,707
BSN Banif Dinero	D	1829,46	0,00	0,22	553.508,466
BSN Banif Europa RF	RFC	19,06	0,00	0,81	52.663,637
BSN Banif SILLA	RV	12,58	0,00	7,63	42.391,823
BSN Banif Tesoreria FT	D	1124,10	0,00	0,18	71.769,439
Dineractivo	D	1452,50	0,00	0,19	592.786,448
ExtraDinero Banesto	D	849,16	0,00	0,19	2.666.615,974
Fonbanesto II	RF	12,63	0,00	0,81	353.072,878
Fonventure	RV	17,17	0,00	2,70	36.394,789
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1241,95	0,00	1,30	71.133,905
Sant. Acciones	RV	2,28	0,00	3,40	465.691,054
Sant. Ahorro	RFC	15,16	0,00	0,04	80.136,328
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1216,59	0,00	0,37	345.406,614
Sant. Dinero FT.	D	1266,13	0,00	0,17	2.978.555,501
Sant. Euroslax Garant.	GRV	917,12	0,00	0,68	67.665,658
Sant. Futuro	RF	20,57	0,00	0,82	843.550,679
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525,688
Sant. Indice	RV	13,70	0,00	6,29	129.473,727
Sant. Siglo XXI 3	GRF	11,82	0,00	1,14	59.266,813
Sant. Tesoreria	D	1585,70	0,00	0,21	5.428.104,453
SCH Acc. España 1 Plus	RV	16,61	0,00	6,78	251.524,550
SCH Grandes Valores	RV	61,37	0,00	6,28	24.887,529
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	10,72	0,00	0,75	223.328,659

Los valores liquidativos de los Fondos están expresados en Euros.

# GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

## Funerarias

**AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA**  
TANATORIO SEGOVIANO  
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA	NAVA DE LA ASUNCIÓN	RIAZA
SANCHONUÑO	CANTIMPALOS	PRÁDENA
CARBONERO EL MAYOR		

ATENCIÓN PERMANENTE  
24 HORAS  
☎ 902 02 23 24  
TELÉFONOS  
921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

## Comunidades

**CNS Adcovés**  
Administración de Comunidades  
C/ Teodosio el Grande, 8 (frente Acueducto) oficina 7  
Telf: 921 44 52 66 - 921 44 47 61 SEGOVIA  
e-mail: cns\_adcovés@telefonica.net

## Residencias 3ª Edad

**Residencia 3ª Edad**  
*Prádena Salud*

Válidos y asistidos  
médico, enfermera,  
fisioterapeuta,  
terapia Ocupacional,  
podología,  
peluquería, etc.

tel: 921 507 385  
629 643 204 - 616 956 014  
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Información y contratación de anuncios en esta sección:  
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

**Limpiezas**  
**LIMPIEZAS ERESMA**  
C/Obispo Quesada, 14, bajo  
40006 SEGOVIA  
921 437 806  
Teléfonos 609 875 077

**Seguros**  
**ESTRELLA**  
CENTRAL SEGUROS  
NUEVA OFICINA  
Matías Andray  
C/ José Zorrilla, 58  
Teléfono 921 11 90 77

## Imprentas

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

Solicite presupuesto sin compromiso.

921 43 72 61

## Decoración

Alfonso VI, 31 Telfs. 921 43 54 10  
40004 SEGOVIA 650 96 61 30

Otra forma de iluminar tu vida  
**DE PABLO**  
iluminación  
M. ELÉCTRICO - INSTALACIONES - FERRETERÍA

InfoSegovia.com

## Parquets

**PARQUETS Y TARIMAS**  
**PÉREZ Y RINCÓN**

Colocación de Parquets y Tarimas  
Lijado y barnizado - Corcho, Tarima  
Flotante y Laminado

Miguel A. Rincón  
TABANERA DEL MONTE  
Telf. 921 44 95 19  
Móvil: 616 76 72 91

Valentín Pérez  
LA GRANJA - SEGOVIA  
Telf. 921 17 06 50  
Móvil: 655 76 96 01

## Gimnasios

**GIMNASIO**  
*Mario Muniesa*  
Inicio Curso  
Intensivo de Sevillanas  
e iniciación al Flamenco  
Comienzo del curso en Febrero

Reserva tu plaza

CALLE DE SAN ROQUE, 3 Tel 921 43 30 22

## Asesorías

**H&M Asesores**  
Asesoría Integral de Empresas  
Fiscal ↔ Laboral ↔ Contable  
Financiero ↔ Seguros

C/ de los Almendros, 3 - 1º B  
40002 SEGOVIA  
Telf. 921 43 33 62 Fax 921 41 29 74

**BOX**  
TU MUNDO

**Luz de Castilla**  
CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA  
Ctra. Madrid-Segovia s/n  
Telf. 921 44 80 68

**Compra tus entradas**  
[www.cinebox.es](http://www.cinebox.es)  
Día espectador 3,90 € (Jueves).  
Dto. 3ª Edad (+65 años) 3,90 € de lunes a viernes.

**Multicines Miró**  
C/ Gob. Fernández Jiménez, 6  
Tfno 921 41 27 91

**Sala 1**  
Sábado y domingo: 12,15/16,00  
Todos los días: 18,05/20,20/  
22,35  
Viernes y sábado: 00,40

No recomendada menores de 18 años

**Closer**

**Sala 2**  
Todos los días: 22,40  
Viernes y sábado: pase de madrugada, 00,40

No recomendada menores de 18 años

**El maquinista**

Sábado y domingo: 12,00/16,00  
Todos los días: 19,20

No recomendada menores de 13 años

**Alejandro Magno**

**Sala 3**  
Sábado y domingo: 12,30/16,10  
Todos los días: 18,15/20,20/22,30  
Viernes y sábado: pase de madrugada, 00,35

No recomendada menores de 13 años

**El grito**

**Sala 4**  
Sábado y domingo: 12,10/16,15  
Todos los días: 18,20/20,30/22,35  
Viernes y sábado: pase de madrugada, 00,40

No recomendada menores de 18 años

**Elektra**

**Sala 5**  
Sábado y domingo: 12,15/16,05  
Todos los días: 18,30/21,00  
Viernes y sábado: 23,35

No recomendada menores de 13 años

**Los padres de él**

**Sala 6**  
Sábado y domingo: 12,05/16,05  
Todos los días: 18,25/21,00  
Viernes y sábado: 23,30

No recomendada menores de 13 años

**Obsesión**

**Sala 7**  
Sábado y domingo: 12,20/16,20

Recomendada para todos los públicos

**Los increíbles**

Todos los días: 18,45/21,45

No recomendada menores de 13 años

**Ray**

**Sala 8**  
Sábado y domingo: 12,25/16,15

Recomendada para todos los públicos

**Polar Express**

Todos los días: 18,20/21,35

No recomendada menores de 13 años

**El aviador**

**Multicines Miró Sala 1**

Sábado y domingo: 17,00	Viernes: 18,30/23,45 Sábado: 19,00/00,00 Domingo: 21,30 Lunes a jueves: 21,30	Viernes: 21,15 Sábado: 21,30 Domingo: 19,00 Lunes a jueves: 19,00
-------------------------	--	--

Recomendada para todos los públicos

**Bob Esposito. La película**

Recomendada para todos los públicos

**Los chicos del coro**

No recomendada para menores de 13 años

**Un toque de canela**

**Multicines Miró Sala 2**

Viernes: 18,30/21,15/23,45  
Sábado: 16,30/19,00/21,30/00,00  
Domingo: 16,30/19,00/21,30  
Lunes a jueves: 19,00/21,30

No recomendada para menores de 13 años

**Los padres de él**

**Multicines Miró Sala 3**

Viernes: 18,45 Sábado: 16,30/18,45 Domingo: 16,30	Viernes: 21,30/00,00 Sábado: 21,15/23,45 Domingo: 18,45/21,45 Lunes a jueves: 19,00/21,30
---	--

No recomendada para menores de 18 años

**Elektra**

No recomendada para menores de 18 años

**Closer**



# HORARIOS DE AUTOBUSES

## SALIDAS DE SEGOVIA

**LUNES A VIERNES LABORABLES**  
 ABADES: 8:50, 13:30, 17:30 y 19:30 horas.  
 AGUILAFUENTE: 12:00, 13:30, 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.  
 ARANDA DE DUERO: 13:00, 19:30 y 18:00 horas (Viernes durante periodo lectivo).  
 AREVALO: 8:50, 13:30, 17:30 (cambio en Labajos); 18:30 horas (directo).  
 AYLLÓN: 12:30 y 16:00 horas.  
 BERNARDO: 14:30 horas.  
 CANTALEJO: 12:00, 13:00, 14:00, 16:00 y 19:30 21:00 horas (Viernes).  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30, 14:00, 18:30 y 19:30 horas.  
 CUEVAS DE PROVANCIO: 13:30 y 18:30 horas.  
 ESPRUDO: 13:30 horas (solo jueves).  
 FUENTESAUCCO: 12:00, 13:30 y 18:30 horas.  
 FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.  
 HOYUELOS: 13:00 horas.  
 LABAJOS: 8:50, 13:30 y 17:30 horas (Combinación con Salamanca).  
 LA FIGUERA: 13:30 horas (solo jueves).  
 MARGUÁN: 8:50, 13:30, 17:30 y 19:30 horas.  
 MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.  
 NAVARRA: 12:30 (martes y miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.  
 NAVAS DE ORO: 12:30, 14:30 y 19:30 horas.  
 PALAZUELOS: 7:57, 8:12, 12:17, 13:17, 14:32, 15:32, 16:17, 19:17, 20:17, 21:24 h.  
 PRADENA: 12:30, 14:00 y 18:00 horas.  
 REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables).  
 RIAZA: 12:30, 14:00 y 18:00 horas.  
 SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.  
 SAMBOL: 14:30 y 19:30 horas.  
 SANCARCIA: 13:00 horas.  
 SANTA MARIA: 12:30, 14:00, 14:30, 18:30 y 19:30 horas.  
 SANTUESTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12:30 y 21:30 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:40, 8:50, 10:30, 11:30, 12:30, 13:30, 14:00, 15:30, 17:00, 18:45, 20:15, 21:00, 21:30.  
 SEPULVEDA: 12:00, 14:00, 18:45 y 18:00 horas.  
 TORRECABALLEROS: 11:00, 12:00, 12:30, 13:00, 14:00, 15:10, 16:45, 18:00, 19:00 y 20:15 horas.  
 TABANERA: 7:55, 9:10, 12:15, 13:15, 14:30, 15:30, 16:15, 19:15, 20:15, 21:22 h.  
 TUREGANO: 12:00, 13:00, 14:00, 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Solo viernes).  
 VALSAN: 7:40, 8:50, 11:30, 14:00, 15:30, 17:00, 18:45, 20:15.  
 VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y viernes).

**SÁBADOS LABORABLES**  
 ABADES: 8:50 y 13:30 horas.  
 AGUILAFUENTE: 12:00 (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.  
 ARANDA DE DUERO: 13:00 horas.  
 AREVALO: 13:00 horas, 8:50, 13:30 horas (Cambio en Labajos) y 17:45

horas (Directo).  
 AYLLÓN: 14:00 horas.  
 BERNARDO: 13:30 horas.  
 CANTALEJO: 13:00, 14:00 y 18:00 horas.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.  
 CUEVAS: 13:30 horas.  
 FUENTESAUCCO: 13:00 horas.  
 FUENTIDUEÑA: 18:30 horas.  
 LABAJOS: 8:50 y 13:30 horas. (Combinación con Salamanca).  
 NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.  
 NAVAS DE ORO: 13:30 horas.  
 PALAZUELOS: 12:15, 13:45, 19:45 y 22:45 horas.  
 RIAZA: 14:00 horas.  
 SAN CRISTOBAL DE SG: 9:05, 12:00, 13:30, 19:30 y 22:30 horas.  
 SACRAMENIA: 13:30 horas.  
 SAN ILDEFONSO: 7:40, 8:50, 10:30, 11:30, 13:30, 15:30, 17:00, 18:45, 20:15, 21:30.  
 SANTA MARIA: 13:00 y 13:30 horas.  
 SEPULVEDA: 12:00 y 14:00 horas.  
 TABANERA: 12:17, 13:47, 19:47 y 22:47 horas.  
 VALSAN: 7:40, 8:50, 11:30, 13:30, 15:30, 17:00, 18:45, 20:15.

**DOMINGOS Y FESTIVOS**  
 ABADES: 17:45 HORAS.  
 ARANDA DE DUERO: 13:00 HORAS.  
 AYLLÓN: 18:30 HORAS.  
 CANTALEJO: 13:00 y 18:30 HORAS.  
 COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 HORAS.  
 FUENTESAUCCO: 18:30 HORAS.  
 NAVAS DE ORO: 18:30 HORAS.  
 PALAZUELOS: 13:45, 19:45, 22:45 HORAS.  
 PRADENA: 18:30 HORAS.  
 RIAZA: 18:30 HORAS.  
 SACRAMENIA: 18:30 HORAS.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30, 19:30 y 22:30 HORAS.  
 SAN ILDEFONSO: 10:30, 11:30, 13:30, 15:30, 17:00, 18:45, 20:15, 21:30; 22:30 HORAS.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 HORAS.  
 TABANERA: 13:47, 19:47, 22:47 HORAS.  
 VALSAN: 10:30, 13:30, 15:30, 17:00, 18:45, 20:15 HORAS.

## SALIDAS HACIA SEGOVIA

**LUNES A VIERNES LABORABLES**  
 ABADES: 8:15, 10:50 y 16:20 HORAS.  
 AGUILAFUENTE: 7:45, 10:45 y 15:45 HORAS.  
 ALDEACORVO: 7:00 HORAS.  
 ARANDA DE DUERO: 7:00 y 17:30 HORAS.  
 AREVALO: 7:00 (LUNES Y VIERNES) Y 7:15 (MARTES, MIÉRCOLES, JUEVES Y SÁBADOS).  
 AYLLÓN: 7:10 y 9:00 HORAS.  
 BARGALLA: 8:05 y 18:10 HORAS.  
 BERCAMUEL: 7:00 HORAS (LUNES Y VIERNES).  
 BERNARDO: 8:10 HORAS.  
 BOCEJULLAS: 7:00 HORAS.  
 CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 HORAS (DE LUNES A VIERNES).  
 CANTALEJO: 8:00, 9:30, 10:10, 15:00 y 18:10 HORAS.  
 COCA: 7:55, 9:50, 15:00 y 18:10 HORAS.  
 CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 HORAS.  
 COLLADO: 8:15, 10:15 y 17:15 HORAS.  
 CUESTA: 7:30 (LUNES, JUEVES Y VIERNES LABORABLES).  
 CUEVAS DE PROVANCIO: 7:00 HORAS.  
 ESPRUDO: 9:15 HORAS (SOLO JUEVES).  
 FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 HORAS (SOLO JUEVES).  
 FUENTEMAZARRA: 6:45 HORAS (LUNES Y VIERNES).  
 FUENTESAUCCO: 7:30, 10:30 y 15:30 HORAS.  
 FUENTIDUEÑA: 7:00 HORAS.  
 HOYUELOS: 9:00 HORAS.  
 JIARROS DE VOLTOYA: 8:00 HORAS.  
 LABAJOS: 7:40, 10:15 y 15:30 HORAS.  
 LOS HUERTOS: 9:15 HORAS (LUNES, JUEVES Y VIERNES).  
 NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8:10, 10:10, 15:15 y 18:20 HORAS.  
 NAVAS DE ORO: 7:45, 9:45 y 16:55 HORAS.  
 NAVARRA: 8:15 (CRUCE), 10:15 (PUERTO) y 16:00 (CRUCE).  
 NARROS DE CUELLAR-BERNARDO: 7:40 HORAS.  
 PALAZUELOS: 7:22, 7:57, 9:12, 10:32, 13:17, 14:32, 15:32, 17:19, 19:17, 20:17 y 21:24 h.  
 PEÑAZA: 7:30 HORAS.  
 REBOLLO: 8:00 HORAS (LUNES, JUEVES Y VIERNES).  
 RIAZA: 7:30, 8:20 y 15:40 HORAS.  
 RIAZA-CANTALEJO: 6:45 HORAS.  
 SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 HORAS.  
 SAMBOL: 7:45 y 16:00 HORAS.  
 SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 17:15 y 21:20 HORAS.  
 SAN ILDEFONSO: 7:20, 8:00, 8:30, 9:30, 11:00, 12:10, 14:00, 15:30, 16:30, 17:15, 18:00, 19:00, 21:00 y 22:00.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20, 10:20, 15:25 y 18:30 HORAS.  
 SANTUESTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 7:45, 10:00 y 15:00 HORAS.  
 SEPULVEDA: 7:15 y 9:30 HORAS.  
 SEPULVEDA-ARANDA: 7:30 HORAS.  
 TABANERA: 7:20, 7:55, 9:10, 10:30, 13:15, 14:30, 15:30, 17:17, 19:15, 20:15 y 21:22 h.  
 TIZENOS: 9:15 HORAS (SOLO JUEVES).  
 TORRECABALLEROS: 7:15, 9:10, 10:00, 11:35, 13:30, 15:30, 17:05, 19:35 y

20:55 HORAS.  
 TUREGANO: 8:10, 9:40, 10:20, 15:10 y 18:20 HORAS.  
 VALSECA: 9:15 HORAS (LUNES, JUEVES Y VIERNES).  
 VALSAN: 7:30, 8:15, 9:15, 12:00, 15:15, 16:15, 17:00, 17:45, 19:15, 20:45.

**SÁBADOS LABORABLES**  
 ABADES: 8:15 y 10:50 HORAS.  
 ARANDA DE DUERO: 9:00 HORAS.  
 AREVALO: 7:15 HORAS.  
 AYLLÓN: 9:00 HORAS.  
 BALISA-MARTIN MUÑOZ: 7:55 HORAS.  
 BERNARDO: 9:20 HORAS.  
 BOCEJULLAS: 7:00 HORAS.  
 CAMPO DE SAN PEDRO: 6:45 HORAS.  
 CANTALEJO: 9:30, 9:45 y 16:45 HORAS.  
 COCA: 8:00 HORAS.  
 CUEVAS-SACRAMENIA: 7:40, 14:30 HORAS.  
 FUENTESAUCCO: 8:30 HORAS.  
 LABAJOS: 7:40 y 10:15 HORAS.  
 NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8:10 y 9:00 HORAS.  
 NAVAS DE ORO: 9:05 HORAS.  
 PALAZUELOS: 10:15, 18:15, 18:45 y 23:14 HORAS.  
 PRADENA: 9:45 HORAS.  
 RIAZA: 9:15 HORAS.  
 SACRAMENIA: 9:00 HORAS.  
 SAN CRISTOBAL: 10:10, 12:40, 16:10, 18:40 y 23:10 HORAS.  
 SANTA MARIA: 9:20 y 9:30 HORAS.  
 SAN ILDEFONSO: 7:20, 8:00, 8:30, 9:30, 11:00, 12:10, 14:00, 15:30, 16:30, 17:15, 18:00, 19:00, 21:00, 22:00.  
 SEPULVEDA: 7:20 HORAS.  
 TABANERA: 10:15, 16:15, 18:45 y 23:14 HORAS.  
 VALSAN: 7:30, 8:15, 9:15, 12:00, 15:15, 16:15, 17:45, 19:15, 20:45.

**DOMINGOS Y FESTIVOS**  
 ABADES: 18:20 HORAS.  
 ARANDA: 17:30 HORAS.  
 AYLLÓN: 18:30 HORAS.  
 CANTALEJO: 18:10 HORAS.  
 COCA: 18:45 HORAS.  
 FUENTESAUCCO: 17:55 HORAS.  
 LABAJOS: 15:45 HORAS.  
 NAVAS DE ORO: 18:30 HORAS.  
 NARROS DE CUELLAR: 18:30 HORAS.  
 NAVA DE LA ASUNCIÓN: 16:55 HORAS.  
 NAVAS DE ORO: 18:40 HORAS.  
 NAUFRIA: 17:45 HORAS (POR EL CRUCE).  
 PALAZUELOS: 12:15, 16:15, 20:15 HORAS.  
 PRADENA: 17:15 HORAS.  
 RIAZA: 16:45 HORAS.  
 SACRAMENIA: 17:30 HORAS.  
 SAN ILDEFONSO: 11:00, 12:10, 15:30, 16:30, 18:00, 19:30, 21:00, 22:00 HORAS.  
 SANTA MARIA DE NIEVA: 17:00 HORAS.  
 TABANERA: 12:13, 16:13, 20:13 HORAS.  
 VALSAN: 10:50, 15:15, 16:15, 17:45, 19:15, 20:45.

ADVERTENCIA: Esta Redacción no se hace responsable de las empresas concesionarias de las distintas líneas de autobuses pue-  
 dan introducir cambios en los horarios de las mismas sin comunicárselo antes a este medio de comunicación



EL SEÑOR

# D. Juan Llorente Herrero

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 3 de febrero de 2005  
 A los 71 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

**Su esposa, Eva Rincón de Pablos; hijos, Eva, Gloria, Salvador, Miguel-Ángel, Estrella, Conchi, Antonio y Verónica Llorente Rincón; hijos políticos, Juan-Carlos, Justo, Carmen, Gema y Jesús; hermana, Florencia Llorente Herrero; hermanos políticos, Enrique, Nice y Alejandro; nietos, sobrinos y demás familia,**

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 4, a las 12,00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Valverde del Majano (Segovia); acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Valverde del Majano.  
 CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ.



# HORARIO DE TRENES

TREN	OBSERVACIONES	R2					SEGOVIA					MADRID				
		SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRIO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ANGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.	
R	(1)	5,55	-	6,06	-	-	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52	
R	(1)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52	
R		8,55	9,03	9,07	9,13	-	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50	
R		10,55	11,03	-	11,13	-	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50	
R		12,55	13,03	13,07	13,13	-	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50	
R		14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50	
R	(2)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50	
R	(3)	18,55	19,04	19,07	19,11	-	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50	
R		20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49	

OBSERVACIONES:  
 NOTA: Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Carcanias. (1) Circula laborables excepto sábados, 19:03; 8 y 9:04/04. (2) Efectúa parada en Gudiños (15:24h.) y Tablada (15:27h.) sábados, domingos y festivos. (3) Efectúa parada en Gudiños (17:20h.) sábados, domingos y festivos. R Regional.

TREN	OBSERVACIONES	R2					MADRID					SEGOVIA				
		MADRID-AT	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRIO	SEGOVIA	
R	(1)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	-	7,57	8,01	8,04	8,13	
R	(2)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05	
R		10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	-	-	-	-	12,04	
R		12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	-	13,47	-	-	14,02	
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03	
R	(1)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	-	-	-	-	16,52	
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	-	-	-	-	17,48	
R	(3)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	-	19,46	19,50	19,54	20,03	
R		20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13	

OBSERVACIONES:  
 NOTA: Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Carcanias. (1) Circula laborables excepto sábados, 19:03; 8 y 9:04/04. (2) Efectúa parada en Tablada (9:28h.) y Gudiños (9:35) sábados, domingos y festivos. (3) Efectúa parada en Gudiños (19:33h.) R Regional. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es



# USA 2

Autocasión



**AUDI A4 1.9 TDI**  
FULL EQUIPE CON EXTRAS  
GARANTIZADO  
Precio: 8.900 €

**AUDI A6 2.5**  
**TDI 115 CV**  
FULL EQUIPE  
GARANTIZADO  
Precio: 6.900 €



**VOLKSWAGEN**  
**LUPO 1.7 SDI**  
MOD 00  
GARANTIZADO  
Precio: 7.800 €



**DAEWOO**  
**NEXIA 1.6 i**  
AIRE  
ACONDICIONADO  
GARANTIZADO  
Precio: 3.500 €



**FORD MAVERICK**  
**2.7 TD**  
7 PLAZAS  
FULL EQUIPE  
GARANTIZADO  
Precio: 9.500 €

**VOLKSWAGEN**  
**PASSAT 1.9**  
**TDI 130 CV.**  
MOD 01  
FULL EQUIPE  
GARANTIZADO  
Precio: 17.500 €



**OTRAS OFERTAS:**

PEUGEOT 605	1.500 €
BMW 325 TDS	4.000 €
SEAT CORDOBA 1.9 TDI	6.900 €
PEUGEOT 406 2.1 TD	9.900 €
VW GOLF IV 1.9 SDI	10.300 €
VW PASSAT 1.9 TDI	11.500 €
VW GOLF IV 1.9 TDI	12.000 €
AUDI A3 1.9 TDI QUATRO	22.800 €

**TENEMOS MUCHAS  
MÁS OFERTAS**

**¡¡ NUEVAS INSTALACIONES !!**  
**POLIGONO INDUSTRIAL DE HONTORIA**  
**GREMIO DE LOS CANTEROS-PARCELA 42**  
(JUNTO A VIVEROS HONTORIA)  
**40195 HONTORIA (SEGOVIA)**

Tel: 921 44 53 26

Fax: 921 42 29 90

# donpiso

esta es su casa

## SEGOVIA

Av. Fernández Ladreda, 4  
921 463 563

### S. CRISTÓBAL

426-Bonito piso,  
3 dormitorios, amplio  
salón, baño y aseo.  
Patio y zonas  
comunes.

921 463 563

### S. CRISTÓBAL

398-PISO de 3  
dormitorios, zona  
comunitaria con  
piscina, calef. individual.  
Garaje.

921 463 563

### S. CRISTÓBAL

402-Chalet Adosado  
tres plantas,  
buardilla acondicionada  
jardín privado y piscina.  
**LE INFORMAMOS**

921 463 563

### S. CRISTÓBAL

410-PISO tres  
dormitorios con a/e,  
garaje.  
Zonas comunitarias  
**¡¡VISITELO!!**

921 463 563

### S. CRISTÓBAL

492- Acogedor piso  
de tres dormitorios,  
amplio salón.  
Baño y aseo.  
Garaje.

921 463 563

### S. CRISTÓBAL

497- Piso en perfecto  
estado con tres  
dormitorios, gran salón  
con terraza. Baño y  
aseo. Garaje y  
zonas comunes.

921 463 563

## PLAN RENOVE

la solución de  
donpiso  
para el  
CAMBIO  
DE VIVIENDA  
INFORMESE

921 463 563

donpiso **20** aniversario

# Atico

## PISOS VENTA

### AGAPITO MARAZUELA

Piso en venta, 70 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios  
cocina amueblada, gas natural y doble cerramiento.

### SAN JOSÉ

Muy luminoso, 3 habitaciones, cocina amueblada  
calefacción individual. Próximo zona infantil

### SAN LORENZO

Urbanización Tío Pintao. ¡Excelente estado!  
112 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, garaje, trastero, etc...

### SAN CRISTÓBAL

100 m<sup>2</sup> construidos y 130 m<sup>2</sup> de jardín, 3 dorm.  
2 baños, garaje, trastero. Calidades inmejorables.

### PALAZUELOS

¡A estrenar! 90 m<sup>2</sup> construidos, 3 dormitorios  
con armarios empotrados, garaje y trastero.

### CALLE REAL

Pisos de 1 y 3 dormitorios. Totalmente rehabilitados.  
Centro, centro, centro.

### SAN LORENZO

75m<sup>2</sup>, 2 dorm., 2 armarios empotrados, cocina  
amueblada con electrodomésticos, zona comercial.

### PUENTE DE HIERRO

85m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, cocina amueblada.  
Calefacción individual. Garaje. Zona infantil.

### SAN LORENZO

¡JUNTO A LA PLAZA!. Un dormitorio,  
cocina americana, muy luminoso y amueblado.

### HONTANARES

En construcción, entrega finales de 2005.  
¡Ocasión!. Precio increíble.

### TORRECABALLEROS

En construcción, 70m<sup>2</sup>, entrega en 2006.  
Inmejorables condiciones, pago aplazado.

### MARQUÉS DE LOZOYA

Todo exterior, 108 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios.  
Calefacción central. ¡REHABILITADO!.

### CTRA. VILLAGASTÍN

Piso en venta, 85m<sup>2</sup>, 3 dormitorios y 2 baños.  
Cocina amueblada. Garaje. Columna hidromasaje.

### SAN LORENZO

En plena Vía Roma, 90m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, 2 baños,  
garaje, trastero. Luminoso.

### SAN CRISTÓBAL

3 dormitorios, 2 baños, garaje, trastero y jardín  
privado de 357m<sup>2</sup>. Orientación sur. ¡El paraíso!.  
Entrega aprox. verano 2006

"VISITENOS SIN COMPROMISO"

Coches, 13 Local  
Tlf. 921 44 55 56  
www.aticodesegovia.com



C/San Francisco nº19 40001 Segovia  
Tfno. 921-412090 Fax. 921-412131  
E-mail: correo@trianguloinmobiliaria.com  
WEB: pisosubasta.com-trianguloinmobiliaria.com

## CHALETES

- C0340 - SAN CRISTÓBAL.** Adosado de 204 m2, 4 dormitorios, dos baños y un aseo, la cocina amueblada, garaje para dos coches, un trastero y bodega.
- C0343 - Torrecaballeros,** pareado, perfecto estado, parcela propia, calidades excelentes y por su precio esta genial. ANIMATE
- C0345 - PALAZUELOS DE ERESMA.** Individual de dos años de construcción, 250 m construidos, jardín de mas de 200m, 3 dormitorios, 2 baños bodega, buen precio
- C0346 - La Lastrilla,** 250 de chalet con parcela de 197mts, solarium de 30 mts, 5 dormitorios, 3 baños y un aseo. Nuevo.
- C0349 - Tabanera del Monte.** Chalet pareado de 4 dormitorios, 2 baños, un aseo, salón, cocina, garaje y bajo cubierta. A estrenar
- C0360 - Otero de Herreros.** Individual con parcela de 912 m2, 3 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, aseo, garaje, trastero, 2 plantas. Buena zona
- C0375 - TORRECABALLEROS.** 170 m útiles distribuidos en dos plantas, a estrenar, 3 dormitorios, 2 baños, aseo, jardín, entrega inmediata.
- C0377 - SAN CRISTÓBAL.** Estupendo chalet en construcción con parcela, en tres plantas con garaje en sótano.
- C0378 - ESPIRDO:** Adosado en construcción de 3 amplios dormitorios, dos baños y aseo, un amplio salón y cocina. Tiene garaje y Jardín privado.
- C0380 - Palazuelos.** Pareado de reciente construcción, 4 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño y aseo. Parcela alrededor de la casa. Económico.
- C0390 - Ortigosa del Monte.** Chalet individual de 610 m2 de parcela. 240 m2 de vivienda en 2 plantas, 4 dormitorios, 2 baños completos, aseo, garaje y trastero. 1 Únicu!
- C0391 - PALAZUELOS.** Gran chalet 4 Dormitorios 176 m2, cocina bien amueblada, reciente construcción, gran parcela.
- C0392 - INDIVIDUAL** con casi 420 m2 construidos y 1.000 m2 de parcela en una urbanización con posibilidades de ocio y deporte para toda la familia.
- C0414 - LA GRANJA.** INDIVIDUAL 125 m2 en planta con dos semisótanos, garaje y bodega. 4 dormitorios y 3 baños. Parcela de 1.500 m2
- C0413 - Sansoto.** Chalet a estrenar de 170 m2. 4 dormitorios, salón, cocina, aseo, 2 baños y garaje para 4 coches. Económico
- C0409 - Palazuelos de Eresma.** Chalet de 230 m2. 4 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, aseo, bodega, garaje y trastero, pequeño jardín y zonas comunes
- C0408 - San Cristóbal.** Chalet de 320 m2, garaje para 4 coches, 2 baños, aseo, 4 dormitorios, y bajo cubierta de 80 m2. Nuevo
- C0401 - Chalet** pareado en Montañares de Eresma en construcción con 2 plantas, 4 dormitorios, 1 despacho, piscina, cancha de tenis, jardines...
- C0334 - GARCILLAN.** Chalet En 2 alturas con parcela, salón, cocina, 4 dormitorios, garaje y trastero. Semi-nuevo e impecable. Te gustará.
- C0402 - LA LASTRILLA:** Adosado de seis dormitorios, tres baños, salón con comedor. Garaje para dos coches y bodega.
- C0401 - Pareado** en Montañares de Eresma en construcción con 2 plantas, 4 dormitorios, 1 despacho, piscina, cancha de tenis, jardines...
- C0396 - MARUGÁN.** Espléndido, en sublime urbanización, 84 m2, 2 dormitorios, un baño. Jardín preparado con riego automático.
- C0395 - Chalet** pareado en Montañares de Eresma en construcción con 2 plantas, 4 dormitorios, 1 despacho, piscina, cancha de tenis, jardines...
- C0394 - Otero de Herreros.** 3 dormitorios, 2 baños, tendadero, cocina amueblada, jardín, terraza. Muy buen precio.
- C0393 - ECONÓMICO.** Adosado, a 5 minutos de Segovia con inmejorables vistas a la sierra. Palazuelos. Ven a informarte y no te arrepentirás...

## SMWITAN FINANZAS E INMUEBLES

**PROXIMA PROMOCION CTRA.LA GRANJA**  
ADOSADOS, BLOQUES  
AMPLIAS ZONAS COMUNES,  
VISTAS A LA SIERRA,  
A 5 MINUTOS DE SEGOVIA,  
EXCELENTES COMUNICACIONES  
**PALAZUELOS DE ERESMA**

**ABIERTA LISTA DE ESPERA**

**ULTIMOS CHALET EN ZAMARRAMALA**  
EXCELENTES CALIDADES  
264M2 EN 3 PLANTAS  
COCINA AMUEBLADA  
TARIMA DE ROBLE  
CHIMENEA FRANCESA  
BAÑERA HIDROMASAJE  
PARCELA PRIVADA  
TECNOLOGIA DOMOTICA  
ZONAS COMUNES CON  
PISCINA CLIMATIZADA

Sargento Provisional 20-1ºD  
921 441 888 - 921 438 067

## SMWITAN FINANZAS E INMUEBLES

### TORREVIEJA VENTA

- APARTAMENTO en Casco Urbano, 2 dormitorios, equipado, garaje y trastero opcionales, piscina
- APARTAMENTO Playa de Orihuela 2 dormitorios, equipado, parking piscina comunitaria
- APARTAMENTO en Casco Urbano 2 dormitorios, equipado, garaje y trastero. Piscina comunitaria
- APARTAMENTO en Nueva Torrevieja. 2 dormitorios, equipado, piscina comunitaria.
- APARAMENTO zona Acequion 2 dormitorios, equipado, garaje y trastero, piscina comunitaria a 500 m de la playa
- APARTAMENTO Playa Los Locos 2 dormitorios, equipado.
- DUPLEX zona Altos del Limonar 2 dormitorios, equipado. Piscina comunitaria. Parkin
- APARTAMENTO zona el Paraíso 2 dormitorios, piscina comunitaria playa a 500 m.

DESDE 109.750€

INFORMESE

Sargento Provisional 20-1ºD  
921 441 888 - 921 438 067

## PISOS VENTA

- JUAN CARLOS I**  
Gran piso, 166 m2, 3 dormitorios, 2 baños, ascensor, 2 terrazas, 3 armarios empot., chimenea francesa, parquet, cocina amueblada, trastero, garaje Ref: PV-6.466
- EL CARMEN**  
Amplio, 110 m2, 3 dormitorios, 2 baños, calefacción central, cocina amueblada con electrod., 3 armarios empotr., todo reformado Ref: PV-6.732
- CTRA/VILLACASTIN**  
3 dormitorios, 2 baños, pocos años construcción, se vende todo amueblado, cocina equipada, en muy buen estado Ref: PV-6.838
- SAN LORENZO**  
En perfecto estado, pocos años construcción, 3 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, parquet, con plaza de garaje y cuarto trastero Ref: PV-6.294
- PLZ/MAYOR**  
112 m2, amplio salón, 3 dormitorios, 2 baños, luminoso, con ascensor y garaje, parquet, cocina amueblada, calef individual, aire acondicionado, lujo Ref: PV-6.318
- PLZ/MAYOR**  
Apartamento 2 dormitorios, alquilado, ideal inversores, vigas madera, calefacción individual, parquet, muy bonito Ref: PV-5.724
- TABANERA**  
Estudio en construcción, próxima entrega, 1 dormitorio, parquet, con plaza de garaje, piscina comunitaria, buen precio Ref: PV-6.455
- JOSÉ ZORRILLA**  
Ático, con terraza tipo solarium, 1 dormitorio, recién reformado, bomba calor y aire acondicionado, terraza solarium 20 m2, céntrico Ref: PV-6.590
- EL CARMEN**  
Vivienda reformada en buen estado, 3 dormitorios, terraza cerrada, cocina amueb con electrod., terraza cerrada, gas natural, poca comunidad Ref: PV-6.891

www.solexclusivas.com

**SOLE INMOBILIARIA**  
AVDA/FERNANDEZ LADREDA, 19 921 44 00 44

- CTRA/VILLACASTIN**  
90 m2, 3 dormitorios, 2 baños, ascensor, calefacción individual, cocina amueblada, parquet, en buen estado, con plaza de garaje Ref: Pv-7.026
- EL SALVADOR**  
3 dormitorios, parquet, ascensor, terraza en cocina, gas natural, pocos gastos comunidad, ascensor, buena compra Ref: PV-6.924
- OB. QUESADA**  
3 dormitorios, terraza cerrada, todo amueblado, puerta blindada, calefacción central, ascensor, para entrar a vivir Ref: PV-6.761
- EL CARMEN**  
Ideal inversores, actualmente alquilado, 90 m2, 3 dormitorios, ascensor, parquet, calefacción central, todo amueblado, muy luminoso Ref: PV-6.744
- JOSÉ ZORRILLA**  
3 dormitorios, 2 baños, parquet, puertas roble, hidromasaje, recién pintado, para entrar a vivir, cocina amueblada, calefacción central Ref: PV-6.752
- CONDE SEPÚLVEDA**  
2 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos, ascensor, parquet, gas natural, reciente construcción, muy buen estado, 270.450 € Ref: PV-6.715
- TORRECABALLEROS**  
Apartamento estilo rústico, 1 dormitorio, con plaza de garaje, en construcción, buen precio, 101.573 € (16.900.000 pts) Ref: PV-6.371
- EL ESPINAR**  
Reciente construcción, 2 dormitorios, exterior, terraza, recién pintado, todo amueblado nuevo, calefacción individual, buen precio Ref: PV-6.626
- PLZ/MAYOR**  
4 dormitorios, 2 baños, despensa, 3 balcones, muy luminoso, trastero, para reformar, con techos altos, muchas posibilidades Ref: PV-6.101
- ZONA RENFE**  
3 dormitorios, buen salón, una terraza cerrada, cocina con despensa, para reformar, armario empotrado Ref: PV-6.620
- EL SALVADOR**  
197 m2, + local 25 m2, 4 dormitorios más 1 despacho, 3 baños, para reformar, tarima, calefacción central, aparcamiento privado Ref: PV-5.652
- SAN CRISTÓBAL**  
PISO VENTA, Nueva Segovia, 80 m2, 3 dormitorios, gas natural, garaje, en perfecto estado, cocina amueblada con electrod., muy buen estado Ref: PV-

**MAX**

**ESPIRDO**

**PRÓXIMA PROMOCIÓN DE PISOS Y APTOS.**

**ABIERTA LISTA DE ESPERA**

**RE/MAX Inmobiline**  
Servicios Inmobiliarios

C/ Escultor  
Marinas, 12  
921 41 30 09  
www.remax.es

**INMOBILIARIA MANSINO**  
Símbolo de eficacia

**EN MANSINO INMOBILIARIA ENCONTRARÁ LAS MEJORES OFERTAS DEL MERCADO INMOBILIARIO ASEGURANDO SU CALIDAD Y CONSIGUIENDO EL MEJOR PRECIO CON LA GARANTÍA DE:**

**MANSINO INMOBILIARIA**

**921 44 30 31**  
www.mansino.com

Profesionales a su servicio

**Siete Picos** Inmobiliario

**Chalet individual en La Lastrilla**  
360 m<sup>2</sup> construidos, vivienda distribuida en dos plantas + bajocubierta. Garaje amplio para dos coches. Pocos años de antigüedad. Parcela de 730 m<sup>2</sup> con piscina. Muy buenas calidades de construcción  
**¡¡INFÓRMESE HOY MISMO!!**  
CH-244

**Bonito Chalet pareado en La Lastrilla**  
260 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, salón con chimenea, cocina, 2 baños y aseo. Garaje de 60 m<sup>2</sup>. Patio, bodega, horno. Chimenea, Hilo musical, etc. CH-242

**Precioso Apartamento en San Millán**  
66 m<sup>2</sup> construidos, 1 dormitorio. Salón muy amplio. Cocina amueblada, baño. Trastero y garaje. Prácticamente nuevo. Patio de 75 m<sup>2</sup>. PV-754

**Precioso piso en la Ctra. Villacastín**  
95 m<sup>2</sup> construidos, 2 dormitorios muy amplios. 2 baños. Trastero y garaje. En construcción. Muy buena distribución. PV-738.

**Local en José Zorrilla**  
40 m<sup>2</sup> de superficie. Acondicionado. Escaparate. ¡¡Consúltenos!!

**Precioso piso en Torrecaballeros**  
2 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño y trastero. Suelos de parquet. Zonas comunes. A Jardinadas. Estado impecable. ¡¡VISÍTALO HOY MISMO!! LE ENCANTARÁ. PV-601.

Le esperamos en nuestra nueva oficina en:  
**C/ Alférez Provisional, 6 SEGOVIA**  
**921 41 30 68**  
**699 96 10 10**

**VENDE FEBIGES** GESTIÓN INMOBILIARIA

Teléfonos 921 40 66 09  
921 40 62 62

**FEBIGES VENDE CASA PARA REHABILITAR EN TABANERA LA LUENGA**, dos plantas, 4 dormitorios, salón, rehabilitada la estructura y el tejado. Mínima reforma. 84.142 €.

**FEBIGES VENDE CASA PARA REHABILITAR EN OTONES DE BENJUEMA**, entre casa y patio 348 m<sup>2</sup>. Construidos 120 m<sup>2</sup>, 3 dormt, salón, cocina y baño en planta. Patio y Cuadras. 60.101 euros.

**FEBIGES VENDE CASA TURISMO RURAL**, en funcionamiento, 5 dormt, salón con chimenea. Vigas vista.

**FEBIGES VENDE CASA PARA REHABILITAR EN ESCARABAJOSA DE CABEZAS**, 225 m<sup>2</sup> de solar, 150 m<sup>2</sup> en planta + 75 m<sup>2</sup> patio.

**FEBIGES VENDE CASA PARA TIRAR. EN CABAÑAS DE POLENDOS**. 100 M<sup>2</sup>.

**FEBIGES VENDE NAVE EN POLIGONO DE VALVERDE**. 720 M<sup>2</sup> + 600 M<sup>2</sup> PATIO. Oficinas con servicio. Vestuario y duchas.

**FEBIGES VENDE LOCAL EN CALLE DE LOS ALMENDROS**. 458 M<sup>2</sup>.

**FEBIGES VENDE LOCAL EN CONDE SEPULVEDA**. 445 M<sup>2</sup>.

**FEBIGES VENDE LOCAL EN EZEQUIEL GONZALEZ**. 540 M<sup>2</sup>. ACONDICIONADO.

**FEBIGES ALQUILA/VENDE LOCAL EN CALLE SAN GABRIEL**. 70 M<sup>2</sup>.

**FEBIGES VENDE/ALQUILA LOCAL EN C/RIAZA**. 46 M<sup>2</sup>. ACONDICIONADO Y DIAFANO.

**VENDE FEBIGES** GESTIÓN INMOBILIARIA

**FEBIGESTIÓN, S.L.**  
C/ Arroyo nº 1.  
TRECASAS (SEGOVIA)  
921 40 66 09 / 921 40 62 62  
febigestion@telefonica.net

**GESTIÓN 10**

GESTIÓN INMOBILIARIA

**A 3 MIN DE SEGOVIA EN ESPIRDO VIVIENDAS 1, 2 Y 3 DORM GARAJE Y TRASTERO DESDE 93.156 € URBANIZACIÓN PRIVADA PISCINA PARQUE INFANTIL AMPLIAS Y DIFERENTES FACILIDADES DE PAGO INMEDIATA CONSTRUCCIÓN ¡¡VEN A VER LOS PLANOS!! ¡¡RESERVA EL TUYO YA!!**

**El 10 De Su GESTIÓN**

**ZONA CENTRO EXCELENTE PROMOCIÓN VIVIENDAS DE 1, 2, 3 Y 4 DORM GARAJE CALIDADES DE LUJO INFORMACIÓN, VENTA Y PLANOS EN GESTIÓN 10**

En la localidad segoviana con mayor expansión residencial e industrial **VALVERDE Nueva Promoción Pisos 1, 2 y 3 dorm Garaje y Trastero Situación Inmejorable Calle Principal ¡¡YA PUEDES COMPRAR!**

**921 44 50 77**  
C/ La Plata, 56  
www.gestion-10.com

**Inmobiliaria J.P.**  
ALFA-EDIFICIO SAN ROQUE  
P/ Ezequiel González, 24 - BAJO A - SEGOVIA

**921 432 381**  
**CHALET VENTA LA LASTRILLA**  
PRÓXIMA PROMOCIÓN  
CHALET ADOSADOS  
4 DORMITORIOS  
(1 EN PLANTA BAJA)  
3 BAÑOS  
BAJO CUBIERTA HABLDO  
TERRAZA SOLARIUM  
BODEGA -  
GARAJE 2 PLAZAS  
JARDÍN INDIVIDUAL

**CHALET EN VENTA LA LASTRILLA**  
7 ÚNICOS CHALET INDIV  
230 m contruidos  
en parcelas desde 350 m  
4 dormitorios, 3 baños,  
terrazza, porche, bpdga  
garaje 2 coches  
Excelente Situación

**PISOS EN VENTA PALAZUELOS**  
PROMOCIONES DE VIVIENDAS  
Y APARTAMENTOS  
1 2 3 Y 4 DORMITORIOS  
2 Y 3 BAÑOS - ASCENSOR  
GARAJE, TRASTERO  
BAJOS C/ JARDÍN INDV

**CHALET EN VENTA PALAZUELOS**  
PROMOCIÓN CHALET  
PAREADOS E INDIVIDUALES  
4 DORMITORIOS  
(1 EN PLANTA BAJA)  
3 BAÑOS  
BAJO CUBIERTA HABLDO  
TERRAZA SOLARIUM  
AMPLIA PARCELA INDV

**PISOS EN VENTA VALVERDE**  
PROMOCIÓN  
5 ÚNICAS VIVIENDAS  
2 y 3 DORMITORIOS  
2 BAÑOS  
Superficies desde 70m - 115m  
PARQUET  
CALEF. INDIVIDUAL  
PORTAL EN MÁRMOL  
DESDE 108.000 Euros

**PISO EN VENTA EZEQUIEL GONZALEZ**  
110 m2 3 DORM 2 BANOS  
COCINA AMUEBLADA  
ASCENSOR PARQUET  
EXCELENTES VISTAS

**CHALET EN VENTA SAN CRISTOBAL**  
ADOSADOS  
DESDE 219.000 Euros  
3 DORMITORIOS,  
2 BAÑOS Y ASEO  
BUENA MEMORIA DE CALIDADES  
PARCELAS INDIV DESDE 70 M2  
ZONAS COMUNES CON PISCINA  
BAJO CUBIERTA OPCIONAL

**921 43 23 81**

**Aranguren c/ Muerte y vida, 10**

**VENTA**  
**TRESCASAS chalet cuatro dormitorios tres baños calef. Individual garaje en construcción jardín VEN A VERLO**

**REVENGA promoción de chalets en construcción amplia parcela VEN A VERLO**

**TORRECABALLEROS promoción de pisos de uno, dos y tres dormitorios trastero y garaje en construcción VEN A VERLO**

**LA LASTRILLA chalet cuatro dormitorios tres baños calef. Individual a estrenar jardín bajo cubierta garaje trastero cocina amueblada VEN A VERLO**

**TORRECABALLEROS chalets en construcción cuatro dormitorios tres baños garaje jardín VEN A VERLO**

**TABANERA chalet cuatro dormitorios dos baños y aseo calef. Individual trastero y garaje a estrenar jardín VEN A VERLO**

**PALAZUELOS piso de tres dormitorios baño aseo calef. Individual trastero y garaje a estrenar VEN A VERLO**

www.gym-aranguren.com

**44 03 13**  
**44 04 39**

**segocen inmobiliaria**

**tu casa**  
dónde quieras

**TRESCASAS**  
Promoción pareados.  
4-5 dormitorios.  
Estilo rústico.  
Domótica.  
Ya a la venta.  
EN EXCLUSIVA

**HONTANARES**  
Promoción viviendas.  
1-2-3 dormitorios.  
Desde 70.000 e.  
Ascensor y garaje.  
EN EXCLUSIVA

**JUNTO ACUEDUCTO**  
Dúplex.  
En construcción.  
3-4 dormitorios.  
Ascensor.  
Garaje opcional.  
BUENAS CALIDADES

**CASCO ANTIGUO**  
Próxima rehabilitación.  
Pisos de 2 dormitorios.  
Ascensor.  
Calidades.  
ENTREGA EN 6 MESES

**ABADES**  
Chalets adosados en construcción.  
3-4 dormitorios.  
Terraza y jardín.  
FACILIDADES DE PAGO

**SANTA EULALIA**  
Promoción de pisos.  
2-3 dormitorios.  
Garaje y trastero opcionales.  
ENTREGA EN 2005

**921 430 284**  
C/ Independencia, 14.  
40.002. Segovia  
www.segocen21.com

**MIGUEL TOVAR**  
**IMT**  
Ezequiel González, 6  
**921 43 54 61**  
**921 43 59 50**

**CHALET VENTA**  
NUEVA PROMOCION de adosados a tres kilometros de Segovia, 3 y 4 dormitorios, jardín privado, excelentes calidades, aproveche esta oportunidad.

NUEVA PROMOCION de pareados en torrecaballeros, 4 dormitorios, jardín privado, excelentes calidades.

SE VENDEN chalets en Los Angeles S.Rafael distintos dormitorios y precios, llámenos le informaremos.

SE VENDE precioso chalet pareado en Palazuelos, tres dormitorios, mas bajo cubierta, jardín y terraza.

SE VENDE chalet en los angeles de San Rafael, 4 dormitorios con posibilidad de 5, parcela de 3.000 m2, excelentes vistas, buhardilla.

SE VENDE edificio en Cuellar, planta baja con local de 350 m2, total del edificio 800 m2, ideal para hostelería, inmejorable situación.

SE VENDE precioso chalet individual en Otero de Herreros, muy bien comunicado con la autopista, 5 dormitorios, parcela de mas de 1.400 m2, con piscina, excelentes materiales.

SE VEND Chalet en Espirido a estrenar, 3 dormitorios, dos baños, un aseo, 120 m2, dos plantas, jardín de 215 m2

**Nueva Promoción**  
**Viviendas en el centro de Segovia**

**2 y 3 DORMITORIOS**  
**Garaje Trastero**

**Excelentes Calidades**

**GESTIÓN 10**  
GESTIÓN INMOBILIARIA

**OPORTUNIDAD EN TRESCASAS CHALET EN VENTA**  
3 DORMITORIOS  
3 BAÑOS  
AMPLIO GARAJE  
ÁTICO ACONDICIONADO  
PATIO  
SEMINUEVO  
EXCELENTES CALIDADES  
¡¡ INFORMATE!!

**El 10 De Su GESTIÓN**

**CERCANO A SEGOVIA CHALET EN VENTA EN ESPIRDO 120 MTS**  
3 DORMITORIOS  
GARAJE  
3 BAÑOS  
MUY SOLEADO  
A ESTRENAR  
GRAN OCASIÓN  
VISÍTENOS

**921 44 50 77**  
C/ La Plata, 56  
www.gestion-10.com

**ARCO**  
**921471474**

**PISO VENTA, SEGOVIA,** junto a la plaza, C/ Valdeláguila, 2 dormitorios, cocina amueblada, preciosa rehabilitación.

**PISO ALQUILER, Valsain, 2 dormitorios,** calefacción individual, garaje, muy buen estado.

**CASA VENTA: Otero,** Gran casa señorial para rehabilitar con 1.200 m2 de jardín, muchas posibilidades.

**FINCA VENTA,** en Sotosalbos, rústica de 10.900 m2, con refugio, vallada, acceso desde la carretera, muchos arboles y pequeño arroyo.

**FINCA VENTA, Otero, 800 m2,** urbana, para vivienda individual.

**PISO VENTA: LA GRANJA,** 2 dormitorios, cocina amueblada, muy buen estado.

**PISO VENTA, LA GRANJA,** preciosa buhardilla, 3 dormitorios, calefacción individual, en construcción.

**LOCAL ALQUILER,** La Granja, 60 m2, céntrico, en muy buen estado.

**PISO ALQUILER, Robledo, 3 dormitorios,** baño y aseo, gastos individuales, a estrenar.

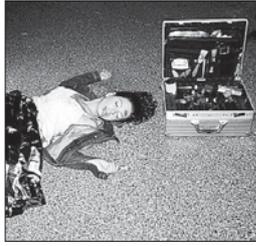
**RAMIREZ T**

**CALIDAD**  
C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO



### 'CQC' aspira a seguir siendo líder

El programa CQC que la semana pasada comenzó con muy buen pie su nueva andadura en Telecinco aspira a consolidar el liderato que ya logró en su primera hornada. A las 21,30 horas, los chicos capitaneados por Manel Fuentes intentarán echarle fuego y gasolina a la actualidad más rabiosa.



Un fotograma de 'El comisario'.

### Elena es secuestrada en 'El comisario'

Tele 5 emite, a las 22.30 horas, un nuevo capítulo de la serie *El comisario*, titulado *No hay enemigo pequeño*. En esta entrega, Elena, la encargada del laboratorio criminalístico, es secuestrada por un asesino con doble personalidad que mantiene en alerta a la comisaría. Y los agentes no sospechan de él...

### El filme 'Sucedió en Manhattan', en C+

Canal + emite a las 22,00 horas la película dirigida por Wayne Wang y protagonizada por Jennifer López, Ralph Fiennes y Natasha Richardson, *Sucedió en Manhattan*. Marisa es una madre soltera trabajadora, inteligente y decidida, que sueña con conseguir una vida mejor. Y conoce a Chris, un político.

### Rosario Pardo visita 'Homo Zapping'

*Homo Zapping*, el programa semanal de humor ficcionado de Antena 3 (21,45 horas) recibe a la actriz Rosario Pardo. El programa que dirige y presenta José Corbacho ofrecerá su peculiar versión de *Aquí no hay quien viva*, *¿Dónde estás, corazón?*, *Las cerezas*, *El programa de Ana Rosa* y *Aquí hay tomate*.

# Bertín Osborne presenta en Canal 4 el Carnaval de León

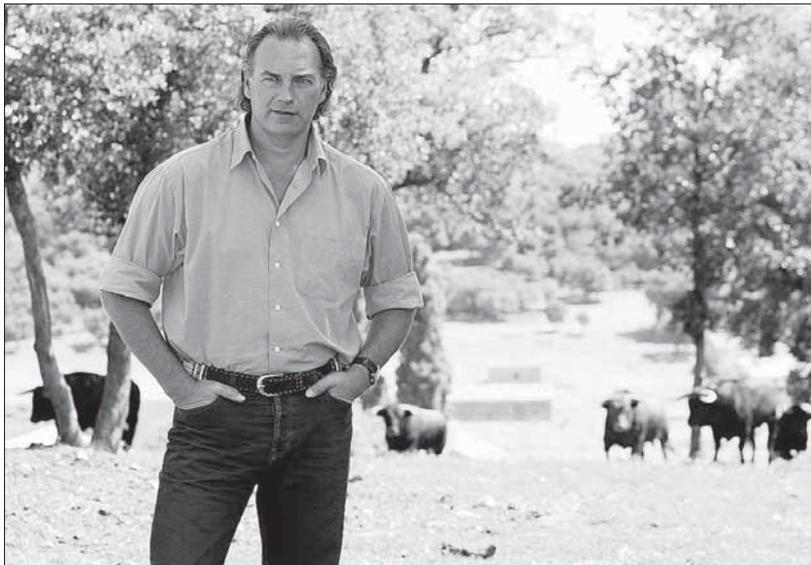
El cantante de rancheras será secundado por la presentadora de 'La tarde es tuya', Cristina Camell, a la hora de narrar el concurso que designa este año a la reina y a las damas de honor

• Luz Casal, Guaraná o Patrick harán que la noche carnavalesca que propone esta cadena sea sencillamente inolvidable. El canal promete muchas más sorpresas en estas fiestas.

SPC  
Esta noche, a partir de las 0,00 horas, Canal 4 retransmitirá desde León la gala de elección de la reina y las damas de honor del Carnaval de León. Un espectáculo en el que jóvenes bellezas competirán por ser las elegidas para representar a su ciudad durante la presente edición de las fiestas de Carnaval.

La gala de elección de la reina del carnaval contará además con las actuaciones de artistas invitados como Luz Casal, Guaraná y La Fabrik, que interpretarán los temas más destacados de sus repertorios. La ceremonia será retransmitida íntegramente esta medianoche y será presentada por la popular conductora de las tardes en Canal 4, Cristina Camell, acompañada por Bertín Osborne.

Con la retransmisión de esta gala, Canal 4 Castilla y León calienta motores en las fiestas de carnaval con una programación especial que también ofrecerá la retransmisión de la popular y tradicional cabalgata de los carnavales de la localidad zamorana de



El cantante y empresario jerezano deja por un día su finca y se va a disfrutar de los carnavales de la capital leonesa. / EFE

Toro. El próximo martes, 8 de febrero, a partir de las doce de la noche, los telespectadores de Canal 4 podrán disfrutar de un espectáculo popular donde la imaginación y el desenfado serán protagonistas.

Los carnavales se viven con mucha intensidad en las diferentes poblaciones de Castilla y León,

por lo que tanto los servicios informativos de Canal 4 como los magazines *Más Madera*, *La tarde es tuya* y *No son horas* prestarán gran atención durante esta semana al desarrollo de estas fiestas en los municipios castellano y leoneses que destaquen por su originalidad y su tradición festiva.

El carnaval comienza esta me-

dianoche en Canal 4 con la retransmisión de la gala de elección de la reina y damas de honor del carnaval de León, con la presentación de Cristina Camell y Bertín Osborne; y tendrá su broche de oro desde la localidad de Toro con la retransmisión de la cabalgata de carnavales el martes a partir de la medianoche.

### ▶ ANTENA 3

'El Puma' y una niñera de un hijo de Jackson van a '¿Dónde estás, corazón?'

### SPC

*¿Dónde estás, corazón?*, el programa de entretenimiento presentado por Jaime Cantizano en Antena 3 (22,15 horas), contará con la presencia de José Luis Rodríguez *El Puma*. El popular cantante venezolano hablará de los problemas familiares en los que se ha visto envuelto desde que denunciara a un actor que mantuvo relaciones sexuales con su hija Génesis, que era menor de edad en el momento de producirse los hechos.

Este espacio rosa invitará también a Norma Salinas. La que fuera cuidadora de Jordan, uno de los primeros niños de los que supuestamente abusó Michael Jackson en 1993, contará su punto de vista sobre el caso abierto en Estados Unidos contra *el rey del pop*. Las declaraciones de la invitada prometen ser explosivas.

Chema Álvarez, ex marido de Eva Nasarre, acudirá al plató de este polémico programa para explicar la situación actual con su hijo y su ex esposa. Un nuevo capítulo se abre en este suculento cu-lebrón por el que han desfilado casi todas las partes menos la propia Eva Nasarre.

Tampoco faltará Mercedes García, ex concursante del concurso *Aventura en África*, que comentará con los habituales colaboradores del programa su experiencia en el *reality show*.



NO TE LO PUEDES PERDER

**NO SON HORAS**

ESTA NOCHE A LAS 21:30 H. CON CÉSAR ANDRINO Y LAURA DE MIGUEL

...HOY EN CANAL 4

## CONCURSO



### 'Pasapalabra' pone en juego un histórico bote de 1.080.000 euros

*Pasapalabra*, el concurso presentado por Silvia Jato, continúa incrementando su bote histórico y esta tarde pone en juego el premio más alto ofrecido por un concurso en la historia de la televisión en España: 1.080.000 euros. Esta tarde se renuevan invitados con los actores Blanca Portillo, Fernando Albizu, Manuel Bandera y Marta Valverde.  
ANTENA 3, 20,15 HORAS

## MAGAZINE, EN CANAL 4



### 'No son horas' en Castilla y León

Carlos de France, cantautor madrileño, antiguo miembro de Objetivo Birmania, presentará su último disco con actuaciones en directo, y Gerardo de Mateo muestra lo que no se vio en los premios Goya.  
CANAL 4, 21,30 HORAS

## PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN

TVE 1	LA 2	ANTENA 3	CANAL 4	TELES
06:00 <b>CANAL 24 HORAS</b> 07:00 <b>TELEDIARIO MATINAL</b> Las principales noticias a primera hora de la mañana de la mano de Igor Gómez, Susana Roza y Salvador Martín Mateos, en la información deportiva. 09:00 <b>LOS DESAYUNOS DE TVE</b> 10:15 <b>SABER VIVIR</b> Espacio dedicado a la salud presentado por Manuel Torreiglesias. 11:15 <b>POR LA MAÑANA</b> Magazine conducido por Inés Ballester con espacio dedicado a los sucesos de la mano de Manuel Giménez. Incluye: -AVANCE INFORMATIVO presentado por Ana Blanco	06:00 <b>EURONEWS</b> 07:00 <b>THAT'S ENGLISH</b> 07:30 <b>LOS LUNNIS</b> 09:30 <b>AQUÍ HAY TRABAJO</b> 10:00 <b>TV EDUCATIVA:</b> <b>LA AVENTURA DEL SABER 2005</b> Espacio en el que colabora el Ministerio de Educación <b>LA BOTICA DE LA ABUELA</b> 11:00 <b>ESPAÑA ES</b> 11:15 <b>LOS LUNNIS</b> 13:00 <b>SABER Y GANAR</b> 15:15 <b>GRANDES DOCUMENTALES</b> 15:50 <b>-DESTINO MUNDO</b> 16:55 <b>JARA Y SEDAL</b> 17:30 <b>LOS LUNNIS</b> -Pato Bill Serie	06:00 <b>LAS NOTICIAS DE LA MAÑANA</b> Espacio informativo que repasa puntualmente todos los acontecimientos de la actualidad, tanto del ámbito nacional como del internacional. 09:00 <b>RUEDO IBÉRICO</b> Espacio de tertulia presentado por Montserrat Domínguez. Incluye la entrevista a un personaje destacado y se da un repaso a los periódicos del panorama nacional e internacional. 10:45 <b>CADA DÍA</b> Magazine matinal presentado por María Teresa Campos. Incluye un espacio de sucesos, una sección de corazón y un espacio de tertulia.	07:00 <b>INFORMACIÓN BURSÁTIL:</b> Toda la información económica nacional e internacional en directo, desde Madrid, desde la apertura de la bolsa en Bloomberg TV. 11:30 <b>MÁS MADERA.</b> 13:00 <b>AVANCE INFORMATIVO:</b> 13:05 <b>CARISSIMA</b> 14:00 <b>SUPER AGENTE 86:</b> En el capítulo de hoy, se suceden robos de pinturas en un museo con el sello de Bronzefinger, un agente de KAOS. Max estudia pintura y se infiltrará en el museo para descubrir el enigma. 14:25 <b>CANAL 4 NOTICIAS:</b> Primera Edición 15:00 <b>AULA 4:</b> Conoce de la mano de	06:30 <b>INFORMATIVOS TELECINCO MATINAL</b> Espacio que recoge las noticias más destacadas de la jornada, tanto del ámbito nacional como internacional. Incluye la información deportiva y la previsión meteorológica para las próximas horas. 09:10 <b>LA MIRADA CRÍTICA</b> Espacio informativo presentado por Vicente Vallés compuesto por entrevistas y tertulias y un repaso a los titulares del día. 10:45 <b>EL PROGRAMA DE ANA ROSA</b> Magazine presentado por Ana Rosa Quintana. Incluye: Espacio culinario presentado por Karlos Arguiñano.

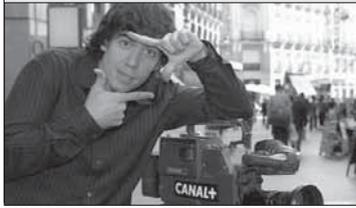
**Necesitamos tu Sangre** **Vente a donar** **HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA HOSPITAL POLICLINICO** Calle San Agustín nº 13. 40001 Segovia **921 46 14 39** **921 41 92 91**

14:00 <b>INFORMATIVO CASTILLA Y LEÓN</b> Espacio que recoge las noticias más destacadas de nuestra Comunidad Autónoma. 14:30 <b>CORAZÓN DE INVIERNO</b> Espacio de crónica rosa presentado por Anne Igartiguru. 15:00 <b>TELEDIARIO-1</b> Espacio informativo presentado por Ana Blanco y María Escario. Recoge la actualidad de la jornada tanto en el ámbito nacional como en el internacional. 15:55 <b>EL TIEMPO</b> Previsión meteorológica para las próximas horas 16:00 <b>OBSESIÓN</b> Telenovela 17:00 <b>TE VOY A ENSEÑAR A QUERER</b> Telenovela 18:00 <b>SMALLVILLE</b> Serie. Incluye: -AVANCE INFORMATIVO presentado por Lorenzo Milá. 19:15 <b>ESTO ES VIDA</b> Magazine vespertino presentado	-Los Lunnis; la serie -Misión Odisea Serie 19:03 <b>DOCUMENTAL</b> <i>Vietnam, vida tras la muerte</i> 20:00 <b>INFORMATIVO CASTILLA Y LEÓN</b> 20:25 <b>PIRENA</b> 20:30 <b>CLUB 7 EN HOLLYWOOD</b> 21:00 <b>VIVIR CON MR. COOPER</b> 21:30 <b>MIRADAS 2</b> 21:55 <b>SORTEO DE EUROMILLONES Y BONOLOTO</b> 22:00 <b>LA 2 NOTICIAS</b> 22:30 <b>EL TIEMPO</b> 22:35 <b>VERSIÓN ESPAÑOLA</b> 23:30 <i>-La vida es silbar</i> -Coloquio con la actriz, director y productor -Los perros de Paulov. Cortometraje 02:15 <b>CINE CLUB</b> <i>Extraños.</i> España. 1998. Dirección: Imanol Uribe. Intérpretes: Sergi Mateu, María Casal, Joan Crossas, Ingrid Rubio. 04:00 <b>PRISMA</b> 04:30 <b>TELEDEPORTE</b>	14:30 <b>LOS SIMPSON</b> Serie Cap. 253 15:00 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 1</b> Espacio informativo con las noticias más relevantes de la actualidad nacional e internacional. Incluye la información deportiva más destacada y la previsión meteorológica para las próximas horas. 15:45 <b>AVENTURA EN ÁFRICA</b> Resumen diario de las aventuras africanas presentado por Paula Vázquez y Alicia Ramírez 17:00 <b>LA VIDA ES ROSA</b> Espacio que repasa la actualidad de la prensa rosa de la mano de Rosa Villacastín y Olga Marset. 18:00 <b>NÚMEROS LOCOS</b> Concurso presentado por Carlos Sobera. 19:00 <b>EL DIARIO DE PATRICIA</b> Programa de testimonios en el que los invitados aportan sus propias experiencias sobre un tema en con-	Susana Garcinuño a Alberto Coto, poseedor de dos record guines es el número uno del mundo en cálculo mental. Además, conoce el ciclo de formación profesional de automoción. 15:30 <b>PIERDETE:</b> 16:00 <b>LA TARDE ES TUYA</b> 18:00 <b>COPA PRÍNCIPE LEB2:</b> En directo, desde la localidad valenciana de Gandía, la semifinal de la V edición de la Copa LEB2 entre el equipo burgalés Autocid Ford y el donostiarra Bruesa GBC. 19:55 <b>ACTUALIDAD LOCAL.</b> Las noticias locales más importantes del día, presentado por Patricia Martín. 20:25 <b>CANAL 4 NOTICIAS:</b> Segunda Edición: 21:00 <b>PIERDETE:</b> Presenta Leire Ochoa. 21:30 <b>NO SON HORAS</b> 23:30 <b>CANAL 4 NOTICIAS:</b> Tercera Edición 00:00 <b>GALA DE CARNAVAL</b> 02:00 <b>MTV MÚSICA:</b> La mejor música nacional e internacional que suena en las pistas de baile.	14:30 <b>INFORMATIVOS TELECINCO</b> Espacio de noticias con la actualidad más relevante acontecida en el ámbito nacional e internacional. Incluye las noticias más destacadas del mundo deportivo y la previsión meteorológica para las próximas horas. Presentado por Hilario Pino y Begoña Chamorro. 15:30 <b>AQUÍ HAY TOMATE</b> Programa de crónica rosa, con exclusivas de famosos. Presentado por Carmen Alcayde y Jorge Javier Vázquez. 16:30 <b>GRAN HERMANO VIP</b> Resumen diario presentado por Óscar Martínez 17:30 <b>A TU LADO</b> Magazine vespertino que cuenta con una animada tertulia sobre la actualidad del corazón desvelando las exclusivas más sorprendentes de los famosos. Presentado por Emma García. 19:35 <b>¡ALLÁ TÚ!</b> Concurso presentado por Jesús
---	---	--	--	--

**segovialnmobiliaria.com** la mejor forma de encontrar casa en Segovia **DCB Digital Century S.L.**

por Juan Ramón Lucas. 20:00 <b>GENTE</b> Espacio dedicado a la crónica social, además de contar con una sección dedicada a los sucesos. Presentado por Sonia Ferrer y Mª José Molina. 21:00 <b>TELEDIARIO 2</b> Informativo con toda la actualidad de la jornada. 21:55 <b>EL TIEMPO</b> 22:00 <b>CRUZ Y RAYA. SHOW</b> Espacio de humor 22:45 <b>PRÉSTAME TU VIDA</b> Nuevo programa en el que dos participantes intercambiarán sus vidas sin tener contacto con su mundo anterior. Presenta Ana García Lozano 01:30 <b>TELEDIARIO 3</b> 02:00 <b>DEPORTE ES</b> 02:30 <b>EL ALA OESTE DE LA CASA BLANCA</b>	<b>POPULAR TELEVISION</b> 12:05 <b>SANTA MISA</b> 12:50 <b>TELETIENDA</b> 13:00 <b>NUUESTRO ASOMBROSO</b> 13:25 <b>TELETIENDA</b> 13:30 <b>MUNDO</b> 14:00 <b>POPULAR TV NOTICIAS MEDIODÍA</b> 14:30 <b>DOCUMENTALES ESTRENO</b> 15:00 <b>VALORAR EL CINE E</b> 15:31 <b>MÁS CINE POR FAVOR ACTUAL</b> 17:00 <b>TELETIENDA</b> 17:05 <b>EXPANSIÓN: CIERRE BOLSA</b> 17:30 <b>TRIS, TRAS Y VERÁS 5 E</b> 19:00 <b>EL CHAVO DEL 8 5 E</b> 19:30 <b>20 MINUTOS CON...E</b> 20:00 <b>POPULAR TV NOTICIAS TARDE</b> 20:30 <b>20 MINUTOS CON...</b> 21:00 <b>BUENAS NOCHES NIÑOS</b> 21:08 <b>SE COMENTA SE DICE D</b> 21:30 <b>FAMILIA E</b> 23:01 <b>PANTALLA GRANDE E</b> 23:55 <b>PALABRA DE VIDA</b> 0:00 <b>POPULAR TV NOTICIAS NOCHE R</b> 0:36 <b>20 MINUTOS CON...E</b> 1:00 <b>EL ZORRO</b> 1:30 <b>EXPANSIÓN</b>	creto. Presenta Patricia Gaztañaga. 20:15 <b>PASAPALABRA</b> Concurso cultural presentado por Silvia Jato en el que los participantes, apoyados por invitados famosos, demuestran sus habilidades con el lenguaje. 21:00 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 2</b> Espacio informativo con las principales noticias de la jornada, tanto del ámbito nacional como internacional. 21:45 <b>HOMO ZAPPING</b> Espacio de humor compuesto por divertidas imitaciones 22:15 <b>¿DÓNDE ESTÁS, CORAZÓN?</b> Programa de crónica rosa presentado por Jaime Cantizano que cuenta con el apoyo de sus colaboradores habituales. 02:30 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 3</b> 02:50 <b>TELEVENTA</b> Espacio promocional	<b>TELESEGOVIA</b> 10:00 <b>PLAZA MAYOR</b> 11:00 <b>TELENOVELA "PRIVILEGIO DE AMAR"</b> 11:45 <b>TELESERIE. " A MEDIAS"</b> 12:30 <b>EL FOGÓN</b> 13:00 <b>TELENOVELA "YO UNA MUJER"</b> 14:00 <b>TELENOTICIAS SEGOVIA</b> 14:30 <b>TELENOTICIAS CASTILLA Y LEON</b> 15:05 <b>EL PERSONAJE</b> 15:30 <b>TELENOTICIAS SEGOVIA</b> 16:00 <b>CINE "TEXAS TREN"</b> 17:30 <b>ZIP ZAP</b> 17:55 <b>AVANCE INFORMATIVO</b> 18:00 <b>DOCUMENTAL " LOS PRIMEROS REPTILES"</b> 19:00 <b>TELESERIE "COMPAÑEROS"</b> 20:00 <b>TELENOTICIAS SEGOVIA</b> 20:30 <b>TELENOTICIAS CASTILLA Y LEON</b> 21:15 <b>EL ARCÓN</b> 22:00 <b>R. MEDIO AMBIENTE</b> 22:15 <b>TELEDEPORTES SEGOVIA</b> 22:45 <b>PLAZA MAYOR</b> 0:00 <b>TELENOTICIAS SEGOVIA</b> 0:30 <b>TELENOTICIAS CASTILLA Y LEON</b>	20:30 <b>Vázquez</b> <b>INFORMATIVOS TELECINCO</b> Espacio informativo con la actualidad más relevante ocurrida a lo largo del día, tanto del ámbito nacional como internacional. Presentado por Ángels Barceló y Agustín Hernández. Además, incluye la información más destacada del mundo deportivo y el tiempo. 21:30 <b>PECADO ORIGINAL</b> 21:30 <b>CAIGA QUIEN CAIGA</b> Presentado por Manel Fuentes, Arturo Valls y Eduardo Aldán. 22:30 <b>EL COMISARIO</b> 00:15 <b>TNT</b> Late-show presentado por Jordi González. 02:20 <b>INFORMATIVOS TELECINCO</b> 02:40 <b>MÁS QUE COCHES</b> 03:10 <b>EN CONCIERTO</b> 03:40 <b>INFOCOMERCIALES</b> 05:40 <b>LA LÍNEA DE LA VIDA</b>
---	--	---	--	---

**ESPACIO CINEMATOGRAFICO**



**'Magazine' recuerda los Premios Goya**

En plena resaca de los Goya, *Magazine* dedicará buena parte de su programa a descubrirnos lo más destacado de la velada. Un equipo del espacio captó complicidades, nervios, desilusiones y alegrías de la noche más importante de nuestro cine. El reportaje contará con declaraciones de los premiados y del equipo de *Mar adentro*, la gran triunfadora.

CANAL +, 15,30 HORAS

**REALITY-SHOW**



**Nuevo intercambio de personalidades**

Dos personas que no se conocen intercambian sus vidas durante una semana, sin tener contacto alguno con su mundo anterior. Esta noche, con Ana García Lozano, descubriremos quiénes son.

TVE 1, 22,45 HORAS

CANAL +	TELEMADRID
07:05 GOLF: PGA TOUR	07:00 TELENOTICIAS
07:30 GOLF: BIRDIE	07:30 CYBERCLUB
07:55 LO + PLUS	Espacio infantil destinado a los más pequeños de la casa. Incluye nuevos capítulos de:
08:45 NOTICIAS CNN +	-Garfield
Espacio que recoge las noticias más destacadas de la jornada, tanto del ámbito nacional como internacional.	-Magical Doremi
09:00 CINE	-Doraemon
<i>Oscura seducción</i> . EE.UU. 2001. Dirección: Jez Butterworth. Intérpretes: Nicole Kidman, Ben Chaplin, Vincent Cassel.	09:00 EL CÍRCULO A PRIMERA HORA
10:33 CINE	Espacio de tertulia informativa presentado por Ely del Valle. Invitados: Francisco Javier López, secretario general de CCOO y José Ricardo Martínez, secretario general de UGT en Madrid.
<i>El mañana nunca muere</i> . Reino Unido. 1997. Dirección: Regoer Spottiswoode. Intérpretes: Pierce Brosnan, Jonathan Pryce, Michelle Yeoh.	11:15 VIVE LA VIDA
12:30 CARA A CARA	Magazine presentado por Cristina Tárrega.
	13:15 ALTO Y CLARO

**LAS PELÍCULAS DE HOY**

**La mejor del día**  
LA 2 23:00

**LA VIDA ES SILBAR**  
★ ★

España/Cuba. 1998. Dirección: Fernando Pérez. Intérpretes: Coralía Veloz, Luis Alberto García, Claudia Rojas, Bebé Pérez. 101 m.

Detalle de un cartel promocional del filme.

*Un canto a la felicidad*

Puzzle simbólico. Esta es según su director, Fernando Pérez, la mejor definición que se puede dar de la película. En ella se presenta a Bebé, una despreocupada muchacha de 18 años que no entiende por qué los demás no son tan felices como ella. Para encontrar cuáles son los motivos de esa infelicidad, Bebé cuenta las historias de Mariana, Julia y Elpidio, tres personajes que no son felices en La Habana de final del siglo XX. Sin embargo, todo es alegría y esperanza en este título cubano que triunfó en multitud de festivales de cine.

**tu centro comercial de Segovia**

Zona Casco Antiguo-Calle Real - Zona Fernández Ladreda  
Zona San Francisco - Zona Gobernador Fernández Jiménez

13:00 LA HORA WIKI

13:30 LOS 40 PRINCIPALES

14:00 MÁS DEPORTE

14:50 NOTICIAS CNN +

15:00 TELESERIE

El show de Norm

15:30 MAGACINE

Espacio dedicado al cine nacional e internacional

16:30 CINE

*Atrápame si puedes*

18:45 CORTOS EXTRA

Programa mensual que recoge lo más relevante de la producción más reciente de cortos españoles.

19:35 NBA EN ACCIÓN

20:00 ZAP, ZAP, ZAPIN

20:30 LA HORA WIKI

21:00 CONTRARRELOJ

21:30 NOTICIAS CNN +

21:50 LAS NOTICIAS DEL GUIÑOL

22:00 CINE ESTRENO

*Sucedió en Manhattan*. EE.UU. 2002. Dirección: Wayne Wang. Intérpretes: Jennifer Lopez, Ralph Finnes.

23:45 CINE

*Mi gran boda griega*

14:00 TELENOTICIAS

15:00 DEPORTES

15:15 CONTANTE Y SONANTE

Microespacio económico presentado por Noelia Atance.

15:30 CIFRAS Y LETRAS

Concurso presentado por Paco Lodeiro

16:00 GRAN VÍA DE MADRID

Magazine vespertino con distintas secciones presentado por Marta Robles.

18:00 MADRID DIRECTO

Programa informativo de reportajes y conexiones en directo presentado por Inmaculada Galván.

19:30 METRO A METRO

Concurso

20:30 TELENOTICIAS

Espacio informativo.

21:20 ESPACIOS REFERÉNDUM 20 FEBRERO

21:30 MI CÁMARA Y YO

*A la carrera*

22:00 MAXCINE

*Reglas de compromiso*

00:25 DIARIO DE LA NOCHE

**GMS 921 41 32 32 GMS**

Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10 920 35 29 79 Plaza de Santa Ana, 4 Avila

01:16 CINE X: *La húngara de fuego*

02:55 CINE

*Bienvenidos a Collinwood*

04:18 CINE

*The Ring (La señal)*

01:45 CITA CON EL CINE: *Tierra de audaces*

03:15 DOCUMENTAL: *VIDA SALVAJE*

*Cargándose a un animal*

03:45 DOCUMENTAL

*Hypsi, la jardinería del bosque*

04:10 PROGRAMACIÓN LAOTRA

poco atractiva y aún no se ha casado. Con gruesas gafas y greñas descuidadas, atiende en el restaurante familiar, mientras fantasea sobre cómo escapar de los babosos besos y los afectuosos insultos con lo que la miman sus seres queridos. Para tomar las riendas de su vida decide un día comenzar a cuidar su espacio, tomar clases de informática y empezar a trabajar en una agencia de viajes, donde casualmente conocerá a Miller, un chico guapo, inteligente y encantador que en seguida se siente atraído por ella. Ian tiene, sin embargo, un grandísimo defecto: no es griego.

LA 2 02:15

**EXTRAÑOS**  
★ ★

España. 1999. Dirección: Imanol Uribe. Intérpretes: Carmelo Gómez, María Casal, Ingrid Rubio. 97 m.

Sofía recibe la noticia del suicidio de su madre con aparente pasividad. A partir de entonces su conducta parece sospechosa para Eduardo, su marido, quien temiendo perderla contacta con el detective Goyo, para descubrir el porqué de su extraño comportamiento.

Canal + 02:55

**BIENVENIDOS A COLLINWOOD**  
★ ★

Título original: "Welcome to Collinwood". EEUU. 2002. Dirección: Anthony y Joe Russo. Intérpretes: George Clooney, Luis Guzmán, Patricia Clarkson. 82 m.

En el argot callejero, un 'bellini' es un golpe perfecto de sencilla ejecución, un robo tan fácil que hasta el grupo de ladrones más variopinto, chapucero y disparatado puede ser capaz de acometerlo sin problemas. Oportunidades como ésta no se presentan todos los días y menos aún a perdedores como Cosimo, un ladronzuelo de tres al cuarto en prisión preventiva que ha conocido los secretos del plan perfecto gracias a un compañero de celda.

Canal + 04:18

**THE RING (LA SEÑAL)**  
★ ★

Título original: "The Ring". EEUU/Japón. 2002. Dirección: Gore Verbinski. Intérpretes: Naomi Watts, Martin Henderson, David Dorfman, Brian Cox. 110 m.

Sólo parecía otra leyenda urbana más: quien visiona una cinta de vídeo llena de extrañas y perturbadoras imágenes, recibirá una llamada telefónica anunciándole su muerte exactamente siete días más tarde. La periodista de investigación Rachel Keller no daba mucho crédito a esta historia hasta que descubre que cuatro adolescentes han muerto misteriosamente justo una semana después de ver una cinta de vídeo. La curiosidad le lleva a seguir la pista de esa misteriosa cinta hasta verla.

Canal + 16:30

**ATRÁPAME SI PUEDES**  
★ ★ ★

Título original: "Catch Me If You Can". EEUU. 2002. Dirección: Steven Spielberg. Intérpretes: Leonardo DiCaprio, Tom Hanks, Christopher Walken, Martin Sheen, Nathalie Baye. 134 m.

Canal + 22:00

**SUCEDIÓ EN MANHATTAN**  
★

Título original: "Maid in Manhattan". EEUU. 2002. Dirección: Wayne Wang. Intérpretes: Jennifer Lopez, Ralph Finnes, Natasha Richardson. 104 m.

Un joven capaz de hacerse pasar con facilidad por médico, abogado y copiloto de una de las principales compañías aéreas, se convierte, antes de cumplir los 21 años, en el ladrón más buscado del mundo. Verdadero maestro del engaño, Frank Abagnale Jr es un brillante timador cuyas habilidades a la hora de falsificar talones le permiten hacerse con millones de dólares. Carl Hanratty, agente del FBI, se dedica en cuerpo y alma a la captura de Frank para llevarlo ante la justicia, pero éste siempre se le adelanta, retándolo a que siga persiguiéndolo. Su historia es tan impresionante que sería increíble si no fuera porque se trata de un hecho real.

Canal + 23:45

**MI GRAN BODA GRIEGA**  
★ ★

Título original: "My Big Fat Greek Wedding". EEUU. 2002. Dirección: Joel Zwick. Intérpretes: Nia Vardalos, John Corbett, Michael Constantine. 51 m.

Toula es una pesadilla para su gran, ruidosa, convencional y orgullosa familia griega: tiene 30 años, es

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

**C/ SAN FRANCISCO**  
Piso en alquiler 140m<sup>2</sup>, 3 dorm. 2 baños de mármol. Ascensor. Maravillosas vistas. Muy luminoso. Exterior. Ref. 6081.

**LA ALBUERA**  
Piso 3 dorm. y un baño. Reformado hace 8 años, fontanería y electricidad. Ref. 6278.

**SAN MILLÁN**  
56 m<sup>2</sup>, 1 dormitorio, exterior. Poca antigüedad. Ref. 6199

**TORREDONDO**  
promoción adosados, 4 dorm. Buenas calidades. Visite chalet piloto. Jardín desde 146 m<sup>2</sup>. Ref. 6111

**ugarte®**  
www.ugarte-inmobiliaria.com  
Tel. y Fax.: 921 44 46 47 - 921 44 54 55



Las cigüeñas segovianas han pasado de representar 735 parejas en el año 1994 a las 1.593 que había durante el pasado 2004

JUAN MARTIN

## Zancudas al alza

F. D.  
Segovia

Las cigüeñas siempre han sido aves de alturas y en la misma línea han mantenido su progresión demográfica en la última década, en que han duplicado su población en la provincia de Segovia.

Así se desprende del recuento realizado por la Sociedad Española de Ornitología (SEO/Birdlife), que ha publicado los datos del VI Censo Internacional de Cigüeña Blanca con motivo de la celebración de la festividad de San Blas, una onomástica ligada a estas zancudas gracias al rico refranero castellano y que pone de manifiesto el regreso anual de estas aves.

Coronando torres de iglesias y protegidas por tradiciones an-

### El censo de cigüeñas se duplicó en la provincia en los últimos diez años

cestrales, las cigüeñas segovianas han pasado de representar 735 parejas en el año 1994 a las 1.593 que había el año pasado, según este censo, que revela una progresión proporcionalmente similar en el conjunto de España, donde habitan 32.923 parejas.

La cigüeña blanca en Castilla y León pasó de las 5.197 parejas contabilizadas en 1994 a las 11.723 de 2004, con lo que esta región concentra más de un tercio del total de ejemplares de esta especie en España.

La numerosa presencia de las

cigüeñas blancas en España consolida la recuperación de la especie, que duplica el número del censo que se realizó hace diez años donde se contabilizaron 16.643 parejas, y supone un "récord histórico" para esta organización.

La SEO considera que "las mejores zonas de la península Ibérica para la especie se encuentran en las comunidades de Extremadura y Castilla y León".

En las últimas décadas se ha detectado un cambio en su conducta migratoria, ya que antes sa-

parecía de los campos con la finalización del estío para volver a finales de invierno, mientras que desde la década de los 80 se ha constatado que una fracción de la población pasa el invierno en la Península Ibérica.

Sin embargo, este año puede suponer un nuevo cambio. Hoy, resulta habitual ver en estas aves conductas oportunistas tras los arados de los tractores cuando remueven la tierra, y han desaparecido los vertederos como lugares donde localizaban comida fácilmente.

Pero también ha cambiado la conducta de algunos ciudadanos, especialmente cazadores, que ven en estas aves un exceso demográfico para la regeneración de la fauna salvaje.

LA ÚLTIMA  
LUIS DEL VAL

## Madrid bajo sospecha

ESTO DE VIVIR EN UNA CIUDAD por la que pululan trece personas que puntúan todo lo que ven, produce una extraña sensación de malestar y protagonismo. Llevo un día apartando cáscaras de mandarina hacia el bordillo, respetando la señal de precaución de los semáforos, y sobresaltándome cada vez que se forma un atasco y los optimistas comienzan a tocar la bocina, porque sólo un optimista es capaz de creer que tocando la bocina se diluyen los atascos. Si tenemos en cuenta que la formación de atascos en Madrid es proporcional al número de furgonetas que taponan la calle para descargar, y estas son proporcionales en un ciento por dos a los vehículos aparcados en doble fila, mañana, aunque sea sábado, tendré que ir a visitar al médico, porque tanto sobresalto no puede ser bueno para la salud. Espero que estas trece personas del Comité Olímpico Internacional no digan lo que dijo Danny De Vito, después de abandonar este Madrid lleno de obras, zanjias, y andamios: "Me gustaría que encontrarán el tesoro", porque el hombre, al ver tanto hoyo, estaba seguro que andábamos en busca de algún cofre.

Asimismo, aguardo con impaciencia que los que hayan ido de compras hayan tenido suerte con las dependientas, vendedores y trabajadores del ramo. Últimamente, salvo en unos grandes almacenes, no tengo suerte. Me topo siempre con un representante de ese dos por ciento antipático que me observa con tanta irritación por tener la osadía de entrar a comprar que me siento culpable. Pero lo que me temo es lo del fin de semana. Porque van a estar este fin de semana. Y estos jóvenes preocupados por la Amazonia, la capa de ozono y la contaminación, ponen los jardines de la ciudad perdidos de litronas y envases de hamburguesas. Ojalá madruguen menos que nuestros eficaces servicios de limpieza, que, por cierto, tendrían la Amazonia como los chorros del oro.

### 2º Concurso Triangular es...

**Pon un triángulo en el espacio vital**

Concurso visual creativo e imaginativo.  
Dibujan un entorno ideal en el concepto abstracto de triangular.

**BASES FUNDAMENTALES**

**TRABAJO** - Gráfico acompañado de una breve explicación. Se valora la idea, no la calidad.

**PRESENTACIÓN** - Gráfico máximo Din A2, mínimo Din A4, explicación máximo un folio a máquina, se acompañará sobre cerrado con los datos del participante.

**PLAZO** - Antes del 30 de abril de 2005.

**FALLO** - Antes del 20 de mayo de 2005.

**ENTREGA DE PREMIOS** - Antes del 30 de mayo de 2005.

**PREMIOS**

1º PREMIO... 600,00 €  
2º PREMIO... 300,00 €  
3º PREMIO... 100,00 €

**Y PUBLICACIÓN DE LOS TRABAJOS**

Recoge las bases completas para participar en Triángulo Inmobiliaria.

La mirada más completa al mercado inmobiliario

921 41 32 20

curtidores  
Santo Tomás, 5